



Nr. 1 – 2011
Side 1–177

NORSK LOVTIDEND

Avd. I

Lover og sentrale forskrifter mv.

Nr. 1
Utgitt 23. februar 2011

Innhold

Side

Lover og ikraftttredelser. Delegering av myndighet

2011

Jan.	14.	Lov nr. 1 om endr. i kommuneloven (møteoffentlighet).....	1
Jan.	14.	Lov nr. 2 om endr. i dekningsloven (rettsvern for avtaler om inntredelsesrett i langsiktige kraftavtaler).....	2
Jan.	21.	Lov nr. 3 om endr. i lov 7. mai 2004 nr. 21 om Riksrevisjonen	2
Jan.	21.	Lov nr. 4 om endr. i einingsregisterlova og føretaksregisterlova.....	2
Jan.	7.	Delvis ikrafttr. av lov 19. juni 2009 nr. 100 om forvaltning av naturens mangfold (naturmangfoldloven) (Nr. 10).....	41
Jan.	14.	Deleg. av myndighet etter merverdiavgiftsloven § 6–11 fjerde ledd annet punktum og § 7–5 annet ledd annet punktum (Nr. 32)	133
Jan.	14.	Deleg. av Finansdepartementets myndighet etter lov 12. desember 2003 nr. 108 om kompensasjon av merverdiavgift for kommuner, fylkeskommuner mv. (Nr. 33).....	133
Jan.	14.	Iverks. av lov 14. januar 2011 nr. 1 om endringer i kommuneloven (møteoffentlighet) (Nr. 38)	139

Kunngjøring av stortingsvedtak

2009

Juni	18.	Endr. i bestemmelser om stortingsrepresentanters godtgjørelser mv. (Nr. 1903)	3
------	-----	---	---

Forskrifter

2010

Des.	30.	Forskrift om kontroll med fremmede skip og flyttbare innretninger i norsk havn mv. (havnestatskontrollforskriften) (Nr. 1849)	3
Des.	20.	Forskrift for graden philosophiae doctor (ph.d.) ved Høgskolen i Buskerud (Nr. 1870).....	26
Sept.	10.	Forskrift om tillitsmenn for sivile vernepliktige (Nr. 1871)	32

2011

Jan.	1.	Forskrift om årsregnskap m.m. for Norges Bank (Nr. 1).....	33
Jan.	3.	Forskrift om kvotefaktor i fisket etter sild i Nordsjøen i 2011 (Nr. 2).....	35
Jan.	6.	Forskrift om fraktførerens ansvar for skade ved lufttransport av passasjerer, reisegods og gods (Nr. 9).....	40
Jan.	10.	Forskrift om varer av edelt metall mv. (Nr. 12).....	41
Jan.	10.	Forskrift om særskilte beskyttelsestiltak i forbindelse med utbrudd av munn- og klauvsjuka i Bulgaria (Nr. 14).....	44
Jan.	11.	Forskrift om regulering av fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen i 2010–2011 (Nr. 19).....	51
Jan.	5.	Forskrift om nærmere bestemmelser om tillatte vekter og dimensjoner for offentlig veg (Nr. 25)	53
Jan.	5.	Forskrift om nærmere vilkår for dispensasjon og om tillatt lengde og bredde uten dispensasjon (Nr. 26)	73
Jan.	14.	Forskrift om elektrisk utstyr (Nr. 36).....	134
Jan.	18.	Forskrift om ytterligere krav til transport, omsetning og import av akvakulturdyr og produkter av disse (Nr. 60)	162
Jan.	19.	Forskrift om fastsetting av kvotefaktor i fisket etter makrell i 2011 (Nr. 62)	172
Jan.	21.	Forskrift om kvotefaktor i fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 (Nr. 65)	173
Jan.	24.	Forskrift om kvoter i fisket etter lodde i Barentshavet i 2011 (Nr. 67).....	175

Endringsforskrifter

2010

Nov.	30.	Endr. i forskrift om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole (Nr. 1850).....	22
Des.	16.	Endr. i forskrift om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole (Nr. 1851).....	22
Des.	17.	Endr. i forskrifter for gebyr for lønns- og prisjustering 2011 (Nr. 1852).....	22
Des.	21.	Endr. i forskrift om gjennomføring av forordning (EF) nr. 2042/2003 av 20. november 2003 om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøyer og luftfartøyprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver (vedlikeholdsforskriften) (Nr. 1853).....	26

Des.	21. Endr. i forskrift om adgang til å delta i kystfartøygruppens fiske for 2011 (deltakerforskriften) (Nr. 1872)	33
2011		
Jan.	4. Endr. i forskrift om registrering og rapportering ved fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon (Nr. 3).....	35
Jan.	5. Endr. i forskrift om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i fiskevernsonen ved Svalbard (Nr. 4).....	38
Jan.	5. Endr. i forskrift om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i Svalbards territorialfarvann og indre farvann (Nr. 5)	39
Jan.	7. Endr. i forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) (Nr. 6).....	39
Jan.	7. Endr. i forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) (Nr. 7).....	40
Jan.	6. Endr. i forskrift om gebyrer for Norsk Akkrediterings tjenester (Nr. 8)	40
Jan.	10. Endr. i forskrift om endring i forskrift om folkeregistrering (Nr. 11).....	41
Jan.	10. Endr. i forskrift om regulering av fisket etter lodde i Barentshavet i 2011 (Nr. 13)	43
Jan.	11. Endr. i forskrift om særavgifter (Nr. 15).....	49
Jan.	11. Endr. i forskrift om årsregnskap m.m. for forsikringsselskaper (Nr. 16).....	49
Jan.	11. Endr. i forskrift om årsregnskap m.m. for pensjonskasser (Nr. 17)	50
Jan.	11. Endr. i forskrift om regulerte markeder (børsforskriften) (Nr. 18)	50
Jan.	11. Endr. i forskrift om levering av ligningsoppgaver fra boligselskap (Nr. 20)	52
Jan.	12. Endr. i forskrift om utlendingers adgang til riket og deres opphold her (utlendingsforskriften) (Nr. 21).....	52
Jan.	11. Endr. i forskrift om Pensjonsordning for stortingsrepresentanter (samordningsforskrift 11) (Nr. 27)	83
Jan.	11. Endr. i forskrift om pensjonsordning for statsråder (Nr. 28).....	84
Jan.	13. Endr. i forskrift om gjenvinning og behandling av avfall (avfallsforskriften) (Nr. 29)	84
Jan.	14. Endr. i forskrift om sanksjonar mot Iran (Nr. 30)	84
Jan.	14. Endr. i forskrift til utfylling og gjennomføring mv. av skatteloven av 26. mars 1999 nr. 14 (Nr. 31)	130
Jan.	14. Endr. i forskrift om grader og yrkesutdanninger, beskyttet tittel og normert studietid ved universiteter og høyskoler (Nr. 34)	133
Jan.	14. Endr. i forskrift om dagpenger under arbeidsløshet (Nr. 35)	134
Jan.	14. Endr. i forskrift om tillatelse til å drive trafikkvirksomhet og infrastruktur for sporvei, tunnelbane, forstadsbane og godsbane, samt sidespor, havnespor m.m. (tillatelsesforskriften) (Nr. 37)	139
Jan.	10. Endr. i forskrift om rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver (Nr. 51).....	139
Jan.	14. Endr. i forskrift 13. juli 1995 nr. 642 om høsting av tang og tare (Nr. 52)	156
Jan.	18. Endr. i forskrift om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 (Nr. 55).....	157
Jan.	18. Endr. i forskrift om dekkskraner mv. på flyttbare innretninger (kranforskriften) og andre forskrifter som gjelder for flyttbare innretninger og passasjer- og lasteskip (Nr. 56).....	157
Jan.	19. Endr. i forskrift om slakterier og tilvirkningsanlegg for akvakulturdyr (Nr. 57)	160
Jan.	19. Endr. i forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordvestlige Atlanterhav (Nr. 58)	160
Jan.	19. Endr. i forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordøstlige Atlanterhav (Nr. 59)	161
Jan.	19. Endr. i forskrift om posisjonsrapportering og elektronisk rapportering for norske fiske- og fangstfartøy (Nr. 61)	172
Jan.	21. Endr. i forskrift om utøvelse av fisket i sjøen (Nr. 63)	173
Jan.	21. Endr. i forskrift om årsregnskap og årsberetning for borettslag (Nr. 64).....	173
Jan.	21. Endr. i forskrift om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 (Nr. 66).....	174
Jan.	24. Endr. i forskrift omregulering av fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen i 2010–2011 (Nr. 68).....	175
Jan.	24. Endr. i forskrift om beregning av ansvarlig kapital, kapitalkravsforskriften og forskrift om store engasjementer (Nr. 69).....	176
Diverse		
2011		
Jan.	14. Endr. i forskrift 21. desember 1979 nr. 3420 om instruks for Norsk Naturskadepool (Nr. 39)	139
Jan.	14. Opph. av forskrift om gebyr for kontroll og tilsyn med sikring av havner og havneterminaler mot terrorhandlinger mv. (Nr. 53).....	156

Jan.	17. Opph. av forskrift (Nr. 83) om kompensasjon for toll, særavgifter og merverdiavgift på proviant forbrukt om bord på fartøyer som driver fiske og fangst i fjerne farvann (Nr. 54)....	156
------	---	-----

Rettelser

Nr. 7/2010 s. 1282 (i forskrift 10. juni 2010 nr. 795 om endring i forskrift 15. september 1992 nr. 693 om innretning og føring av dagbøker på skip og flyttbare innretninger)	177
---	-----

Nr. 8/2010 s. 1485 (i forskrift 24. juni 2010 nr. 966 om endring i forskrift 7. juli 2009 nr. 992 om hindring av spredning av fremmede organismer via ballastvann og sedimenter fra skip (ballastvannforskriften)).....	177
--	-----

Nr. 13/2010 s. 2282 og 2283 (i forskrift 30. november 2010 nr. 1504 om endring i forskrift 31. januar 2007 nr. 173 om opptak til høyere utdanning)	177
---	-----

Oversikt over rettelser	3. omslagsside
-------------------------------	----------------

Bestillinger, adresseendringer mv.	4. omslagsside
---	----------------

NORSK LOVTIDEND

Avd. I Lover og sentrale forskrifter mv.

Utgitt i henhold til lov 19. juni 1969 nr. 53.

Utgitt 23. februar 2011

Nr. 1

14. jan. Lov nr. 1 2011

Lov om endringer i kommuneloven (møteoffentlighet)

Prop.152 L (2009–2010), Innst.118 L (2010–2011), Lovvedtak 30 (2010–2011). Stortingets første og andre gongs behandling hv. 9. og 14. desember 2010. Fremja av Kommunal- og regionaldepartementet. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

Endringer i følgende lov:

Lov 25. september 1992 nr. 107 om kommuner og fylkeskommuner (kommuneloven).

I

I lov 25. september 1992 nr. 107 om kommuner og fylkeskommuner skal disse endringane gjerast:

§ 30 nr. 1 skal lyde:

Folkevalgte organer behandler sine saker og treffer sine vedtak i møter.

§ 31 skal lyde:

§ 31. Møteoffentlighet

1. Enhver har rett til å overvære møtene i folkevalgte organer.
2. Et folkevalgt organ skal vedta å lukke et møte når det foreligger lovbestemt taushetsplikt.
3. Et folkevalgt organ skal vedta å lukke et møte når det skal behandle en sak som angår en arbeidstakers tjenstlige forhold.
4. Et folkevalgt organ kan vedta å lukke et møte når hensynet til personvern krever det.
5. Et folkevalgt organ kan vedta å lukke et møte når hensynet til tungtveiende offentlige interesser tilsier det, og det vil komme fram opplysninger i møtet som kunne ha vært unntatt offentlig innsyn etter lov 19. mai 2006 nr. 16 (offentleglova) dersom de hadde stått i et dokument.

Ny § 31 a skal lyde:

§ 31 a. Prosedyreregler mv.

1. Hvis møtelederen eller vedkommende organ krever det, skal debatten om lukking av et møte holdes i lukket møte. Avstemningen skal skje i åpent møte.
2. Møtelederen skal etter anmodning gi tillatelse til å gjøre opptak av eller overføre lyd eller bilde fra åpne møter, såfremt dette ikke virker forstyrrende på gjennomføringen av møtet.
3. Kommunerådet eller fylkesrådet bestemmer selv om deres møter skal være åpne, såfremt § 31 ikke er til hinder for åpenhet.

§ 68 nr. 5 siste punktum skal lyde:

§ 31 gjelder tilsvarende.

§ 77 nr. 8 tredje punktum skal lyde:

§ 31 nr. 3 gjelder tilsvarende.

II

Lova gjeld frå den tida Kongen bestemmer.

14. jan. Lov nr. 2 2011**Lov om endringer i dekningsloven (rettsvern for avtaler om inntredelsesrett i langsiktige kraftavtaler)**

Prop.30 L (2010–2011), Innst.150 L (2010–2011), Lovvedtak 38 (2010–2011). Stortingets første og andre gangs behandling hhv. 13. og 17. desember 2010. Fremmet av Nærings- og handelsdepartementet. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

Endring i følgende lov:

Lov 8. juni 1984 nr. 59 om fordringshavernes dekningsrett (dekningsloven).

I

I lov 8. juni 1984 nr. 59 om fordringshavernes dekningsrett skal ny § 7–14 lyde:

§ 7–14. Avtaler om rett til å tre inn i langsiktige kraftavtaler m.m.

Bestemmelsene i paragrafen her gjelder avtaler om kjøp av kraft der kjøperen driver kraftintensiv, industriell virksomhet som nærmere fastsatt i forskrift gitt av Kongen, og avtalen har en løpetid på syv år eller mer.

Avtale om at den som ved kraftavtalens inngåelse har garantert overfor selgeren for kjøperens oppfyllelse av en kraftavtale som nevnt i første ledd, ved mislighold skal kunne tre inn i kraftavtalen, overdra kjøperens kontraktsposisjon til en ny kjøper eller innløse avtalen hos selgeren, kan uten særskilt rettsvernsakt gjøres gjeldende overfor kjøperens bo, enkeltforfølgende kreditorer og senere rettsstiftelser i kjøperens kontraktsposisjon. Slik avtale må inngås senest samtidig med inngåelsen av kraftavtalen. Overskudd etter at garantistens regresskrav med renter og omkostninger er dekket, tilfaller kraftkjøperen, dennes bo eller innehavere av andre rettigheter i kjøpers kontraktsposisjon.

Annet ledd gjelder tilsvarende der en garantistiller ved inngåelsen av en kraftavtale som nevnt i første ledd har garantert overfor en långiver for en låneavtale inngått av kjøperen for å forskuddsbetale hele eller deler av vederlaget etter kraftavtalen.

II

Loven trer i kraft fra den tid Kongen bestemmer.

21. jan. Lov nr. 3 2011**Lov om endringer i lov 7. mai 2004 nr. 21 om Riksrevisjonen**

Innst.25 L (2010–2011), Lovvedtak 5 (2010–2011). Stortingets første og andre gangs behandling hhv. 29. oktober og 23. november 2010. Fremmet av Finansdepartementet. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

Endringer i følgende lov:

Lov 7. mai 2004 nr. 21 om Riksrevisjonen.

I

I lov 7. mai 2004 nr. 21 om Riksrevisjonen gjøres følgende endringer:

§ 6 første ledd skal lyde:

Riksrevisorenes lønn og pensjon fastsettes av Stortingets presidentskap.

§ 8 annet ledd første punktum skal lyde:

Riksrevisjonens regnskap fastsettes av Kollegiet og revideres av revisor oppnevnt av Stortingets presidentskap.

II

Loven trer i kraft straks.

21. jan. Lov nr. 4 2011**Lov om endringer i einingsregisterlova og føretaksregisterlova**

Prop.5 L (2010–2011), Innst.94 L (2010–2011), Lovvedtak 37 (2010–2011). Stortingets første og andre gongs behandling hv. 13. og 17. desember 2010. Fremja av Nærings- og handelsdepartementet. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

Endringer i følgjande lover:

- 1 Lov 21. juni 1985 nr. 78 om registrering av foretak.
- 2 Lov 3. juni 1994 nr. 15 om Enhetsregisteret.

I

I lov 3. juni 1994 nr. 15 om Enhetsregisteret blir det gjort følgjande endringer:

§ 8 første ledd skal lyde:

Det kreves skriftlig erklæring fra styret, signaturberettiget, daglig leder, forretningsfører, innehaver eller tilsvarende kontaktperson om at de opplysninger som meldes, er riktige.

§ 8 sjuande ledd skal lyde:

Departementet kan i forskrift gjøre unntak fra signeringskravene i første ledd for elektroniske meldinger.

§ 14 første ledd bokstav b skal lyde:

- b) For alle andre registreringsenheter, hvert enkelt styremedlem, daglig leder, forretningsfører eller tilsvarende kontaktperson.

II

I lov 21. juni 1985 nr. 78 om registrering av foretak skal § 4–3 lyde:

§ 4–3. (signering)

Melding til registeret etter § 4–1 skal være signert av samtlige meldepliktige eller av signaturberettiget.

Departementet kan i forskrift gjøre unntak fra signeringskravene i første ledd for elektroniske meldinger.

III

Lova gjeld frå den tid Kongen fastset.

18. juni Nr. 1903 2009

Vedtak om endring i bestemmelser om stortingsrepresentanters godtgjørelser mv.

Hjemmel: Vedtatt av Stortinget 18. juni 2009, jf. Innst.S.nr.373 (2008–2009). Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I bestemmelser om stortingsrepresentanters godtgjørelser mv. fastsatt av Stortinget 10. november 1966 nr. 4856, gjøres følgende endringer:

§ 3 skal lyde:

Representanter som foretar reiser i sammenheng med utøvelsen av stortingsvervet, innenlands og utenlands, får dekket sine reiseutgifter etter reglene i statens reiseregulativer.

Alle reiser som foretas innenlands er å anse som tjenestereiser, med mindre de er av rent privat art og ikke har sammenheng med vervet som stortingsrepresentant.

Utenlandsreiser skal være forhåndsgodkjent. Reiser i forbindelse med de faste parlamentarikerdelegasjoners virksomhet skal være godkjent av delegasjonsleder, alle andre utenlandsreiser av Presidentskapet.

Stortinget er å anse som fast arbeidssted for representantene. Arbeidsreiser mellom Stortinget og bosted (tjenestebolig eller privat bolig) betraktes som privatreiser og dekkes i utgangspunktet av den enkelte.

Representanter som er på tjenestereise kan med Presidentskapets tillatelse få dekket nødvendige merutgifter til barnetilsyn, eventuelt reise- og oppholdsutgifter for en barnepasser, forutsatt at reisen er nødvendig for at representanten skal kunne opprettholde sine kjernefunksjoner som følger av stortingsvervet. Ordningen gjelder inntil barnet fyller ett år. Tapte arbeidsinntekt for ledsager dekkes ikke.

§ 4 skal lyde:

For reiser til og fra Stortinget ved tiltredelse og fratredelse, sesjonsåpning og avslutning, ferie av minst 14 dagers varighet og i forbindelse med helg, dekkes representantenes og den innkalte vararepresentants direkte transportkostnader. Diett og overnatting dekkes ikke. Ordningen gjelder representanter og innkalte vararepresentanter som bor mer enn 40 km fra Stortinget.

Representanter med barn i alderen 0–19 år boende på hjemstedet, får dekket inntil to hjemreiser pr. uke. Øvrige representanter får dekket utgifter til én hjemreise pr. uke.

Presidentskapet kan gi nærmere retningslinjer om utfylling og praktisering av bestemmelsene i denne og foregående paragraf.

II

Endringene under I trer i kraft 1. oktober 2009.

30. des. Nr. 1849 2010

Forskrift om kontroll med fremmede skip og flyttbare innretninger i norsk havn mv. (havnestatskontrollforskriften)

Hjemmel: Fastsatt av Sjøfartsdirektoratet 30. desember 2010 med hjemmel i lov 16. februar 2007 nr. 9 om skipssikkerhet (skipssikkerhetsloven) § 42, § 44, § 45, § 48, § 49, § 52 og § 54. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

Kapittel 1. Generelle bestemmelser

§ 1. Virkeområde

Forskriften gjelder kontroll av utenlandske laste- og passasjerskip og flyttbare innretninger som anløper eller ligger i norsk havn, ankerplass eller laste- og losseplass i farvann undergitt norsk jurisdiksjon, herunder Svalbard og Jan Mayen.

§ 2. Definisjoner

I denne forskrift betyr

- a) *anerkjent organisasjon*: et klassifikasjonsselskap eller et annet privat organ som utfører lovfestede oppgaver på vegne av flaggstaten
- b) *skip på ankerplass*: skip i en havn eller et annet område innenfor havnens jurisdiksjon, men ikke ved kai, hvor skipet direkte og umiddelbart påvirkes av handlinger som omfatter forflytning av personer, varer eller ytelse av havnetjenester til eller fra skipet
- c) *hvitlisten, grålisten og svartelisten*: lister som offentliggjøres av Paris MOU angående en flaggstats prestasjon i løpet av enhver tre års periode. Hvitlistede flagg er flagg som har konsekvent lav tilbakeholdelsesrate. Grålistede flagg er flagg som har en gjennomsnitts prestasjon. Svartlistede flagg er flagg som har prestert dårligere enn gjennomsnittet
- d) *innledende kontroll*: en kontroll som en inspektør gjennomfører om bord på et skip, for å kontrollere hvor vidt relevante konvensjoner og regler er oppfylt
- e) *konvensjoner*: følgende konvensjoner med protokoller og eventuelle endringer, og tilhørende regelverk av bindende karakter i gjeldende versjon
 1. Den internasjonale konvensjon om lastelinjer, 1966 (LL 66)
 2. Den internasjonale konvensjon om sikkerhet for menneskeliv til sjøs, 1974 (SOLAS 74)
 3. Den internasjonale konvensjon om hindring av forurensning fra skip, 1973, og tilhørende protokoll av 1978 (MARPOL 73/78)
 4. Den internasjonale konvensjon om normer for opplæring, sertifikater og vakthold for sjøfolk, 1978 (STCW 78/95)
 5. Konvensjonen om internasjonale regler til forebygging av sammenstøt på sjøen, 1972 (Colreg 72)
 6. Den internasjonale konvensjon om måling av fartøyer, 1969 (ITC 69)
 7. Konvensjonen om minstestandarder for handelsskip, 1976 (ILO nr. 147)
 8. Den internasjonale konvensjon om erstatningsansvar for oljesølskade, 1992 (CLC 92).
- f) *lovfestet sertifikat*: et sertifikat utstedt av eller på vegne av en flaggstat i samsvar med konvensjoner
- g) *mer detaljert kontroll*: en kontroll der skipet, dets utstyr og besetning i sin helhet eller eventuelt delvis, gjennomgår en inngående undersøkelse som omfatter skipets konstruksjon, utstyr, besetning, leve- og arbeidsvilkår samt overholdelse av driftsrutiner om bord
- h) *Paris MOU*: The Paris Memorandum of Understanding on Port State Control
- i) *utvidet kontroll*: en kontroll som minst omfatter de punktene som er oppført i vedlegg 5. En utvidet kontroll kan omfatte en mer detaljert kontroll dersom det foreligger klare grunner for dette i samsvar med § 6 tredje ledd.

§ 3. Skip under konvensjonstørrelse og skip fra tredjestater

For skip som ikke er omfattet av konvensjonene kan Sjøfartsdirektoratet treffe tiltak som er nødvendige for å sikre at det aktuelle skipet ikke klart utgjør en fare for helse, miljø og sikkerhet.

Skip som seiler under flagget til en stat som ikke er part i en konvensjon skal ikke behandles gunstigere enn skip som seiler under flagget til en konvensjonsstat.

Kapittel 2. Utvelgelse, gjennomføring og omfang av kontrollen mv.

§ 4. Utvelgelse for kontroll

Basert på generiske og historiske parameter, som fastsatt i vedlegg 1, fastsettes risikoprofil for skip som anløper havner eller ankerplasser i EØS- eller Paris MOU-området i kontroll databasen.

Skip blir valgt ut for kontroll etter kriteriene i vedlegg 2. Prioritets grad er I og II. Skip som er i prioritet I er skip som skal gjennomgå obligatorisk kontroll. Skip som er i prioritet II er skip som en kan velge å kontrollere.

§ 5. Utfyllende bestemmelser om utvelgelseskriterier og om utvidet kontroll

EØS-avtalen vedlegg XIII nr 56b (forordning (EU) nr. 428/2010) om gjennomføring av artikkel 14 i Europaparlamentets og rådets direktiv 2009/16/EF for så vidt angår utvidede inspeksjoner av skip gjelder som forskrift med de tilpasninger som følger av vedlegg XIII, protokoll 1 til avtalen og avtalen for øvrig.

§ 6. Innledende og mer detaljert kontroll

Innledende kontroll av skip skal minst omfatte at skipet har

- a) sertifikater og dokumenter oppført i vedlegg 3
- b) utbedret gjenstående mangler som er avdekket ved tidligere kontroll utført av en medlemsstat eller en stat som har undertegnet Paris MOU

c) en generell god tilstand, herunder hygienen om bord, særlig i maskinrom og besetningens oppholdsrom.

Det kan besluttes at første ledd bokstav a og c ikke skal kontrolleres dersom det ved innledende eller mer detaljert kontroll i forrige havn ble avdekket mangler som skal utbedres i denne havnen og manglene framgår av kontroll databasen.

Dersom det finnes åpenbar grunn til å anta at tilstanden til skipet, utstyret eller besetningen ikke oppfyller de relevante kravene i konvensjonene, skal en mer detaljert kontroll utføres. Eksempler på åpenbare grunner angis i vedlegg 4.

§ 7. Utvidet kontroll

Skip som betegnes som prioritet I eller II i samsvar med vedlegg 2 nummer 4 skal gjennomgå utvidet kontroll dersom de er

- a) skip med en høy risikoprofil
- b) passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip over tolv år
- c) fartøyer med høy risikoprofil eller passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, når det foreligger faktorer av høyeste prioritet eller uforutsette faktorer
- d) fartøyer som skal inspiseres på nytt etter at det er utstedt et anløpsforbud i samsvar med § 19, § 20 og § 21 av Sjøfartsdirektoratet, av andre stater i EØS eller av Paris MOU.

Omfanget av den utvidede kontrollen, herunder risikoområdene som skal inngå, er angitt i vedlegg 5.

§ 8. Utførelse av kontroll

Kontroll blir utført i samsvar med vedlegg I til Paris MOU, «Framgangsmåter for havnestatskontroll» og følgende instruksjoner fra Paris MOU i ajourført utgave

- a) Instruction 33/2000/02: Operational Control on Ferries and Passenger Ships,
- b) Instruction 35/2002/02: Guidelines for PSCOs on Electronic Charts,
- c) Instruction 36/2003/08: Guidance for Inspection on Working and Living Conditions,
- d) Instruction 37/2004/02: Guidelines in Compliance with STCW 78/95 Convention as amended,
- e) Instruction 37/2004/05: Guidelines on the Inspection of Hours of Work/Rest,
- f) Instruction 37/2004/10: Guidelines for Port State Control Officers on Security Aspects,
- g) Instruction 38/2005/02: Guidelines for PSCO's Checking a Voyage Data Recorder (VDR),
- h) Instruction 38/2005/05: Guidelines on MARPOL 73/78 Annex I,
- i) Instruction 38/2005/07: Guidelines on Control of the Condition Assessment Scheme (CAS) of Single Hull Oil Tankers,
- j) Instruction 39/2006/01: Guidelines for the Port State Control Officer on the ISM-Code,
- k) Instruction 39/2006/02: Guidelines for Port State Control Officers on Control of GMDSS,
- l) Instruction 39/2006/03: Optimisation of Banning and Notification Checklist,
- m) Instruction 39/2006/10: Guidelines for PSCOs for the Examination of Ballast Tanks and Main Power Failure Simulation (black-out test),
- n) Instruction 39/2006/11: Guidance for Checking the Structure of Bulk Carriers,
- o) Instruction 39/2006/12: Code of Good Practice for Port State Control Officers,
- p) Instruction 40/2007/04: Criteria for Responsibility Assessment of Recognised Organisations (R/O),
- q) Instruction 40/2007/09: Guidelines for Port State Control Inspections for Compliance with Annex VI of MARPOL 73/78.

§ 9. Rapport etter kontroll

Etter en innledende kontroll, detaljert kontroll eller utvidet kontroll skal skipets fører ha en skriftlig rapport i samsvar med vedlegg 6. Denne rapporten skal inneholde opplysninger om kontrollen og hvilken oppfølging som eventuelt skal tas av rederiet eller skipets fører.

§ 10. Kontroll databasen

Informasjon fra kontrollene legges inn i felles database for EØS og Paris MOU. Kontroll databasens funksjoner, og offentliggjøring av informasjon fra denne, følger av vedlegg 8 og 9. Opplysninger om havnestatskontroll overføres til kontroll databasen så snart skriftlig rapport etter kontroll er utarbeidet eller tilbakeholdelsen er opphevet.

Medlemsstatene skal innen 72 timer sikre at de opplysningene som overføres til kontroll databasen, blir godkjent for offentliggjøring.

På grunnlag av kontroll dataene som medlemsstatene overfører, skal EU-kommisjonen kunne trekke ut fra kontroll databasen alle data som er relevant for gjennomføringen av direktiv 2009/16/EF, særlig data om skipenes risikoprofil, om skip som skal inspiseres, om skipenes bevegelser og om hver enkelt medlemsstats kontrollforpliktelser.

Medlemsstatene har tilgang til alle opplysninger som er registrert i kontroll databasen, og som er relevante for gjennomføringen av framgangsmåtene for havnestatskontroll.

Medlemsstatene i EØS og andre stater som har undertegnet Paris MOU har tilgang til alle data som de har registrert i kontroll databasen, og til data om skipene som seiler under deres flagg.

Kapittel 3. Rederiet, og skipsførers plikter

§ 11. Plikt til å sette av tid til utvidet kontroll

Rederiet og skipsføreren plikter å sikre at det er avsatt nok tid i fartsplanen til at en utvidet kontroll kan utføres når fartøy skal eller kan gjennomgå en utvidet kontroll.

Med forbehold for de kontrolltiltakene som kreves av hensyn til sikkerheten, plikter skipet å ligge i havnen til kontrollen er gjennomført.

Skip som kan gjennomgå en periodisk utvidet kontroll, vil få underretning dersom det ikke vil bli utført en utvidet kontroll.

§ 12. Melding om skipets planlagte ankomst ved utvidet kontroll

Rederiet, skipsfører eller andre som handler på vegne av rederiet skal melde fra om skipets ankomst senest tre døgn før forventet ankomst til en norsk havn eller ankerplass, dersom det kan bli gjenstand for en utvidet inspeksjon. Melding registreres i det nasjonale meldingssystemet SafeSeaNet. Forventes reisen å vare kortere enn tre døgn skal melding senest sendes før skipet forlater havnen eller ankerplassen som det oppholder seg i.

Meldingen skal inneholde

- a) skipets identifikasjon (navn, kjenningssignal, IMO-identifikasjonsnummer eller MMSI-nummer)
- b) bestemmelseshavn
- c) forventet tidspunkt for ankomst til bestemmelseshavnen eller ved losstasjon og forventet tidspunkt for avgang fra denne (ETA, ETD)
- d) informasjon om skipet planlegger oppankring (ankringsplass eller fortøyningsinnretning)
- e) samlet antall personer om bord
- f) for tankskip
 - i. konstruksjon: enkelt skrog, enkelt skrog med SBT, dobbelt skrog
 - ii. laste- og ballasttankenes tilstand: fullastede, tomme eller inerte
 - iii. lastens omfang og art
- g) planlagte operasjoner i bestemmelseshavnen eller på ankerplassen i bestemmelseshavnen (lasting, lossing, annet)
- h) planlagte lovfestede besiktelser og inspeksjoner og omfattende vedlikeholds- og reparasjonsarbeid som skal utføres når skipet ligger i bestemmelseshavnen
- i) dato for siste utvidede inspeksjon i Paris MOU- og EØS-området.

Rederiet, skipsfører eller andre som handler på vegne av rederiet skal så raskt som mulig underrette norske myndigheter ved endringer i den innmeldte seilingsplanen til norske havner eller ankerplasser.

All kommunikasjon fastsatt i denne bestemmelse, skal skje elektronisk.

§ 13. Melding om faktisk ankomst- og avgangstid

Rederiet, skipsfører eller andre som handler på vegne av rederiet skal senest innen 1 time etter ankomst til norsk havn eller ankerplass melde fra om skipets faktiske ankomst tidspunkt. Som ankomst regnes tidspunktet når fartøyet er fortøyd eller anker lagt ut.

Rederiet, skipsfører eller andre som handler på vegne av rederiet skal når skipet har forlatt norsk havn eller ankerplass senest innen 1 time melde fra om skipets faktiske avgangstidspunkt.

Ankomst-/avgangsmelding skal inneholde

- a) skipets identifikasjon (navn, kjenningssignal, IMO-identifikasjonsnummer eller MMSI-nummer)
- b) havn eller ankerplass
- c) Ankomst/avgangstidspunkt.

All kommunikasjon fastsatt i denne bestemmelse skal skje elektronisk i SafeSeaNet.

Kapittel 4 Forføyninger, informasjon mv.

§ 14. Tilbakeholdelse

Skip med mangler som klart utgjør en fare for helse, miljø eller sikkerhet, vil enten bli holdt tilbake, eller få operasjonen som manglene avdekket stanset. Tilbakeholdelsen eller stansingen av en operasjon vil ikke bli opphevet før faren er avverget, eller før Sjøfartsdirektoratet fastslår at skipet kan seile fra havn eller gjenoppta operasjon uten fare for passasjerenes eller besetningens helse og sikkerhet, uten fare for andre skip eller uten at det foreligger en urimelig trussel om skade på havmiljøet.

Kriteriene i vedlegg 7 skal legges til grunn i vurdering av om et skip skal tilbakeholdes.

Skip som etter direktiv 2002/59/EF skal være utstyrt med ferdskriver, vil bli holdt tilbake dersom kravet ikke er oppfylt.

Når et skips generelle tilstand åpenbart ikke er i samsvar med kravene, kan kontrollen av skip utsettes inntil de ansvarlige partene har truffet de tiltakene som er nødvendige for å sikre at det oppfyller de relevante kravene i konvensjonene. Skipet plikter å ligge i havn inntil kontroll er utført.

§ 15. Underretning om tilbakeholdelse

Ved tilbakehold vil skriftlig underretning med vedlagt kontrollrapport umiddelbart bli gitt flaggstatens myndighet, eller dersom dette ikke er mulig, konsulen, eller i dennes fravær, nærmeste diplomatiske representant for

vedkommende stat. Dersom det er relevant skal i tillegg inspektører som er utpekt, eller anerkjente organisasjoner som er ansvarlige for å utstede sertifikater i samsvar med konvensjonene, også underrettes.

§ 16. Utbedring

Sjøfartsdirektoratet vil ved havnestatskontroll kontrollere om eventuelle mangler som er avdekket ved en tidligere havnestatskontroll er blitt utbedret innen angitte frister.

§ 17. Oppfølging etter tilbakeholdelse

Rederiet eller dennes representant i havnestaten skal dekke alle utgifter i tilknytning til kontrollene i en normal regnskapsperiode, dersom en havnestatskontroll avdekker mangler som gir grunnlag for tilbakeholdelse.

Rederiet skal i tillegg dekke alle utgifter i forbindelse med kontroll utført i samsvar med bestemmelsene i § 24, § 25 og § 26.

Tilbakeholdelsen skal ikke oppheves før det er foretatt full innbetaling, eller før det er gitt en tilstrekkelig garanti for refusjon av utgiftene.

Når manglene nevnt i § 14 første ledd ikke kan utbedres i kontrollhavnen, kan skipet tillates å fortsette til nærmeste egnede reparasjonssted forutsatt at vilkårene fastsatt av flaggstaten og godkjent av Sjøfartsdirektoratet oppfylles. Reparasjonsstedet velges av skipsføreren og de berørte myndighetene. Ved reparasjonsstedet kan det bli iverksatt oppfølgingstiltak. Vilråene som settes skal søke å sikre at skipet kan fortsette uten fare for passasjerenes eller besetningens helse og sikkerhet, uten fare for andre skip eller uten at det foreligger en urimelig trussel om skade på havmiljøet. Vedkommende myndighet i den stat reparasjonsverftet ligger og eventuelle andre berørte myndigheter skal underrettes om vilkårene for seilasen.

Dersom en mangel som nevnt i § 14 tredje ledd ikke kan utbedres umiddelbart i den havnen der skipet holdes tilbake, kan skipet enten tillates å fortsette til et egnet reparasjonssted som ligger nærmest den havnen der skipet holdes tilbake og hvor manglene umiddelbart kan utbedres, eller kreve at manglene blir utbedret innen høyst 30 dager, som fastsatt i retningslinjene utarbeidet av Paris MOU. Tredje ledd kommer tilsvarende til anvendelse.

Når beslutningen om å sende et skip til et reparasjonsverft skyldes manglende overholdelse av IMO-resolusjon A. 744(18), enten med hensyn til skipspapirene eller med hensyn til skipets konstruksjonsfeil og mangler, kan Sjøfartsdirektoratet kreve at de nødvendige tykkelsesmålingene utføres i havnen der skipet holdes tilbake før skipet får tillatelse til å forflytte seg.

§ 18. Opphopning i havn

For å unngå opphopning av skip i havnen kan Sjøfartsdirektoratet tillate at et skip som holdes tilbake flyttes til en annen del av havnen dersom det ikke er til hinder for sikkerheten. Risikoen for opphopning i havnen skal ikke tas i betraktning når det skal treffes en beslutning om tilbakeholdelse eller om oppheving av tilbakeholdelse.

§ 19. Anløpsforbud

Skip som seiler under flagget til en stat som på grunn av sin tilbakeholdelsesprosent står på

- a) svartelisten på grunnlag av opplysninger som er registrert i kontrollbasen og som har vært holdt tilbake, eller blitt forelagt et forbud mot drift i henhold til direktiv 1999/35/EF mer enn to ganger i løpet av de 36 foregående månedene i en havn eller på en ankerplass i en EØS stat eller en stat som har undertegnet Paris MOU, eller på
- b) grålisten på grunnlag av opplysninger som er registrert i kontrollbasen og som har vært holdt tilbake, eller er blitt forelagt et forbud mot drift i henhold til direktiv 1999/35/EF mer enn to ganger i løpet av de 24 foregående månedene i en havn eller på en ankerplass i en EØS stat eller en stat som har undertegnet Paris MOU, vil bli nektet anløp til norske havner og ankerplasser, bortsett fra i de situasjonene som er beskrevet i § 20 sjette ledd.

§ 20. Anløpsforbud ved brudd på vilkår

Sjøfartsdirektoratet vil treffe tiltak for å sikre at anløp til alle havner eller ankerplasser i EØS og Paris MOU forbys skip nevnt i § 17 fjerde ledd, som

- a) seiler fra havn uten at vilkårene fastsatt av vedkommende myndighet i en medlemsstat i kontrollhavnen er oppfylt, eller
- b) nekter å anløpe det angitte reparasjonssted.

Anløpsforbudet opprettholdes inntil rederen har dokumentert overfor Sjøfartsdirektoratet at skipet fullt ut oppfyller alle gjeldende krav i konvensjonene.

I tilfellene nevnt i første ledd bokstav a) vil vedkommende myndigheter i alle andre EØS- og Paris MOU-stater bli gjort oppmerksom på bruddet.

Skip som skal anløpe reparasjonssted i Norge og som nekter slik anløp vil bli rapportert til alle andre EØS- og Paris MOU-stater.

Nektelse av anløp vil så vidt mulig bli foretatt i samråd med vedkommende skips flaggstatsmyndighet.

Som unntak fra bestemmelsene første ledd kan Sjøfartsdirektoratet, forutsatt at rederen eller skipsføreren har gjennomført hensiktsmessige og tilfredsstillende tiltak for å sørge for sikkert anløp, gi adgang til en bestemt havn eller ankerplass i tilfelle *force majeure* av strengt nødvendige sikkerhetsgrunner. Formålet med tiltakene skal være å redusere eller minske forurensningsrisikoen eller å utbedre mangler.

§ 21. Virkning av tilbakeholdelse av skip med tidligere anløpsforbud

Enhver tilbakeholdelse i en havn eller på en ankerplass i EØS- eller Paris MOU-området etter opphevelse av andregangs anløpsforbud medfører at skipet også får anløpsforbud til alle norske havner og ankerplasser.

§ 22. Permanent anløpsforbud

Skip som 24 måneder etter at anløpsforbudet ble utstedt, ikke oppfyller kriteriene i § 24, § 25 eller § 26, får permanent anløpsforbud til norske havner og ankerplasser og tilsvarende i EØS- og Paris MOU-medlemsstatene.

Enhver tilbakeholdelse etter tredjegangs anløpsforbud i en havn eller på en ankerplass i EØS- eller en Paris MOU-medlemsstat, medfører at skipet får permanent anløpsforbud også til alle norske havner og ankerplasser.

§ 23. Anløpsforbudets ikrafttredelse

Anløpsforbudet trer i kraft når skipet har forlatt havnen eller ankerplassen der det er blitt utstedt anløpsforbud. Skyldes anløpsforbudet tilbakehold må de manglene som førte til tilbakeholdelse utbedres før skipet forlater havnen eller ankerplassen.

§ 24. Opphevelse av første anløpsforbud

Rederiet kan anmode om at første anløpsforbud oppheves etter 3 måneder dersom vilkårene i denne bestemmelsen er oppfylt.

Rederiet må rette en formell anmodning om opphevelse av anløpsforbudet til Sjøfartsdirektoratet. Anmodningen skal vedlegges et dokument fra flaggstatens myndighet som bekrefter at en autorisert inspektør godkjent av flaggstatens myndighet, har avlagt et besøk om bord på skipet. Dokumentet skal i tillegg konstatere at skipet fullt ut oppfyller de gjeldende bestemmelsene i konvensjonene.

Når et skip er klassert må rederiet i tillegg vedlegge et dokument fra det klassifikasjonsselskapet der skipet er klassifisert. Dette dokumentet skal utarbeides av klassifikasjonsselskapets inspektør etter at klassifikasjonsselskapet har avlagt et besøk om bord, og skal bekrefte at skipet overholder de klassestandardene som er spesifisert av selskapet.

Tidsrommet som er fastsatt for tidligste opphevelse må være utløpt, og skipet må ha gjennomgått ny kontroll i en godkjent havn innen EØS eller Paris MOU. Den nye kontrollen

- a) skal utføres av Sjøfartsdirektoratet, eller av vedkommende myndighet i bestemmelseshavnen
- b) skal varsles senest 14 dager på forhånd
- c) skal dokumentere at skipet fullt ut oppfyller de gjeldende kravene i konvensjonene
- d) er en utvidet kontroll som minst skal omfatte de relevante punktene i vedlegg 5.

Dersom den godkjente havnen ligger i en medlemsstat, kan vedkommende myndighet i denne staten på anmodning fra Sjøfartsdirektoratet, gi skipet tillatelse til å anløpe den godkjente havnen slik at den nye kontrollen kan utføres. I slike tilfeller skal det ikke finne sted noe lasting eller lossing i havnen før anløpsforbudet er opphevet.

Dersom tilbakeholdelsen som førte til at det ble utstedt et anløpsforbud, også gjaldt mangler i skipets konstruksjon, kan Sjøfartsdirektoratet kreve at noen områder, herunder lasterom og tanker, gjøres tilgjengelige for kontroll under den nye kontrollen.

Rederiet må dokumentere at alle utgifter i forbindelse med den utvidede kontrollen er dekket.

§ 25. Opphevelse av andre anløpsforbud

Dersom skipet er ilagt anløpsforbud for annen gang, skal tidsrommet for tidligste opphevelse være tolv måneder. Vilårene i § 24 annet ledd til og med syvende ledd må være oppfylt.

§ 26. Opphevelse av tredje anløpsforbud

Ved tredjegangs anløpsforbud kan anløpsforbudet tidligst oppheves når det er gått 24 måneder fra forbudet ble utstedt, og

- a) skipet seiler under et flagg som på grunn av sin tilbakeholdelsesprosent verken står på svartelisten eller grålisten
- b) det lovfestede sertifikatet og klassesertifikatet til skipet er utstedt av en organisasjon eller organisasjoner som er anerkjent i samsvar med europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 391/2009 av 23. april 2009 om felles regler og standarder for organisasjoner som skal inspisere og besikte skip
- c) skipet administreres av et rederi som har et høyt prestasjonsnivå i samsvar med vedlegg 2
- d) vilårene i § 24 annet til og med syvende ledd er oppfylt.

§ 27. Informasjon om illeggelse og opphevelse av anløpsforbud

Skipsfører på skip som omfattes av § 19, § 20, § 21 eller § 22, vil bli skriftlig underrette av Sjøfartsdirektoratet om at det vil bli utstedt et anløpsforbud dersom tilbakeholdelsen skjer i Norge. Anløpsforbudet vil tre i kraft umiddelbart etter at skipet har forlatt havnen.

Sjøfartsdirektoratet vil sende en kopi av anløpsforbudet til flaggstatens myndighet, den aktuelle anerkjente organisasjonen, de andre medlemsstatene i EØS, de andre statene som har undertegnet Paris MOU, EU-kommisjonen og Paris MOU-sekretariatet.

Når anløpsforbudet oppheves vil skipets rederi, flaggstatens myndighet, det aktuelle klassifikasjonsselskapet, de andre medlemsstatene i EØS, de andre statene i Paris MOU, EU-kommisjonen og MOU-sekretariatet underrettes skriftlig.

Ileggelse og opphevelse av anløpsforbudet vil bli lagt inn i kontroll databasen og offentliggjøres i samsvar med vedlegg 8 og 9.

Kapittel 5. Særlige regler

§ 28. Inspeksjon av skip på Svalbard

For skip som fører passasjerer på Svalbard og ikke oppfyller kravene til internasjonal passasjerfart i henhold til konvensjonene skal tilsynet undersøke at skipet som minimum har et sikkerhets sertifikat for passasjerskip i henhold til EØS-avtalen vedlegg XIII nr. 56f (direktiv 98/18/EF med endringer) klasse A eller B eller et nasjonalt passasjersertifikat som åpner for fart i territorialfarvannet.

På det nasjonale passasjersertifikatet skal tilsynet undersøke at det er påtegnet:

1. at skipet er utstyrt med gyrokompass og GMDSS-utstyr for A2-området,
2. at godkjente skadestabilitetsberegninger i henhold til SOLAS kapittel II-1 del B, eller kapittel II-1 del B i vedlegg 1 til rådsdirektiv 98/18/EF foreligger om bord og
3. at skipet er utstyrt med redningsutstyr med termiske egenskaper til samtlige om bord.

Videre skal tilsynet undersøke om rederiet har forsikret seg at øvrig kursgiverutstyr er hensiktsmessig for skipets operasjonsområde og om de har tatt i betraktning utstyrets mulige begrensninger.

§ 29. Særlige regler for roroferger og hurtiggående passasjerfartøy

Bestemmelsene om utvidet kontroll i § 7 kommer til anvendelse på roroferger og hurtiggående passasjerfartøyer nevnt i § 2 bokstav h) og p) i forskrift om kontroll med roroferger, hurtiggående passasjerfartøyer uansett flagg i rutetrafikk av 20. mars 2001.

Når et skip er blitt besiktet av en vertsstat som ikke er skipets flaggstat i samsvar med forskrift om kontroll med roroferger, hurtiggående passasjerfartøyer uansett flagg i rutetrafikk av 20. mars 2001 § 5 og § 9, vil en slik særlig besiktelse, når det er relevant, registreres som en mer detaljert eller en utvidet kontroll i kontroll databasen. Det skal da tas hensyn til § 4 og § 28 i denne forskrift ved vurdering av om den skal registreres og ved vurdering av om medlemsstaten oppfyller sine kontrollforpliktelser. For at inspeksjonen skal omfattes må alle elementer nevnt i vedlegg 5 være omfattet.

Med forbehold for et forbud mot drift av en roroferge eller et hurtiggående passasjerfartøy i samsvar med forskrift om kontroll med roroferger, hurtiggående passasjerfartøyer uansett flagg i rutetrafikk av 20. mars 2001 § 13, får bestemmelsene i denne forskrift om utbedring av mangler, tilbakeholdelse, anløpsforbud, samt oppfølging av kontroller, tilbakeholdelser og anløpsforbud anvendelse når det er relevant.

§ 30. Utsettelse av kontroller og særlige tilfeller

Dersom kontrollen kan utføres i en annen anløpshavn i EØS eller Paris MOU-området innen 15 dager, forutsatt at den staten der en slik anløpshavn ligger på forhånd har gitt sitt samtykke til å utføre kontrollen, kan Sjøfartsdirektoratet utsette kontroll av skip med prioritet I.

Når en kontroll av et skip av prioritet I ikke blir utført, fritas det aktuelle skipet likevel ikke fra kontrollen neste gang det anløper en havn i EØS.

Sjøfartsdirektoratet kan la være å ta kontroll på skip av prioritet I dersom

- a) direktoratet vurderer det slik at en kontroll vil kunne innebære en risiko for sikkerheten til inspektørene, skipet, besetningen, havnen, eller for havmiljøet, eller
- b) skipet anløper og kun oppholder seg i havn eller på ankerplass mellom kl. 23.00 og 07.00. For skip som regelmessig anløper i dette tidsrom vil Sjøfartsdirektoratet treffe de tiltakene som er nødvendige for å sikre at skipet blir inspisert.

Kapittel 6. Havnestatsinspektører

§ 31. Kvalifikasjoner, legitimasjon, adgang til bistand mv.

Kontroller i medhold av denne forskrift skal utføres av inspektører som oppfyller kvalifikasjonskriteriene angitt i vedlegg 10 og er godkjent av Sjøfartsdirektoratet til å utføre havnestatskontroll.

Dersom den autoriserte inspektør ikke har den nødvendige fagkunnskapen, kan myndighetens inspektør bistås av personer med den nødvendige fagkunnskap for den aktuelle kontrollen.

Hver inspektør skal ha med seg et personlig dokument, i form av et identitetskort, som er utstedt av Sjøfartsdirektoratet i samsvar med rådsdirektiv 96/40/EF av 25. juni 1996 om utarbeiding av en felles modell for identitetskort for inspektører som utfører havnestatskontroll.

Sjøfartsdirektoratet skal sikre at inspektørenes kompetanse og deres overholdelse av minstekriteriene nevnt i vedlegg 10, kontrolleres før de godkjenner dem til å utføre kontroller. Kontroll av kompetanse skal der etter gjennomføres regelmessig på bakgrunn av de opplæringskrav som til en hver tid er gjeldende i EØS og Paris MOU.

Sjøfartsdirektoratet skal sikre at inspektørene får relevant opplæring om endringer i det havnestatskontrollsystemet som anvendes i EØS og Paris MOU, og om endringer i konvensjonene.

Kapittel 7. Foruroligende tilstander, klageadgang, erstatning, sanksjoner mv.

§ 32. Varsling om tilstander om bord

Varsel vedrørende foruroligende tilstander om bord kan sendes til Sjøfartsdirektoratet. Varsel vil bli behandlet etter lov 10. februar 1967 om behandlingsmåter i forvaltningssaker.

§ 33. Klageadgang for vedtak

Rederen av skipet eller dennes representant i Norge kan påklage et vedtak om tilbakeholdelse eller anløpsforbud truffet av Sjøfartsdirektoratet. Klagen skal rettes til Sjøfartsdirektoratet.

Klagen vil bli behandlet i samsvar med til en hver tid gjeldende regler om enkeltvedtak.

Innsendelse av klage vil ikke medføre at tilbakeholdelsen eller anløpsforbudet oppheves.

Når en tilbakeholdelse eller et anløpsforbud fattet av Sjøfartsdirektoratet tilbakekalles, eller endres som følge av en klage eller en anmodning fra rederen av et skip, eller dennes representant, skal Sjøfartsdirektoratet

- a) sikre at kontroll databasen umiddelbart endres i samsvar med dette
- b) sikre at de opplysningene som ble offentliggjort i samsvar med § 9 (1), endres innen 24 timer etter en slik beslutning.

Kapittel 8. Avsluttende Bestemmelser

§ 34. Ikrafttredelse

Forskriften trer i kraft 1. januar 2011.

§ 35. Opphevelse av og endring av andre forskrifter

Forskrift 1. juli 2003 nr. 969 om kontroll med fremmede skip og flyttbare innretninger i norske havner mv. oppheves med virkning fra 1. januar 2011.

Vedlegg 1. Skipets risikoprofil

1. Et skips risikoprofil fastsettes ved å kombinere følgende generiske og historiske risikoparametrer:

1.1 Generiske parametere

- a) Fartøytype
Passasjerfartøyer, oljetankskip, kjemikalietankskip, gasstankskip og bulkskip skal anses å utgjøre en høyere risiko.
- b) Skipets alder
Skip som er over tolv år, anses å utgjøre en høyere risiko.
- c) Flaggstatens prestasjonsnivå
 - i) Skip som seiler under flagget til en stat med en høy tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en høyere risiko.
 - ii) Skip som seiler under flagget til en stat med en lav tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en lavere risiko.
 - iii) Skip som seiler under flagget til en stat som har gjennomgått en revisjon, og som, dersom det er relevant, det er lagt fram en handlingsplan for som både er i samsvar med rammen og framgangsmåtene for IMOs frivillige revisjonsordning for sine medlemsstater, anses å utgjøre en lavere risiko.
- d) Anerkjente organisasjoner
 - i) Skip som har fått utstedet sertifikater fra anerkjente organisasjoner med et lavt eller svært lavt prestasjonsnivå med hensyn til sin tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en høyere risiko.
 - ii) Skip som har fått utstedet sertifikater fra anerkjente organisasjoner med et høyt prestasjonsnivå med hensyn til sin tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en lavere risiko.
 - iii) Skip med sertifikater som er utstedt av organisasjoner som er anerkjent i samsvar med forordning (EF) nr. 391/2009.
- e) Rederiets prestasjonsnivå
 - i) Skip fra et rederi med et lavt eller svært lavt prestasjonsnivå tatt i betraktning fartøyets mangler og tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en høyere risiko.
 - ii) Skip fra et rederi med et høyt prestasjonsnivå tatt i betraktning fartøyets mangler og tilbakeholdingsprosent i EØS og Paris MOU-området, anses å utgjøre en lavere risiko.

1.2 Historiske parametere

- i) Skip som er holdt tilbake mer enn én gang, anses å utgjøre en høyere risiko.
- ii) Skip som under kontroll(er) utført i det tidsrommet som er nevnt i nummer 2, har færre enn det antallet mangler som er nevnt i nummer 2, anses å utgjøre en lavere risiko.
- iii) Skip som ikke er holdt tilbake i det tidsrommet som er nevnt i nummer 2, anses å utgjøre en lavere risiko.

Risikoparametrene kombineres med vektning som gjenspeiler de enkelte parameterens relative innflytelse på fartøyetets samlede risiko, for å fastsette følgende risikoprofiler for fartøyet:

- høy risiko,
- normal risiko,
- lav risiko.

For å fastsette disse risikoprofilene legges det mest vekt på parametrene for fartøytype, flaggstatens prestasjonsnivå, anerkjente organisasjoner og rederiets prestasjonsnivå.

2. *Høy, normal og lav risiko:*



For å lese tabellen i pdf se her:

Vedlegg 2. Kontroll av skip og utvelgelses ordninger

1. *Kontroll av skip*

1.1 Periodiske kontroller

Periodiske kontroller utføres med intervaller som er fastsatt på forhånd. Deres hyppighet fastsettes i henhold til skipets risikoprofil. Intervallet mellom de periodiske kontrollene av skip med høy risiko skal ikke overstige seks måneder. Intervallet mellom periodiske kontroller av skip med andre risikoprofiler skal øke når risikoen minsker.

1.1.1 Det skal utføres periodisk kontroll på:

- Alle skip med en høy risikoprofil som ikke er inspisert i en havn eller på en ankerplass i EØS eller Paris MOU-området de siste seks månedene. Skip med en høy risiko kan inspiseres fra og med den femte måneden.
- Alle skip med en normal risikoprofil som ikke er inspisert i en havn eller på en ankerplass i EØS eller Paris MOU-området de siste tolv månedene. Skip med en normal risiko kan inspiseres fra og med den tiende måneden.
- Alle skip med en lav risikoprofil som ikke er inspisert i en havn eller på en ankerplass i EØS eller Paris MOU-området de siste 36 månedene. Skip med en lav risiko kan inspiseres fra og med den 24. måneden.

1.2 Tilleggskontroller

Skip med faktorer av høyeste prioritet eller uforutsette faktorer som nevnt i nummer 2 og 3, skal gjennomgå en kontroll uansett hvor lenge det er siden deres forrige periodiske kontroll. Det er inspektørens faglige vurdering som skal legges til grunn for om det skal utføres en tilleggskontroll.

2. *Faktorer av høyeste prioritet*

Skip som følgende faktorer av høyeste prioritet gjelder for, skal inspiseres uansett hvor lenge det er siden deres forrige periodiske kontroll:

- Skip som av sikkerhetsgrunner er innstilt eller trukket tilbake fra sin klasse etter siste kontroll i EØS eller Paris MOU-området.
- Skip som en annen medlemsstat har rapportert eller meldt.
- Skip som ikke kan identifiseres i kontroll databasen.
- Skip som:
 - har vært innblandet i en kollisjon, grunnstøting eller stranding på sin vei til havnen,
 - er blitt anklaget for påstått brudd på bestemmelsene om utslipp av skadelig stoffer eller avløpsvann, eller
 - er blitt manøvrert på en uregelmessig eller risikabel måte, slik at de rutetiltakene som er vedtatt av IMO, eller praksis og prosedyrer for sikkerhet til sjøs, ikke er fulgt.

3. *Uforutsette faktorer*

Skip med uforutsette faktorer kan gjennomgå kontroll uansett tidsrom siden forrige periodiske kontroll. Beslutningen om å utføre en slik tilleggs kontroll overlates til vedkommende myndighets faglige vurdering. Som uforutsette faktorer regnes

- Skip som ikke har overholdt gjeldende versjon av IMO-anbefalinger om navigering i innseilingen til Østersjøen.
- Skip med sertifikater som er utstedt av en tidligere anerkjent organisasjon, som har fått sin godkjenning trukket tilbake etter siste kontroll i EØS eller Paris MOU-området.
- Skip som er rapportert av loser eller havnemyndigheter eller -organer for å ha åpenbare mangler som kan sette sikkerheten i fare under seiling, eller som kan utgjøre en trussel om skade på miljøet i samsvar med denne forskrift.
- Skip som ikke oppfyller de relevante meldingskravene nevnt i § 12 i denne forskrift, i direktiv 2000/59/EF, i direktiv 2002/59/EF og, når det er relevant, i forordning (EF) nr. 725/2004.
- Skip som har vært gjenstand for en rapport eller klage fra skipsføreren, et besetningsmedlem eller en person eller organisasjon som har en rettmessig interesse i skipets sikkerhet under seiling, leve- og arbeidsvilkårene om bord eller hindring av forurensning, med mindre den berørte medlemsstaten anser rapporten eller klagen for å være klart ubegrunnet.
- Skip som tidligere er holdt tilbake for mer enn tre måneder siden.

- Skip som er rapportert for ikke å ha utbedret mangler, bortsett fra skip med mangler som må utbedres innen 14 dager etter avgang eller hvor fristen ikke er gått ut, og skip med mangler som må utbedres før avgang.
 - Skip som er rapportert for å ha problemer med lasten, særlig skadelig og farlig last.
 - Skip som er blitt manøvrert på en måte som innebærer fare for personer, eiendom eller miljøet.
 - Skip der opplysninger fra en pålitelig kilde viser at deres risikoparametrer skiller seg fra dem som er registrert, og at risikonivået således er høyere.
4. *Utvelgelsesordning*
- 4.1 Skip av prioritet I skal inspiseres slik:
- a) En utvidet kontroll skal utføres på:
 - alle skip med en høy risikoprofil som ikke er blitt inspisert de siste seks månedene,
 - alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en normal risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste tolv månedene,
 - alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en lav risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste 36 månedene.
 - b) En innledende eller mer detaljert kontroll skal, når det er relevant, utføres på:
 - alle andre skip enn passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en normal risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste tolv månedene.
 - c) Når det gjelder en faktor av høyeste prioritet:
 - En mer detaljert eller utvidet kontroll skal utføres etter inspektørens faglige vurdering på alle skip med en høy risikoprofil, og på alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år.
 - En mer detaljert kontroll skal utføres på alle andre skip enn passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år.
- 4.2 Dersom vedkommende myndighet beslutter å inspisere skip av prioritet II, gjelder følgende:
- a) En utvidet kontroll skal utføres på:
 - alle skip med en høy risikoprofil som ikke er blitt inspisert de siste fem månedene,
 - alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en normal risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste ti månedene, eller
 - alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en lav risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste 24 månedene.
 - b) En innledende eller mer detaljert kontroll skal, når det er relevant, utføres på:
 - alle andre skip enn passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en normal risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste ti månedene.
 - alle andre skip enn passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år, med en lav risikoprofil, og som ikke er blitt inspisert de siste 24 månedene.
 - c) Når det gjelder en uforutsett faktor:
 - en mer detaljert eller utvidet kontroll skal utføres etter inspektørens faglige vurdering på alle skip med en høy risikoprofil, eller på alle passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år,
 - en mer detaljert kontroll skal utføres på alle andre skip enn passasjerskip, oljetankskip, gass- eller kjemikalietankskip eller bulkskip som er over tolv år.

Vedlegg 3. Liste over sertifikater og dokumenter

1. International Tonnage Certificate (1969).
2.
 - Passenger Ship Safety Certificate,
 - Cargo Ship Safety Construction Certificate,
 - Cargo Ship Safety Equipment Certificate,
 - Cargo Ship Safety Radio Certificate,
 - Exemption certificate, including, where appropriate, the list of cargoes,
 - Cargo Ship Safety Certificate.
3. International Ship Security Certificate (ISSC).
4. Continuous Synopsis Record.
5. International Certificate of Fitness for Carriage of Liquefied Gases in Bulk;
 - Certificate of Fitness for the Carriage of Liquefied Gases in Bulk.
6. International Certificate of Fitness for the Carriage of Dangerous Chemicals in Bulk;
 - Certificate of Fitness for the Carriage of Dangerous Chemicals in Bulk.
7. International Oil Pollution Prevention Certificate.
8. International Pollution Prevention Certificate for the Carriage of Noxious Liquid Substances in Bulk.
9. International Load Line Certificate (1966);
 - International Load Line Exemption Certificate.

10. Oil record book, parts I and II.
 11. Cargo record book.
 12. Minimum Safe Manning Document.
 13. Certificates or any other documents required in accordance with the provisions of the STCW 78/95.
 14. Medical certificates (see ILO Convention No 73 concerning Medical Examination of Seafarers).
 15. Table of shipboard working arrangements (ILO Convention No 180 and STCW 78/95).
 16. Records of hours of work and rest of seafarers (ILO Convention No 180).
 17. Stability information.
 18. Copy of the Document of Compliance and the Safety Management Certificate issued, in accordance with the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (SOLAS 74, Chapter IX).
 19. Certificates as to the ship's hull strength and machinery installations issued by the recognised organisation in question (only to be required if the ship maintains its class with a recognised organisation). EN 28.5.2009 Official Journal of the European Union L 131/79.
 20. Document of compliance with the special requirements for ships carrying dangerous goods.
 21. High speed craft safety certificate and permit to operate high speed craft.
 22. Dangerous goods special list or manifest, or detailed stowage plan.
 23. Ship's log book with respect to the records of tests and drills, including security drills, and the log for records of inspection and maintenance of lifesaving appliances and arrangements and of fire fighting appliances and arrangements.
 24. Special purpose ship safety certificate.
 25. Mobile offshore drilling unit safety certificate.
 26. For oil tankers, the record of oil discharge monitoring and control system for the last ballast voyage.
 27. The muster list, fire control plan, and for passenger ships, a damage control plan.
 28. Shipboard oil pollution emergency plan.
 29. Survey report files (in case of bulk carriers and oil tankers).
 30. Reports of previous port State control inspections.
 31. For ro ro passenger ships, information on the A/A maximum ratio.
 32. Document of authorisation for the carriage of grain.
 33. Cargo securing manual.
 34. Garbage management plan and garbage record book.
 35. Decision support system for masters of passenger ships.
 36. SAR cooperation plan for passenger ships trading on fixed routes.
 37. List of operational limitations for passenger ships.
 38. Bulk carrier booklet.
 39. Loading and unloading plan for bulk carriers.
 40. Certificate of insurance or any other financial security in respect of civil liability for oil pollution damage (International Convention on Civil Liability for Oil Pollution Damage, 1992).
 41. Certificates required under Directive 2009/20/EC of the European Parliament and of the Council of 23 April 2009 on the insurance of shipowners for maritime claims.¹
 42. Certificate required under Regulation (EC) No 392/2009 of the European Parliament and of the Council of 23 April 2009 on the liability of carriers of passengers by sea in the event of accidents.²
 43. International Air Pollution Prevention Certificate.
 44. International Sewage Pollution Prevention Certificate.
- ¹ Se side 128 i Offical Journal of the European Union L131.
- ² Se side 24 i Offical Journal of the European Union L131.

Vedlegg 4. Eksempler på <<åpenbare grunner>>

A. Eksempler på åpenbare grunner for en mer detaljert kontroll:

1. Skip med faktorer av høyeste prioritet og uforutsette faktorer i henhold til vedlegg 2 nummer 2 og 3.
2. Oljedagboken er ikke korrekt ført.
3. Det er avdekket unøyaktigheter i forbindelse med undersøkelsen av sertifikater og andre dokumenter.
4. Det foreligger indikasjoner på at besetningsmedlemmene ikke er i stand til å oppfylle kravene til kommunikasjon om bord angitt i artikkel 18 i europaparlaments- og rådsdirektiv 2008/106/EF av 19. november 2008 om minstekrav til sjøfolks opplæringsnivå.¹
5. Et sertifikat er oppnådd gjennom svindel, eller innehaveren av sertifikatet er ikke den personen som sertifikatet opprinnelig ble utstedt til.
6. Skipet har en skipsfører, en offiser eller et mannskap som innehar et sertifikat som er utstedt av en stat som ikke har ratifisert STCW 78/95.
7. Det er tegn på at lasteoperasjoner og andre operasjoner ikke blir utført sikkert eller i henhold til IMO-retningslinjer, f.eks. at oksygeninnholdet i hovedtilførselen for nøytralgass til lastetankene ligger over det fastsatte maksimumsnivået.

8. Skipsføreren på et oljetankskip er ikke i stand til å framlegge utskriften fra overvåkings- og kontrollsystemet for oljeutslipp for den siste reisen ballast reisen.
9. Det foreligger ingen ajourført mannskapsliste, eller besetningsmedlemmer har ikke kjennskap til sine plikter ved brann eller ordre om å forlate skipet.
10. Falske nødalarmer er sendt ut uten å bli etterfulgt av riktige annulleringsprosedyrer.
11. Det vesentlige utstyret eller innretninger som kreves i henhold til konvensjonene, mangler.
12. De hygieniske forholdene om bord på skipet er ikke tilfredsstillende.
13. Det framgår av inspektørens generelle inntrykk og øvrige observasjoner at skipets skrog eller konstruksjon er alvorlig forringet, eller har store mangler som kan innebære en fare for skipets konstruksjon, vanntetthet og værtetthet.
14. Det foreligger opplysninger om, eller bevis på, at skipsføreren eller besetningen ikke kjenner de grunnleggende funksjonene om bord med hensyn til skipets sikkerhet eller hindring av forurensning, eller at disse funksjonene ikke er ivaretatt.
15. Det foreligger ingen oversikt over arbeidstidsordningene om bord, eller registre over sjøfolks arbeids- og hviletid.

B. Eksempler på åpenbare grunner for kontroll av skip med hensyn til sikkerhet

1. Under havnestatskontrollens innledende kontroll kan inspektøren fastslå at det foreligger åpenbare grunner for ytterligere kontrolltiltak av sikkerheten i følgende tilfeller:
 - 1.1. ISSC er ikke gyldig eller har løpt ut.
 - 1.2. Skipet har et lavere beredskapsnivå enn havnen.
 - 1.3. Det er ikke blitt utført sikkerhetsøvelser som gjelder skipet.
 - 1.4. Dokumentasjonen om de siste ti kontaktene mellom skip og havn eller skip og skip er ufullstendig.
 - 1.5. Det finnes bevis eller observasjoner på at skipets nøkkelpersoner ikke kan kommunisere med hverandre.
 - 1.6. Det finnes bevis, på grunnlag av observasjoner, for at det finnes alvorlige mangler i sikkerhetsordningene.
 - 1.7. Det foreligger opplysninger fra tredjeparter, f.eks. en rapport eller en klage vedrørende sikkerhet.
 - 1.8. Skipet er i besittelse av et midlertidig internasjonalt sikkerhets- og antiterrorsertifikat (ISSC), som etterfølger et annet midlertidig sertifikat, hvor én av grunnene til at skipet eller rederiet har anmodet om et slikt sertifikat etter inspektørens faglige vurdering er at skipet slipper å oppfylle alle bestemmelsene i SOLAS 74 kapittel XI-2 og del A i ISPS-regelverket (internasjonalt regelverk for sikkerhet for skip og havneanlegg). Del A i ISPS-regelverket omhandler under hvilke omstendigheter et midlertidig sertifikat kan utstedes.
2. Dersom ovenfor nevnte åpenbare grunner foreligger, skal inspektøren umiddelbart underrette vedkommende sikkerhetsmyndighet (med mindre inspektøren også er en autorisert sikkerhetsoffiser). Vedkommende sikkerhetsmyndighet skal deretter beslutte hvilke ytterligere kontrolltiltak som skal treffes med hensyn til beredskapsnivået i samsvar med regel 9 i kapittel XI i SOLAS 74.
3. Andre åpenbare grunner enn ovennevnte grunner skal håndteres av den autoriserte sikkerhetsoffiseren.

¹ EUT L 323 av 3.12.2008, s. 33.

Vedlegg 5. Utvidet kontroll av skip

1. En utvidet kontroll gjelder særlig den generelle tilstanden på følgende risikoområder:

- dokumentasjon,
- konstruksjonens tilstand,
- værtetthet,
- nødsystemer,
- radiokommunikasjon,
- lasting og lossing,
- brannsikkerhet,
- alarmer,
- arbeids- og levevilkår,
- navigasjonsutstyr,
- redningsutstyr,
- farlig last,
- framdrifts- og hjelpemaskineri,
- hindring av forurensning.

Forutsatt at det er praktisk gjennomførbart og med forbehold for begrensninger med hensyn til sikkerheten til personer, skipet og havnen, vil en utvidet kontroll dessuten omfatte kontroll av særskilte deler av risikoområdene avhengig av den inspiserte fartøytypen, i samsvar med § 7 (2).

2. Det skal som et minimum ved en utvidet kontroll, hvor det er relevant, sjekkes at:

A. *All types of ships*

(a) *Structural condition*

- Condition of hull and deck

- (b) *Watertight/weathertight condition*
 - Watertight/weathertight doors
 - Ventilators, air pipes and casing
 - Hatchways
- (c) *Emergency systems*
 - Simulated blackout/start of emergency generator
 - Emergency lighting
 - Test of bilge pumping arrangements
 - Test of closing devices/watertight doors
 - Test of steering gear including emergency steering gear
- (d) *Radio communication*
 - Test of reserve source of energy
 - Test of main installation including facilities for reception of marine safety information
 - Test of global maritime distress safety system (GMDSS) portable very high frequency (VHF) sets
- (e) *Fire safety*
 - Fire drill, including a demonstration of the ability to use firemen's outfits and firefighting equipment and appliances
 - Test of emergency fire pump (with two hoses)
 - Test of remote emergency stopping ventilation and associated dampers
 - Test of remote emergency stopping fuel pumps
 - Test of remote quick closing valves
 - Fire doors
 - Fixed fire extinguishing installations and associated alarms
- (f) *Alarms*
 - Test of the fire alarm
- (g) *Living and working conditions*
 - Condition of mooring equipment, including machinery foundations EN L 125/4 Official Journal of the European Union 21.5.2010
- (h) *Lifesaving appliances*
 - Launching arrangements for survival and rescue craft (if evidence of disuse, craft must be lowered to the water)
- (i) *Pollution prevention*
 - Test of oil filtering equipment.

B. Bulk carrier/OBO (if carrying solid bulk cargo)

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for bulk carriers:

- (a) *Documentation*

Verification that the following documents are on board, complete and endorsed by the flag State or recognised organisation:

 - The enhanced survey programme (ESP) including:
 - (i) Reports of structural survey
 - ii) Thickness measurement reports
 - (iii) Condition evaluation reports
 - Check whether the cargo carried is allowed by the DoC for dangerous goods
 - Approval for loading instruments
- (b) *Structural condition*
 - Condition of bulkheads and coamings
 - Ballast tanks.

At least one of the ballast tanks within the cargo area must be examined from tank manhole/deck access or entered if the inspector establishes clear grounds based on observation and the ESP records

C. Gas tanker, chemical tanker

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for gas and chemical tankers:

- (a) *Documentation*
 - Check whether the product carried is on the relevant certificate of fitness.
- (b) *Cargo operations*
 - Cargo tank monitoring and safety devices relating to temperature, pressure and ullage
 - Oxygen analysing and explosimeter devices, including their calibration. Availability of chemical detection equipments (bellows) with an appropriate number of suitable gas detection tubes for the cargo carried
 - Test of deck shower

(c) *Fire safety*

- Test of fixed fire fighting installations on deck (as required by the product carried) EN 21.5.2010 Official Journal of the European Union L 125/5

(d) *Living and working condition*

- Cabin escape sets with respiratory and eye protection if required by the products listed in the relevant certificate of fitness

D. General cargo, container ship, refrigerated cargo carrier, factory ship, heavy load carrier, offshore service ship, special purpose ship, MODU, floating production, storage and offloading (FPSO), other types of ship

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for the ship types listed under this section:

(a) *Watertight/weathertight condition*

- Condition of hatch covers
- Access to cargo holds/tanks

(b) *Cargo operations*

- Loading equipment
- Lashing arrangements.

E. Oil tanker/OBO (when certificated as an oil tanker)

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for oil tankers:

(a) *Documentation*

Verification that the following documents are on board, complete and endorsed by the flag State or recognised organisation

- The enhanced survey programme (ESP) including:

- (i) Reports of structural surveys
- (ii) Thickness measurement reports
- (iii) Condition evaluation reports

- Foam certificate for deck foam system

(b) *Structural condition*

- Ballast tanks

At least one of the ballast tanks within the cargo area must be examined from tank manhole/deck access or entered if the inspector establishes clear grounds based on observation and the ESP records

(c) *Fire safety*

- Fixed deck foam system
- Control of pressure of inert gas and oxygen content thereof

F. Passenger HSC, passenger ship, ro-ro passenger ship

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for passenger ships: EN L 125/6 Official Journal of the European Union 21.5.2010

If deemed appropriate, parts of the inspection on ro-ro ferries and high-speed passenger craft referred to in Council Directive 1999/35/EC (1) may be continued while the ship is on passage to or from ports of Member States with the consent of the master or the operator in order to demonstrate that the ferry or craft continues to fulfil all the necessary requirements for safe operation. Port State control officers must not obstruct the operation of the ship or induce situations that, in the master's judgement, could endanger the safety of the passengers, the crew or the ship.

(a) *Documentation*

Documented evidence of:

- Crowd-management training
- Familiarisation training
- Safety training for personnel providing direct safety assistance to passengers in passenger spaces, and in particular to elderly and disabled persons in an emergency
- Crisis management and human behaviour training

(b) *Watertight/weathertight condition*

- Bow and stern doors as applicable
- Test of remote and local controls of watertight bulkhead doors

(c) *Emergency systems*

- Crew familiarity with damage control plan

(d) *Cargo operations*

- Lashing arrangements as applicable

(e) *Fire safety*

- Test of remote and local controls for the closing of fire dampers

(f) *Alarms*

- Test of public address system

- Test of fire detection and alarm system
- (g) *Lifesaving appliances*
 - «Abandon ship» drill (including lowering a rescue and a lifeboat to the water).

G. *Ro-ro cargo ship*

In addition to the items listed under Section A, the following items shall be considered as part of the expanded inspection for ro-ro cargo ships:

- (a) *Watertight/weathertight condition*
 - Bow and stern doors
- (b) *Cargo operations*
 - Lashing arrangements EN 21.5.2010 Official Journal of the European Union L 125/

In the case where no specific areas are indicated for a particular type of ship, as defined in Directive 2009/16/EC, the inspector shall use his professional judgement to decide which items must be inspected, and to what extent, in order to check the overall condition in these areas.

Vedlegg 6. Rapport etter kontroll

Rapporten skal inneholde minst følgende nummerer:

I. Alminnelige opplysninger

1. Vedkommende myndighet som har utarbeidet rapporten
2. Dato og sted for kontroll
3. Det inspiserte skipets navn
4. Flag
5. Fartøytype (som angitt i sikkerhetsstyringssertifikatet)
6. IMO-identifikasjonsnummer
7. Kjenningssignal
8. Tonnasje (brt)
9. Dødvekttonnasje (når det er relevant)
10. Byggeår, bestemt på grunnlag av datoen angitt på skipets sikkerhetssertifikater
11. Klassifikasjonsselskapet/klassifikasjonsselskapene samt enhver annen organisasjon, dersom det er relevant, som har utstedt eventuelle klassesertifikater til skipet
12. Den eller de anerkjente organisasjonene og/eller eventuelle andre parter som har utstedt sertifikater til skipet i samsvar med de gjeldende konvensjonene på vegne av flaggstaten
13. Navn og adresse til skipets reder
14. For skip som fører flytende eller fast last i bulk: navn og adresse til befrakteren som er ansvarlig for utvelgelse av skipet og befraktningsstype
15. Sluttdato for utarbeiding av kontrollrapporten
16. Angivelse av at detaljerte opplysninger om en kontroll eller en tilbakeholding kan offentliggjøres.

II. Opplysninger vedrørende kontroll

1. Sertifikater utstedt i henhold til de relevante konvensjonene, myndighet eller organisasjon som har utstedt det eller de aktuelle sertifikatene, med angivelse av utstedelses- og utløpsdato
2. Deler eller elementer av skipet som er inspisert (ved mer detaljert eller utvidet kontroll)
3. Navn og dato for siste årlige besiktelse, mellomliggendebesiktelse eller fornyelsesbesiktelse og navnet på den organisasjonen som har utført besiktelsen
4. Kontrolltype (innledende kontroll, mer detaljert kontroll, utvidet kontroll)
5. Manglens art
6. Tiltak som er truffet.

III. Tilleggsopplysninger ved tilbakeholdelse

1. Dato for pålegg om tilbakeholdelse
2. Dato for oppheving av tilbakeholdelse
3. Arten av de manglene som lå til grunn for pålegg om tilbakeholdelse (med henvisninger til konvensjoner)
4. Eventuelt angivelse av hvorvidt den anerkjente organisasjonen eller et eventuelt annet privat organ som utførte besiktelsen, har et ansvar i forbindelse med de manglene som helt eller delvis førte til tilbakeholdelse
5. Tiltak som er truffet.

Vedlegg 7. Kriterier for tilbakehold av et skip

Før det bestemmes om mangler funnet under en kontroll, kan karakteriseres som tilbakeholdsgrunn, skal inspektøren anvende kriteriene nevnt i nummer 1 (Hovedkriterier) og 2 (Anvendelse av hovedkriterier).

Nummer 3 i dette vedlegg omfatter eksempler på mangler som i seg selv kan gi grunnlag for tilbakeholdelse av det aktuelle skipet (se også § 14 (3)).

Dersom årsaken til tilbakeholdelse skyldes skader som følge av en ulykke som skipet har vært utsatt for på vei til en havn, skal det ikke utstedes pålegg om tilbakeholdelse, forutsatt at:

- a) det er tatt behørig hensyn til kravene i regel I/11(c) i SOLAS 74 vedrørende underretningen til flaggstatens myndighet, den utpekte inspektøren eller den anerkjente organisasjonen som er ansvarlig for utstedelsen av det aktuelle sertifikatet,
- b) skipsføreren eller rederen, før skipet anløper havnen, har framlagt opplysninger til Sjøfartsdirektoratet om omstendighetene rundt ulykken og de skadene som er oppstått, samt opplysninger om den påkrevde meldingen til flaggstatens myndighet,
- c) egnede utbedringstiltak er til myndighetens tilfredsstillelse truffet fra skipets side for å utbedre skaden, og
- d) myndigheten, etter at den er blitt underrettet om at utbedringstiltakene er gjennomført, har forsikret seg om at de manglene som klart utgjorde en fare for helse, miljø og sikkerhet, er blitt utbedret.

1. Hovedkriterier

Inspektøren skal anvende følgende kriterier i sin faglige vurdering for å avgjøre om et skip bør holdes tilbake eller ikke:

Varighet:

Skip som ikke er sikre nok til å seile fra havn, skal holdes tilbake etter første kontroll, uansett hvor lang tid skipet vil måtte ligge i havn.

Kriterium:

Skipet holdes tilbake dersom dets mangler er så alvorlige at en inspektør må vende tilbake til skipet for å konstatere at de er blitt utbedret før skipet seiler fra havn.

Nødvendigheten av at en inspektør vender tilbake til skipet, er et mål på hvor alvorlige manglene er. Dette gjør imidlertid ikke et nytt besøk obligatorisk i alle tilfeller. Det innebærer at myndigheten på en eller annen måte, fortrinnsvis ved et nytt besøk, må kontrollere at manglene er blitt utbedret før skipet seiler fra havn.

2. Anvendelse av hovedkriteriene

Når inspektøren avgjør om manglene funnet på et skip er så alvorlige at skipet må holdes tilbake, skal vedkommende vurdere om:

1. skipet har relevante og gyldige dokumenter,
 2. skipet har den besetningen som kreves i dokumentet om skipets sikkerhetsbemanning.
- Under kontrollen skal inspektøren videre vurdere om skipet og/eller besetningen er i stand til følgende:
3. sikker seiling under hele den forestående reisen,
 4. sikker håndtering, transport og overvåking av lastens tilstand under hele den forestående reisen,
 5. sikker drift av maskinrommet under hele den forestående reisen,
 6. opprettholdelse av korrekt framdrift og styreevne under hele den forestående reisen,
 7. effektiv brannslukking i alle deler av skipet dersom det skulle være nødvendig under hele den forestående reisen,
 8. hurtig og sikker evakuering av skipet, og om nødvendig gjennomføring av redningsaksjoner, under hele den forestående reisen,
 9. hindring av forurensning av miljøet under hele den forestående reisen,
 10. sikring av tilstrekkelig stabilitet under hele den forestående reisen,
 11. sikring av tilstrekkelig vanntetthet under hele den forestående reisen,
 12. kommunikasjon i eventuelle nødssituasjoner under hele den forestående reisen,
 13. ivaretagelse av sikre og sunne forhold om bord under hele den forestående reisen,
 14. framlegging av så mange opplysninger som mulig i tilfelle en ulykke.

Dersom resultatet av én av disse vurderingene er negativt, idet det tas hensyn til alle mangler som er funnet, må det sterkt vurderes å holde skipet tilbake. En kombinasjon av mindre alvorlige mangler kan også gi grunnlag for å holde skipet tilbake.

3. Eksempler på mangler som i seg selv kan gi grunnlag for tilbakeholdelse

Som hjelp for inspektøren i bruken av disse retningslinjene følger nedenfor en liste over mangler, gruppert under de relevante konvensjonene og/eller regelverkene, som anses å være av en så alvorlig karakter at de kan gi grunnlag for tilbakeholding av det aktuelle skipet. Listen er ikke ment å være uttømmende.

3.1. Alminnelige opplysninger

Manglende gyldige sertifikater og dokumenter som kreves i de relevante instrumentene er en tilbakeholdsgrunn. Skip som seiler under flagget til stater som ikke er part i en relevant konvensjon, eller som ikke har gjennomført et annet relevant instrument, har ikke rett til å være i besittelse av sertifikater som er fastsatt ved konvensjonen eller annet relevant instrument. Dersom de påkrevde sertifikatene ikke foreligger, bør dette i seg selv ikke utgjøre en grunn for tilbakeholdelse; ved anvendelse av klausulen om «ikke gunstigere behandling». Det kreves imidlertid at skipene i det vesentlige overholder regelverket før skipet seiler.

3.2. Områder som er relevante for SOLAS 74

1. Funksjonsfeil i framdriftsmaskineriet og annet essensielt maskineri, så vel som elektriske anlegg.
2. Utilstrekkelig rengjøring av maskinrom, for store mengder oljeblandet vann i rennesteiner, rørenes isolasjon, herunder eksosrør i maskinrommet forurensset av olje, funksjonsfeil ved lensepumpeanlegg.

3. Funksjonsfeil i nødgeneratorer, belysning, batterier og brytere.
4. Funksjonsfeil i hoved- og hjelpestyremaskinen.
5. Fravær av, utilstrekkelig kapasitet i, eller alvorlig forringelse av personlig redningsutstyr, redningsfarkoster og utsettingsanordninger.
6. Fravær av, ikke forskriftsmessig tilstand på, eller vesentlig forringelse av branddeteksjonsanlegg, brannalarmer, brannslukkingsutstyr, faste brannslukkingsanlegg, ventilasjonsventiler, brannspjeld eller hurtiglukkingsanordninger i et slikt omfang at de ikke tjener sitt formål.
7. Fravær av, vesentlig forringelse av eller driftsfeil på brannslukkingsutstyr på oljetankskipers lastedekk.
8. Fravær av, ikke forskriftsmessig tilstand på, eller alvorlig forringelse av navigasjonslys, signalfigurer eller lydsignalutstyr.
9. Fravær av, eller funksjonsfeil i radioutstyr for nød- og sikkerhetskommunikasjon.
10. Fravær av, eller funksjonsfeil i navigasjonsutstyr, idet det tas hensyn til bestemmelsene i regel V/16.2 i SOLAS 74.
11. Manglende ajourførte sjøkart og/eller andre relevante nautiske publikasjoner som er nødvendige for den forestående reisen, idet det tas hensyn til at et typegodkjent elektronisk visnings- og informasjonssystem for sjøkart (ECDIS), som bygger på offisielle data, kan brukes som erstatning for papirkart.
12. Manglende gnistfri eksosventilasjon for lastepumperom.
13. Alvorlige mangler i driftskravene, som beskrevet i avsnitt 5.5 i vedlegg 1 til Paris MOU.
14. Antall besetningsmedlemmer, besetningens sammensetning, eller sertifikater er ikke i samsvar med fastsatt sikkerhetsbemanning for skipet.
15. Manglende utførelse av det utvidede kontrollprogrammet fastsatt i regel 2 i kapittel XI i SOLAS 74.

3.3. *Områder som er relevante for IBC-regelverket*

1. Transport av et stoff som ikke er nevnt i egnethetssertifikatet, eller manglende opplysninger om lasten.
2. Manglende eller ødelagte sikkerhetsinnretninger for høytrykk.
3. Elektriske anlegg som ikke er sikre, eller som ikke er i samsvar med kravene i regelverket.
4. Tennkilder i farlige soner.
5. Manglende overholdelse av særskilte krav.
6. Overskridelse av høyeste tillatt lastmengde per tank.
7. Utilstrekkelig varmebeskyttelse for sensitive produkter.

3.4. *Områder som er relevante for IGC-regelverket*

1. Transport av et stoff som ikke er nevnt i egnethetssertifikatet, eller manglende opplysninger om lasten.
2. Manglende lukkeanordninger for oppholds- eller arbeidsrom.
3. Ikke gasstette skott.
4. Defekte luftsluser.
5. Manglende eller defekte hurtiglukkende ventiler.
6. Manglende eller defekte sikkerhetsventiler.
7. Elektriske anlegg som ikke er sikre, eller som ikke er i samsvar med kravene i regelverket.
8. Vifter i lasteområdet ute av drift.
9. Trykkalarmer for lastetanker ute av drift.
10. Defekt gassdeteksjonsanlegg og/eller deteksjonsanlegg for giftige gasser.
11. Transport av stoffer som skal tilsettes en inhibitor, uten at det foreligger et gyldig inhibitorsertifikat.

3.5. *Områder som er relevante for LL 66*

1. Betydelige områder med skade eller korrosjon, eller hull i platekledning og tilhørende forsterkning i dekk og skrog som påvirker sjødyktigheten eller skipets styrke til å motstå lokal belastning, med mindre det er utført tilstrekkelige midlertidige reparasjoner til at skipet kan gå til en havn for endelig reparasjon.
2. Konstatert utilstrekkelig stabilitet.
3. Fravær av tilstrekkelige eller pålitelige opplysninger i godkjent form, som ved raske og enkle midler gjør skipsføreren i stand til å organisere skipets last og ballast på en slik måte at det til enhver tid og under alle forhold under reisen, opprettholdes en sikker stabilitetsmargin og unngås at skipets konstruksjon utsettes for uakseptable belastninger.
4. Fravær av, vesentlig forringelse av, eller defekte lukkeanordninger, lukestengningssystemer og vanntette dører.
5. Overbelastning.
6. Manglende dyppangamerker, eller uleselige dyppangamerker.

3.6. *Områder som er relevante for vedlegg I til MARPOL 73/78*

1. Fravær av, alvorlig forringelse av, eller funksjonsfeil ved oljefiltreringsutstyr, overvåkings- og kontrollsystem for oljeutslipp eller 15 ppm-alarminnretninger.
2. Gjenværende kapasitet i slopp- og/eller slamtank utilstrekkelig for den planlagte reisen.
3. Oljedagbok ikke tilgjengelig.
4. Installasjon av ulovlige omløpsventiler for lensing.

5. Besiktelsesrapport mangler, eller er ikke i samsvar med regel 13 G (3) (b) i MARPOL 73/78.

3.7. Områder som er relevante for vedlegg II til MARPOL 73/78

1. Manglende P&A-håndbok.
2. Lasten er ikke kategorisert.
3. Ingen lastedagbok tilgjengelig.
4. Transport av oljelignende stoffer uten at kravene er oppfylt, eller uten et tilsvarende endret sertifikat.
5. Installasjon av ulovlige omløpsventiler for lensing.

3.8. Områder som er relevante for vedlegg V til MARPOL 73/78

1. Manglende plan for håndtering av avfall.
2. Ingen avfallsdagbok tilgjengelig.
3. Skipets mannskap kjenner ikke kravene til disponering/utslipp i planen for avfallshåndtering.

3.9. Områder som er relevante for STCW 78/95 og direktiv 2008/106/EF

1. Sjøfolk innehar ikke et sertifikat, har ikke et egnet sertifikat, har ikke noen gyldig dispensasjon, eller kan ikke dokumentere at det er inngitt søknad til flaggstatens myndighet om en påtegning.
2. Det finnes bevis for at et sertifikat er oppnådd gjennom svindel, eller at innehaveren av sertifikatet ikke er den personen som sertifikatet opprinnelig ble utstedt til.
3. De kravene som flaggstatens myndighet stiller til sikkerhetsbemanning er ikke oppfylt.
4. Organisering av brovakt eller maskinvakt oppfyller ikke de kravene som flaggstatens myndighet stiller.
5. Besetningen på vakt omfatter ikke en person som er kvalifisert til å bruke utstyr som er av vesentlig betydning for sikker navigering, radiokommunikasjon for sikkerhetsformål eller hindring av havforurensning.
6. Den faglige dyktigheten til å utføre arbeidsoppgaver som er tillagt sjøfolk med hensyn til skipets sikkerhet og hindring av forurensning, kan ikke dokumenteres.
7. Det er ikke mulig å finne personer som er tilstrekkelig uthvilte og ellers skikket til å tjenestegjøre, til å påta seg den første vekten ved begynnelsen av en reise samt de påfølgende vaktene.

3.10. Områder som er relevante for ILO-konvensjonen

1. Utilstrekkelig mengde mat for reisen til neste havn.
2. Utilstrekkelig mengde drikkevann for reisen til neste havn.
3. Svært uhygieniske forhold om bord.
4. Ingen oppvarming i oppholdsrommet på et skip som seiler i områder der temperaturene kan være svært lave.
5. Utilstrekkelig ventilasjon i skipets oppholdsrom.
6. Uforholdsmessig store mengder søppel, blokkering på grunn av utstyr eller last, eller på annen måte uforvarlige forhold i korridorer/oppholdsrom.
7. Tydelige tegn på at vakthavende personell, eller annet tjenestegjørende personell, som skal ha første vakt eller senere avløse vekten, ikke er tilstrekkelig uthvilte.

3.11. Områder som ikke kan rettferdiggjøre tilbakeholding, men der f.eks. lasteoperasjoner må innstilles

Funksjonsfeil ved (eller mangelfullt vedlikehold av) nøytralgassanlegg, lasterelatert utstyr eller maskineri anses som tilstrekkelige grunner for å stanse lasteoperasjoner.

Vedlegg 8. Kontrolldatabasens funksjoner

1. Kontrolldatabasen skal minst ha følgende funksjoner:
 - inneholde kontrolldata fra EØS og alle stater som har undertegnet Paris MOU,
 - gi opplysninger om skipets risikoprofil og om skip som skal inspiseres,
 - beregne hver medlemsstats kontrollforpliktelse,
 - framlegge hvitlisten, grålisten og svartelisten over flaggstaters prestasjonsnivå som nevnt i § 2 første ledd bokstav c og § 19 første ledd,
 - framlegge data om rederienes prestasjonsnivå,
 - fastlegge hvilke deler av risikoområdene som skal kontrolleres ved hver kontroll.
2. Kontrolldatabasen skal kunne tilpasses framtidig utvikling og samkjøres med andre fellesskapsdatabaser om sjøsikkerhet, herunder SafeSeaNet, som skal levere data om skipenes faktiske anløp i medlemsstatenes havner og, når det er hensiktsmessig, med relevante nasjonale informasjonssystemer.
3. En direkte hyperlenke skal innføres mellom kontrolldatabasen og informasjonssystemet Equasis. Medlemsstatene skal oppmuntre inspektørene til å bruke de offentlige og private databasene som gjelder kontroll av skip, og som er tilgjengelige gjennom Equasis.

Vedlegg 9. Offentliggjøring av opplysninger om kontroller, tilbakeholdinger og anløpsforbud i havner og på ankerplasser i medlemsstater

1. Opplysninger som offentliggjøres i samsvar med § 10, skal omfatte følgende:
 - a) skipets navn,
 - b) IMO-identifikasjonsnummer,

- c) fartøytype,
 - d) tonnasje (brt),
 - e) byggeår, bestemt på grunnlag av datoen angitt på skipets sikkerhetssertifikat,
 - f) navn på og adresse til skipets rederi,
 - g) for skip som fører flytende eller fast last i bulk, navn på og adresse til befrakteren som er ansvarlig for utvelgelse av skipet og befraktningstype,
 - h) flaggstaten,
 - i) klasesertifikater og lovfestede sertifikater utstedt i samsvar med relevante konvensjoner, og den myndigheten eller organisasjonen som har utstedt hvert av de aktuelle sertifikatene, herunder deres utstedelsesdato og utløpsdato,
 - j) havn og dato for siste mellombesiktelse eller årlige besiktelse for de sertifikatene som er nevnt i bokstav i) ovenfor, og navnet på den myndigheten eller organisasjonen som utførte besiktelsen,
 - k) dato, stat og tilbakeholdingshavn.
2. For skip som er blitt holdt tilbake, skal de opplysningene som offentliggjøres i samsvar med § 10, også omfatte:
- a) antall tilbakeholdinger i løpet av de siste 36 månedene,
 - b) hvilken dato tilbakeholdingen ble opphevet,
 - c) tilbakeholdingens varighet, i dager,
 - d) årsakene til tilbakeholding uttrykt på en klar og tydelig måte,
 - e) eventuelt opplysning om hvorvidt den anerkjente organisasjonen som utførte besiktelsen, hadde ansvar i forbindelse med de manglene som helt eller delvis førte til tilbakeholding,
 - f) beskrivelse av de tiltakene som er truffet for et skip som har fått tillatelse til å fortsette til nærmeste egnede reparasjonsverft,
 - g) dersom skipet har fått anløpsforbud til en havn eller ankerplass i EØS og Paris MOU-området, angis årsakene til dette på en klar og tydelig måte.

Vedlegg 10. Minstekriterier for inspektører

1. Inspektører skal ha tilstrekkelig teoretisk kunnskap og praktisk erfaring med skip og hvordan de håndteres. De skal kunne håndheve kravene i konvensjonene og de relevante framgangsmåtene for havnestatskontroll. Denne kunnskapen og kompetansen i å håndheve internasjonale krav og fellesskapskrav skal oppnås gjennom dokumenterte opplæringsprogrammer.
2. Inspektørene skal minst ha enten:
 - a) relevante kvalifikasjoner fra sjøfarts- eller navigasjonsskole og relevant erfaring til sjøs som sertifisert skipsoffiser som er eller har vært innehaver av et gyldig sertifikat i henhold til STCW II/2 eller III/2, som ikke er begrenset med hensyn til arbeidsområde, framdriftskraft eller tonnasje, eller
 - b) bestått en eksamen som er godkjent av vedkommende myndighet, som skipsingeniør, maskiningeniør eller ingeniør med sjøfart som spesialfelt og ha arbeidet med dette i minst fem år, eller
 - c) en relevant universitetseksamen eller en tilsvarende utdanning og egnet opplæring og kompetanse som skipsinspektør.
3. Inspektøren skal ha:
 - arbeidet minst ett år som flaggstatsinspektør og enten ha utført besiktelser og sertifisering i samsvar med konvensjonene, eller deltatt i overvåkingen av aktiviteter utført av anerkjente organisasjoner som er tildelt lovfestede oppgaver, eller
 - skaffet seg et tilsvarende kompetansenivå gjennom minst ett års praktisk opplæring og deltaking i havnestatskontroll under veiledning av personer som er erfarne med havnestatskontroll.
4. Inspektørene nevnt i nummer 2 bokstav a), skal ha minst fem års erfaring til sjøs, herunder ha tjenestegjort til sjøs som offiserer i dekk- eller maskinavdelingen, eller som flaggstatsinspektør eller ha bistått inspektøren som utfører havnestatskontroll. Slik erfaring skal omfatte et tidsrom på minst to år til sjøs som dekk- eller maskinoffiser.
5. Inspektøren skal kunne kommunisere muntlig og skriftlig med sjøfolk på engelsk.
6. Også inspektører som ikke oppfyller kriteriene nevnt ovenfor, godtas dersom de er ansatt av en medlemsstats myndighet for havnestatskontroll på det tidspunktet dette direktiv blir vedtatt.
7. Dersom kontroller utføres av havnestatskontrollinspektører, skal disse inspektørene ha relevante kvalifikasjoner, som skal omfatte tilstrekkelig teoretisk og praktisk erfaring innen sjøfartssikkerhet. Dette skal normalt omfatte:
 - a) god forståelse av sjøfartssikkerhet og hvordan den får anvendelse på slik virksomhet som skal undersøkes,
 - b) god praktisk kunnskap om sikkerhetsmetoder og -teknikker,
 - c) kjennskap til kontrollprinsipper, -prosedyrer og -teknikker,
 - d) praktisk kjennskap til slik virksomhet som skal undersøkes.

30. nov. Nr. 1850 2010**Forskrift om endring i forskrift om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole**

Hjemmel: Fastsatt av styret ved Norges idrettshøgskole 30. november 2010 med hjemmel i lov 1. april 2005 nr. 15 om universiteter og høyskoler (universitets- og høyskoleloven) § 3-3, § 3-4, § 3-5, § 3-6, § 3-7, § 3-8, § 3-9, § 3-10, § 3-11, § 4-2, § 4-5, § 4-7, § 4-9, § 5-2 og § 5-3. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 26. mai 2005 nr. 1811 om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole gjøres følgende endringer:

§ 5 pkt. 1 skal lyde:

1. Opptakskrav til 3-årig bachelor i idrettsvitenskap og 1. studieår – basisår i idrettsvitenskap: Generell studiekompetanse.

§ 6 pkt. 1 skal lyde:

1. Søkere til 3-årig bachelor i idrettsvitenskap og 1. studieår – basisår i idrettsvitenskap blir rangert på grunnlag av regler i forskrift om opptak til universiteter og høyskoler.

II

Endringene trer i kraft 1. januar 2011.

16. des. Nr. 1851 2010**Forskrift om endring i forskrift om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole**

Hjemmel: Fastsatt av styret ved Norges idrettshøgskole 16. desember 2010 med hjemmel i lov 1. april 2005 nr. 15 om universiteter og høyskoler (universitets- og høyskoleloven) § 3-3, § 3-4, § 3-5, § 3-6, § 3-7, § 3-8, § 3-9, § 3-10, § 3-11, § 4-2, § 4-5, § 4-7, § 4-9, § 5-2 og § 5-3. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 26. mai 2005 nr. 1811 om opptak, studier og eksamen ved Norges idrettshøgskole gjøres følgende endring:

§ 9 skal lyde:

1. For studier der opptaket er organisert gjennom Samordna Opptak, gjelder de fastsatte nasjonale søknadsfristene.
2. Søknadsfrister for øvrige studier fastsettes av Studieutvalget og kunngjøres samtidig med utlysning av studieprogrammet.

II

Endringen trer i kraft 1. januar 2011 og er gjeldende for opptak til studier ved Norges idrettshøgskole for studieåret 2011–2012.

17. des. Nr. 1852 2010**Forskrift om endring i forskrifter for gebyr for lønns- og prisjustering 2011**

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeri- og kystdepartementet, Helse- og omsorgsdepartementet og Landbruks- og matdepartementet 17. desember 2010 med hjemmel i lov 19. desember 2003 nr. 124 om matproduksjon og mattrygghet mv. (matloven) § 21 første ledd, jf. delegeringsvedtak 19. desember 2003 nr. 1790. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 28. januar 2004 nr. 221 om avgifter og gebyr i matforvaltningen gjøres følgende endringer:

§ 13 siste ledd skal lyde:

Gebyret beregnes ut fra en timesats på kr 480,-. Departementet kan i særskilte tilfelle fastsette avvikende timesats for ulike ytelser.

§ 15a skal lyde:

Gebyr til dekning av kostnader som følge av ytterligere offentlig kontroll i henhold til forskrift 22. desember 2008 nr. 1621 om offentlig kontroll med etterlevelse av regelverk om forvarer, næringsmidler og helse og velferd hos dyr (kontrollforskriften), jf. kontrollforordningen artikkel 28, skal utgjøre kr 1440,-.

II

I forskrift 27. desember 2005 nr. 1726 om gebyr til dekning av utgifter ved kjøttkontroll gjøres følgende endringer:

§ 2 annet ledd skal lyde:

Gebyret fastsettes på grunnlag av antall dagsverk kjøttkontroll, à 7,5 timeverk, i henhold til årsplan fra slakteriet, etter en dagsverksats på kr 3600,—. For arbeid utover Mattilsynets normalarbeidstid betales et tillegg på 40 % av en timeverksats på kr 480,—. For arbeid mellom kl. 21.00 og 06.00 fra mandag til fredag, på lørdager, søndager og offentlige helge- og høytidsdager utgjør tillegget 80 %.

§ 3 annet ledd skal lyde:

Gebyret fastsettes på grunnlag av hvert påbegynt timeverk etter en timeverksats på kr 455,—. For arbeid utover Mattilsynets normalarbeidstid betales et tillegg på 40 % av timeverksatsen. For arbeid mellom kl. 21.00 og 06.00 fra mandag til fredag, på lørdager, søndager og offentlige helge- og høytidsdager utgjør tillegget 80 % og reiseutgifter skal betales etter statens satser.

§ 4 annet ledd skal lyde:

Gebyret fastsettes på grunnlag av hvert påbegynt timeverk etter en timeverksats på kr 455,—. For arbeid utover Mattilsynets normalarbeidstid betales et tillegg på 40 % av timeverksatsen. For arbeid mellom kl. 21.00 og 06.00 fra mandag til fredag, på lørdager, søndager og offentlige helge- og høytidsdager utgjør tillegget 80 % og reiseutgifter skal betales etter statens satser.

III

I forskrift 1. desember 2000 nr. 1333 om planter og tiltak mot planteskadegjørere gjøres følgende endring:

§ 31 første ledd skal lyde:

Virksomheter som er registreringspliktige i henhold til denne forskriften, skal betale et gebyr for tilsyn og kontroll av produksjon og omsetning av vareslag som ikke skal brukes til mat/næringsmidler. Gebyret beregnes ut ifra en timesats på kr 480,— pr. påbegynt timeverk.

IV

I forskrift 4. desember 2001 nr. 1372 om vannforsyning og drikkevann (Drikkevannsforskriften) gjøres følgende endringer:

§ 17 annet ledd skal lyde:

For tilsyn og kontroll med vannforsyningssystem som nevnt i § 8 første ledd nr. 1 betales avgift på 0,05 kr/kubikkmeter vann produsert, begrenset oppad til 2 millioner kr pr. år. Unntatt er separate vannforsyningssystem til hyttefelt hvor det betales gebyr etter brukt tid, med en timesats på kr 480 pr. påbegynt timeverk, begrenset oppad til to dagsverk pr. tilsyn og kontroll.

§ 17 fjerde og femte ledd skal lyde:

For tilsyn og kontroll med vannforsyning fra ikke godkjenningspliktig vannforsyningssystem betales gebyr etter brukt tid, med en timesats på kr 480 pr. påbegynt timeverk, begrenset oppad til ett dagsverk pr. tilsyn og kontroll.

For tilsyn og kontroll med vannforsyning på skip og innretninger til sjøs betales gebyr etter brukt tid, med en timesats på kr 480 pr. påbegynt timeverk.

V

I forskrift 4. oktober 2005 nr. 1103 om økologisk produksjon og merking av økologiske landbruksprodukter og næringsmidler gjøres følgende endring:

§ 19 skal lyde:

§ 19. Gebyr

Det skal betales gebyr for tilsyn og kontroll. Følgende kontrollgebyr betales årlig for deltagelse i kontrollordningen:

a) Primærproduksjon:

Grunngebyr:

Kr 1145,—

Variable gebyrer

Kr 470,—

Kr 5,—

for bruk med husdyr karens/økologisk og/eller konvensjonelle produksjoner per dekar karensareal/økologisk areal.

Annet:

Kr 520,– ved utmelding av kontrollordningen etter inspeksjonsbesøket. Beløpet betales i tillegg til grunngebyr, men variable gebyr beregnes ikke.

b) Tilbereding (pakking, foredling m.m.) – import – lagring og markedsføring:

Grunngebyr:

Kr 4165,– for virksomheter som tilbereder (pakker, foredler m.m.) og/eller importerer økologiske landbruksprodukter eller næringsmidler. Pakking omfatter all endring av merking inkludert bryting av emballasje for omsetning i løs vekt.

Kr 1040,– for virksomheter som lagrer og/eller markedsfører økologiske landbruksprodukter eller næringsmidler, forutsatt at virksomheten ikke er unntatt fra kravet om deltakelse i registrerings- og kontrollordningen, jf. § 3 annet ledd.

Kr 520,– for gårdsforedling på godkjent gårdsbruk.

Ved tilknytning etter 1. september betales halvt grunngebyr.

Virksomheter som ønsker inspeksjon på kort varsel med ferdigstilling av saksbehandlingen innen 12 uker kan få dette utført mot et tilleggsgebyr på kr 3125,–. Tilleggsgebyret kommer i tillegg til ordinært grunngebyr.

Ved avbestilling av avtalt inspeksjon mindre enn en uke før det aktuelle tidspunktet, eller dersom virksomhetsansvarlig eller dennes representant ikke møter opp til avtalt inspeksjon, påløper et tilleggsgebyr på kr 2605,– med mindre virksomhetsansvarlig overfor kontrollorganet kan dokumentere gyldige grunner for avbestillingen eller uteblivelsen.

For gebyr som ikke betales i rett tid, betales rente i samsvar med lov 17. desember 1976 nr. 100 om renter ved forsinket betaling m.m. Det kan også pålegges purregebyr.

Gebyr er tvangsgrunnlag for utlegg.

VI

I forskrift 5. juli 2002 nr. 698 om beskyttelse av opprinnelsesbetegnelser, geografiske betegnelser og betegnelser for tradisjonelt særpreg på næringsmidler gjøres følgende endring:

§ 27 annet ledd skal lyde:

Gebyret er beregnet pr. søknad og skal betales til den instans som er bemyndiget av Mattilsynet til å foreta saksbehandlingen. Gebyret skal betales ved innsendelse av søknad og størrelsen er:

For søknad etter første ledd nr. 1 og 2 skal det betales 20 830 kr.

For søknad etter første ledd nr. 3 og 4 skal det betales 12 500 kr.

VII

I forskrift 22. desember 2008 nr. 1624 om særlige hygieneregler for næringsmidler av animalsk opprinnelse (animaliehygieneforskriften) gjøres følgende endring:

§ 23a første ledd skal lyde:

For tilsyn og kontroll av muslinger mv. skal produsenter som driver oppdrett av muslinger mv. eller høster ville muslinger mv., betale et årlig gebyr på kr 7020,– per produksjonsområde. Dersom et produksjonsområde består av flere enn én tillatelse, jf. forskrift 22. desember 2004 nr. 1799 om tillatelse til akvakultur av andre arter enn laks, ørret og regnbueørret, skal gebyret betales for hver tillatelse.

VIII

I forskrift 22. desember 2008 nr. 1621 om offentlig kontroll med etterlevelse av regelverk om förvarer, næringsmidler og helse og velferd hos dyr (kontrollforskriften) gjøres følgende endring:

§ 7 skal lyde:

§ 7. Gebyrets størrelse

For import av forsendelser av förvarer og næringsmidler omfattet av § 3, skal det betales

- kr 960 per forsendelse for dokumentkontroll,
- kr 480 per time eller kr 240 per påbegynt halvtime når det gjennomføres identitetskontroll og fysisk kontroll av forsendelsen, og
- kostnadene for analyseprøvene for forsendelsen.

IX

I forskrift 3. mars 2010 nr. 307 om gebyr for veterinær grensekontroll gjøres følgende endringer:

§ 3 skal lyde:

§ 3. Gebyr for næringsmidler og produkter

For import av alle animalske næringsmidler, andre produkter av animalsk opprinnelse og høy og halm skal det betales

- a) kr 1440 per vareparti eller forsendelse og
- b) kr 50 per tonn for fisk og fiskevarer, fullfør til fisk, animalske produkter som ikke er næringsmidler, samt høy og halm, eller
- c) kr 0,50 per kg for andre næringsmidler enn fisk og fiskevarer eller
- d) kr 12 per tonn for fiskemel eller
- e) kr 10 per tonn for fiskeolje og olje for sjøpattedyr.

For import av svært små varepartier eller forsendelser betales i stedet kr 960 per vareparti eller forsendelse.

§ 4 skal lyde:

§ 4. Gebyr for levende dyr

For import av levende dyr skal det betales

- a) kr 1440 per forsendelse og
- b) kr 50 per tonn for storfe, dyr av hestefamilien, svin, sauer, geiter, fjørfe, kaniner, smått fuglevilt, smått marklevende vilt, villsvin eller drøvtyggere.

For import av svært små forsendelser betales i stedet kr 960 per forsendelse.

§ 5 skal lyde:

§ 5. Gebyr for transitt, omlasting og gjeninnførsel

Ved transitt av vareparti eller forsendelse skal det, i stedet for gebyr etter reglene i § 3 og § 4, betales

- a) kr 480 per vareparti eller forsendelse og
- b) kr 155 for hver påbegynte kvarter for hver av Mattilsynets medarbeidere som deltar ved kontroll av varepartiet eller forsendelsen.

Ved omlasting av vareparti eller forsendelse skal det betales

- a) kr 120 for hvert påbegynte kvarter, og
- b) dersom Mattilsynet må foreta dokumentkontroll, kr 480 eller
- c) dersom Mattilsynet må underkaste varepartiet eller forsendelsen endelig veterinærkontroll, gebyr etter reglene i § 3 og § 4.

Ved gjeninnførsel av produkter og levende dyr som er avvist av tredjeland, skal importøren eller dennes representant betale gebyr etter reglene i § 3 og § 4.

§ 6 skal lyde:

§ 6. Overtidsgebyr

Må kontrollen gjennomføres utenfor tidsrommet kl. 08.00 og 15.30 og dette ikke skyldes forhold ved grensekontrollstasjonen, skal det i tillegg til gebyrene fastsatt i § 3 til og med § 5 betales

- a) kr 185 for hver påbegynte time på hverdager mellom kl. 06.00 og 08.00 og mellom 15.30 og 21.00 eller
- b) kr 370 for hver påbegynte time på hverdager mellom kl. 21.00 og 06.00 og på lørdager, søndager og offentlige helge- og høytidsdager.

§ 7 skal lyde:

§ 7. Ventegebyr

Kan kontrollen ikke gjennomføres på det tidspunktet som er forhåndsannmeldt og dette medfører ventetid for Mattilsynets personell, og dette verken skyldes omstendigheter ved grensekontrollstasjonen eller force majeure på importørens side, skal det betales

- a) kr 480 for hver påbegynte time med forsinkelse på hverdager mellom kl. 08.00 og 15.30 eller
- b) kr 640 for hver påbegynte time med forsinkelse på hverdager mellom kl. 06.00 og 08.00 og mellom kl. 15.30 og 21.00 eller
- c) kr 820 for hver påbegynte time med forsinkelse på hverdager mellom kl. 21.00 og 06.00, og på lørdager, søndager og offentlige helge- og høytidsdager.

§ 8 skal lyde:

§ 8. Kopigebyr

For hver attestert kopi av det originale CVED som blir utstedt av Mattilsynet, skal det betales kr 225. Med CVED menes felles veterinærdokument til bruk ved import, som fastsatt i forskrift 30. november 2005 nr. 1347 om gjennomføring av forordning (EF) nr. 136/2004 om fastsettelse av fremgangsmåtene for veterinærkontroller ved EØS grensekontrollstasjoner ved import av produkter fra tredjestater eller forskrift 30. november 2005 nr. 1348 om gjennomføring av forordning (EF) nr. 282/2004 om innføring av et dokument for deklarerings og veterinær grensekontroll av levende dyr som innføres til EØS-området fra tredjestater.

X

Endringene trer i kraft straks.

21. des. Nr. 1853 2010

Forskrift om endring i forskrift om gjennomføring av forordning (EF) nr. 2042/2003 av 20. november 2003 om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøyer og luftfartøyprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver (vedlikeholdsforskriften)

Hjemmel: Fastsett av Luftfartstilsynet 21. desember 2010 med hjemmel i lov 11. juni 1993 nr. 101 om luftfart (luftfartsloven) § 16–1 første ledd, jf. § 4–1, § 4–10 og § 15–4, jf. delegeringsvedtak 6. april 2001 nr. 321.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg XIII nr. 66p (forordning (EF) nr. 1702/2003) og nr. 66q (forordning (EF) nr. 2042/2003) sist endret ved forordning (EF) nr. 127/2010. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 24. mai 2005 nr. 462 om gjennomføring forordning (EF) nr. 2042/2003 av 20. november 2003 om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøyer og luftfartøyprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver (vedlikeholdsforskriften) gjøres følgende endringer:

Tittelen skal lyde:

Forskrift om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøyer og luftfartøyprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver (vedlikeholdsforskriften)

§ 1 skal lyde:

§ 1. Gjennomføring av bestemmelser i henhold til EØS-avtalen

EØS-avtalen vedlegg XIII nr. 66q (forordning (EF) nr. 2042/2003) av 20. november 2003 om kontinuerlig luftdyktighet for luftfartøyer og luftfartøyprodukter, -deler og -utstyr og om godkjenning av organisasjoner og personell som deltar i disse oppgaver som endret ved

- forordning (EF) nr. 707/2006
- forordning (EF) nr. 376/2007
- forordning (EF) nr. 1056/2008
- forordning (EU) nr. 127/2010

gjelder som forskrift med de tilpasninger som følger av vedlegg XIII, protokoll 1 til avtalen og avtalen for øvrig.

II

Endringene trer i kraft 21. desember 2010.

Forordning

Før forordningene innsettes følgende overskrift:

Forordninger

Ordene «Vedlegg 1», «Vedlegg 2», «Vedlegg 3» og «Vedlegg 4» oppheves.

I informasjonsdelen tilføyes følgende forordning:

Forordning (EF) nr. 127/2010



For å lese forordning (EF) nr. 127/2010 se her:

Engelsk versjon.

20. des. Nr. 1870 2010

Forskrift for graden philosophiae doctor (ph.d.) ved Høgskolen i Buskerud

Hjemmel: Fastsett av styret ved Høgskolen i Buskerud 20. desember 2010 med hjemmel i lov 1. april 2005 nr. 15 om universiteter og høyskoler (universitets- og høyskoleloven) § 3–3 og § 3–9. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

Kapittel 1 – Formål og virkeområde

§ 1–1. Formål og virkeområde

Formålet med denne forskriften er å regulere doktorgradsprogrammet for graden philosophiae doktor (ph.d.) ved Høgskolen i Buskerud, samt å sikre doktorandens rettigheter og plikter i forhold til Høgskolen, og omvendt.

Forskriften gjelder doktorgradsutdanning som fører frem til graden philosophiae doktor (ph.d.) og gir regler om opptak, gjennomføring og avslutning av ph.d.-graden.

§ 1–2. Målsetting

Doktorgradsutdanningen skal kvalifisere for forskningsvirksomhet på et høyt faglig nivå, og for annet arbeid i samfunnet hvor det stilles store krav til vitenskapelig innsikt.

§ 1–3. Ansvar for doktorgradsutdanningen

Styret ved Høgskolen i Buskerud har det overordnede ansvar for doktorgradsutdanningen og gir selv regler for organiseringen.

Hvert doktorgradsprogram skal ha et programstyre utnevnt av dekan. Programstyret har ansvaret for den faglige gjennomføringen av doktorgradsprogrammet.

Kapittel 2 – Opptak

§ 2–1. Opptakskrav

For å bli tatt opp på doktorgradsprogrammet må søkeren normalt ha en faglig relevant femårig mastergrad (3 + 2) eller tilsvarende utdanning godkjent som grunnlag for opptak til doktorgradsprogrammet av Høgskolen i Buskerud.

Nærmere krav til opptaksgrunnlaget framgår av studieplanen for doktorgradsprogrammet. Høgskolen i Buskerud kan stille krav om at søkere gjennomgår særskilte kurs og/eller prøve før opptak.

§ 2–2. Søknaden

Søknaden om opptak skal inneholde:

- a. Beskrivelse av forskningsoppgaven
- b. Fremdriftsplan for gjennomføring av utdanningen
- c. Finansieringsplan
- d. Redegjørelse for nødvendig infrastruktur
- e. Redegjørelse for veiledningsbehov og forslag til veiledere
- f. Eventuelle planer for opphold ved andre, herunder utenlandske, forskningsinstitusjoner eller virksomheter
- g. Plan for faglig formidling
- h. Dokumentasjon av den utdanning som skal ligge til grunn for opptaket
- i. Opplysninger om eventuelle immaterialrettslige restriksjoner for å beskytte andres rettigheter.

Søknaden skrives på fastsatt søknadsskjema for doktorgradssøknader ved Høgskolen i Buskerud.

Plan for doktorgradsutdanningen, herunder beskrivelsen av forskningsoppgaven, utarbeides i samarbeid med hovedveileder. Planen skal gjøre rede for tema, problemstillinger samt forslag til valg av teori og metode. Søker kan levere en foreløpig prosjektbeskrivelse, men det skal utarbeides en fullstendig prosjektbeskrivelse innen seks måneder etter opptak.

§ 2–3. Avgjørelse om opptak

Avgjørelse om opptak baseres på en samlet vurdering av søknaden. Opptaket foretas av programstyret for doktorgradsprogrammet ved den aktuelle avdeling ved Høgskolen i Buskerud.

Programstyret for doktorgradsprogrammet kan fastsette kriterier for rangering mellom kvalifiserte søkere når antallet søkere overstiger opptakskapasiteten.

Opptaket kan skje med forbehold om finansiering, opptakskapasitet, utarbeidelse av individuell opplæringsplan, tilleggsutdanning og immaterialrettslige avtaler.

I opptaksvedtaket skal veileder(e) oppnevnes, ansvaret for løsningen av andre behov som er skissert i søknaden plasseres, og avtaleperioden fastlegges med startdato og varighet. Eventuell forlengelse av avtaleperioden må relateres til rettighet som arbeidstaker eller avklares spesielt.

Opptak kan nektes dersom:

- a. oppphavsrettslige avtaler er til hinder for publisering og åpen disputas
- b. de immaterialrettslige avtaler som er inngått, er så urimelige at Høgskolen i Buskerud ikke bør medvirke i prosjektet.

Kapittel 3 – Utdanningens innhold

§ 3–1. Doktorgradsutdanningens innhold

Doktorgradsutdanningen består i hovedsak av aktivt forskningsarbeid under veiledning. Doktorgradsutdanningen ved Høgskolen i Buskerud omfatter:

- a. Gjennomføring av et selvstendig forskningsarbeid i aktivt samarbeid med veiledere og andre forskere
- b. En godkjent opplæringsdel
- c. Deltakelse i aktive forskermiljøer, nasjonalt og internasjonalt

d. Faglig formidling som er nært relatert til det pågående doktorgradsarbeid.

§ 3-2. Avtale

Opptak formaliseres i form av skriftlig avtale for doktorgradsutdanningen.

Avtalen inngås mellom doktorgradsstudent, veiledere(hovedveileder og medveileder) og Høgskolen i Buskerud, ved den aktuelle avdeling.

Dersom doktorgradsstudenten er tilknyttet annen arbeidsplass skal det inngås avtale som regulerer arbeidsvilkårene, herunder tid til doktorgradsarbeidet, driftsmidler og behov for vitenskapelig utstyr. Avtalen skal sikre at doktorgradsstudenten deltar regelmessig i et aktivt forskermiljø og legge til rette for at forskerutdanningen skal kunne gjennomføres til avtalt tid.

Ved opptak til organisert doktorgradsprogram benyttes høyskolens standardiserte avtale som regulerer forholdet mellom doktorgradsstudenten og høyskolen (generell del A), avtale om faglig veiledning i doktorgradsprogrammet (del B) og avtale mellom ekstern institusjon og Høgskolen i Buskerud om gjennomføring av doktorgradsprogrammet(del C).

§ 3-3. Doktorgradsprogrammet

Forskerutdanningen skal være lagt opp slik at den skal kunne fullføres innenfor normert tidsramme. Avtaleperioden kan forlenges grunnet permisjoner som følger av doktorgradsstudentens rettighet som arbeidstaker.

Høgskolen i Buskerud skal gi alle doktorgradsstudenter tilbud om opplæring på et høyt vitenskapelig nivå. Dersom høyskolen eller den avdeling som administrerer programmet ikke selv arrangerer hele opplæringsdelen, skal forholdene legges til rette for at doktorgradsstudenten får tilsvarende opplæring ved andre institusjoner/enheter som gir godkjent doktorgradsutdanning. I emner der det ikke foreligger egnet kurstilbud, kan individuelt lesepensum godkjennes som en del av opplæringsdelen.

Opplæringsdelen skal inneholde emner tilsvarende minimum 30 studiepoeng, og skal blant annet omfatte opplæring i vitenskapsteori og forskningsetikk. Opplæringsdelen skal være gjennomført og godkjent før avhandlingen innleveres. Søknad om endringer i godkjent plan for opplæringsdelen skal utarbeides i samråd med hovedveileder og avgjøres av programstyret for doktorgradsprogrammet ved den aktuelle avdeling ved Høgskolen i Buskerud.

Programstyret for doktorgradsprogrammet ved avdelingen kan gi fritak for deltakelse i deler av opplæringsdelen dersom tilsvarende krav er oppfylt ved en annen enhet eller institusjon som gir godkjent opplæring.

§ 3-4. Tilknytning til forskermiljø

Hovedveileder har i samråd med avdelingen hovedansvar for å legge til rette for at doktorgradsstudenten deltar regelmessig i et aktivt forskermiljø med seniorforskere og andre doktorgradsstudenter. For doktorgradsstudenter som har hovedtilknytning ved annen institusjon skal det inngås avtale mellom gradstildelende og samarbeidende institusjon som regulerer arbeidsvilkårene og herunder sikrer doktorgradsstudentens deltakelse i et aktivt forskermiljø (jf. § 3-2).

§ 3-5. Utstyr

Doktorgradsstudenten skal ha til disposisjon nødvendig utstyr for gjennomføring av forskningsprosjektet. Avgjørelsen av hva som anses som nødvendig utstyr tas av avdelingen.

For doktorgradsstudenter med ekstern finansiering og/eller arbeidsplass inngås det avtale mellom avdelingen og ekstern part i forbindelse med det enkelte forskningsprosjekt. Slik avtale skal foreligge på det tidspunkt opptaksvedtaket for den aktuelle doktorgradsstudenten fattes.

§ 3-6. Kvalitetssikring og rapportering

Høgskolen i Buskerud har et helhetlig system for kvalitetssikring av utdanning.

Bestemmelser for kvalitetssikring av doktorgradsopplæringen inngår som en del av høyskolens kvalitetssystem.

Systemet omfatter tiltak for å avdekke manglende progresjon i avhandlingsarbeidet og mangler ved veiledningen samt rutiner for å følge opp avdekkede mangler. I høyskolens rapporteringssyklus/-krav skal det inngå separat årlig rapportering fra doktorgradsstudent og veileder.

Kapittel 4 – Avhandlingen

§ 4-1. Krav til avhandlingen

Avhandlingen skal være et selvstendig, vitenskapelig arbeid som oppfyller internasjonale standarder innen fagområdet. Avhandlingen skal bidra til å utvikle ny faglig kunnskap og ligge på et nivå som tilsier at den vil kunne publiseres som en del av fagets vitenskapelige litteratur.

Del av fellesarbeid godtas som avhandling i den grad doktorgradsstudentens selvstendige innsats kan identifiseres og dokumenteres.

Sammenstillinger av flere, mindre arbeider godtas som avhandling i den grad doktorgradsstudentens selvstendige innsats kan identifiseres og dokumenteres.

§ 4-2. Arbeider som ikke godtas

Arbeid som har vært godtatt som grunnlag for tidligere eksamener, kan ikke antas til bedømmelse med mindre arbeidet inngår som en mindre del av en avhandling som består av flere, sammenhengende arbeider.

§ 4–3. Ny innlevering

En doktorgradsavhandling som tidligere er blitt underkjent ved Høgskolen i Buskerud, kan bedømmes i omarbeidet form tidligst seks måneder etter at høyskolen har fattet beslutning om å forkaste avhandlingen. Når en avhandling leveres på nytt, skal det opplyses om at den tidligere er refusert. Bedømmelse på nytt kan bare finne sted én gang.

§ 4–4. Offentlig tilgjengelighet

Avhandlingen skal være offentlig tilgjengelig senest to uker før disputasen holdes. Det kan ikke legges restriksjoner på offentliggjøring og publisering av en doktorgradsavhandling, med unntak for en på forhånd avtalt utsettelse av datoen for offentliggjøring/publisering. Slik utsettelse kan skje når forskerutdanningen delvis eller i sin helhet er finansiert av en ekstern part, for at den eksterne part skal kunne ta stilling til patentering/kommersialisering. Ekstern part kan ikke stille vilkår om at hele eller deler av doktorgradsavhandlingen ikke skal kunne offentliggjøres eller publiseres.

§ 4–5. Immaterielle rettigheter

Kandidaten forbeholdes alle rettigheter etter lov om arbeidstakeroppfinnelser, lov om åndsverk og annen lovgivning. Høgskolen i Buskerud beholder imidlertid alle rettigheter til bruk av eventuelle resultater til forskning, undervisning og annet som faller inn under høyskolens primæroppgave, så fremt dette åpenbart ikke strider mot kandidatens rettigheter.

Kapittel 5 – Veiledning**§ 5–1. Veiledningens innhold**

Arbeidet med doktoravhandlingen skal foregå under individuell veiledning.

Doktorgradsstudenten skal ha jevnlig kontakt med sin(e) veileder(e) og skal inngå i et aktivt forskningsmiljø.

Hovedveileder og doktorgradsstudent er sammen ansvarlig for rapportering til programstyret om kandidatens arbeid. Programstyret fastsetter rapporteringens hyppighet og innhold etter individuell vurdering.

§ 5–2. Krav til veileder

Minst en av veilederne skal være ansatt ved Høgskolen i Buskerud. Veileder skal ha doktorgrad eller tilsvarende kompetanse.

Hvis doktorgradsstudenten har flere veiledere, skal det oppnevnes en hovedveileder med primært ansvar for den faglige oppfølging av doktoranden. Hovedveileder skal som hovedregel være ansatt ved Høgskolen i Buskerud.

§ 5–3. Veiledningsavtale

Det inngås mellom doktorgradsstudent, veileder og høyskolen en avtale om veiledningens tidsbruk og innhold, jf. § 3–2 om avtalens del B.

§ 5–4. Bytte av veileder

Dersom doktorgradsstudenten eller veileder ønsker å avslutte veilederforholdet, plikter Høgskolen i Buskerud å fremskaffe en ny veileder innen rimelig tid. Veileder fortsetter frem til ny veileder er utnevnt. Ønske om bytte fremstilles skriftlig for programstyret.

Kapittel 6 – Avslutning før avtalt tid**§ 6–1. Frivillig avslutning**

Doktorgradsstudenten og programstyret for doktorgradsprogrammet kan avtale at doktorgradsutdanningen avsluttes før avtalt tid. Ved slik frivillig avslutning av doktorgradsutdanningen skal det ved egen avtale fastsettes hvordan spørsmål knyttet til eventuelle tilsettingsforhold, finansiering, rettigheter til resultater mv. skal ordnes.

Ved frivillig avslutning som skyldes doktorgradsstudentens ønske om å skifte prosjekt eller overgang til annet program, skal doktorgradsstudenten søke nytt opptak på grunnlag av det nye prosjektet. Overgang til fri grad (dr.philos.) er å betrakte som frivillig avslutning.

§ 6–2. Tvungen avslutning

Dekan kan etter innstilling fra programstyret, beslutte tvungen avslutning av doktorgradsutdanningen før avtalt tid. Slik tvungen avslutning kan besluttes hvis en eller flere av følgende forhold foreligger:

- Gjentatte og vesentlige brudd fra doktorgradsstudentens side på informasjonsoppfølgings- eller rapporteringsplikt.
- Vesentlig forsinkelse i fremdriften av forskningsprosjektet av en slik art at det skaper begrunnet tvil om doktorgradsstudenten vil kunne fullføre prosjektet innenfor avtalt tid. For å danne grunnlag for tvungen avslutning må den vesentlige forsinkelsen skyldes forhold som doktorgradsstudenten selv har herredømme over.
- Vesentlig forsinkelse i gjennomføringen av opplæringsdelen, grunnet forhold som doktorgradsstudenten selv har herredømme over.
- Brudd på de forskningsetiske retningslinjer som gjelder for fagområdet.

- e. Opptreden fra en doktorgradsstudent som bryter med tillit som må foreligge mellom Høgskolen i Buskerud og doktorgradsstudent under gjennomføringen, herunder straffbare forhold knyttet til gjennomføringen av doktorgradsutdanningen.

Dersom doktorgradsstudenten er tilsatt, kan avtalen kun avsluttes dersom de gjeldende vilkårene i tjenestemannsloven er oppfylt.

Kapittel 7 – Innlevering og bedømmelse

§ 7-1. Innlevering

Søknad om å få avhandlingen bedømt rettes til ansvarlig avdeling. Med søknaden skal det følge det antall eksemplarer av avhandlingen som er bestemt av avdelingen. Sammen med søknaden skal det foreligge dokumentasjon for at opplæringsdelen er fullført og godkjent. Dersom avhandlingen godkjennes til disputas, leveres ytterligere antall eksemplarer som kreves i henhold til doktorgradsprogrammet.

Avhandlingen leveres i standardisert format og i den form som er fastsatt i studieplanen for doktorgradsprogrammet.

Et arbeid eller deler av et arbeid som tidligere er godkjent for doktorgraden ved norsk eller utenlandsk institusjon, kan ikke antas til bedømmelse selv om arbeidet innleveres i omarbeidet form.

§ 7-2. Bedømmelse

Doktorgraden tildeles på grunnlag av:

- Godkjent vitenskapelig avhandling og et tilfredsstillende forsvar i en offentlig disputas.
- Godkjent gjennomføring av opplæringsprogrammet, evt. annen godkjent faglig skolering eller kompetanse
- Godkjent prøveforelesning over oppgitt emne.

§ 7-3. Oppnevning av bedømmelseskomiteé

Til å bedømme avhandlingen oppnevner programstyret for doktorgradsprogrammet en sakkyndig bedømmelseskomiteé på minst tre medlemmer. Komiteen skal settes sammen slik at:

- begge kjønn, såfremt mulig, er representert
- kun ett medlem er tilknyttet Høgskolen i Buskerud
- minst ett av medlemmene, såfremt mulig, er utenlandsk
- alle medlemmene har doktorgrad eller tilsvarende kompetanse.

Avdelingen/fagmiljøet foreslår bedømmelseskomiteé. Forslaget skal begrunnes og bør vise til hvordan komiteen samlet sett dekker avhandlingens fagfelt.

Programstyret utpeker en leder blant komiteens medlemmer eller i tillegg til komiteens medlemmer. Oppnevnt veileder kan ikke være medlem av bedømmelseskomiteen eller lede den.

Doktorgradsstudenten underrettes om komiteens sammensetning.

§ 7-4. Komiteens arbeid

Et innlevert arbeid kan ikke trekkes tilbake før det er endelig avgjort om det er verdig til å forsvares for doktorgraden. Doktorgradsstudenten kan likevel rette formelle feil i avhandlingen ved innlevering. Det må i tilfelle innleveres en oversikt over rettingene senest en måned før disputasen. Uten hensyn til det foregående kan institusjonen tillate omarbeiding av avhandlingen på grunnlag av bedømmelseskomiteens foreløpige kommentarer. Det skal gis en frist for slik omarbeiding, normalt ikke lengre enn 6 måneder. Hvis avhandlingen ikke godkjennes, kan ny innlevering først finne sted etter seks måneder (jf. § 4-3).

Veileder kan innkalles til møter i bedømmelseskomiteen for å gjøre rede for veiledningen og arbeidet med avhandlingen. Komiteen kan kreve doktorgradsstudentens grunnlagsmateriale og utfyllende eller oppklarende tilleggsinformasjon fremlagt.

Komiteen avgir innstilling om hvorvidt arbeidet er verdig til å forsvares for doktorgraden. Innstilling og eventuelle dissenser skal begrunnes.

Bedømmelseskomiteens innstilling forelegges doktorgradsstudenten, som gis frist på 14 dager til å fremme skriftlige merknader til innstillingen. Hvis doktorgradsstudenten ikke ønsker å fremme skriftlige merknader, underrettes komiteen snarest om dette.

§ 7-5. Frister

Komiteens innstilling skal foreligge innen tre måneder etter at avhandlingen er mottatt av komiteen, med mindre Høgskolen i Buskerud har bestemt noe annet. Tillater komiteen omarbeiding av avhandlingen, løper ny frist fra den datoen avhandlingen leveres på nytt.

§ 7-6. Komiteens innstilling og behandling av innstillingen

En enstemmig komiteinnstilling skal tas til følge, såfremt et flertall av programstyret stemmer for dette. Dersom et flertall finner at det – til tross for en enstemmig komiteinnstilling – foreligger begrunnet tvil om en avhandling bør godkjennes, skal programstyret søke nærmere avklaring fra bedømmelseskomiteen eller oppnevne to nye sakkyndige som avgir individuelle uttalelser om avhandlingen. Doktorgradsstudentens merknader vedlegges. Etter dette fatter dekan vedtak i saken på grunnlag av programstyrets innstilling, doktorgradsstudentens merknader og de innhentede uttalelsene.

Dersom det foreligger dissens i komiteen, skal programstyret søke nærmere avklaring fra bedømmelseskomiteen eller oppnevne to nye sakkyndige som avgir individuelle uttalelser om avhandlingen. Doktorgradsstudentens merknader vedlegges. Etter dette fatter dekan vedtak i saken på grunnlag av programstyrets innstilling, doktorgradsstudentens merknader og de innhentede uttalelser.

§ 7-7. *Prøveforelesning*

Prøveforelesning skal være over oppgitt emne. Emne for prøveforelesning over oppgitt emne fastsettes av bedømmelseskomiteen og kunngjøres for kandidaten 10 virkedager før forelesningen.

Prøveforelesningen skal holdes etter at avhandlingen er innlevert, men før disputasen, og skal godkjennes av bedømmelseskomiteen.

§ 7-8. *Forsvar av avhandlingen*

Når prøveforelesningen er avholdt og godkjent, skal kandidaten forsvare avhandlingen i offentlig disputas. Tid og sted for disputasen skal offentliggjøres i god tid sammen med opplysninger om hvordan avhandlingen er offentliggjort.

Disputasen skjer på avhandlingsspråket eller norsk med mindre Høgskolen i Buskerud godkjenner noe annet.

Det skal normalt være to opponenter. De to opponentene skal være medlemmer av bedømmelseskomiteen.

Disputasen ledes av doktorgradsprogramets faglige leder eller den denne bemyndiger. Den som leder disputasen, gjør kort rede for innleveringen og bedømmelsen av avhandlingen og for prøveforelesningen. Deretter gjør kandidaten rede for hensikten med og resultatet av den vitenskapelige undersøkelsen. Førsteopponent innleder diskusjonen, og annen opponent avslutter disputasen. Høgskolen i Buskerud kan likevel fastsette en annen rekkefølge og oppgavefordeling mellom kandidaten og førsteopponenten. Øvrige tilstedeværende som ønsker å opponere ex auditorio, må under disputasen gi melding om dette til disputasens leder innen det tidspunkt som denne fastsetter.

Etter disputasen sender bedømmelseskomiteen innberetning til programstyret der den gjør rede for hvordan den har vurdert forsvaret av avhandlingen.

Innberetningen skal konkludere med om disputasen er godkjent/ikke godkjent. Hvis disputasen ikke godkjennes, kan ny disputas avlegges. Så vidt mulig skal ny disputas vurderes av den opprinnelige bedømmelseskomiteen. Disputasen skal finnes tilfredsstillende før diplom kan tildeles.

§ 7-9. *Kreering og utsteding av diplom/vitnemål*

Når Høgskolen i Buskerud har godkjent opplæring, avhandling, prøveforelesning og disputas, kreeres doktoranden til Philosophiae Doctor av høyskolens styre. Diplom og vitnemål utferdiges av Høgskolen i Buskerud. Høgskolen fastlegger hvilke opplysninger som skal inngå i vitnemålet. Avhandlingens tittel skal inngå i diplom/vitnemålet. I vitnemålet skal det også gis opplysninger om det faglige opplæringsprogram doktoranden har deltatt i.

Kapittel 8 – Klage

§ 8-1. *Klage på opptak og søknadsbehandling*

Avslag på søknad om opptak etter § 2-3 kan påklages etter reglene i forvaltningslovens § 28 flg. Grunnlagt klage sendes til Høgskolen i Buskerud. Blir avslaget opprettholdt, sendes klagen til høyskolens klagenemnd for avgjørelse.

§ 8-2. *Klage på godkjenning av opplæringsprogrammet*

Ved klage over sensur ved særskilt eksamen eller prøver, gjelder § 5-3 i lov om universiteter og høyskoler.

§ 8-3. *Klage på avslag på søknad om bedømmelse eller underkjenning av avhandling, prøveforelesning eller forsvar*

Underkjenning av avhandling, prøveforelesning eller forsvar kan påklages etter reglene i forvaltningslovens § 28 flg. Grunnlagt klage rettes til dekan ved den av høyskolens avdelinger hvor doktorgradsstudenten er tatt opp. Dekan kan oppheve eller endre vedtaket hvis han/hun finner klagen begrunnet. Hvis dekan ikke tar klagen til følge, sendes klagen til høyskolens klagenemnd for avgjørelse. Klageinstansen kan prøve alle sider ved det påklagede vedtak.

Kapittel 9 – Generelle bestemmelser

§ 9-1. *Ikrafttredelse*

Forskriften trer i kraft når vedtatt i Høgskolen i Buskeruds styre.

§ 9-2. *Endring*

Forskriften kan kun endres ved vedtak i Høgskolen i Buskeruds styre. Ingen endring til ugunst for kandidaten kan gis tilbakevirkende kraft.

§ 9-3. *Utfyllende bestemmelser*

Styret for Høgskolen i Buskerud kan fastsette utfyllende bestemmelser til denne forskrift.

10. sept. Nr. 1871 2010**Forskrift om tillitsmenn for sivile vernepliktige**

Hjemmel: Fastsatt av Siviltjenesten 10. september 2010 med hjemmel i lov 19. mars 1965 nr. 3 om fritaking for militærtjeneste av overbevisningsgrunner § 10 fjerde ledd, jf. delegeringsvedtak 3. juni 1966 nr. 5 og delegeringsvedtak 16. desember 2005 nr. 1816. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

§ 1. Definisjoner

Med *vernepliktige* forstås her sivile vernepliktige.

Med *tillitsmann* og *varatillitsmann* forstås her tillitsmann og varatillitsmann for sivile vernepliktige.

Med *velferdssekretæren* forstås her velferdssekretæren for sivile vernepliktige.

Med *allmøte* forstås her fellesmøte for alle sivile vernepliktige innenfor et geografisk område.

Med *SVTU* forstås her sivile vernepliktiges tillitsmannsutvalg.

Med *SAU* forstås her samarbeidsutvalget mellom tillitsvalgte for sivile vernepliktige, Siviltjenesten, Justis- og politidepartementet og velferdssekretæren.

§ 2. Tillitsvalgte

Tillitsvalgte for de vernepliktige velges av og blant de som til enhver tid tjenestegjør som vernepliktige.

Det velges en tillitsmann og første og andre varatillitsmann.

§ 3. Valg av tillitsmann og varatillitsmenn

Valg av tillitsmann og varatillitsmenn organiseres av velferdssekretæren. Valgene finner sted ved siste allmøterunde før den sittende tillitsmannen fratrer.

Forut for hvert valg kan samtlige mannskap, innen en frist fastsatt av velferdssekretæren, sende inn forslag på kandidater. Kandidatene bør ha mer enn halvparten av tjenestetiden igjen.

Alle mannskap i tjeneste har stemmerett. Valgene skjer skriftlig og tillitsmann og varatillitsmenn velges ved simpelt flertall. Ved stemmelikhet foretas loddtrekning.

Velferdssekretæren godkjenner valgene.

§ 4. Funksjonstiden for tillitsmann og varatillitsmenn

Tillitsmann og varatillitsmenn fungerer fra det tidspunktet de tiltrer vervet fram til dimittering fra tjeneste.

Hvis en tillitsmann ikke kan utføre sitt verv frem til dimittering trer varatillitsmann inn i vervet fram til nyvalg kan gjennomføres.

SVTU kan beslutte å erstatte en valgt tillitsmann med varatillitsmann før funksjonstiden utløper. Avgjørelsen krever 2/3 flertall.

§ 5. Utførelse av vervet som tillitsmann og varatillitsmenn

Tillitsmann avgis utelukkende for å utføre tillitsmannsarbeid. Nærmere arbeidsoppgaver framgår av egen instruks. Varatillitsmenn kan bli frabeordret helt eller delvis for å utføre oppgaver for velferdssekretær og redaktør.

Tillitsmann gis anledning til å besøke vernepliktige. Velferdssekretæren skal informeres i forkant av slike besøk.

§ 6. Opplæring av tillitsvalgte

Tillitsmann, varatillitsmenn og redaktør av mannskapsavisen for sivile vernepliktige skal snarest mulig gjennomgå et kurs for å dyktiggjøre dem i å utføre sine verv.

§ 7. Allmøter

Velferdssekretæren avgjør hvor og når det skal avholdes allmøter.

Velferdssekretæren er ansvarlig for avviklingen av møtene. I samråd med tillitsmannen sørger han for møteinnkalling, leie av lokaler mv. Allmøtet skal ikke overstige en dags varighet, og skal i minst mulig grad gå ut over tjenesten for de vernepliktige.

Velferdssekretæren og tillitsmannen leder allmøtet. Møtet er åpent for alle vernepliktige i regionen.

Velferdssekretæren avgjør om det skal avholdes kombinert allmøte og velferdskveld.

§ 8. SVTU (Sivile vernepliktiges tillitsmannsutvalg)

SVTU består av tillitsmann, første varatillitsmann, andre varatillitsmann og redaktøren for mannskapsavisen.

Velferdssekretæren innkaller til møte og sender ut sakspapirer. Det skal gjennomføres minimum to møter i året, og for øvrig dersom SVTU, etter stemmegivning i samsvar med tredje ledd, bestemmer dette.

Tillitsmannen leder møtet og er ansvarlig for at referat blir skrevet. Sakene avgjøres med alminnelig flertall. Ved stemmelikhet har tillitsmannen dobbeltstemme.

SVTU behandler følgende saker:

- Saker som generelt angår de vernepliktiges opplæring, kursvirksomhet og velferdsarbeid.
- Saker vedrørende de vernepliktiges økonomiske og sosiale rettigheter.
- Saker som angår utførelsen av tjenesten for de vernepliktige.
- Forberedelse av saker som skal behandles i SAU, se § 9.
- Valg av redaktør for mannskapsavisen, se § 10.

§ 9. SAU (Samarbeidsutvalget)

SAU består av tillitsmannen, velferdssekretæren, direktøren for Siviltjenesten og representanter for Justis- og politidepartementet.

Velferdssekretæren innkaller til møtet, sender ut sakspapirer og skriver referat fra møtet. Det skal gjennomføres minimum ett møte i året, og for øvrig dersom en av representantene i Samarbeidsutvalget krever dette.

SAU behandler følgende saker:

- Saker som generelt angår de vernepliktiges opplæring, kursvirksomhet og velferdsarbeid.
- Saker vedrørende de vernepliktiges økonomiske og sosiale rettigheter.
- Saker som angår utførelsen av tjenesten for de vernepliktige.

Saker som vedrører enkeltpersoner og som ikke ansees å være av prinsipiell art eller av allmenn interesse, skal ikke tas opp til behandling i SAU. Slike saker skal legges fram for direktøren for Siviltjenesten.

Sakene skal forsøkes løst i møtet. Dersom representanter for Siviltjenesten eller Justis- og politidepartementet ikke kan imøtekomme de tillitsvalgte ønsker og krav, skal standpunktet begrunnes.

§ 10. Redaktør for mannskapsavisen for sivile vernepliktige

SVTU velger redaktør for mannskapsavisen for sivile vernepliktige.

SVTU kan beslutte å erstatte en lovlig valgt redaktør før funksjonstiden er ute. Avgjørelsen krever 2/3 flertall. Ved valg av ny redaktør i slike tilfeller fratrer avtroppende redaktør SVTU.

§ 11. Ombudsmannen for sivile vernepliktige

Saker som behandles i SAU uten at det er oppnådd enighet, kan bringes inn for Ombudsmannen for sivile vernepliktige.

Velferdssekretæren sørger for oversendelse av saker til Ombudsmannen. Siviltjenesten avgjør hva som skal gjelde inntil en sak er ferdigbehandlet hos Ombudsmannen.

Tillitsvalgt kan møte i Ombudsmannsnemnda for å orientere om saker av generell eller prinsipiell art, jf. § 4 i instruks for Ombudsmannsnemnda for sivile vernepliktige.

Disse bestemmelsene medfører ingen endringer i den enkelte vernepliktiges rett til å ta opp saker direkte overfor Ombudsmannen, jf. ovennevnte instruks.

§ 12. Ikrafttredelse

Denne forskriften trer i kraft straks. Fra denne forskriften samme dato oppheves forskrift 21. oktober 2006 nr. 1183 om tillitsmenn for sivile vernepliktige.

21. des. Nr. 1872 2010**Forskrift om endring i forskrift om adgang til å delta i kystfartøygruppens fiske for 2011 (deltakerforskriften)**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 21. desember 2010 med hjemmel i lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 21, jf. delegeringsvedtak 11. februar 2000 nr. 99. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 12. november 2010 nr. 1420 om adgang til å delta i kystfartøygruppens fiske for 2011 (deltakerforskriften) gjøres følgende endring:

§ 35 skal lyde:

For å delta i fisket etter blåkveite nord for 62 grader nord må følgende vilkår være oppfylt:

- fartøyet må være registrert i merkeregisteret.
- eier av fartøyet og hovedsmann må være ført på blad B i fiskermanntallet.
- fartøyet må være egnet, bemannet og utstyrt for å drive fiske etter blåkveite.

II

Endringen trer i kraft 1. januar 2011.

1. jan. Nr. 1 2011**Forskrift om årsregnskap m.m. for Norges Bank**

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 1. januar 2011 med hjemmel i lov 24. mai 1985 nr. 28 om Norges Bank og pengevesenet mv. (sentralbankloven) § 30 annet ledd og § 30a. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

Kapittel 1. Alminnelige bestemmelser**§ 1–1. Forskriftens virkeområde**

Forskriften gjelder for Norges Bank.

§ 1–2. Definisjoner

Med SPUs kronekonto menes en bestemt del av statens formue som Finansdepartementet har plassert som kroneinnskudd på særskilt konto i Norges Bank i henhold til lov 21. desember 2005 nr. 123 om Statens pensjonsfond § 2 annet ledd.

Med investeringsporteføljen menes i denne forskriften motverdien av SPUs kronekonto som Norges Bank forvalter i medhold av lov 21. desember 2005 nr. 123 om Statens pensjonsfond § 2 annet ledd, jf. mandat 8. november 2010 nr. 1414 for forvaltningen av SPU fastsatt av Finansdepartementet.

Kapittel 2. Årsregnskap og årsberetning**§ 2–1. Plikt til å utarbeide årsregnskap og årsberetning**

Norges Bank skal utarbeide årsregnskap og årsberetning etter regnskapslovens bestemmelser med de unntak og tillegg som følger av denne forskrift. Norges Bank skal følge regnskapslovens regler for store foretak.

Forslag til årsregnskap og årsberetning skal vedtas av hovedstyret senest 3 måneder etter regnskapsårets slutt.

§ 2–2. Anvendelse av internasjonale regnskapsstandarder

Norges Banks selskapsregnskap og konsernregnskap skal utarbeides i samsvar med de internasjonale regnskapsstandardene som er vedtatt etter regnskapsloven § 3–9 annet ledd med de tillegg og unntak som følger av regnskapsloven og denne forskrift.

§ 2–3. Unntak fra regnskapslovens regler

Kravene til årsberetningens innhold etter regnskapsloven § 3–3 a syvende og åttende ledd og § 3–3 b gjelder ikke.

Oppstilling av endringer i egenkapital for perioden kan tilpasses retningslinjene for avsetning og disponering av resultat i Norges Bank, fastsatt med hjemmel i lov 24. mai 1985 nr. 28 om Norges Bank og pengevesenet mv. § 30 fjerde ledd.

Årsberetningen skal inneholde hovedstyrets forslag til disponering av årets resultat i henhold til retningslinjene for avsetning og disponering av resultat i Norges Bank, fastsatt med hjemmel i lov 24. mai 1985 nr. 28 om Norges Bank og pengevesenet mv. § 30 fjerde ledd.

Datterselskaper som er tatt med i konsolideringen ved utarbeidelse av konsolidert regnskapsrapportering for investeringsporteføljen etter § 3–4, kan utelates fra konsolideringen i årsregnskapet til Norges Bank.

§ 2–4. Krav til særlige opplysninger

Verdien av SPUs kronekonto skal svare til verdien av investeringsporteføljen som settes lik netto bokført verdi av den porteføljen av eiendom, finansielle instrumenter, kontantinnskudd i utenlandsk valuta og andre eiendeler og finansielle forpliktelser som Norges Bank forvalter i medhold av lov om Statens pensjonsfond § 2 annet ledd, jf. mandat 8. november 2010 nr. 1414 for forvaltningen av SPU fastsatt av Finansdepartementet.

Resultat investeringsporteføljen og resultat tilordnet SPUs kronekonto skal presenteres på egne linjer i oppstilling av totalresultat.

Nettoverdi av investeringsporteføljen og saldo SPUs kronekonto skal presenteres på egne linjer i oppstilling av finansiell stilling.

Innskudd og uttak fra SPUs kronekonto skal presenteres på egne linjer i oppstilling av kontantstrømmer.

Regnskapsrapportering for investeringsporteføljen i henhold til bestemmelsene i forskriftens kapittel 3 skal presenteres i egen note til årsregnskapet til Norges Bank.

Dersom virkninger av endringer i valutakurser ved omregning til norske kroner knyttet til realiserte og urealiserte gevinster og tap på finansielle instrumenter presenteres på egen linje i oppstillingen av totalresultat, skal det gis opplysning om metoden som er anvendt ved beregningen.

Regnskapsloven § 7–31b gjelder tilsvarende for ledergruppen i Norges Bank Investment Management.

Kapittel 3. Regnskapsrapportering for investeringsporteføljen**§ 3–1. Regnskapsrapportering for investeringsporteføljen**

Norges Banks regnskap skal omfatte regnskapsrapportering for investeringsporteføljen. Regnskapsrapportering for investeringsporteføljen skal utarbeides i samsvar med kravene som gjelder for selskapsregnskap eller i tilfelle for konsernregnskap, jf. § 3–4, etter de internasjonale regnskapsstandardene som er vedtatt etter regnskapsloven § 3–9 annet ledd med de tillegg og unntak som følger av regnskapsloven og denne forskrift.

Regnskapsrapporteringen for investeringsporteføljen kan offentliggjøres som utdrag fra Norges Banks regnskap i egne rapporter i samsvar med bestemmelsene i kapittelet her. Dersom regnskapsrapporteringen for investeringsporteføljen offentliggjøres i egen rapport, skal det offentliggjøres en særskilt beretning fra Norges Banks valgte revisor sammen med regnskapsrapporteringen. Beretningen skal avgis i samsvar med god revisjonsskikk for revisors beretninger om utdrag fra regnskap og revisorloven § 5–6 så langt bestemmelsen passer.

§ 3–2. Opplysninger om finansielle eiendeler og finansiell gjeld som ikke er klassifisert til virkelig verdi over resultatet

Dersom bestanddeler i finansielle eiendeler eller finansiell gjeld helt eller delvis er gitt annen klassifisering enn virkelig verdi over resultatet, skal det for hver enkelt bestanddel opplyses særskilt om begrunnelsen for dette. Har

klassifiseringen av flere bestanddeler samme begrunnelse, kan opplysningene likevel gis samlet for disse bestanddelerens del.

§ 3–3. Gjengivelse av underskrifter i regnskapsrapporteringen for investeringsporteføljen

Regnskapsrapportering for investeringsporteføljen som også er tatt med som utdrag i egen rapport, skal inneholde en henvisning til at samtlige medlemmer av hovedstyret har underskrevet Norges Banks årsregnskap, jf. regnskapsloven § 3–5. Påtegnede forbehold i Norges Banks årsregnskap fra en eller flere av hovedstyrets medlemmer, jf. regnskapsloven § 3–5 annet ledd, som gjelder opplysninger gitt i note om regnskapsrapportering for investeringsporteføljen skal gjengis i sin helhet dersom utdrag er presentert i egen rapport.

§ 3–4. Konsolidering av datterselskaper i regnskapsrapporteringen til investeringsporteføljen

Plikten til å utarbeide konsernregnskap etter regnskapsloven § 3–9 fjerde ledd, jf. § 3–2 tredje ledd første punktum, gjelder tilsvarende for regnskapsrapporteringen for investeringsporteføljen, jf. forskriftens § 3–1, dersom datterselskapene utelukkende utgjør investeringer som ledd i Norges Banks forvaltning av investeringsporteføljen. Eventuelt konsernregnskap etter bestemmelsen her trer istedenfor selskapsregnskapet, jf. § 3–1.

Kapittel 4. Delårsregnskap

§ 4–1. Plikt til å utarbeide kvartalsregnskap

Norges Bank skal utarbeide kvartalsregnskap som minst skal omfatte kvartalsvis regnskapsrapportering for investeringsporteføljen. Norges Bank kan likevel unnlate å utarbeide kvartalsregnskap for årets siste kvartal.

Kvartalsregnskap skal utarbeides i samsvar med internasjonale regnskapsstandarder for delårsregnskap. Kapittel 3 gjelder tilsvarende for kvartalsvis regnskapsrapportering for investeringsporteføljen så langt bestemmelsene passer.

Kvartalsregnskap skal undertegnes av samtlige av hovedstyrets medlemmer. Regnskapsloven § 3–5 gjelder tilsvarende.

Kvartalsregnskap og uttalelse om begrenset revisjon av den kvartalsvise regnskapsrapporteringen for investeringsporteføljen skal fremlegges senest to måneder etter kvartalets slutt.

Kapittel 5. Bokføring

§ 5–1. Bokføringsplikt

Norges Bank er bokføringspliktig etter bokføringslovens bestemmelser med de unntak og tillegg som følger av denne forskrift.

§ 5–2. Unntak fra krav til oppbevaringssted

Kravet til oppbevaringssted i bokføringsloven § 13 annet ledd gjelder ikke.

Kapittel 6. Øvrige bestemmelser

§ 6–1. Innsending til Regnskapsregisteret

Krav til innsending til Regnskapsregisteret etter regnskapsloven § 8–2 første ledd gjelder ikke.

Kapittel 7. Ikrafttredelse

§ 7–1. Ikrafttredelse

Denne forskrift trer i kraft 1. januar 2011 med virkning for regnskapsår som begynner etter 31. desember 2010.

3. jan. Nr. 2 2011

Forskrift om kvotefaktor i fisket etter sild i Nordsjøen i 2011

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 3. januar 2011 med hjemmel i forskrift 20. desember 2010 nr. 1776 om regulering av fisket etter sild sør for 62° N i 2011 § 6. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

§ 1. Kvotefaktor for fartøy med ringnottillatelse

Ved beregning av fartøykvoter for fartøy med ringnottillatelse, jf. forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) § 4–1, anvendes faktor 1,01 i Nordsjøen.

§ 2. Ikrafttredelse

Denne forskriften trer i kraft straks.

4. jan. Nr. 3 2011

Forskrift om endring i forskrift om registrering og rapportering ved fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 4. januar 2011 med hjemmel i forskrift 4. mars 1998 nr. 173 om regulering av fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon § 2 og § 5. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 30. juni 1999 nr. 1499 om registrering og rapportering ved fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon gjøres følgende endringer:

§ 2 skal lyde:

Fartøy som skal fiske i farvann som nevnt i § 1 må på forhånd være registrert gjennom melding til Fiskeridirektoratet:

- før 1. januar hvert år hvis mulig eller
- i god tid før avgang fra hjemstedshavn eller
- innen 3 dager fra endringstidspunktet dersom det er endringer i opplysninger gitt i registreringsmeldingen.

Meldingen skal sendes på telefaks eller e-post og skal inneholde følgende opplysninger:

Året som registreringsmeldingen gjelder for

Fartøyets navn

Fartøyets radiokallesignal

Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer

Fartøyeiers navn og adresse

Havområde/r det skal fiskes i

Fiskeslag som er hovedmål for fisket

Fartøytype

Fartøyets tonnasje

Fartøyets lengde

Fartøyets maskinkraft.

§ 3 skal lyde:

Fartøy som fisker i farvann som nevnt i § 1, skal sende de meldingene som fremgår av denne bestemmelsen. Meldingene skal sendes elektronisk til Fiskeridirektoratet.

Ansvarshavende om bord på fartøyet skal forvisse seg om at rapporteringssystemet fungerer tilfredsstillende.

Meldinger sendt i henhold til denne forskriften anses som ikke mottatt av Fiskeridirektoratet dersom avsender ikke mottar returnmelding eller returnmeldingen viser meldingsstatus NAK.

1. *Melding om fiskestart*

Melding om fiskestart skal sendes tidligst 12 timer og senest 2 timer før inngang i området.

Meldingen skal inneholde følgende opplysninger:

<i>Dataelement:</i>	<i>Kode:</i>	<i>Påkrevd/ Valgfritt:</i>	<i>Innhold:</i>
Meldingstype	TM	P	COE, Melding om fiskestart
Meldingsnummer	RN	P	Serienummer for meldingen i inneværende år
Autentisering	AU	P	Avtalt autentiseringskode
Radiokallesignal	RC	P	Fartøyets radiokallesignal
Fartøynavn	NA	V	Fartøyets navn
Registreringsmerke	XR	V	Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer
Posisjon bredde	LA	P	Posisjon bredde ved sending av melding, NDDMM
Posisjon lengde	LO	P	Posisjon lengde ved sending av melding, E/WDDMM
Kvantum om bord	OB	P	Fangst om bord fordelt på fiskesort i kilo rund vekt. Parvis angitt
Planlagt fiskeri	DS	P	Art det skal fiskes etter
Fangstområde	RA	V	ICES-område der fisket skal starte
Dato	PD	V	Dato for fiskestart i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingsdato	DA	P	Dato meldingen er sendt i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingstid	TI	P	Tidspunkt når meldingen er sendt i UTC (TTMM)

2. *Fangstmelding*

Ukentlig fangstmelding skal første gang sendes senest ved utløpet av den syvende dag etter inngang i området, eller dersom det fiskes utover 7 dager skal fartøyet sende fangstrapport senest mandag kl. 12.00 for fangst tatt i området den siste uken inntil midnatt søndag.

Meldingen skal inneholde følgende opplysninger:

<i>Dataelement:</i>	<i>Kode:</i>	<i>Påkrevd/ Valgfritt:</i>	<i>Innhold:</i>
Meldingstype	TM	P	CAT, Fangstmelding
Meldingsnummer	RN	P	Serienummer for meldingen i inneværende år
Autentisering	AU	P	Avtalt autentiseringskode
Radiokallesignal	RC	P	Fartøyets radiokallesignal
Fartøynavn	NA	V	Fartøyets navn
Registreringsmerke	XR	V	Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer
Fangst	CA	P	Fangst siden forrige COE- eller CAT-melding fordelt på fiskesort i kilo rund vekt. Parvis angitt
Antall fiskedager	DF	P	Antall fiskedager i området siden fiskestart eller siste fangstmelding
Fangstområde	RA	P ¹	Kode for område der fangsten er tatt
Meldingsdato	DA	P	Dato meldingen er sendt i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingstid	TI	P	Tidspunkt når meldingen er sendt i UTC (TTMM)

1 Påkrevd i fiskerier der forvaltningstiltak krever det.

3. Omlastingsmelding

Det er tillatt å foreta omlasting til fartøy fra medlemsstater i EU, Russland, Færøyene, Grønland, Island og Norge, samt fartøy fra NEAFC-samarbeidsland.

Fartøy som skal avgi fangst skal senest 24 timer før omlastingen påbegynnes sende melding om omlasting. Fartøy som har mottatt fangst fra annet fartøy skal senest en time etter at den enkelte omlasting er avsluttet sende melding om omlasting.

Meldingen skal inneholde følgende opplysninger:

<i>Dataelement:</i>	<i>Kode:</i>	<i>Påkrevd/ Valgfritt:</i>	<i>Forklaring:</i>
Meldingstype	TM	P	TRA, Melding om omlasting
Meldingsnummer	RN	P	Serienummer for meldingen i inneværende år
Autentisering	AU	P	Avtalt autentiseringskode
Radiokallesignal	RC	P	Fartøyets radiokallesignal
Fartøynavn	NA	V	Fartøyets navn
Registreringsmerke	XR	V	Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer
Kvantum som skal overføres	KG	P	Kvantum som skal overføres fordelt på fiskesort i kilo rund vekt. Parvis angitt
Overført fra	TF	P ¹	Radiokallesignal på fartøyet det overføres fra
Overført til	TT	P ¹	Radiokallesignal på fartøyet det overføres til
Posisjon bredde	LA	P ²	Antatt posisjon bredde for omlasting
Posisjon lengde	LO	P ²	Antatt posisjon lengde for omlasting
Dato	PD	P ²	Antatt dato for omlasting i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Tid	PT	P ²	Antatt tidspunkt for omlasting i UTC (TTMM)
Meldingsdato	DA	P	Dato meldingen er sendt i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingstid	TI	P	Tidspunkt når meldingen er sendt i UTC (TTMM)

1 Etter hva som er relevant.

2 Påkrevd for fartøy som avgir fangst.

4. Melding om havneanløp

Fartøy som har mottatt fangst fra annet fartøy skal senest 24 timer før landing finner sted sende melding om havneanløp.

Meldingen skal inneholde følgende opplysninger:

<i>Dataelement:</i>	<i>Kode:</i>	<i>Påkrevd/ Valgfritt:</i>	<i>Forklaring:</i>
Meldingstype	TM	P	POR, Melding om havneanløp
Meldingsnummer	RN	P	Serienummer for meldingen i inneværende år
Autentisering	AU	P	Avtalt autentiseringskode
Radiokallesignal	RC	P	Fartøyets radiokallesignal
Fartøynavn	NA	V	Fartøyets navn
Registreringsmerke	XR	V	Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer
Kyststat	CS	P	Landingshavnens kyststat
Havn	PO	P	Navnet på havnen der det skal landes
Dato	PD	P	Antatt dato for havneanløp i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Tid	PT	P	Antatt tidspunkt for havneanløp i UTC (TTMM)
Kvantum som skal landes	KG	P	Kvantum som skal leveres fordelt på fiskesort i kilo rund vekt. Parvis angitt
Kvantum om bord	OB	P	Fangst om bord fordelt på kilo rund vekt. Parvis angitt
Meldingsdato	DA	P	Dato meldingen er sendt i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingstid	TI	P	Tidspunkt når meldingen er sendt i UTC (TTMM)

5. Melding om avslutning av fiske

Melding om avslutning av fiske skal sendes tidligst 8 timer og senest 2 timer før fartøyet går ut av området.

Meldingen skal inneholde følgende opplysninger:

<i>Dataelement:</i>	<i>Kode:</i>	<i>Påkrevd/ Valgfritt:</i>	<i>Forklaring:</i>
Meldingstype	TM	P	COX, Melding om avslutning av fiske
Meldingsnummer	RN	P	Serienummer for meldingen i inneværende år
Autentisering	AU	P	Avtalt autentiseringskode
Radiokallesignal	RC	P	Fartøyets radiokallesignal
Fartøynavn	NA	V	Fartøyets navn
Registreringsmerke	XR	V	Fartøyets registreringsnummer i Merkeregisteret eller IMO-nummer dersom fartøyet ikke har registreringsnummer
Fangst	CA	P ¹	Fangst siden forrige COE- eller CAT-melding fordelt på fiskesort i kilo rund vekt. Parvis angitt
Antall fiskedager	DF	P ¹	Antall fiskedager i området siden fiskestart eller siste fangstmelding
Fangstområde	RA	P ²	Kode for område der fangsten er tatt
Meldingsdato	DA	P	Dato meldingen er sendt i UTC (ÅÅÅÅMMDD)
Meldingstid	TI	P	Tidspunkt når meldingen er sendt i UTC (TTMM)

1 Meldingen skal inneholde fangst og antall fiskedager siden forrige fangstmelding eller siden fiskestart dersom fartøyet har vært i fiske i mindre enn 1 uke.

2 Påkrevd i fiskerier der forvaltningstiltak krever det.

II

Endringene trer i kraft straks.

5. jan. Nr. 4 2011

Forskrift om endring i forskrift om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i fiskevernsonen ved Svalbard

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 5. januar 2011 med hjemmel i lov. 17. desember 1976 nr. 91 om Norges økonomiske sone § 4 og § 6, lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevende marine ressursar (havressurslova) § 16 og forskrift 3. juni 1977 nr. 6 om fiskevernsonen ved Svalbard § 3. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 21. september 1994 nr. 881 om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i fiskevernsonen ved Svalbard gjøres følgende endringer:

§ 2 skal lyde:

Det er forbudt å bruke trål eller snurrevad dersom det i noen del av redskapet er mindre maskevidde enn 130 mm. Det er også forbudt å ha mer enn fire sider i den enkelte maske. Alle maskens sider skal være av lik lengde.

§ 19 nr. 1 og 2 skal lyde:

- | | |
|----------|-------|
| 1. Torsk | 44 cm |
| 2. Hyse | 40 cm |

II

Endringene trer i kraft straks.

5. jan. Nr. 5 2011**Forskrift om endring i forskrift om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i Svalbards territorialfarvann og indre farvann**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 5. januar 2011 med hjemmel i lov 17. juli 1925 nr. 11 om Svalbard § 4, lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevande marine ressursar (havressurslova) § 16 og forskrift 28. april 1978 nr. 20 om regulering av fiske og fangst mv. i Svalbards territorialfarvann og indre farvann § 1. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 21. september 1994 nr. 882 om maskevidde, bifangst og minstemål m.m. ved fiske i Svalbards territorialfarvann og indre farvann gjøres følgende endringer:

§ 2 skal lyde:

Det er forbudt å bruke trål eller snurrevad dersom det i noen del av redskapet er mindre maskevidde enn 130 mm. Det er også forbudt å ha mer enn fire sider i den enkelte maske. Alle maskens sider skal være av lik lengde.

§ 19 nr. 1 og 2 skal lyde:

- | | |
|----------|-------|
| 1. Torsk | 44 cm |
| 2. Hyse | 40 cm |

II

Endringene trer i kraft straks.

7. jan. Nr. 6 2011**Forskrift om endring i forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften)**

Heimel: Fastsett ved kgl.res. 7. januar 2011 med heimel i lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å drive enkelte former for fiske og fangst (deltakerloven) § 12 andre og tredje ledd, § 14, § 18 andre ledd, jf. § 11 andre ledd bokstav a og § 30. Fremja av Fiskeri- og kystdepartementet. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 13. oktober 2006 nr. 1157 om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) blir det gjort følgende endringer:

II

§ 2–25 første ledd skal lyde:

Fiskeridirektoratet kan tildele tillatelse til fartøy som er tildelt ringnottillatelse eller deltakeradgang for små ringnotfartøy til å bruke trål i fisket etter makrell, taggmakrell (hestmakrell), sild og havbrisling i Nordsjøen, etter lodde eller norsk vårgytende sild.

Ny § 4–7 skal lyde:

§ 4–7. (nottillatelse til fartøy med pelagisk og nordsjøtråltillatelse)

Fiskeridirektoratet kan tildele tillatelse til fartøy som er tildelt pelagisk tråltillatelse eller nordsjøtråltillatelse til å bruke not i fisket etter nordsjøsild, norsk vårgytende sild, makrell, lodde og havbrisling dersom fartøyet har tillatelse til å delta i det enkelte av disse fiskeriene.

III

Denne forskrifta trer i kraft straks.

7. jan. Nr. 7 2011

Forskrift om endring i forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften)

Hjemmel: Fastsett ved kgl.res. 7. januar 2011 med hjemmel i lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 12 andre og tredje ledd, § 14, § 18 andre ledd, jf. § 11 andre ledd bokstav a og § 30. Fremmet av Fiskeri- og kystdepartementet. Kunngjort 7. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 13. oktober 2006 nr. 1157 om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) gjøres følgende endringer:

§ 2–26 skal lyde:

§ 2–26. (leiefartøy)

Ved forlis eller havari som medfører vesentlig driftsavbrudd kan Fiskeridirektoratets regionkontor gi tillatelse til å benytte annet fartøy i fisket etter norsk vårgytende sild, i fisket etter nordsjøsild, i fisket etter kolmule, i fisket etter tobis, i fisket etter vassild, i fisket etter makrell, i fisket etter torsk, hyse eller sei, og i fisket etter lodde dersom det havarerte eller forliste fartøyet ikke deltok i et åpent fiske etter lodde.

§ 4–6 skal lyde:

§ 4–6. (leiefartøy)

Ved forlis eller havari som medfører vesentlig driftsavbrudd kan Fiskeridirektoratets regionkontor gi tillatelse til å benytte annet fartøy i fisket etter norsk vårgytende sild, i fisket etter nordsjøsild, i fisket etter kolmule, i fisket etter makrell og i fisket etter lodde.

Fiskeridirektoratets regionkontor kan fastsette nærmere vilkår for slik tillatelse, herunder at høvedsmann samt hele eller deler av mannskapet skal delta i fisket med leiefartøyet.

Det må nyttes leiefartøy fra samme fartøygruppe.

II

Denne forskriften trer i kraft straks.

6. jan. Nr. 8 2011

Forskrift om endring i forskrift om gebyrer for Norsk Akkrediterings tjenester

Hjemmel: Fastsett av Nærings- og handelsdepartementet 6. januar 2011 med hjemmel i lov 26. januar 2007 nr. 4 om målenheter, måling og normaltid § 31 tredje ledd. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 19. desember 2007 nr. 1655 om gebyrer for Norsk Akkrediterings tjenester gjøres følgende endringer:

§ 8 oppheves.

§ 11 første ledd første punktum skal lyde:

For NAs saksbehandlere og bedømmere er det en fast pris på kr 1 080,–.

II

Endringene trer i kraft 15. januar 2011.

6. jan. Nr. 9 2011

Forskrift om fraktførerens ansvar for skade ved lufttransport av passasjerer, reisegods og gods

Hjemmel: Fastsett av Justis- og politidepartementet 6. januar 2011 med hjemmel i lov 11. juni 1993 nr. 101 om luftfart (luftfartsloven) § 10–22 første ledd første og andre punktum, andre ledd, tredje ledd første punktum og fjerde ledd første punktum. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

§ 1. Ansvarsgrenser for fraktførerens ansvar etter luftfartsloven § 10–22

Ved personskade eller dødsfall er grensen for fraktførerens ansvar etter luftfartsloven § 10–22 første ledd første og andre punktum 113 100 SDR for hver passasjer.

Ved forsinkelse ved befordring av passasjer er grensen for fraktførerens ansvar etter luftfartsloven § 10–22 andre ledd 4694 SDR for hver passasjer.

Ved befordring av reisegods er grensen for fraktførerens ansvar etter luftfartsloven § 10–22 tredje ledd første punktum 1131 SDR for hver passasjer.

Ved befordring av gods er grensen for fraktførerens ansvar etter luftfartsloven § 22 fjerde ledd første punktum 19 SDR per kg.

§ 2. Ikrafttredelse

Forskriften trer i kraft straks.

7. jan. Nr. 10 2011

Delvis ikrafttredelse av lov 19. juni 2009 nr. 100 om forvaltning av naturens mangfold (naturmangfoldloven)

Hjemmel: Fastsatt ved kgl.res. 7. januar 2011 med hjemmel i lov 19. juni 2009 nr. 100 om forvaltning av naturens mangfold (naturmangfoldloven) § 76. Fremmet av Fiskeri- og kystdepartementet. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

Lov 19. juni 2009 nr. 100 om forvaltning av naturens mangfold (naturmangfoldloven) § 78 nr. 15 trer i kraft 1. februar 2011.

Lov 3. juni 1983 nr. 40 om saltvannsfiske § 4 siste ledd oppheves.

10. jan. Nr. 11 2011

Forskrift om endring i forskrift om endring i forskrift om folkeregistrering

Hjemmel: Fastsatt av Skattedirektoratet 10. januar 2011 med hjemmel i lov 16. januar 1970 nr. 1 om folkeregistrering § 14 og § 15, jf. delegeringsvedtak 2. mars 2007 nr. 1263 og delegeringsvedtak 24. oktober 2007 nr. 1266. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

I

I forskrift 27. oktober 2009 nr. 1315 om endring i forskrift om folkeregistrering gjøres følgende endringer:

1. Del I endringer i § 4–1, § 4–2 første ledd og § 4–2 tredje ledd oppheves.
2. Del II annet punktum oppheves.

II

Endringene trer i kraft straks.

10. jan. Nr. 12 2011

Forskrift om varer av edelt metall mv.

Hjemmel: Fastsatt av Nærings- og handelsdepartementet 10. januar 2011 med hjemmel i lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 3, § 4, § 5, § 6, § 9, § 10 og § 11. Kunngjort 11. januar 2011 kl. 14.30.

§ 1. Definisjoner

I forskriften menes med

- a) *vare av edelt metall*: et smykke eller en annen gjenstand som består helt eller delvis av edelt metall
- b) *edelt metall*: gull, sølv og platina
- c) *finhet*: antall vektenheter edelt metall som finnes per tusen vektenheter legering.

§ 2. Finhetsstandard

Finhetsstandarder som tillates påført varer av edelt metall, er

- a) for gull: 999, 916, 750, 585 og 375
- b) for sølv: 999, 925, 830 og 800
- c) for platina: 999, 950, 900 og 850.

Finhetsstandarden for en vare av edelt metall med en finhet som ligger mellom to definerte standarder for metallet, skal anses å være den nærmeste lavere definerte standard.

Det er bare varer i de tillatte standardene som kan betegnes som gull, sølv eller platina. Platina er det edleste av metallene, etterfulgt av gull og deretter sølv.

§ 3. Finhetsmerke og ansvarsmerke

Et finhetsmerke skal vise varens finhet i tusendeler med et nummer i arabiske tall. Finhetsmerke for varer av sølv kan inneholde bokstaven S etter tallet som indikerer finhetsgraden. Finhetsmerke for varer av platina skal inneholde bokstavene Pt etter tallet som indikerer finhetsgraden.

Ansvarsmerker skal bestå av fremstillerens navn, en forkortelse av dette eller et symbol. Registrering av ansvarsmerker foretas av Patentstyret, jf. forskrift 20. desember 2010 nr. 1812 om registrering av ansvarsmerker.

Såfremt det er mulig, skal alle merker plasseres i umiddelbar nærhet av hverandre. Det registrerte ansvarsmerket og finhetsmerket kan være stempelt, gravert eller støpt inn i varen.

Hvis en vare består av en eller flere deler som er hengslet, eller som lett kan fjernes fra varens hoveddel, skal finhetsstempel og ansvarsmerke påføres hoveddelen.

§ 4. Finhetsmerke og ansvarsmerke på varer bestående av flere edelmetallegeringer

Dersom en vare består av deler av ulike edelmetallegeringer der farge og omfang av hver av legeringene klart kan skilles fra hverandre, skal ansvarsmerke påføres minst en av delene. Finhetsmerke skal påføres alle delene.

Dersom en vare består av deler av ulike edelmetallegeringer der farge og omfang av hver av legeringene ikke klart kan skilles fra hverandre, skal finhets- og ansvarsmerke påføres den minst edle av legeringene. Finhetsmerke for de edlere legeringene skal ikke påføres.

Dersom en vare består av deler av ulike legeringer av samme edle metall, skal finhetsmerke for den laveste finheten påføres varen.

§ 5. Bruk av loddemetall for varer av edelt metall som skal merkes med finhet

For varer av edelt metall som skal merkes med finhet, er loddemetall kun tillatt brukt til sammenføyning. Loddemetallet skal være av minst samme finhet som gjenstanden for øvrig, med følgende unntak:

- a) Varer av gull med finhet 916 skal ha loddemetall med minst 750 tusendeler gull.
Filigransarbeider og urkapsler med finhet 750 skal ha loddemetall med minst 740 tusendeler gull. Varer av hvitt gull med finhet 750 skal ha loddemetall med minst 585 tusendeler gull.
- b) Varer av sølv med finhet 925 skal ha loddemetall med minst 650 tusendeler sølv. Varer av sølv med finhet 800 og 830 skal ha loddemetall med minst 550 tusendeler sølv.
- c) Varer av platina skal ha loddemetall med minst 800 tusendeler gull, sølv, platina eller palladium.
- d) Varer med deler av ulike edelmetallegeringer kan ha loddemetall tillatt for det minst edle metallet.
- e) Varer med deler av edelmetallegeringer og deler av uedelt metall kan ha loddemetall av ethvert metall.

Andre metoder for sammenføyning er tillatt.

§ 6. Belegg på varer av edelt metall som skal merkes med finhet

Belegg av edelt metall på varer av edelt metall som skal merkes med finhet, skal minst ha samme finhet som den belagte varen eller være av et edlere metall.

§ 7. Bruk av uedle komponenter i varer av edelt metall som skal merkes med finhet

Uedle komponenter som ikke oppfyller kravet i lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 4 annet ledd om at de ikke skal ha et utseende som kan medføre forveksling med edelt metall, kan likevel brukes i varer av edelt metall som skal merkes med finhet, dersom edle metaller av tekniske grunner er uegnet.

Uedle komponenter med et utseende som kan medføre forveksling med edelt metall, skal stemples eller graveres «METAL» eller med spesifikk betegnelse på metallet. Kravet gjelder ikke bevegelige deler i klokker eller armbåndsur.

Uedle komponenter skal ikke benyttes til forsterkning, vektøkning eller fylling, unntatt i tilfeller der det av åpenbare grunner må anses påkrevet.

§ 8. CCM-merking

Varer av edelt metall kan forelegges Justervesenet for merking med det felles kontrollmerke (CCM).

Varer som tilfredsstiller kravene i Wienkonvensjonen 15. november 1972 nr. 1 om kontroll og merking av artikler av edle metaller, kan stemples med Justervesenets merke og med det felles kontrollmerket i overensstemmelse med Wienkonvensjonens regler.

§ 9. Annen merking

Det er ikke tillatt med uautorisert eller uriktig bruk av merker etter § 3 og § 8.

Andre merker kan påføres såfremt de ikke kan forveksles med disse.

§ 10. Betegnelse på varer pålagt edelt metall

En vare kan betegnes som forgylt, forsølvet eller platinert hvis varen med elektrokjemisk metode er påført et lag av henholdsvis gull, sølv eller platina.

En vare kan betegnes som gulldoublé hvis varen er påført et lag av gull med en tykkelse på minst 10 mikrometer. Urkasser kan betegnes som doublé dersom det er påført et lag av gull med en tykkelse på minst 5 mikrometer.

En vare kan betegnes som plett hvis varen er påført en 40 grams forsølving. Bestikkvarer skal være påført minst 1,67 gram sølv per kvadratdesimeter tilsvarende en tykkelse på 15,9 mikrometer, og korpusvarer skal være påført minst 1,07 gram sølv per kvadratdesimeter tilsvarende en tykkelse på 10,2 mikrometer.

§ 11. Justervesenets kontroll av innhold av edelt metall

For kontroll av innhold av edelt metall kan Justervesenet ta stikkprøvekontroller hos importører, grossister, forhandlere og produsenter. Det kan kreves at Justervesenet gir kvittering for uttak av varer. Etter kontrollen av innhold av edelt metall er fullført, skal Justervesenet returnere varene og metallrester fra kontrollen med unntak av de deler som har gått tapt ved analysen. Den det foretas stikkprøvekontroll hos, kan ikke kreve å få dekket tap eller kostnader som er påført under utførelse av kontroll av innhold av edelt metall.

§ 12. Gjensidig godkjennelse

Varer av edelt metall som er lovlig markedsført i en annen EØS-stat, godtas solgt i Norge dersom informasjonen som følger av merkingen på varen, er tilsvarende det som kreves etter forskriften, og informasjonen er forståelig for forbruker.

§ 13. Overtredelsesgebyr

Overtredelse av § 2 til § 7 og § 9 til § 10 i forskriften kan medføre pålegg av overtredelsesgebyr.

§ 14. Gebyr

Enhver som fremstiller eller omsetter edelt metall eller varer av edelt metall, skal betale årsgebyr på kr 1000 til Justervesenet. Foretak som har flere enn ett utsalgssted, skal betale ett årsgebyr per utsalgssted.

Justervesenet kan etter søknad frafalle årsgebyret helt eller delvis dersom et foretaks omsetning av varer av edelt metall er særdeles liten.

Ved purring som følge av for sen betaling påløper purregebyr etter lov 13. mai 1988 nr. 26 om inkassovirksomhet og annen inndrivning av forfalte pengekrav § 19 og forskrift 14. juli 1989 nr. 562 til inkassoloven § 1–2. Ved betaling etter forfallsdato beregnes forsinkelsesrenter i samsvar med lov 17. desember 1976 nr. 100 om renter ved forsinket betaling m.m.

§ 15. Utmåling av overtredelsesgebyr

Justervesenet kan pålegge overtredelsesgebyr på 10 ganger årsgebyret i § 14 ved overtredelser av

- a) § 2 til § 7 og § 9 til § 10
- b) lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 3 første ledd, § 4 første og annet ledd og § 5 første og annet ledd
- c) enkeltvedtak fastsatt med hjemmel i lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 7 annet ledd og § 8.

Fristen for å betale overtredelsesgebyr er fire uker fra pålegget med mindre annet er fastsatt i pålegget. Dersom overtredelsesgebyret ikke blir betalt ved forfall, påløper forsinkelsesrente i samsvar med lov 17. desember 1976 nr. 100 om renter ved forsinket betaling.

§ 16. Utmåling av tvangsmulkt

Oversittes fristen for retting og tilbaketrekning etter lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 8, kan Justervesenet ilegge tvangsmulkt på inntil 1 ganger årsgebyret i § 13 per dag fristen oversittes.

Oversittes fristen for å oppfylle pålegg etter lov 3. september 2010 nr. 52 om varer av edelt metall mv. § 7, kan Justervesenet ilegge tvangsmulkt på 0,3 ganger årsgebyret i § 13 per dag fristen oversittes.

Justervesenet kan stoppe den løpende mulkten uten at oppfyllelse har skjedd dersom særlige grunner taler for det.

Fristen for å betale tvangsmulkt er fire uker fra pålegget med mindre annet er fastsatt i pålegget. Dersom tvangsmulkten ikke blir betalt ved forfall, påløper forsinkelsesrente i samsvar med lov 17. desember 1976 nr. 100 om renter ved forsinket betaling.

§ 17. Ikrafttredelse og opphevelse av andre forskrifter

Forskriften trer i kraft 10. januar 2011.

10. jan. Nr. 13 2011**Forskrift om endring i forskrift om regulering av fisket etter lodde i Barentshavet i 2011**

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 10. januar 2011 med hjemmel i forskrift 17. desember 2010 nr. 1655 om regulering av fisket etter lodde i Barentshavet i 2011 § 19. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 17. desember 2010 nr. 1655 om regulering av fisket etter lodde i Barentshavet i 2011 gjøres følgende endringer:

§ 2 første ledd skal lyde:

Uten hensyn til forbudet i § 1 kan norske fartøy, i perioden 20. januar 2011 og frem til fisket stoppes av Fiskeridirektoratet, fiske totalt 275 000 tonn lodde i området sør for 74° N og vest for 32° Ø, med unntak av fiskevernsonen rundt Svalbard, og med de begrensninger som følger av § 16.

§ 2 nytt tredje ledd skal lyde:

Fartøy som ønsker å lete etter lodde øst for 32° Ø må ha observatør fra Fiskeridirektoratets overvåkningstjeneste om bord.

§ 11 første ledd skal lyde:

Fartøy i trål- og kystgruppen som ønsker å delta i loddefisket må være skriftlig påmeldt til Norges Sildesalgslag, innen 13. januar 2011 kl. 0000.

II

Endringene trer i kraft straks.

10. jan. Nr. 14 2011

Forskrift om særskilte beskyttelsestiltak i forbindelse med utbrudd av munn- og klauvsjuka i Bulgaria

Hjemmel: Fastsatt av Mattilsynet 10. januar 2011 med hjemmel i lov 19. desember 2003 nr. 124 om matproduksjon og mattrygghet mv. (matloven) § 23 tredje ledd jf. § 3, § 12, § 15 og § 19.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg I innledende del nr. 3b (vedtak 2011/8/EU). Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

§ 1. Formål og virkeområde

Formålet med denne forskriften er å forebygge spredning av munn- og klauvsjuka.

Forskriften gjelder Norge, herunder Svalbard.

§ 2. Forbud mot innførsel

Det er forbudt å innføre fra Bulgaria:

- 1) levende klauvdyr, samt sæd, ova og embryo fra klauvdyr fra områder i Bulgaria som nevnt i vedlegg I og II,
- 2) kjøtt, kjøttprodukter (inkludert behandlet mage, blære og innvoller), melk, melkeprodukter, huder og skinn, samt animalsk gjødsel fra klauvdyr fra de områder nevnt i vedlegg I, og
- 3) andre animalske produkter av klauvdyr enn de omtalt i § 4 til § 12 som kommer fra eller stammer fra dyr med opprinnelse i de områder som er opplistet i vedlegg I og som er produsert etter 6. januar 2011.

Forbudet gjelder også innførsel av animalske produkter i små kvanta til eget forbruk.

§ 3. Definisjoner

I denne forskrift menes med:

Kjøtt: ferskt kjøtt, kvernet kjøtt, mekanisk utbeinet kjøtt og tilberedt kjøtt.

§ 4. Særskilte unntak for kjøtt

Uten at det berører artikkel 6 og 8b i vedtak 2008/855/EF og forutsatt at kjøttet er klart identifisert og stemplet i henhold til forordning (EF) nr. 854/2004 vedlegg I, del I, kapittel III og etter produksjon er transportert og lagret separat fra kjøtt som ikke kan sendes ut av områder opplistet i vedlegg I, er følgende unntatt fra forbudet i § 2:

- a) kjøtt som er nedskåret før 6. januar 2011,
- b) kjøtt fra dyr som er oppalet i minst 90 dager før slakt og som er holdt og slaktet utenfor områder opplistet i vedlegg I og II,
- c) kjøtt fra villlevende dyr mottakelige for munn- og klauvsjuka som er avlivet utenfor områder opplistet i vedlegg I og II,
- d) kjøtt som oppfyller de særskilte kravene i § 5 til § 7, eller
- e) kjøtt fra nedskjæringsvirksomhet fra område i vedlegg I såfremt kun kjøtt som oppfyller kravene i § 4 bokstav a til d er prosessert samme dag. Rengjøring og desinfeksjon skal ha vært utført etter enhver produksjon av ferskt kjøtt som ikke oppfyller kravene i § 4 bokstav a til d. Virksomheten må dessuten være under streng veterinær kontroll og fremgå av liste fra veterinærmyndigheten i Bulgaria over virksomheter særskilt godkjent for ovennevnte produksjon.

§ 5. Særskilte unntak for ferskt kjøtt fra klauvdyr og oppdrettsvilt

Forutsatt at kravene i § 4 første ledd er oppfylt gis det unntak fra forbudet i § 2 for kjøtt av klauvdyr eller oppdrettsvilt mottakelig for munn- og klauvsjuka som angitt i kolonne 4 til 7 i vedlegg III dersom følgende krav er oppfylt:

- a) dyrene har vært holdt på en virksomhet innenfor områdene opplistet i kolonne 1 til 3 i vedlegg III i minst 90 dager før slakt og hvor det ikke har vært utbrudd av munn- og klauvsjuka i ovennevnte periode,
- b) dyrene har de siste 21 dager før transport til slakteri vært holdt på samme virksomhet, lokalisert innenfor en sirkel med 10 km radius, hvor det ikke er påvist munn- og klauvsjuka de siste 30 dager før transporten, og i ovennevnte periode har vært under tilsyn av kompetent veterinær myndighet. Det samme gjelder for oppdrettsvilt som slaktes på gårdsslakteri,
- c) ingen dyr mottakelige for munn- og klauvsjuka har vært oppstallet i en virksomhet som angitt i bokstav b) i løpet av de siste 21 dager før avsendelse til slakteri eller 21 dager før slaktedato for oppdrettsvilt som slaktes på gårdsslakteri. For svin som sendes til virksomheten fra en smågrisprodusent som oppfyller kravene i bokstav b), kan perioden reduseres til 7 dager,
- d) dyrene, eller når det gjelder skrotter av oppdrettsvilt slaktet på gårdsslakteri, har vært transportert under offentlig kontroll i et transportmiddel som er rengjort og desinfisert før pålasting fra virksomhet som beskrevet i bokstav b) og transportert direkte til angitt slakteri, og
- e) dyrene har vært slaktet innen 24 timer etter ankomst til slakteri og slaktet separat fra dyr hvor kjøttet ikke kan sendes ut fra områder som opplistet i vedlegg I.

§ 5a. Tilleggskrav for dyr som tillates tatt inn i dyreholdet nevnt i § 5 bokstav b

Kompetent myndighet kan tillate at det tas inn mottakelige dyr som oppfyller kravene i § 5 bokstav a og b i besetninger nevnt i § 5 bokstav b dersom:

- a) dyrene kommer fra en virksomhet hvor det ikke er tatt inn mottakelige dyr i løpet av de siste 21 dagene før transporten; hvis det dreier seg om inntak av smågris, kan denne perioden reduseres til 7 dager før transporten, eller
- b) dyrene er serologisk undersøkt med negativt resultat for antistoffer mot munn- og klauvsjuevirus innenfor en periode av 10 dager før transporten, eller
- c) dyrene kommer fra en virksomhet hvor det er foretatt en serologisk undersøkelse av dyrene som, i henhold til testen, skal med 95 % sikkerhet avdekke 5 % forekomst av munn- og klauvsjue.

§ 6. Særskilte unntak for ferskt kjøtt fra viltlevende vilt

Forutsatt at kravene i § 4 første ledd er oppfylt gis det unntak fra forbudet i § 2 for kjøtt av viltlevende vilt som er angitt med et «+» i kolonne 8 i vedlegg III. Viltlevende vilt skal være avlivet i områder hvor det ikke er påvist munn- og klauvsjue minst 90 dager før avliving og i minst 20 km fra områdene som er opplistet i kolonne 1 til 3 i vedlegg III.

§ 7. Tilleggskrav for ferskt kjøtt av klauvdyr, oppdrettsvilt og viltlevende vilt

For kjøtt etter § 5 og § 6 stilles følgende tilleggskrav:

- a) forsendelse av kjøtt skal være godkjent av den kompetente veterinærmyndigheten i Bulgaria for avsendervirksomheter beliggende innenfor områdene opplistet i kolonne 1 til 3 i vedlegg III og virksomheten skal ikke ligge i en risikosone,
- b) kjøttet skal være identifisert, håndtert, lagret og transportert separat fra kjøtt som ikke kan sendes ut av områder opplistet i vedlegg I,
- c) det skal ikke være påvist kliniske tegn på munn- og klauvsjue ved post mortem undersøkelse som foretas av offentlig veterinær på slakteri, på et gårdsslakteri for oppdrettsvilt som oppfyller kravene i § 5 bokstav b) eller på et viltkjøttmottak,
- d) kjøtt av dyr angitt i kolonne 4 til 8 i vedlegg III skal være lagret på virksomhet som angitt i § 7 bokstav c) de siste 24 timene etter post mortem inspeksjon,
- e) ved påvist munn- og klauvsjue på en virksomhet angitt i § 7 bokstav c) er det kun tillatt å sende kjøtt ut fra områdene opplistet i vedlegg I etter at alle dyrene i virksomheten er slaktet og etter at alle døde dyr og alt kjøtt er fjernet, og ikke tidligere enn 24 timer etter rengjøring og desinfisering av virksomheten under tilsyn av offentlig veterinær, og
- f) det skal komme fra godkjent virksomhet som fremgår av liste fra veterinærmyndigheten i Bulgaria.

§ 8. Særskilte unntak for kjøttprodukter

Uten at det berører artikkel 6 og 8b i vedtak 2008/855/EF og forutsatt at kjøttprodukter er klart identifisert og stemplet i henhold til forordning (EF) nr. 854/2004 vedlegg I, del I, kapittel III og etter produksjonen er transportert og lagret separat fra kjøttprodukter som ikke kan sendes ut av områder opplistet i vedlegg I, er følgende unntatt fra forbudet i § 2:

- a) kjøttprodukter laget fra kjøtt som omtalt i § 4 første ledd bokstav a til c, eller
- b) kjøttprodukter som er behandlet i henhold til minst ett av de relevante behandlinger for munn- og klauvsjue i direktiv 2002/99/EF vedlegg III del 1.

Kjøttproduktet må dessuten komme fra virksomhet som fremgår av liste fra veterinærmyndigheten i Bulgaria over virksomheter særskilt godkjent for ovennevnt produksjon.

§ 9. Særskilte unntak for melk

Unntatt fra forbudet i § 2 er konsummelmelk fra dyr i områdene opplistet i vedlegg I dersom melken er behandlet i henhold til direktiv 2003/85/EF vedlegg IX del A. Unntatt fra forbudet i § 2 er også melk som ikke er konsummelmelk eller melk som skal brukes som fôr til dyrearter som er mottakelige for munn- og klauvsjue, dersom melken er behandlet i henhold til direktiv 2003/85/EF vedlegg IX del B.

Unntatt fra forbudet i § 2 er også melk produsert i virksomhet i områder opplistet i vedlegg I dersom følgende vilkår er oppfylt:

- a) all melk som brukes i virksomheten enten oppfyller vilkårene i første ledd, eller kommer fra dyr oppalet og melket utenfor de områdene som opplistet i vedlegg I. Der råmelken kommer fra besetninger utenfor områdene opplistet i vedlegg I skal melken ha vært fraktet til virksomheten i transportmiddel som er rengjort og desinfisert før bruk og ikke vært i kontakt med besetninger i områder opplistet i vedlegg I som har dyr som er mottakelige for munn- og klauvsjue,
- b) virksomheten der melken produseres skal være under streng veterinær kontroll,
- c) melken skal komme fra godkjent virksomhet som fremgår av liste fra veterinærmyndigheten i Bulgaria, og
- d) melken må være klart identifisert, samt transportert og lagret separat fra melk og melkeprodukter som ikke kan sendes ut av områder som opplistet i vedlegg I.

§ 10. Særskilte unntak for melkeprodukter

Unntatt fra forbudet i § 2 er melkeprodukter, enten til konsum eller ikke, som er:

- 1) produsert før 6. januar 2011, eller
- 2) tilberedt av melk som oppfyller kravene i § 9.

Unntatt fra forbudet i § 2 er også melkeprodukter til konsum som er:

- 1) fremstilt av melk med en pH-verdi på under 7,0 og som har vært varmebehandlet ved en temperatur på minst 72 °C i minst 15 sekunder, eller
- 2) produsert av råmelk fra storfe eller småfe som i minst 30 dager før melkingen oppholdt seg i en besetning i områder opplistet i vedlegg I som er minst 10 km i avstand fra noe munn- og klauvsjueutbrudd i løpet av de forutgående 30 dager. Melkeproduktet skal ha gjennomgått en modningsprosess i minst 90 dager med en pH-verdi under 6,0 i hele produktet, samt at skorpen er behandlet med 0,2 % sitronsyre umiddelbart før innpakking.

Unntatt fra forbudet i § 2 er også melkeprodukter produsert i virksomhet i områder opplistet i vedlegg I dersom følgende vilkår er oppfylt:

- a) all melk brukt i virksomheten enten oppfyller vilkårene i § 9 første ledd eller kommer fra dyr utenfor områder opplistet i vedlegg I,
- b) alle melkeprodukter brukt i det endelige produktet, enten oppfyller vilkårene i denne bestemmelsen første eller annet ledd, eller lages av melk som kommer fra dyr utenfor områder opplistet i vedlegg I,
- c) virksomheten er under streng veterinær kontroll,
- d) melkeproduktene er klart identifisert, samt transportert og lagret separat fra melk og melkeprodukter som ikke kan sendes ut av områder som opplistet i vedlegg I, og
- e) virksomhet der melkeproduktet produseres fremgår av liste fra veterinærmyndigheten i Bulgaria over virksomheter særskilt godkjent for ovennevnt produksjon.

Unntatt fra forbudet i § 2 er også melkeprodukter produsert i virksomhet utenfor områdene opplistet i vedlegg I ved bruk av melk som var anskaffet før 6. januar 2011. Melkeproduktene må være klart identifisert, samt transportert og lagret separat fra melk og melkeprodukter som ikke kan sendes ut av områder som opplistet i vedlegg I.

§ 11. Særskilte unntak for sæd, ova og embryo

Uten at det berører artikkel 5 i vedtak 2008/855/EF er følgende unntatt fra forbudet i § 2:

- a) sæd, ova og embryo som er fremstilt før 6. januar 2011, og
- b) frossen sæd og embryo fra storfe og småfe, samt frossen sæd fra svin som er importert til Bulgaria i henhold til kravene i direktiv 88/407/EØF, direktiv 89/556/EØF, direktiv 90/429/EØF eller direktiv 92/65/EØF, og som etter innførsel er lagret og transportert separat fra sæd og embryo som ikke kan sendes ut fra områder som er opplistet i vedlegg I og II,
- c) frossen sæd og embryo fra storfe, småfe og svin som i minst 90 dager før og under oppsamlingsperioden har oppholdt seg i områder utenfor de nevnt i vedlegg I og II og som
 1. er lagret under godkjente betingelser i minst 30 dager før forsendelse og
 2. stammer fra donordyr som er oppstallet i virksomheter som har vært fri for munn- og klauvsjue i minst 90 dager før og i minst 30 dager etter oppsamling av sæd eller embryo og befinner seg i et område med 10 km radius hvor det ikke har vært noen tilfeller av munn- og klauvsjue i minst 30 dager før oppsamlingen.

§ 12. Særskilte unntak for huder og skinn

Unntatt fra forbudet i § 2 er huder eller skinn:

- a) som er produsert i Bulgaria før 6. januar 2011,
- b) som oppfyller kravene i punkt 2 c eller d av del A i kapittel VI i vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002, eller
- c) som er produsert utenfor de områdene som er opplistet i vedlegg I i henhold til kravene som fremgår av forordning (EF) nr. 1774/2002, og etter innførsel til Bulgaria er lagret og transportert atskilt fra huder og skinn som ikke kan sendes ut fra områder som er nevnt i vedlegg I.

Behandlet skinn fra svin skal holdes atskilt fra ubehandlet hud og skinn fra dyr som er mottakelige for munn- og klauvsjue.

§ 13. Særskilte unntak for andre animalske produkter av klauvdyr

Unntatt fra forbudet i § 2 første ledd nr. 3 er animalske produkter som er:

- a) varmebehandlet i en hermetisk lukket beholder med Fo-verdi på minst 3,00,
- b) varmebehandlet slik at kjernetemperaturen har vært minst 70 °C, eller
- c) produsert utenfor de områdene opplistet i vedlegg I i henhold til kravene som fremgår av forordning (EF) nr. 1774/2002, og etter innførsel til Bulgaria er lagret og transportert separat fra animalske produkter som ikke kan sendes ut fra områder som er opplistet i vedlegg I.

Likeledes gis det unntak fra forbudet i § 2 første ledd nr. 3 for:

- a) blod og blodprodukter, definert i punkt 4 og 5 til vedlegg I i forordning (EF) nr. 1774/2002, som har gjennomgått minst en av behandlingene i punkt 4 (a) del A i kapittel IV, vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002, etterfulgt av en effektivitetstest, eller som er importert til Bulgaria i samsvar med del A i kapittel IV, vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002,

- b) smult og utsmeltet fett som har gjennomgått varmebehandling i punkt 2 (d) (iv) del B i kapittel IV, vedlegg VII i forordning (EF) nr. 1774/2002,
- c) tarmer som oppfyller kravene i del A i kapittel 2 i vedlegg I til direktiv 92/118/EØF og som er rensset, skrapet og deretter enten saltet, bleket eller tørket slik at de er beskyttet mot rekontaminering,
- d) saueull og hår fra drøvtyggere og svinebust som er blitt vasket eller garvet, samt ubehandlet saueull, ubehandlet hår fra drøvtyggere og ubehandlet svinebust som er forsvarlig tørket og emballert,
- e) fôr til kjæledyr som oppfyller kravene i punkt 2 til 4 del B i kapittel II, vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002,
- f) sammensatte animalske produkter som ikke skal viderebehandles og hvor ingrediensene oppfyller de dyrehelsemessige betingelsene i denne forskrift,
- g) jakttrofeer som oppfyller kravene i punkt 1, 3 eller 4 del A i kapittel VII, vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002,
- h) ferdigpakke animalske produkter som skal brukes i in vitro-diagnostikk eller laboratoriereagenser,
- i) legemidler som er definert i direktiv 2001/83/EF, medisinsk utstyr fremstilt av inaktivert animalsk vev i henhold til artikkel 1(5)(g) i direktiv 93/42/EØF, veterinære legemidler som definert i direktiv 2001/82/EF og testpreparater som er definert i henhold til direktiv 2001/20/EF.

§ 14. Særskilte unntak for kjøttprodukter, melk, melkeprodukter og andre produkter av klauvdyr

Det er unntak fra innførselsforbudet for kjøttprodukter, melk, melkeprodukter § 2 første ledd nr. 2 og andre produkter av klauvdyr etter § 2 første ledd nr. 3, fra de områdene opplistet i vedlegg I dersom produktene:

- a) ikke er produsert i Bulgaria og har blitt oppbevart i originalemballasje med angivelse av opprinnelseslandet, eller
- b) er produsert i en godkjent virksomhet som ligger i områdene som opplistet i vedlegg I av forbehandlede produkter som ikke stammer fra disse områdene, og som etter innførsel til Bulgaria er blitt transportert, lagret og bearbeidet separat fra produktene som ikke kan sendes ut fra områder nevnt i vedlegg I. Produktene skal følges av et handelsdokument eller et sertifikat i henhold til denne forskriften.

§ 15. Krav til helsesertifikat

Ved innførsel av levende klauvdyr fra Bulgaria fra de områdene ikke opplistet i vedlegg I og II skal det følge med et helsesertifikat som bekrefter at kravene i forskriften er oppfylt. Det er krav om at veterinærmyndighetene i Bulgaria tre dager før forflytning av dyrene har gitt melding til Mattilsynet.

Ved innførsel av frossen sæd og embryo fra storfe, småfe og svin skal det følge med et helsesertifikat som bekrefter at forsendelsen oppfyller vilkårene i denne forskriften.

§ 16. Krav til offisielt sertifikat

Ved innførsel av kjøtt, kjøttprodukter, melk, melkeprodukter, huder og skinn, samt andre animalske produkter fra klauvdyr, skal det følge med et offisielt sertifikat som bekrefter at forsendelsen oppfyller vilkårene i denne forskriften.

§ 17. Særskilte tilfeller der handelsdokument kan erstatte offisielt sertifikat

Handelsdokument kan erstatte offisielt sertifikat som nevnt i § 16 ved innførsel av:

- a) kjøttprodukter som oppfyller kravene i § 8, og dokumentet samtidig bekrefter at produktet er produsert i en virksomhet som bruker HACCP, har en etterprøvbart prosedyre som sikrer at standarder for behandling er oppfylt og dokumentert, samt at vilkårene for behandling etter § 8 første ledd bokstav b er oppfylt. For kjøttprodukter som er hermetisert kan sertifikatet erstattes av et handelsdokument dersom kravene i § 8, første ledd bokstav b er oppfylt,
- b) melk som oppfyller kravene i § 9, og dokumentet samtidig bekrefter at produktet er produsert i en virksomhet som bruker HACCP, har en etterprøvbart prosedyre som sikrer at standarder for behandling er oppfylt og dokumentert, samt at oppfyllelse av kravene oppgis i handelsdokumentet. For melk som er hermetisert kan sertifikatet erstattes av et handelsdokument dersom dokumentet samtidig bekrefter at kravene i § 9 er oppfylt,
- c) meieriprodukter som oppfyller kravene i § 10, og dokumentet samtidig bekrefter at produktet er produsert i en virksomhet som bruker HACCP, har en etterprøvbart prosedyre som sikrer at standarder for behandling er oppfylt og dokumentert, samt at oppfyllelse av kravene oppgis i handelsdokumentet. For meieriprodukter som er hermetiserte kan sertifikatet erstattes av et handelsdokument dersom dokumentet samtidig bekrefter at kravene i § 10 er oppfylt,
- d) huder og skinn som oppfyller punkt 1 b til e i del A i kapittel VI i vedlegg VIII, i forordning (EF) nr. 1774/2002 og dokumentet samtidig bekrefter at kravene i forordningen er oppfylt,
- e) huder og skinn som oppfyller punkt 2 c eller d del A i kapittel VI i vedlegg VIII, i forordning (EF) nr. 1774/2002 og dokumentet samtidig bekrefter at kravene i forordningen er oppfylt,
- f) blod og blodprodukter, smult og utsmeltet fett og tarmer. Dokumentet skal samtidig bekrefte at kravene i § 13 første ledd bokstav a, b eller c er oppfylt,
- g) saueull og hår fra drøvtyggere og svinebust som er blitt vasket eller garvet, samt ubehandlet saueull, ubehandlet hår fra drøvtyggere og ubehandlet svinebust som er forsvarlig tørket og emballert eller oppfyller

kravene i punkt 1 og 4 i del A kapittel VIII vedlegg VIII i forordning (EF) nr. 1774/2002. Dokumentet må samtidig bekrefte at kravene i forordningen er oppfylt,

- h) fôr til kjæledyr som oppfyller kravene i § 13 annet ledd bokstav e,
- i) sammensatte produkter som oppfyller kravene i § 13 annet ledd bokstav f, og dokumentet samtidig bekrefter at produktet er produsert i en virksomhet som bruker HACCP, har en etterprøvbar prosedyre som sikrer at de forhandlede ingrediensene oppfyller de dyrehelsemessige kravene i denne forskrift, samt at dette bekreftes i handelsdokumentet. Sammensatte produkter som oppfyller kravene i artikkel 6 (1) i kommisjonsvedtak 2007/725/EF kan også følges av et handelsdokument,
- j) ferdigpakke produkter, som skal brukes i in vitro-diagnostikk, laboratoriereagenser, medisinske produkter eller som medisinsk utstyr i henhold til § 13 annet ledd bokstav h og i og i tillegg tydelig er merket «Kun til in vitro-diagnostisering», «Kun til laboratoriebruk», «medisinsk produkt» eller «medisinsk utstyr» og dokumentet samtidig bekrefter at produktet er produsert i en virksomhet,
- k) andre animalske produkter av klauvdyr som oppfyller kravene i § 13.

Handelsdokumentet skal ledsages av en kopi av sertifikat som bekrefter at:

- a) produktene er fremstilt i henhold til en kontrollerbar produksjonsprosess som er egnet til å destruere munn- og klauvsjukevirus og som i tillegg samsvarer med de relevante kravene som følger av EU-lovgivningen, eller
- b) produktene er fremstilt av godkjente forhandlede produkter. Det må ha vært gjennomført tiltak for å unngå en eventuell rekontaminering av munn- og klauvsjukevirus etter behandling. Sertifikatet som nevnt i annet ledd er gyldig i 30 dager og skal angi utløpsdatoen. I tillegg skal sertifikatet bekrefte at forsendelsen oppfyller vilkårene i denne forskriften.

§ 18. Tilsyn og vedtak

Mattilsynet fører tilsyn og kan fatte nødvendige enkeltvedtak, jf. matloven § 23, for å oppnå etterlevelse av bestemmelser gitt i eller i medhold av denne forskriften. Mattilsynet kan også fatte enkeltvedtak i henhold til matloven § 24 til § 26.

§ 19. Straff

Overtredelse av bestemmelser gitt i denne forskriften eller enkeltvedtak gitt i medhold av forskriften, er straffbart i henhold til matloven § 28.

§ 20. Dispensasjon

Mattilsynet kan i særskilte tilfelle dispensere fra bestemmelsene i denne forskriften, forutsatt at det ikke vil stride mot Norges internasjonale forpliktelser, herunder EØS-avtalen.

§ 21. Ikrafttredelse

Denne forskrift trer i kraft straks.

Vedlegg I

De følgende områder i Bulgaria:
Regionen Burgas.

Vedlegg II

De følgende områder i Bulgaria:
Regionene Yambol, Sliven, Shumen og Varna.

Vedlegg III

GRUPPE	ADNS-systemet	Administrativ enhet	B	S/G	P	FG	WG
Bulgaria	00002	Burgas	—	—	—	—	—

ADNS-systemet:

Kodesystem for rapportering av dyresykdommer som følger av kommisjonsvedtak 2005/176/EF.

B: storfekjøtt.

S/G: kjøtt av småfe.

P: svinekjøtt.

FG: kjøtt av oppdrettsvilt mottakelig for munn- og klauvsjuke.

WG: kjøtt av vilt mottakelig for munn- og klauvsjuke.

11. jan. Nr. 15 2011**Forskrift om endring i forskrift om særavgifter**

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 19. mai 1933 nr. 11 om særavgifter og Stortingets avgiftsvedtak. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 11. desember 2001 nr. 1451 om særavgifter gjøres følgende endring:

§ 2–9 skal lyde:

§ 2–9. Avgiftsfritak i samsvar med gruppeunntaksforordningen

Avgiftsfritak og reduserte satser etter § 3–6–6 første ledd annet punktum, § 3–6–7 første ledd, § 3–12–5, § 4–3–1, § 4–3–2, § 4–5–1 første ledd og § 4–5–2 første ledd oppfyller vilkårene i forskrift 14. november 2008 nr. 1213 om unntak fra notifikasjonsplikt for offentlig støtte, jf. EØS-avtalens vedlegg XV nr. 1j, art. 25 i forordning (EF) nr. 800/2008 (EUT L 214, 9.8.2008, s. 3).

II

Endringen trer i kraft straks.

11. jan. Nr. 16 2011**Forskrift om endring i forskrift om årsregnskap m.m. for forsikringsselskaper**

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 17. juli 1998 nr. 56 om årsregnskap m.v. (regnskapsloven) § 10–1 tredje ledd. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 16. desember 1998 nr. 1241 om årsregnskap m.m. for forsikringsselskaper gjøres følgende endringer:

§ 1–5 overskriften skal lyde:

§ 1–5. Utvidet adgang til å fravike internasjonale regnskapsstandarter – innregning og måling

§ 1–5 annet ledd oppheves.

Ny § 1–6 skal lyde:

§ 1–6. Utvidet adgang til å fravike internasjonale regnskapsstandarter – noteopplysninger

- (1) Plikten i § 5–6 annet ledd til å gi opplysninger i samsvar med IFRS gjelder:
 - a. Selskaper som inngår i konsern der konsernregnskapet utarbeides etter internasjonale regnskapsstandarter i samsvar med regnskapsloven § 3–9 med unntak av:
 - i. Egenforsikringsselskaper (captives)
 - ii. Filialer av utenlandske forsikringsselskaper.
 - b. Selskaper som har utstedt verdipapirer som er notert på regulert marked i en EØS-stat med unntak av:
 - i. Egenforsikringsselskaper (captives)
 - ii. Filialer av utenlandske forsikringsselskaper.
- (2) Den begrensede plikten i § 5–6 tredje ledd til å gi opplysninger i samsvar med IFRS gjelder selskaper som ikke omfattes av denne paragrafs første eller tredje ledd.
- (3) Den begrensede plikten i § 5–6 fjerde ledd til å gi opplysninger i samsvar med IFRS gjelder for små skadeforsikringsselskaper, jf. § 1–7, med unntak av selskaper som omfattes av denne paragrafs første ledd.
- (4) Som egenforsikringsselskaper regnes selskaper som kun forsikrer konsernets risiko.

Ny § 1–7 skal lyde:

§ 1–7. Definisjon av små skadeforsikringsselskaper

- (1) Som små skadeforsikringsselskaper regnes skadeforsikringsselskaper med forfalte bruttopremier (jf. § 4–4 post 1.1) som ikke overstiger 40 millioner kroner på balansedagen.
- (2) Skadeforsikringsselskaper som ikke er omfattet av første ledd, men som var omfattet av første ledd i foregående regnskapsår, regnes likevel som små skadeforsikringsselskaper.
- (3) Skadeforsikringsselskaper som er omfattet av første ledd, men som ikke var omfattet av første ledd eller annet ledd på foregående balansedag, regnes likevel ikke som små skadeforsikringsselskaper.

§ 5–6 første ledd skal lyde:

- (1) Krav etter internasjonale regnskapsstandarter om opplysninger i noter til årsregnskapet kan fravikes med de unntak som følger av annet til fjerde ledd.

§ 5–6 nåværende tredje ledd blir annet ledd og innledningen skal lyde:

Selskaper som nevnt i § 1–6 første ledd skal gi opplysninger i henhold til:

§ 5–6 nåværende annet ledd blir tredje ledd og innledningen skal lyde:

Selskaper som nevnt i § 1–6 annet ledd skal gi opplysninger i henhold til:

§ 5–6 nytt fjerde ledd skal lyde:

(4) Selskaper som nevnt i § 1–6 tredje ledd (små skadeforsikringsselskaper) skal gi opplysninger i henhold til:

- a. IFRS 4 nr. 37 a og d
- b. IFRS 7 nr. 7, nr. 8, nr. 13 a–c, nr. 14, nr. 18, nr. 21–24, nr. 27B a og nr. 30 b
- c. IAS 37
- d. IAS 40 nr. 75 a, d, e, nr. 76, nr. 78 a–b og nr. 79 a–d
- e. Forskrift 21. januar 2008 nr. 57 om forenklet anvendelse av internasjonale regnskapsstandarter § 4–2 nr. 1–4 og nr. 7–19

§ 5–6 nåværende fjerde ledd blir nytt femte ledd.

§ 5–9 skal lyde:

(1) Det skal gis opplysninger om investeringseiendommer i samsvar med IAS 40 i den utstrekning som følger av § 5–6.

§ 7–3 oppheves.

II

Endringene trer i kraft straks med virkning for regnskapsår påbegynt 1. januar 2010 eller senere.

11. jan. Nr. 17 2011

Forskrift om endring i forskrift om årsregnskap m.m. for pensjonskasser

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 17. juli 1998 nr. 56 om årsregnskap m.v. (regnskapsloven) § 10–1 tredje ledd. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 27. februar 2001 nr. 188 om årsregnskap m.m. for pensjonskasser gjøres følgende endring:

Ny § 1–2 skal lyde:

§ 1–2. Overgangsregler

(1) Pensjonskassene kan fravike kravene til noteopplysninger i årsregnskapsforskriften for forsikringsselskaper § 5–6 tredje ledd bokstav a til c. Det skal likevel gis opplysninger i samsvar med IAS 4.37 bokstav a samt IFRS 7 nr. 8 og nr. 21.

(2) Ved fravik etter første ledd skal det gis opplysninger i samsvar med følgende tidligere bestemmelser i årsregnskapsforskriften for forsikringsselskaper: § 5–7, § 5–9, § 5–14, § 5–15, § 5–15a, § 5–16, § 5–16a, § 5–27 og § 5–41. Med tidligere bestemmelser i årsregnskapsforskriften for forsikringsselskaper menes bestemmelser som gjaldt for regnskapsåret 2007.

II

Endringen trer i kraft straks med virkning for regnskapsår påbegynt 1. januar 2010 eller senere.

11. jan. Nr. 18 2011

Forskrift om endring i forskrift om regulerte markeder (børsforskriften)

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 29. juni 2007 nr. 74 om regulerte markeder (børsloven) § 24. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 29. juni 2007 nr. 875 om regulerte markeder (børsforskriften) gjøres følgende endring:

§ 1 annet ledd annet punktum skal lyde:

Utstedere, unntatt stat, regional eller lokal myndighet i stat, internasjonalt offentlig organ eller organisasjon som minst en EØS-stat er medlem i, EØS-sentralbank og Den europeiske sentralbank, med omsettelige verdipapirer notert på regulert marked, skal ha et revisjonsutvalg eller tilsvarende organ med oppgaver og sammensetning som nevnt i artikkel 41 i direktiv 2006/43/EF.

II

Endringen trer i kraft straks.

11. jan. Nr. 19 2011

Forskrift om regulering av fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen i 2010–2011

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevande marine ressursar (havressurslova) § 11, § 12, § 16, § 36 og § 37 og lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 20 og § 21, jf. delegeringsvedtak 16. oktober 2001 nr. 4686. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

§ 1. Virkeområde

Det er forbudt for norske fartøy å fiske lodde i det nordøstlige Atlanterhav.

Uten hensyn til forbudet i første ledd, kan norske fartøy med ringnottillatelse fiske inntil 38 611 tonn lodde i fiskerisonen ved Jan Mayen, i Grønlands fiskerisone nord for 64°30 N og i Islands økonomiske sone nord 64°30 N. Herav kan det fiskes inntil 27 171 tonn lodde i Islands økonomiske sone.

Denne forskrifts § 10 gjelder også for utenlandske fartøy som driver fiske og fangst i fiskerisonen ved Jan Mayen.

§ 2. Åpningsdato

Fisket åpnes den 11. januar 2011.

§ 3. Påmelding, loddtrekning og utseiling

Deltakelse i fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen, skjer etter kunngjøring og skriftlig påmelding til Norges Sildesalgslag innen 6. januar 2011. Fiskeridirektoratet vil etter påmeldingsfristens utløp avgjøre utseilingsadgang og utseilingsrekkefølge ved loddtrekning.

Norges Sildesalgslag administrerer utseiling og gir melding til de påmeldte fartøy om utseilingsrekkefølgen. Uttrukne fartøy som ikke ønsker å delta, skal straks melde fra til Norges Sildesalgslag.

Ingen fartøy kan foreta utseiling uten på forhånd å ha meldt fra til Norges Sildesalgslag. Ved utseiling må fartøy være faktisk utlosset, ha loddenot om bord og ha forlatt land/kai.

Fiskeridirektoratet kan fastsette siste frist for utseiling.

Dersom det etter siste frist for utseiling gjenstår fartøy på trekningslisten, kan Norges Sildesalgslag gå videre på listen. Fartøy på trekningslisten som da får adgang til å delta, må melde utseiling innen tre døgn fra meldingen om deltakelse er mottatt.

§ 4. Rapportering

Fartøy som har tatt utseiling skal melde fra til Norges Sildesalgslag ved inngang til Islands økonomiske sone.

Fartøy som har meldt inngang til Islands økonomiske sone skal hver dag klokken 1200 UTC sende rapport til Norges Sildesalgslag om posisjon og fangst siden forrige melding.

§ 5. Utseilingsstopp

Norges Sildesalgslag eller Fiskeridirektoratet kan fastsette hvor mange fartøy som kan ta utseiling og fastsette utseilingsstopp.

§ 6. Maksimalkvoter

Fartøy med adgang til å delta kan fiske og lande inntil 900 tonn lodde.

§ 7. Lastekapasitet

Det kan i fisket nyttes faktisk lastekapasitet tillatt for løsført fangst.

§ 8. Stopp i fisket

Fiskeridirektoratet kan stoppe fisket når kvoten nevnt i § 1 er beregnet oppfisket.

Fiskeridirektoratet kan stoppe fisket selv om det enkelte fartøy ikke har fisket sin maksimalkvote.

§ 9. Forbud mot overføring av fangst

Det kvantum som kan fiskes med det enkelte fartøy kan ikke overføres til annet fartøy. Det er også forbudt å motta og å lande fangst som er fisket av et annet fartøy.

§ 10. Stenging av fiskefelt

For å begrense fisket av lodde under minstemål kan Fiskeridirektoratet forby loddefiske i visse områder i fiskerisonen ved Jan Mayen.

§ 11. Straff

Den som forsettlig eller uaktsomt overtrer bestemmelser gitt i eller i medhold av denne forskriften, straffes i henhold til lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevande marine ressursar (havressurslova) § 60, § 61, § 62, § 64 og § 65, og lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 31.

§ 12. Ikrafttredelse

Denne forskriften trer i kraft straks og gjelder til og med 31. desember 2011.

11. jan. Nr. 20 2011**Forskrift om endring i forskrift om levering av ligningsoppgaver fra boligselskap**

Hjemmel: Fastsett av Skattedirektoratet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 13. juni 1980 nr. 24 om ligningsforvaltning (ligningsloven) § 6–16 bokstav c og § 6–17, lov 26. mars 1999 nr. 14 om skatt av formue og inntekt (skatteloven) § 7–11 og forskrift 19. november 1999 nr. 1158 til utfylling og gjennomføring mv. av skatteloven av 26. mars 1999 nr. 14 § 7–11. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 30. oktober 1992 nr. 773 om levering av ligningsoppgaver fra boligselskaper gjøres følgende endringer:

§ 1 annet ledd skal lyde:

Oppgaveplikten inntreffer fra og med det inntektsår borettslaget blir lovlig stiftet.

§ 2 første ledd skal lyde:

Det skal gis oppgave over de inntekter og utgifter samt annen formue og gjeld som andelshaveren skal lignedes for. Oppgaveplikten omfatter ikke formue i form av andelshavers boenhet omfattet av skatteloven § 4–10 annet ledd.

§ 3 første ledd nr. 3 skal lyde:

3. Boligens andelsnummer og adresse inkludert bolignummer.

II

Endringene trer i kraft straks med virkning fra og med inntektsåret 2010.

12. jan. Nr. 21 2011**Forskrift om endring i forskrift om utlendingers adgang til riket og deres opphold her (utlenningsforskriften)**

Hjemmel: Fastsett av Justis- og politidepartementet 12. januar 2011 med hjemmel i lov 15. mai 2008 nr. 35 om utlendingers adgang til riket og deres opphold her (utlenningsloven) § 9, jf. delegeringsvedtak 9. oktober 2009 nr. 1260 og omorganiseringsvedtak 18. desember 2009 nr. 1582. Kunngjort 14. januar 2011 kl. 14.50.

I

I forskrift 15. oktober 2009 nr. 1286 om utlendingers adgang til riket og deres opphold her (utlenningsforskriften) gjøres følgende endring:

Vedlegg 5 skal lyde:

Vedlegg 5. Stater med visumfrihetsavtale

Utlendinger fra følgende stater, spesielle administrative regioner og oversjøiske territorier er visumfrie ved innreise i Norge pr. 1. januar 2010, jf. utlenningsforskriftens § 3–1 første ledd bokstav e og § 3–3 annet ledd:

Albania***
 Amerikas Forente Stater
 Andorra
 Argentina
 Australia
 Belgia
 Bermuda*
 Bosnia-Hercegovina****
 Brasil
 Brunei
 Bulgaria
 Canada
 Chile
 Costa Rica
 Danmark
 El Salvador
 Estland
 Finland
 Frankrike
 Guatemala
 Hellas
 Honduras
 Hongkong**

Irland
 Island
 Israel
 Italia
 Japan
 Korea, Republikken
 Kroatia
 Kypros
 Latvia
 Liechtenstein
 Litauen
 Luxembourg
 Macao ***
 Makedonia ****
 Malaysia
 Malta
 Mexico
 Monaco
 Montenegro ****
 Nederland
 New Zealand
 Nicaragua
 Panama
 Paraguay
 Polen
 Portugal
 Romania
 San Marino
 Serbia ****
 Singapore
 Slovakia
 Slovenia
 Spania
 Storbritannia
 Sveits
 Sverige
 Taiwan *****
 Tsjekkia
 Tyskland
 Ungarn
 Uruguay
 Vatikanstaten
 Venezuela
 Østerrike.

* Gjelder kun innehavere av BDTC (Bermuda)-pass.

** Gjelder innehavere av Hongkong SAR-pass og BN(0)-pass.

*** Gjelder innehavere av Macao SAR-pass.

**** Gjelder innehavere av biometriske pass.

***** Gjelder kun for innehavere av pass utstedt av Taiwan som inneholder identitetskortnummer.

II

Endringen trer i kraft straks.

5. jan. Nr. 25 2011

Forskrift om nærmere bestemmelser om tillatte vekter og dimensjoner for offentlig veg

Hjemmel: Fastsatt av Vegdirektoratet 5. januar 2011 med hjemmel i vegtrafikklov 18. juni 1965 nr. 4 § 13 og delegeringsvedtak 24. november 1980 nr. 1, jf. forskrift 25. januar 1990 nr. 92 om bruk av kjøretøy § 5–2 nr. 2 bokstav a.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg XIII nr. 14 (direktiv 85/3/EØF som endret senest ved direktiv 92/7/EØF og erstattet av direktiv 96/53/EF) og nr. 15a (direktiv 2002/7/EF). Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

1. Tillatt aksellast, boggilast og trippelboggilast for offentlig veg, tabell 1

a) Aksellasttabell

Største tillatte aksellast og last fra akselkombinasjoner på veger i de forskjellige bruksklasser (Bk) er angitt i etterfølgende tabell 1.

Tabell 1

Aksel/akselkombinasjon	Akselavstand i m	Tonn			
		Bk10	BkT8	Bk8	Bk6
Aksellast (frirullende hjul)		10	8	8	6
Aksellast drivaksel		11,5 ¹	8	8	6
Last fra to aksler	1,30–1,79 (boggi)	18 ^{1, 2}	14	12	9
	1,20–1,29 (boggi)	16	12	12	9
	0,80–1,19	15	11,5	11,5	8,5
	Under 0,80	10	8	8	6
Trippelboggi	1,30–1,80 ³	24	19	16	12
	1,00–1,29 ⁴	22	18	16	12
	Under 1,00 ⁴	16	12	12	9

1 11,5 t bare på en drivaksel.

2 19 t på motorvogn når drivakselen har tvillingmonterte hjul og luftfjæring eller tilsvarende fjæring iht. direktiv 96/53/EF, eller når hver drivaksel har tvillingmonterte hjul og ingen av akslene overskrider 9,5 t.

3 Begge avstander.

4 En eller begge avstander.

b) Fordeling av lasten i boggi eller trippelboggi

I akselkombinasjoner med to eller tre aksler må ikke vekten fra noen aksel overskride den aksellast som er tillatt etter tabellen under a).

c) Buss med luftfjæring eller tilsvarende fjæring, jf. fotnote 2 til aksellasttabellen under a)

Aksellasten for slik buss kan økes med 1 tonn på veger i Bk8 og høyere, dog ikke ut over 11,5 tonn på drivaksel. Boggilasten kan økes med 2 tonn, dog ikke ut over 14 tonn i Bk8 og BkT8 og 19 tonn i Bk10.

2. Tillatt totalvekt for enkeltkjøretøy på offentlig veg, tabell 2

Kjøretøyvekttabell

Største tillatte vekt av enkeltkjøretøy på veger i de forskjellige bruksklasser (Bk) er angitt i tabell 2. Aktuell tillatt kjøretøyvekt kan begrenses ut fra aksellasttabellen (tabell 1) eller det som er angitt i kjøretøyets vognkort.

Tabell 2

Tabell 2

		Tonn				
		Bk10		BkT8	Bk8	Bk6
	50	42	50	40	32	28
Motorvogn med 2 aksler	19	19	16	16	16	12
Motorvogn med 3 aksler	26	26	22	22	20	15
Motorvogn med 4 minst 5,40 m fra første aksler og flere ^{1, 2,3} til siste aksel	30	30	26	26	22	16
og						
minst 5,60 m fra første til siste aksel	31	31	27	27	23	17
minst 5,80 m fra første til siste aksel	32	32	28	28	24	18
Slepvogn med 2 aksler	20	20	16	16	16	12
Slepvogn med 3 aksler	28	25	22	22	19	15
Slepvogn med 4 aksler og flere	30	25	28	24	19	17
Påhengsvogn/semitrailer med 1 aksel ⁴	10	10	8	8	8	6
Påhengsvogn/semitrailer med 2 aksler ⁴	18	18	14	14	12	9
Semitrailer med 2 aksler i avstand over 1,79 m med tvillingmonterte hjul der den siste akselen er tvangsstyrt ^{4, 5}	20	20	16	16	16	12
Påhengsvogn/semitrailer med 3 aksler og flere	24	24	19	19	16	12
Semitrailer med boggi med boggiavstand 1,30–1,79 m og en etterfølgende tvangsstyrt ⁵ aksel i avstand over 1,79 m,	27	27	22	22	20	15

Tonn					
	Bk10		BkT8	Bk8	Bk6
50	42	50	40	32	28

og der minst de faste akslene har tvillingmonterte hjul⁴

- 1 Dersom fotnotene 2 og/eller 3 ikke er oppfylt og/eller avstanden fra første til siste aksel er mindre enn 5,40 m, er tillatt vekt som for 3-akslet motorvogn.
- 2 Under forutsetning av at drivakselen har tvillingmonterte hjul og luftfjæring eller tilsvarende fjæring i henhold til Rdir 96/53/EF, eller hver drivaksel har tvillingmonterte hjul og ingen av akslene overskrider 9,5 t.
- 3 Under forutsetning av 2 styrende aksler der den ene kan være friksjonsstyrt (medsporende).
- 4 Sum aksellast.
- 5 Tvangsstyring er et system der tilhengerens aksler styres automatisk når vinkelen mellom lengdeakslene på bil og tilhenger endres. (Joystick- og friksjonsstyring er ikke å betrakte som tvangsstyring).

3. Tillatt aktuell totalvekt for vogntog på offentlig veg

a) Tillatt aktuell totalvekt for de forskjellige vogntog på de forskjellige bruksklasser (Bk) er oppført i tabell 3a og 3b avhengig av minsteavstanden.

Med minsteavstand forstås avstanden fra bakerste aksel på motorvogn til fremste aksel på tilhenger.

b) Motorvognens og tilhengerens tillatte aktuelle vekter begrenses eventuelt av aksellasttabellen, tabell 1, kjøretøyvekttabellen, tabell 2 og tillatte vekter etter vognkortet.

Vogntogvekten begrenses eventuelt av tillatte vekter etter motorvognens vognkort samt andre krav som gjelder vogntogvekter i forskrift om bruk av kjøretøy.

Tillatt aktuell vogntogvekt kan fordeles på kjøretøyene i vogntoget innenfor de rammer som er nevnt foran.

Tabell 3a

			Tonn						
Vogntog bestående av:			Bk10		BkT8		Bk8	Bk6	
Motorvogn med	Slepvogn ¹ med	Minsteavstand, m	50	42	50	40	32	28	
2 aksler	2 aksler ¹	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12	
		3,00 og større	39	39	32	32	32	24	
	3 aksler ¹	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12	
		3,00 og større	47	42	38	38	32	27	
3 aksler	4 aksler og flere ¹	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12	
		3,00 og større	47	42	40	40	32	28	
	2 aksler ¹	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15	
		3,00 til og med 3,69	40	40	38	38	30	24	
		3,70 og større	46	42	38	38	32	27	
	3 aksler ¹	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15	
		3,00 til og med 3,69	47	42	44	40	32	28	
		3,70 og større	50	42	44	40	32	28	
	4 aksler og flere ¹	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15	
		3,00 og større	50	42	50	40	32	28	
	4 aksler og flere	2 aksler ¹	Mindre enn 3,00	32	32	28	28	24	18
			3,00 til og med 3,69	47	42	43	40	32	28
3,70 og større			50	42	43	40	32	28	
3 aksler og flere ¹		Mindre enn 3,00	32	32	28	28	24	18	
		3,00 og større	50	42	50	40	32	28	

- 1 Gjelder ikke for slepvogn hvor samtlige innbyrdes akselavstander er under 3,00 m. For disse gjelder vogntogvekten som for vogntog med påhengsvogn/semitrailer med 3 aksler etter tabell 3b.

Tabell 3b

			Tonn					
Vogntog bestående av:			Bk10		BkT8		Bk8	Bk6
Motorvogn med	Påhengsvogn/semitrailer med	Minsteavstand, m	50	42	50	40	32	28
2 aksler	1 aksel	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12
		3,00 og større	29	29	24	24	24	18
	2 aksler	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12
		3,00 til og med 3,19	34	34	30	30	26	21
		3,20 til og med 3,39	35	35	30	30	27,1	21
		3,40 til og med 3,69	36	36	30	30	28,3	21

			Tonn					
Vogntog bestående av:			Bk10		BkT8		Bk8	Bk6
Motorvogn med	Påhengsvogn/semitrailer med	Minsteavstand, m	50	42	50	40	32	28
		3,70 og større	37	37	30	30	30	21
	2 aksler i avstand over 1,79 m, 3 aksler og flere ²	Mindre enn 3,00	19	19	16	16	16	12
		3,00 til og med 3,39	37	36	35	35	28	23
		3,40 til og med 3,69	38	36,8	35	35	28,6	24
		3,70 til og med 3,99	39	37,4	35	35	29	24
		4,00 til og med 4,29	40	37,9	35	35	29,4	24
		4,30 til og med 4,59	41	38,5	35	35	29,8	24
		4,60 til og med 4,89	42	39,1	35	35	30,3	24
		4,90 til og med 5,29	43	39,7	35	35	30,7	24
		5,30 til og med 5,69	46	40,5	35	35	31,4	24
		5,70 til og med 6,09	46	41,3	35	35	32	24
		6,10 og større	46	42	35	35	32	24
3 aksler	1 aksel	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15
		3,00 til og med 3,19	33	33	30	30	26	21
		3,20 til og med 3,59	34	34	30	30	26,7	21
		4,00 til og med 4,39	36	36	30	30	28	21
	2 aksler	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15
		3,00 til og med 3,29	37	36	36	36	28	24
		3,30 til og med 3,59	38	36,6	36	36	28,4	24
		3,60 til og med 3,89	39	37,1	36	36	28,9	24
		3,90 til og med 4,09	40	37,7	36	36	29,3	24
		4,10 til og med 4,29	41	38,1	36	36	29,6	24
		4,30 til og med 4,49	42	38,4	36	36	29,9	24
		4,50 til og med 4,69	43	38,8	36	36	30,2	24
		4,70 til og med 5,19	44	39,2	36	36	30,5	24
		5,20 til og med 5,69	44	40	36	36	31,3	24
		5,70 til og med 6,19	44	41	36	36	32	24
		6,20 og større	44	42	36	36	32	24
3 aksler	2 aksler i avstand over 1,79 m, 3 aksler og flere ¹	Mindre enn 3,00	26	26	22	22	20	15
		3,00 til og med 3,29	41	39	41	39	30	25
		3,30 til og med 3,59	42	39,5	41	39,3	30,4	25,5
		3,60 til og med 3,89	43	40	41	39,7	30,8	26
		3,90 til og med 4,19	44	40,5	41	40	31,2	26,5
		4,20 til og med 4,49	45	41	41	40	31,6	27
		4,50 til og med 4,79	46	41,5	41	40	32	27
		4,80 til og med 5,09	47	42	41	40	32	27
		5,10 til og med 5,39	48	42	41	40	32	27
		5,40 til og med 5,69	49	42	41	40	32	27
		5,70 og større	50	42	41	40	32	27
4 aksler og flere	1 aksel	Mindre enn 3,00	32	32	28	28	24	18
		3,00 til og med 3,29	38	36	36	36	28	23
		3,30 til og med 3,59	39	36,5	36	36	28,4	23,5
		3,60 til og med 3,89	40	37	36	36	28,9	24
		3,90 til og med 4,19	41	37,5	36	36	29,3	24
		4,20 til og med 4,69	42	38	36	36	29,8	24
		4,70 til og med 5,19	42	39	36	36	30,5	24
		5,20 til og med 5,69	42	40	36	36	31,3	24
		5,70 til og med 6,39	42	41	36	36	32	24
		6,40 og større	42	42	36	36	32	24
	2 aksler	Mindre enn 3,00	32	32	28	28	24	18
		3,00 til og med 3,39	42	38	42	38	29	25
		3,40 til og med 3,79	43	38,8	42	38,7	29,7	25,6
		3,80 til og med 4,09	44	39,6	42	39,4	30,4	26,1
		4,10 til og med 4,39	45	40,2	42	40	30,9	26,6
		4,40 til og med 4,69	46	40,8	42	40	31,5	27
		4,70 til og med 4,99	47	41,4	42	40	32	27

			Tonn					
<i>Vogntog bestående av:</i>			<i>Bk10</i>		<i>BkT8</i>		<i>Bk8</i>	<i>Bk6</i>
<i>Motorvogn med</i>	<i>Påhengsvogn/semitrailer med</i>	<i>Minsteavstand, m</i>	50	42	50	40	32	28
		5,00 til og med 5,29	48	42	42	40	32	27
		5,30 til og med 5,59	49	42	42	40	32	27
		5,60 og større	50	42	42	40	32	27
	2 aksler i avstand over 1,79 m, 3 aksler og flere ¹	Mindre enn 3,00	32	32	28	28	24	18
		3,00 til og med 3,39	46	40	46	40	31	27
		3,40 til og med 3,79	48	41,5	47	40	32	27,5
		3,80 til og med 4,19	49	42	47	40	32	28
		4,20 og større	50	42	47	40	32	28

¹ Gjelder også for slepvogn hvor samtlige innbyrdes akselavstander er under 3,00 m.

4. Tillatt kjøretøy- og vogntoglengde for offentlig veg

Offentlige veger har ulike største tillatte lengder.

For den enkelte vegstrekning er slike lengder fastsatt i riksveglisten i pkt. 6 nedenfor og i veglister for fylkesveger og kommunale veger.

a) Fra 1. januar 2007 gjelder følgende lengder for enkeltkjøretøy og vogntog:

<i>Kjøretøy-/vogntogtype</i>	<i>Tillatt lengde i meter</i>		
	<i>19,50 m-veger</i>	<i>15 m-veger</i>	<i>12,40 m-veger</i>
Motorvogn, unntatt buss	12	12	12
Tilhenger, unntatt semitrailer og slepvogn til bruk i 22 m tømmervogntog	12	12	12
Motorvogn med slepvogn eller påhengsvogn	19,50	15	12,40
Motorvogn med semitrailer	17,50	15	12,40
Buss med 2 aksler ³	13,50 ¹ , ²	13,50 ¹ , ²	12,40
Buss med 3 aksler eller flere ³	15 ¹	15 ¹	12,40
Leddbuss ³	18,75	15	12,40
Buss med slepvogn eller påhengsvogn	18,75	15	12,40

¹ 12,40 m for buss som er innrettet for kombinert transport av personer og gods ut over bagasje og som ikke innehar nasjonalt eller internasjonalt ruteløyve.

² For buss registrert før 9. mars 2004 er tillatt lengde 15 m. Dette gjelder til 1. januar 2021.

³ Når buss registrert fra og med 9. mars 2004 står stille skal et vertikalt plan som tangerer kjøretøyets side (på den siden av kjøretøyet som vender ut fra sirkelen) og den ytterste sirkelradien, defineres ved å merke opp en linje på bakken. For leddbuss skal begge de to stive seksjonene plasseres parallelt med planet. Når kjøretøyet så kjører inn i sirkelen (nevnt nedenfor), må ingen del av kjøretøyet gå utenfor dette plan med mer enn 0,60 m.

For kjøretøy/vogntog som spesifisert ovenfor, gjelder i tillegg følgende:

- Motorvogner og vogntog, unntatt vogntog spesielt innrettet for transport av tømmer og med vogntoglengde mellom 18,75 og 22 m, skal kunne kjøres en runde mellom to konsentriske sirkler med radius 12,50 og 5,30 m
Semitrailervogntog med lengde inntil 17,50 m der avstanden fra semitrailerens king-pin til svingssenteret i semitrailerens akselkombinasjon er inntil 8,15 m, anses å oppfylle sporingskravet.
- Avstand mellom senter king-pin og semitrailerens bakerste punkt målt langs senterlinjen skal ikke overstige: 12 m
- Den horisontalt målte avstand mellom senter king-pin og et vilkårlig punkt på semitrailerens forende må ikke overstige: 2,04 m
- For vogntog bestående av motorvogn og slepvogn eller påhengsvogn, skal avstanden målt parallelt med vogntogets lengdeakse fra lastbærerens forreste punkt bak førerhuset til tilhengerens bakerste punkt minus avstanden mellom motorvognens bakerste punkt til tilhengerens forreste punkt ikke overstige: 15,65 m
- For vogntog som nevnt i nr. 4 skal avstanden målt parallelt med vogntogets lengdeakse, fra lastbærerens forreste punkt bak førerhuset til tilhengerens bakerste punkt ikke overstige: 17,15 m
- For vogntog nevnt i nr. 4 skal avstanden mellom bakerste aksel på motorvogn til forreste aksel på tilhenger (minsteavstand) ikke være mindre enn: 3 m

b) Nytt pkt 7.

c) Største tillatte lengder etter dette pkt, skal måles uten toleranse.

5. Tillatt kjøretøybredde for offentlig veg

Største tillatte bredde for kjøretøy på offentlig veg er 2,55 m hvis ikke mindre bredde er fastsatt ved oppsetting av offentlig trafikkskilt eller i vegliste.

For kjøretøy med skappåbygg – fast eller avtagbart – spesielt utstyrt for transport av gods ved en automatisk regulert temperatur hvor hver sidevegg inklusive isolasjon er minst 45 mm tykk, er største tillatte bredde 2,60 m på veger som ellers er tillatt for 2,55 m.

Største tillatte bredder etter dette pkt skal måles uten toleranse.

6. Vegliste riksveger

Østfold

Riksveg nr.		Bruksklasse	Maks. totalvekt tonn	Tillatt vogntoglengde meter
<i>Vinter</i>				
E6 ¹	Riksgrensen/Svinesund–Akershus gr./Smørbekk	Bk10	50	19,50
E6	Arm til Moss lufthavn Rygge	Bk10	50	19,50
E18 ²	Riksgrensen/Ørje–Akershus gr./Brekke	Bk10	50	19,50
19	Patterød X E6/Rv. 120–Moss fk.	Bk10	50	19,50
21	Svinesundparken X E6–Halden X Rv. 22	Bk10	50	19,50
22	Bergenshus X Rv. 111–Akershus gr./Krokedal	Bk10	50	19,50
110	Jonsten X E6/Fv. 118–Rakkestadsvingen X Rv. 111	Bk10	50	19,50
111	Rakkestadsvingen X Rv. 110–Bergenshus X Rv. 22/Fv. 124	Bk10	50	19,50
111	Øra–Rakkestadsvingen X Rv. 110	Bk10	50	19,50
		Bk10	50	19,50

- 1 Trekkbil og slepvoan med totallengde 24 meter og kjøretøybredde 2,60 meter tillates kjørt 5,5 km etter følgende rute:
E6 Riksgr. v/Svinesund–Svinesundparken.

Tillatelsen gjelder bare gods som skal omlastes/samlastes fra/til jernbane eller bil ved Haldenterminalen.

- 2 Vogntog med totallengde 24 m, kjøretøybredde 2,60 m og totalvekt 60 tonn samt vogntog etter modulsystemet med totallengde 25,25 m, kjøretøybredde 2,55 m og totalvekt 60 tonn tillates kjørt ca. 5 km etter følgende rute:
E18 Riksgrensen v/Ørje–avkjøring Sletta terminal og retur.

Akershus

Riksveg nr.		Bruksklasse	Maks. totalvekt tonn	Tillatt vogntoglengde meter
<i>Vinter</i>				
E6	Østfold gr./Smørbekk–Oslo gr./Myrer	Bk10	50	19,50
E6	Oslo gr./Tangerud–Hedmark gr./Budalen	Bk10	50	19,50
E16	Kjørbo X E18–Buskerud gr./Sollihøgda	Bk10	50	19,50
E18	Østfold gr./Brekka–Oslo gr./Mastemyr	Bk10	50	19,50
E18	Oslo gr./Lysaker bru–Buskerud gr./Padderudvann	Bk10	50	19,50
2	Skibakk X E6/Fv. 452–Hedmark gr./Dysterud	Bk10	50	19,50
2	X Rv. 177 Vormsund bru V–Uvesund–Oppakermoen	Bk10	50	19,50
2	Uvesund–Oppakermoen–Hedmark gr./Dysterud	Bk10	50	19,50
4	Oslo gr./Gjelleråsen–Oppland gr./Varpet	Bk10	50	19,50
22	Hvam X E6–Østfold gr./Krokedal	Bk10	50	19,50
23	Vassum X E6–Buskerud gr./Oslofjorden	Bk10	50	19,50
35	Oppland gr./Leirsjøen–Lundbykrysset X E6	Bk10	50	19,50
120	Mosesvingen X Rv. 22–Skedsmovollen X E6	Bk10	50	19,50
150	Oslo gr./Granfosstunnelen–Lysaker X E18	Bk10	50	19,50
156	Vinterbro X E6–Stenfelt X E6	Bk10	50	19,50
159	Oslo gr./Robsrudenga X E6–Tangen nord X Rv. 22	Bk10	50	19,50
159	Arm X R159–X Fv. 352 Solheimv. (Robsrudenga)	Bk10	50	19,50
163	Oslo gr./Tangerud sør–Robsrud vest X Rv. 159	Bk10	50	19,50

Oslo

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Akershus gr./Åsland–Ryen	Bk10	50	19,50
E6	Ryen–Akershus gr./Tangerud	Bk10	50	19,50
E6	Arm X E6 rkj. Ryen–X 190 Gamlebyen (Svartdalstunnelen)	Bk10	50	19,50
E18	Akershus gr./Mastemyr–Akershus gr./Lysaker bru	Bk10	50	19,50
E18	Arm til Vippetangen via Skipperg. og Akershusstranda	Bk10	50	19,50
E18	Vaterland X Rv. 162–Bispelekket X E18	Bk10	50	19,50
4	Sinsen S V rkj. Fagerheimgt.–Sinsenkrysset	Bk10	50	19,50
4	Sinsenkrysset–Akershus/Gjelleråsen	Bk10	50	19,50
150	«Ring 3» Hovin X E6–Akershus gr./Granfosstunnelen	Bk10	50	19,50
159	Karihaugen X E6–Akershus gr./Robsrudenga	Bk10	50	19,50
162	«Ring 1» Vaterland øst X Rv. 4–Filipstad X E18	Bk10	50	19,50
163	Økern vest X Rv. 150–Akershus gr./Tangerud	Bk10	50	19,50
190	Alnabru X E6–Sørenga X E18	Bk10	50	19,50
191	Trosterud X E6–Nylandskrysset X Rv. 163	Bk10	50	19,50
191	Arm X 191 Kjelsrud–Alna (Alfasetv. til Terminalområdet)	Bk10	50	19,50

Hedmark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Akershus gr./Budalen–Oppland gr./Mjøsbrua	Bk10	50	19,50
E6	Arm til Bruminddal sentrum (Nils Amblisv.)	Bk10	50	19,50
2	Akershus gr./Dysterud–Riksgrensen/Magnor	Bk10	50	19,50
3	Kolomoen X E6–X pv. til Åstdalen	Bk10	50	19,50
3	X pv. til Åstdalen Åsta bru S–X pv. Åsta bru S	Bk10	50	19,50
3	X pv. Åsta bru N–X pv. til Estenvollan	Bk10	50	19,50
3	X pv. til Estenvollan–X pv. til Bjørkeng	Bk10	50	19,50
3	X pv. til Bjørkeng–Sør-Trøndelag gr./Gardli	Bk10	50	19,50
3	Arm til Alvdal sentrum (Steia)	Bk10	50	19,50
20	Kongsvinger øst X Rv. 2–X avkj. Norsenga tømmerterminal	Bk10	50	19,50
20	X avkj. Norsenga tømmerterminal–Glåmbrua øst X Rv. 25	Bk10	50	19,50
25	Hamar X Fv. 222–Ånestad X Rv. 3	Bk10	50	19,50
25	Terningmoen X Rv. 3–Riksgrensen/Bergulvkjølen	Bk10	50	19,50
200	Jaren X Rv. 20–Riksgrensen/Riksåsen	Bk10	50	19,50

Oppland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Hedmark gr./Mjøsbrua–Biri travbane X Fv.	Bk10	50	19,50
E6	Biri travbane X Fv.–Vingrom X Fv. 250	Bk10	50	19,50
E6	Vingrom X Fv. 250–Ringebu S X Fv. Brugata	Bk10	50	19,50
E6	Ringebu S X Fv. Brugata–Ringebu N X Bjørgemogata	Bk10	50	19,50
E6	Ringebu N X Bjørgemogata–Sør-Trøndelag gr./Grønbakken	Bk10	50	19,50
E6	Mesnadalsarm til Fv. 213 Lillehammer S	Bk10	50	19,50
E6	Arm til Fv. 213 Sannom, Lillehammer N	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E16	Buskerud gr./Begnadalen–Sogn og Fjordane gr./Fossebakken	Bk10	50	19,50
E136	Dombås krk X E6–X kv. til Jora industriområde	Bk10	50	19,50
E136	X kv. til Jora industrområde–Joramo/X kv. til Brustugu	Bk10	50	19,50
E136	Joramo/X kv. til Brustugu–Møre og Romsdal gr./Bjørnekleiv	Bk10	50	19,50
4	Akershus gr./Varpet–Mjøsbrua vest X E6	Bk10	50	19,50
15	Otta bru X E6–Bismo X kv.	Bk10	50	19,50
15	Bismo X Kv–Sogn og Fjordane gr./Oppljostunnelen	Bk10	50	19,50
35	Buskerud gr./Eggemoen–Sand X Rv. 4	Bk10	50	19,50
35	Grulikrysset X Rv. 4–Akershus/Leirsjøen	Bk10	50	19,50

Buskerud

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E16	Akershus gr.–Oppland gr.	Bk10	50	19,50
E18	Akershus gr.– Vestfold gr.	Bk10	50	19,50
E134	Bangeløkka X 282–Telemark gr.	Bk10	50	19,50
7	Ve X E16–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
23	Akershus gr. Oslofjordtunnelen– Kjellstad	Bk10	50	19,50
35	Haug (Langebru)–Styggedal X E16	Bk10	50	19,50
35	Nymoen X E16–Hov–Oppland gr.	Bk10	50	19,50
52	Gol Vest–Sogn og Fjordane gr.	Bk10	50	19,50
282	Bangeløkka–Brakerøya	Bk10	50	19,50

Vestfold

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Buskerud gr. Solum, Telemark gr.	Bk10	50	19,50
E18	Fokserød X E18–Sandefjord lufthavn Torp	Bk10	50	19,50
19	Horten ferje–Undrumsdal X E18	Bk10	50	19,50
40	Revet Larvik ferje–Bommestad X E18	Bk10	50	19,50

Telemark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Vestfold gr.–Aust-Agder gr.	Bk10	50	19,50
E134	Buskerud gr.–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
9	Aust-Agder gr.–X E134 (Haukeli)	Bk10	50	19,50
36	X E18 (Moheim)–X E134 (Seljord)	Bk10	50	19,50
41	Aust-Agder gr.–X E134 (Brunkeberg)	Bk10	50	19,50

Aust-Agder

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Telemark grense–Vest Agder grense	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
9	Vest-Agder gr.–Telemark gr.	Bk10	50	19,50
41	Vest-Agder gr.–Telemark gr.	Bk10	50	19,50
420	Øygardsdalen X Fv. 420–Vest-Agder gr.	Bk10	50	19,50

Vest-Agder

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Aust-Agder gr.–Kristiansand	Bk10	50	19,50
E39	Kristiansand–Rogaland gr.	Bk10	50	19,50
9	Kristiansand–Aust-Agder gr.	Bk10	50	19,50
41	Timenes X E18–Aust-Agder gr.	Bk10	50	19,50
420	Aust-Agder gr.– X E18	Bk10	50	19,50
451	Bøenskrøss–Kjevik	Bk10	50	19,50

Rogaland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E39	Vest-Agder gr.–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
E39	Hinna X Rv. 510–Boganes X Rv. 44	Bk10	50	19,50
E39	Våland sør X E39–Kiellandsmyr	Bk10	50	19,50
E39	Mortavika fk.–Arsvågen fk.	Bk10	50	19,50
E134	Hordaland gr.–Haugesund sør X Rv. 47	Bk10	50	19,50
13	Hove X E39–Hogstadkrossen	Bk10	50	19,50
13	Hogstadkrossen–Høle X Rv. 508	T8	50	12,40
13	Høle X Rv. 508–Torgerkrossen X Fv. 513	Bk10	50	19,50
13	Torgerkrossen X Fv. 513–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
13	Lauvvik fk.–Oanes fk.	Bk10	50	19,50
13	Hjelmeland fk.–Nesvik fk.	Bk10	50	19,50
42	Helleland X E39–Egersund stasjon X Rv. 44	Bk10	50	19,50
44	Jernbanev. X Rv. 42–Eigerøyv. Rv. 502	Bk10	50	19,50
44	Skjæveland X Fv. 325–Soma X E39	Bk10	50	19,50
47	Nygård X Rv. 518–Haugesund X E134	Bk10	50	19,50
47	Nygård X Rv. 47–Husøy Hamneterminal	Bk10	50	19,50
502	Eie bru X Rv. 44–Egersund ferjeterminal	Bk10	50	19,50
509	Stangeland–Soma X E39	Bk10	50	19,50
509	Sømmevågen–Kiellandsmyr X E39	Bk10	50	19,50
509	Sømmevågen–Stavanger lufthavn	Bk10	50	19,50
510	Sømmevågen X Rv. 509–Hinna X E39	Bk10	50	19,50
518	Nygård X Rv. 47–Helganes flyplass	Bk10	50	19,50

Hordaland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E16	Sogn og Fjordan gr./Gudvangen–Vågsbotn X E39	Bk10	50	19,50
E16	Arm Sivle X E16–Stalheim/Brekke X E16 (Stalheimskleiva)	Bk10	50	12,40
E39	Rogaland gr./Fjon–Sogn og Fjordane gr./Jernfjell	Bk10	50	19,50
E39	Sandvikvåg fk.–Halhjem fk.	Bk10	50	19,50
E39	Meatjønn aust X E39–Skjersholmane fk.	Bk10	50	19,50
E134	Telemark gr./Ståvatn–Jøsendal X Rv. 13	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E134	Jøsendal X Rv. 13–Rogaland gr./Fikse	Bk10	50	19,50
7	Brimnes fk.–Brimnes X Rv. 13	Bk10	50	19,50
7	Buskerud/Halne–Brimnes X Rv. 13	Bk10	50	19,50
7	Brimnes fk.–Bruravik fk.	Bk10	50	19,50
7	Bruravik fk.–Granvin X Rv. 7	Bk10	50	19,50
13	Jøsendal X E134–Brimnes X Rv. 7	Bk10	50	19,50
13	Kinsarvik X Rv. 13–Kinsarvik fk.	Bk10	50	19,50
13	Brynagjelet X Rv. 13–Sverresplass X E6	Bk10	50	19,50
13	Rogaland gr./Uføreberget–Horda X E134	Bk10	50	19,50
13	Vinje X E16–Sogn og Fjordane/Vikafjell	Bk10	50	19,50
555	Nygårdstangen X E39–Beinastaden X Fv. 561	Bk10	50	19,50
555	Puddefjordbrua arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	50	19,50
555	Nygårdstunnel arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	50	19,50
562	Nøstebryggen fk.–X Rv. 555 Nøstet	Bk10	50	19,50
580	Hop–Flesland	Bk10	50	19,50

Sogn og Fjordane

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E16	Oppland gr./Fossebakken–Hordaland gr./Gudvangen	Bk10	50	19,50
E39	Hordaland gr./Jernfjell–Møre og Romsdal gr./Alflotevatnet	Bk10	50	19,50
E39	Oppedal fk.–Lavik fk.	Bk10	50	19,50
E39	Anda fk.–Lote fk.	Bk10	50	19,50
5	Håbakken X E16–Fugleskjærskaiia Florø	Bk10	50	19,50
5	Fodnes fk.–Manheller fk.	Bk10	50	19,50
5	Kaupangsenteret X Rv. 5–Kaupanger fk.	Bk10	50	19,50
5	Lærdalsøyri X Rv. 5–Lærdal kai	Bk10	50	19,50
13	Hordaland gr./Vikafjellet–Vangsnes fk.	Bk10	50	19,50
13	Vangsnes fk.–Hella fk.	Bk10	50	19,50
15	Oppland gr./Opplystunnelen–Måløy sør X Rv. 617	Bk10	50	19,50
52	Buskerud gr./Eldrehaugen–Borlaug X E16	Bk10	50	19,50
55	Stedje rundkjøring X Rv. 5 (Sogndal)–Hella fk.	Bk10	50	19,50
616	Måløy nord X Rv. 617–Port Måløy hamn	Bk10	50	19,50
617	Måløy sør X Rv. 15–Måløy nord X Rv. 616	Bk10	50	19,50

Møre og Romsdal

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
	<i>Generelt</i>	<i>Bk10</i>	<i>50</i>	<i>19,50</i>
E39	Sogn og Fjordane gr.–Folkestad	Bk10	50	19,50
E39	Volda fk.–Sør-Trøndelag gr.	Bk10	50	19,50
E39	Arm Brastad–Skorgeneset	Bk10	50	19,50
E39	Arm til Molde lufthavn. Årø	Bk10	50	19,50
E136	Oppland gr.–Spjelkavika	Bk10	50	19,50
E136	Spjelkavika–Skutvika	Bk10	50	19,50
70	Sør-Trøndelag–Sunndalsøra–Tingvoll–Øygarden–Bergsøya–Kristiansund	Bk10	50	19,50
658	Ålesund aust–Ålesund lufthavn	Bk10	50	19,50
658	Arm til Flatholmen	Bk10	50	19,50
681	Arm til Kvernberget lufthavn	Bk10	50	19,50

Sør-Trøndelag

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Oppland grense–Nord-Trøndelag grense	Bk10	50	19,50
E6	Arm Olav Tryggvassons gr.–Sentralstasjon	Bk10	50	19,50
E6	Arm Bakke bru V–Brattøra Tollbua	Bk10	50	19,50
E6	Arm Sentralstasjon–Gryta X 706	Bk10	50	19,50
E6	Arm Sluppen S–Nidelv bru Ø	Bk10	50	19,50
E39	Klett X E6–Møre og Romsdal grense/Engdalen	Bk10	50	19,50
3	Hedmark grense–Ulsberg X E6	Bk10	50	19,50
70	Oppdal X E6–Møre og Romsdal gr./Gråura	Bk10	50	19,50
706	Fossestuvegen X F902–Rotvoll rundkj.	Bk10	50	19,50
706	Steinberget rundkj.–Ilaparken rundkj.	Bk10	50	19,50
706	Sluppen bru X 706–Sluppenvegen Ø XE6	Bk10	50	19,50
706	Pirbrua V rundkj.–X Båtmannsgata	Bk10	50	19,50
706	Havnegata rundkj.–NSB rampe	Bk10	50	19,50

Nord-Trøndelag

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Sør-Trøndelag grense–Nordland grense	Bk10	50	19,50
E14	Stjørdal X E6–riksgrense Sverige	Bk10	50	19,50

Nordland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Nord-Trøndelag gr./Smalvatnet–Troms gr./Gratangseidet	Bk10	50	19,50
E6	Arm Båffjellmo bru X arm–Båffjellmo bru X 73	Bk10	50	19,50
E6	Arm Mobekk bru X kv.–Mo jernbanest.	Bk10	50	19,50
E6	Arm Fauske st.	Bk10	50	19,50
E6	Arm Fauske nord–Fauske godst. X kv.	Bk10	50	19,50
E6	Arm Fagerneskaia	Bk10	50	19,50
E6	Arm Narvik–Narvik st.	Bk10	50	19,50
E10	Riksgrense Bjørnfjell–Å parkeringsplass	Bk10	50	19,50
E10	Arm Osan fk.	Bk10	50	19,50
E10	Arm Moskenes fk.	Bk10	50	19,50
E12	Tverrånes X E6–Umbuktu riksgrense	Bk10	50	19,50
12	Tverrånes X E6–Vikaåsen–Toranes kai	Bk10	50	19,50
73	Båffjellmo X E6–riksgrense Krutvatn	Bk10	50	19,50
77	Storjord X E6–riksgrense Graddis	Bk10	50	19,50
80	Fauske rkj. X E6–Bodø lufthavn	Bk10	50	19,50
80	Arm Vågan fk.	Bk10	50	19,50
80	Stormyra X R80–jernbanest.–Bodø fk.	Bk10	50	19,50
85	Bogvika X E6–Sortland nord	Bk10	50	19,50
827	Sommerset X E6–Sætran X E6	Bk10	50	19,50
833	Nautå bru X E10–Evenes flyplass	Bk10	50	19,50

Troms

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Nordland gr./Gratangseid–Finnmark gr./Alteidet	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E8	Riksgrense Galgjavri–Tomasjord X F53	Bk10	50	19,50
E8	Arm til Olderbakken X E6	Bk10	50	19,50
E8	Arm Sandvikeid–Ramfjordnes	BkT8	50	19,50
E8	Arm Tromsdalen–Ishavskatedralen	Bk10	50	19,50
E8	Arm Tromsdalen X E8arm–Tromsdalen X E8	Bk10	50	19,50
E10	Nordland gr. /Langvatnet–Nordland gr./Higravfjorden	Bk10	50	19,50
E10	Arm til Lilleng fk.	Bk10	50	19,50
E10	Arm til Steinsland fk.	Bk10	50	19,50
83	Kjeldsundbr. V X 83–Sama rkj. F867/F83	Bk10	50	19,50
85	Gullesfjordbotn X E10–Nordland gr.	Bk10	50	19,50
853	Andselv X E6–Bardufoss lufthavn	Bk10	50	19,50
862	X E8–Trømsø lufthavn	Bk10	50	19,50

Finnmark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Troms gr./Alteidet–Kirkenes nye kai	Bk10	50	19,50
E6	Arm Altagårdsskog–Bukta ds-kai	Bk10	50	19,50
E69	Olderfjord X E6–Honningsvåg fk.	Bk10	50	19,50
E75	Riksgrense Finland/Utsjoki–Vardø ds-kai	Bk10	50	19,50
E75	Arm Vadsø gravpl X E6–Vadsø ds-kai	Bk10	50	19,50
E105	Bjørkheim X E6–Storskog tollstasjon	Bk10	50	19,50
92	Riksgrense Karigasniemi–Gievdneguoikka X 93	Bk10	50	19,50
93	Gakori X E6–riksgrense Kivilompolo	Bk10	50	19,50
94	Skaidi X E6–Hammerfest kai	Bk10	50	19,50
881	Elvebakken X E6–Alta lufthavn	Bk10	50	19,50
887	Høybuktmoen V X E6–Kirkenes lufthavn	Bk10	50	19,50
892	Lakselv kryss X E6/98–Banak flyplass	Bk10	50	19,50
893	Nedre neiden X E6–riksgrense Neiden	Bk10	50	19,50

7. Tømmertransport

Tømmertransport med motorvogn og slepvogn kan utføres med 22 m vogntoglengde på veg som er merket 22 m i riksveglisten i pkt. 8 nedenfor og med 19,50* m i veglister for fylkesveger og kommunale veger.

Vogntoget må være spesielt innrettet for tømmertransport. Høyden på slepvognen må ikke være mer enn 4 m.

Vogntog spesielt innrettet for transport av tømmer med vogntog lengde mellom 19,50 og 22,00 meter, skal fra plassering på linje kunne kjøres en runde mellom to konsentriske sirkler med radius 12,50 meter og 2,00 meter.

Ordningen omfatter sagtømmer, skurtømmer, rundtømmer med små dimensjoner, massevirke og slipvirke. Flis er ikke massevirke.

Returgods på vogntog med lengde mellom 19,50 og 22 m er tillatt i forbindelse med tømmertransport i henhold til bestemmelsene her. Ved slik transport av returgods, skal det på forlangende godtgjøres at transporten er en returtransport ved at den forutgående tømmertransporten dokumenteres ved fraktbrev eller lignende.

For transport av tømmer på vogntog innrettet for transport av tømmer mellom 21,5 og 22 meter med minst 7 aksler etter første ledd, tillates en totalvekt på 56 tonn på veg hvor dette er angitt i riksveglisten i pkt. 8 og med 50* i veglister for fylkesveg og kommunale veger. Dette gjelder ikke for vogntog innrettet for transport av tømmer som er kortere enn 21,50 meter uten last og ved transport av returgods.

Tillatte lengder etter dette pkt skal måles uten toleranse.

*8. Vegliste for tømmertransport - riksveger**Østfold*

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6 ¹	Riksgrensen/Svinesund–Akershus gr./Smørbekk	Bk10	56	22
E6	Arm til Moss lufthavn Rygge	Bk10	56	22

<i>Riksveg nr.</i>	<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>			
E18 ²	Riksgrensen/Ørje–Akershus gr./Brekke	Bk10	56 22
19	Patterød X E6/Rv. 120–Moss fk.	Bk10	56 22
21	Svinesundparken X E6–Halden X Rv. 22	Bk10	56 22
22	Bergenhus X Rv. 111–Akershus gr./Krokedal	Bk10	56 22
110	Jonsten X E6/Fv. 118–Rakkestadsvingen X Rv. 111	Bk10	56 22
111	Rakkestadsvingen X Rv. 110–Bergenshus X Rv. 22/Fv. 124	Bk10	56 22
111	Øra–Rakkestadsvingen X Rv. 110	Bk10	56 22

- 1 Trekkbil og slepvgogn med totallengde 24 meter og kjøretøybredde 2,60 meter tillates kjørt 5,5 km etter følgende rute:

E6 Riksgr. v/Svinesund–Svinesundparken.

Rv. 21 Svinesundparken–X veg til Helle (Haldenterminalen).

Tillatelsen gjelder bare gods som skal omlastes/samlastes fra/til jernbane eller bil ved Haldenterminalen.

- 2 Vogntog med totallengde 24 m, kjøretøybredde 2,60 m og totalvekt 60 tonn samt vogntog etter modulsystemet med totallengde 25,25 m, kjøretøybredde 2,55 m og totalvekt 60 tonn tillates kjørt ca. 5 km etter følgende rute:
E18 Riksgrensen v/Ørje–avkjøring Sletta terminal og retur.

Akershus

<i>Riksveg nr.</i>	<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>			
E6	Østfold gr./Smørbekk–Oslo gr./Myrer	Bk10	56 22
E6	Oslo gr./Tangerud–Hedmark gr./Budalen	Bk10	56 22
E16	Kjørbo X E18–Buskerud gr./Sollihøgda	Bk10	56 22
E18	Østfold gr./Brekka–Oslo gr./Mastemyr	Bk10	56 22
E18	Oslo gr./Lysaker bru–Buskerud gr./Padderudvann	Bk10	56 22
2	Skibakk X E6/Fv. 452–Vormsund bru V	Bk10	56 22
2	X Rv. 177 Vormsund bru V–Uvesund–Oppakermoen	Bk10	50 22
2	Uvesund–Oppakermoen–Hedmark gr./Dysterud	Bk10	56 22
4	Oslo gr./Gjelleråsen–Oppland gr./Varpet	Bk10	56 22
22	Hvam X E6–Østfold gr./Krokedal	Bk10	56 22
23	Vassum X E6–Buskerud gr./Oslofjorden	Bk10	56 22
35	Oppland gr./Leirsjøen–Lundbykrysset X E6	Bk10	56 22
120	Mosesvingen X Rv. 22–Skedsmovollen X E6	Bk10	56 22
150	Oslo gr./Granfosstunnelen–Lysaker X E18	Bk10	56 22
156	Vinterbro X E6–Stenfelt X E6	Bk10	56 22
159	Oslo gr./Robsrudenga X E6–Tangen nord X Rv. 22	Bk10	56 22
159	Arm X R159–X Fv. 352 Solheimsv. (Robsrudenga)	Bk10	56 22
163	Oslo gr./Tangerud sør–Robsrud vest X Rv. 159	Bk10	56 22

Oslo

<i>Riksveg nr.</i>	<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>			
E6	Akershus gr./Åsland–Ryen	Bk10	56 22
E6	Ryen–Akershus gr./Tangerud	Bk10	56 22
E6	Arm X E6 rkj. Ryen–X Arm E6 Gamlebyen (Svartdalstunnelen)	Bk10	56 22
E18	Akershus gr./Mastemyr–Akershus gr./Lysaker bru	Bk10	56 22
E18	Arm til Vippetangen via Skippergata og Akershusstranda	Bk10	56 22
E18	Vaterland X Rv. 162–Bispelekket X E18	Bk10	50 19,50
4	Sinsen S V rkj. Fagerheimgt.–Sinsenkrysset	Bk10	50 19,50
4	Sinsenkrysset–Akershus/Gjelleråsen	Bk10	56 22
150	«Ring 3» Hovin X E6–Akershus gr./Granfosstunnelen	Bk10	56 22

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
159	Karihaugen X E6–Akershus gr./Robsrudenga	Bk10	56	22
162	«Ring 1» Vaterland øst X Rv. 4–Filipstad X E18	Bk10	50	19,50
163	Økern vest X Rv. 150–Akershus gr./Tangerud	Bk10	50	19,50
190	Alnabru X E6–Sørenga X E18	Bk10	56	22
191	Trosterud X E6–Nylandskrysset X Rv. 163	Bk10	50	19,50
191	Arm X 191 Kjelsrud–Alna (Alfasetv. til Terminalområdet)	Bk10	50	19,50

Hedmark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Akershus gr./Budalen–Oppland gr./Mjøsbrua	Bk10	56	22
E6	Arm til Brumunddal sentrum (Nils Ambliav.)	Bk10	56	22
2	Akershus gr./Dysterud–Riksgrensen/Magnor	Bk10	56	22
3	Kolomoen X E6–X pv. til Åstdalen	Bk10	56	22
3	X pv. til Åstdalen Åsta bru S–X pv. Åsta bru S	Bk10	50	22
3	X pv. Åsta bru N–X pv. til Estenvollan	Bk10	56	22
3	X pv. til Estenvollan–X pv. til Bjørkeng	Bk10	50	22
3	X pv. til Bjørkeng–Sør-Trøndelag gr./Gardli	Bk10	56	22
3	Arm til Alvdal sentrum (Steia)	Bk10	56	22
20	Kongsvinger øst X Rv. 2–X avkj. Norsenga tømmerterminal	Bk10	50	22
20	X avkj. Norsenga tømmerterminal–Glåmbrua øst X Rv. 25	Bk10	56	22
25	Hamar X Fv. 222–Ånestad X Rv. 3	Bk10	56	22
25	Terningmoen X Rv. 3–Riksgrensen/Bergulvkjølen	Bk10	56	22
200	Jaren X Rv. 20–Riksgrensen/Riksåsen	Bk10	56	22

Oppland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Hedmark gr./Mjøsbrua–Biri travbane X Fv.	Bk10	56	22
E6	Biri travbane X Fv. –Vingrom X Fv. 250	Bk10	50	22
E6	Vingrom X Fv. 250–Ringebu S X Fv. Brugata	Bk10	56	22
E6	Ringebu S X Fv. Brugata–Ringebu N X Bjørgemogata	Bk10	50	22
E6	Ringebu N X Bjørgemogata–Sør-Trøndelag gr./Grønbakken	Bk10	56	22
E6	Mesnadalsarmen til Fv. 213 Lillehammer S	Bk10	56	22
E6	Arm til Fv. 213 Sannom, Lillehammer N	Bk10	56	22
E16	Buskerud gr./Begnadalen–Sogn og Fjordane gr./Fossebakken	Bk10	56	22
E136	Dombås krk. X E6–X kv. til Jora industriområde	Bk10	56	22
E136	X kv. til Jora industriområde–Joramo/X kv. til Brustugu	Bk10	50	22
E136	Joramo/X kv. til Brustugu–Møre og Romsdal gr./Bjørnekleiv	Bk10	56	22
4	Akershus gr./Varpet–Mjøsbrua vest X E6	Bk10	56	22
15	Otta bru X E6–Bismo X Kv.	Bk10	56	22
15	Bismo X Kv–Sogn og Fjordane gr./Oppljostunnelen	Bk10	50	22
35	Buskerud gr./Eggemoen–Sand X Rv. 4	Bk10	56	22
35	Grulikrysset X Rv. 4–Akershus/Leirsjøen	Bk10	56	22

Buskerud

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E16	Akershus gr.–Oppland gr.	Bk10	56	22
E18	Akershus gr.–Vestfold gr.	Bk10	56	22
E134	Bangeløkka–Telemark gr.	Bk10	56	22
7	Ve–Sandaker bru	Bk10	56	22
7	Over Sandaker og Sætra bruer	Bk10	50	22
7	Over Gulsvik bru	Bk10	50	22
7	Gol–Geilo	Bk10	50	22
7	Geilo–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
23	Akershus gr. Oslofjordtunnelen–Kjellstad	Bk10	56	22
35	Haug (Langebru)–X Hellefossv. ved Hokksund bru sør	Bk10	56	22
35	Over Hokksund bru–Lerberg	Bk10	50	22
35	Lerberg–Vikersund N	Bk10	56	22
35	Vikersund–Styggedal X E16	Bk10	50	22
35	X E16 /Nymoen–Hov–Oppland gr.	Bk10	56	22
	Fv. 35 Styggedal–Hønefoss sentrum	BK50	50	19,50
	Fv. 35 Ringerike sykehus–Hov			
	Fv. 35 Veien–Hønefoss samf.hus			
	Omkjøringsveg Hønefoss for 22 m vogntog:			
	E16/Rv. 35 Styggedal–Nymoen–Hov X Fv. 35– Oppland gr.			
52	Gol vest–Sogn og Fjordane gr.	Bk10	50	19,50
282	Bangeløkka X E18/E134–over Strømsø bru til X kommunal veg til Holmen kai	Bk10	56	22
282	Holmen bru N–Holmen Bru S (Bragerne løpet) ¹	Bk10	50	22
282	X rkj. ved Holmen bru–Brakerøya X Rv. 283	Bk10	56	22

1: totalvekt over 50 tonn: omkjøring via Bangeløkka–Kjellstad.

Vestfold

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Buskerud grense–Solum Telemark grense	Bk10	56	22
E18	Fokserød X E18–Sandefjord lufthavn Torp	Bk10	56	22
19	Horten ferje–Undrumsdal X E18	Bk10	56	22
40	Revet Larvik ferje–Bommestad X E18	Bk10	56	22

Telemark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Vestfold gr.–Aust-Agder gr.	Bk10	56	22
E134	Buskerud–Hordaland gr.	Bk10	56	22
9	Aust-Agder gr.–X E134 (Haukeli)	Bk10	56	22
36	X E18 (Moheim)–X Fv. 359 (Bø)	Bk10	50	22
36	X Fv. 359 (Bø)–X E134 (Selfjord)	Bk10	50	22
41	Aust-Agder gr.–X E134 (Brunkeberg)	Bk10	56	22

Aust-Agder

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Telemark grense– Vest Agder grense	Bk10	56	22
9	Vest-Agder gr.–Rotemo X Fv. 45	Bk10	56	22
9	Rotemo X Fv. 45–Hovden		50	22
9	Hovden–Telemark grense		56	22
41	Telemark gr.–Gjermundnes X Fv. 415 (Gjermundnes bru)	Bk10	56	22
41	Gjermundnes bru over Nidelva sør for Åmli Maks 50 tonn over Gjermundnes bru	Bk10	50	22
41	Gjermundnes bru–Vest-Agder grense		56	22
41	Arm Herefoss nord–Herefoss st.			
420	Øygardsdalen X Fv. 420–Lillesand X Fv. 402	Bk10	50	22
420	Lillesand X Fv. 402–Vest-Agder grense	Bk10	56	22
420	Arm Tingsaker rkj. V–Tingsaker rkj. X E18	Bk10	56	22
420	Arm Kjerlingland rkj.–Brønningsmyr rkj. S X E18	Bk10	56	22

Vest-Agder

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E18	Aust-Agder gr.–Kristiansand	Bk10	56	22
E39	Kristiansand–Lyngdal	Bk10	56	22
E39	Lyngdal–Rogaland gr.	Bk10	50	22
9	Kristiansand–Aust-Agder gr.	Bk10	50	22
41	Timenes X E18–Aust-Agder gr.	Bk10	50	22
420	Aust-Agder gr.– X E18	Bk10	50	22
451	Bøenskrøss–Kjevik	Bk10	50	22

Rogaland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E39	Vest-Agder gr.–Stavanger	Bk10	50	22
E39	Stavanger–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
E39	Hinna X Rv. 510–Boganes X Rv. 44	Bk10	50	19,50
E39	Våland sør X E39–Kiellandsmyr	Bk10	50	19,50
E39	Mortavika fk.–Arsvågen fk.	Bk10	50	19,50
E134	Hordaland gr.–Haugesund sør X Rv. 47	Bk10	50	19,50
13	Hove X E39–Hogstadkrossen	Bk10	50	19,50
13	Hogstadkrossen–Høle X Rv. 508	T8	50	12,40
13	Høle X Rv. 508–Torgerkrossen X Fv. 513	Bk10	50	19,50
13	Torgerkrossen X Fv. 513–Hordaland gr.	Bk10	50	19,50
13	Lauvvik fk.–Oanes fk.	Bk10	50	19,50
13	Hjelmeland fk.–Nesvik fk.	Bk10	50	19,50
42	Helleland X E39–Egersund stasjon X Rv. 44	Bk10	50	19,50
44	Jernbanev. X Rv. 42–Eigerøyvn. X Rv. 502	Bk10	50	19,50
44	Skjæveland X Fv. 325–Soma X E39	Bk10	50	19,50
47	Nygård X Rv. 518–Haugesund X E134	Bk10	50	19,50
47	Nygård X Rv. 47–Husøy ferjeterminal	Bk10	50	19,50
502	Eie bru X Rv. 44–Egersund ferjeterminal	Bk10	50	19,50
509	Stangeland–Soma X E39	Bk10	50	19,50
509	Sømmevågen–Kiellandsmyr X E39	Bk10	50	19,50
509	Sømmevågen–Stavanger lufthavn	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
510	Sømmevågen X Rv. 509–Hinna X E39	Bk10	50	19,50
518	Nygård X Rv. 47–Helganes flyplass	Bk10	50	19,50

Hordaland

Riksveg nr.	Bruksklasse	Maks. totalvekt tonn	Tillatt vogntoglengde meter	
Vinter				
E16	Sogn og Fjordane gr./Gudvangen–Voss X E16	Bk10	50	19,50
E16	Voss nord X rv. 13–Vågsbotn. X E39 7	Bk10	60	22
E16	Arm Sivle X E16–Stalheim/Brekke X E16 (Stalheimskleiva)	Bk10	50	12,40
E39	Rogaland gr./Fjon–Vågsbotn.	Bk10	50	19,50
E39	Vågsbotn.–Knarvik	Bk10	50	22
E39	Knarvik–Sogn og Fjordane gr./Jernfjell	Bk10	50	19,50
E39	Sandviksvåg fk.–Halhjem fk.	Bk10	50	19,50
E39	Meatjønn aust X E39–Skjersholmane fk.	Bk10	50	19,50
E134	Telemark gr./Ståvatn–Jøsendal X Rv. 13	Bk10	50	19,50
E134	Jøsendal X Rv. 13–Rogaland gr./Fikse	Bk10	50	19,50
7	Brimnes fk.–Brimnes X Rv. 13	Bk10	50	19,50
7	Buskerud gr./Halne–Brimnes X Rv. 13	Bk10	50	19,50
7	Brimnes fk.–Bruravik fk.	Bk10	50	19,50
7	Bruravik fk.–Granvin X Rv. 7	Bk10	50	19,50
13	Jøsendal X E134–Brimnes X Rv. 7	Bk10	50	19,50
13	Granvin X Rv. 7–Voss	Bk10	60	22
13	Arm Steinaberg bru X Rv. 60–Håbrua	Bk10	50	19,50
13	Kinsarvik X Rv. 13–Kinsarvik fk.	Bk10	50	19,50
13	Brynagjelet X Rv. 13–Sverresplass X E16	Bk10	50	19,50
13	Rogaland gr./Uføreberget–Horda X E134	Bk10	50	19,50
13	Vinje X E16–Sogn og Fjordane/Vikafjell	Bk10	50	19,50
555	Nygårdstangen X E39–Beinastaden X Fv. 561	Bk10	50	19,50
555	Puddefjordbrua arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	50	19,50
555	Nygårdstunnel arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	50	19,50
562	Nøstebryggen fk.–X Rv. 555 Nøstet	Bk10	50	19,50
580	Hop–Flesland	Bk10	50	19,50

Sogn og Fjordane

Riksveg nr.		Bruksklasse	Maks. totalvekt tonn	Tillatt vogntoglengde meter
Vinter				
E16	Oppland gr./Fossebakken–Hordaland gr./Gudvangen	Bk10	50	19,50
E39	Hordaland gr./Jernfjell–Møre og Romsdal gr./Alflotevatnet	Bk10	50	19,50
E39	Oppedal fk.–Lavik fk.	Bk10	50	19,50
E39	Anda fk.–Lote fk.	Bk10	50	19,50
5	Håbakken X E16–Fugleskjærskai Florø	Bk10	50	19,50
5	Fodnes fk.–Manheller fk.	Bk10	50	19,50
5	Kaupangersenteret X Rv. 5–Kaupanger fk.	Bk10	50	19,50
5	Lærdalsøyri X Rv. 5–Lærdal kai	Bk10	50	19,50
13	Hordaland gr./Vikafjellet–Vangsnes fk.	Bk10	50	19,50
13	Vangsnes fk.–Hella fk.	Bk10	50	19,50
15	Oppland gr./Oppljostunnelen–Måløy sør X Rv. 617	Bk10	50	19,50
52	Buskerud gr./Eldrehaugen–Borlaug X E16	Bk10	50	19,50
55	Stedje rundkjøring X Rv. 5 (Sogndal)–Hella fk.	Bk10	50	19,50

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
616	Måløy nord X Rv. 617–Port Måløy hamn	Bk10	50	19,50
617	Måløy sør X Rv. 15–Måløy nord X Rv. 616	Bk10	50	19,50

Møre og Romsdal

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E39	Sogn og Fjordane gr.–Folkestad	Bk10	50	22
E39	Volda fk.–Sør –Trøndelag gr.	Bk10	50	22
E39	Arm Brastad–Skorgeneset	Bk10	50	22
E39	Arm til Molde lufthavn, Årø	Bk10	50	22
E136	Oppland gr.–Spjelkavik	Bk10	50	22
E136	Spjelkavik–Skutvika	Bk10	50	19,5
70	Sør-Trøndelag gr.–Sunndalsøra–Tingvoll– Øygarden–Bergsøya–Kristiansund	Bk10	50	22
658	Ålesund aust–Ålesund lufthavn	Bk10	50	19,5
658	Arm til Flatholmen	Bk10	50	19,5
681	Arm til Kvernberget lufthavn	Bk10	50	19,5

Sør-Trøndelag

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Oppland grense–Støren X Fv. 30	Bk10	50	22
E6	Støren X Fv. 30–Nord-Trøndelag grense	Bk10	56	22
E6	Arm Olav Tryggvasons gr.–Sentralstasjon	Bk10	50	19,50
E6	Arm Bakke bru V–Brattøra Tollbua	Bk10	50	19,50
E6	Arm Sentralstasjon–Gryta X 706	Bk10	50	19,50
E6	Arm Sluppen S–Nidelv bru Ø	Bk10	50	19,50
E39	Klett X E6–Forve X Fv. 470	Bk10	56	22
E39	Forve X Fv. 470–Møre og Romsdal grense/Engdalen		50	22
3	Hedmark grense–Ulsberg X E6	Bk10	50	22
70	Oppdal X E6–Møre og Romsdal gr./Gråura	Bk10	50	22
706	Fossestuvegen X F902–Rotvoll rundkj.	Bk10	50	19,50
706	Steinberget rundkj.–Ilaparken rundkj.	Bk10	50	19,50
706	Sluppen bru X 706–Sluppenvegen Ø X E6	Bk10	50	19,50
706	Pirbrua V rundkj.– X Båtmannsgata	Bk10	50	19,50
706	Havnegata rundkj.–NSB rampe	Bk10	50	19,50

Nord-Trøndelag

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Sør-Trøndelag gr.–Stjørdal–Skogn–Vekset X Fv. 763	Bk10	56	22
E6	Vekset X Fv. 763–Nordland grense	Bk10	50	22
E14	Stjørdal X E6–Hegra	Bk10	56	22
E14	Hegra–riksgrense Sverige	Bk10	50	22

Nordland

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Nord-Trøndelag gr./Smalvatnet–Mo i Rana X E12	Bk10	50	22
E6	Mo i Rana X E12–Saltan verk	Bk10	56	22
E6	Saltan verk–Troms gr./Gratangseidet	Bk10	50	22
E6	Arm Båfjellmo bru X arm–Båfjellmo bru X 73	Bk10	50	22
E6	Arm Mobekk bru X kv.–Mo jernbanest.	Bk10	50	22
E6	Arm Fauske st.	Bk10	50	22
E6	Arm Fauske nord–Fauske godst. X kv.	Bk10	50	22
E6	Arm Fagerneskaia	Bk10	50	22
E6	Arm Narvik–Narvik st.	Bk10	50	22
E10	Riksgrense Bjørnfjell–Å parkeringsplass	Bk10	50	22
E10	Arm Osan fk.	Bk10	50	22
E10	Arm Moskenes fk.	Bk10	50	22
E12	Tverrånes X E6–Umbukta riksgrense	Bk10	56	22
12	Tverrånes X E6–Vikaåsen–Toranes kai			
73	Båfjellmo X E6–riksgrense Krutvatn	Bk10	56	22
77	Storjord X E6–riksgrense Graddis	Bk10	50	22
80	Fauske rkj. X E6–Bodø lufthavn	Bk10	50	22
80	Arm Vågan fk.	Bk10	50	22
80	Stormyra X R80–jernbanest–Bodø fk.	Bk10	50	22
85	Bogvika X E6–Sortland nord	Bk10	50	22
827	Sommerset X E6–Sætran X E6	Bk10	50	22
833	Nautå bru X E10–Evenes flyplass	Bk10	50	19,50

Troms

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Nordland gr./Gratangseid–Finnmark gr./Alteidet	Bk10	50	22
E8	Riksgrense Galgjavri–Tomasjord X F53	Bk10	50	22
E8	Arm til Olderbakken X E6	Bk10	50	22
E8	Arm Sandvikeid–Ramfjordnes	BkT8	50	19,50
E8	Arm Tromsdalen–Ishavskatedralen	Bk10	50	22
E8	Arm Tromsdalen X E8arm–Tromsdalen X E8	Bk10	50	22
E10	Nordland gr. /Langvatnet–Nordland gr./Higravfjorden	Bk10	50	22
E10	Arm til Lilleng fk.	Bk10	50	22
E10	Arm til Steinsland fk.	Bk10	50	22
83	Kjeldsundbr. V X 83–Sama rkj. F867/F83	Bk10	50	22
85	Gullesfjordbotn X E10–Nordland gr.	Bk10	50	22
853	Andselv X E6–Bardufoss lufthavn	Bk10	50	22
862	X E8–Trømsø lufthavn	Bk10	50	22

Finnmark

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
E6	Troms gr./Alteidet–Kirkenes nye kai	Bk10	50	22
E6	Arm Altagårdsskog–Bukta ds-kai	Bk10	50	22
E69	Olderfjord X E6–Honningsvåg fk.	Bk10	50	22
E75	Riksgrense Finland/Utsjoki–Vardø ds-kai	Bk10	50	22
E75	Arm Vadsø gravplass X E6–Vadsø ds-kai	Bk10	50	22
E105	Bjørkheim X E6–Storskog tollstasjon	Bk10	50	22
92	Riksgrense Karigasniemi–Gievdneuoikka X 93	Bk10	50	22

<i>Riksveg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. totalvekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde meter</i>
<i>Vinter</i>				
93	Gakori X E6–riksgrense Kivilompolo	Bk10	50	22
94	Skaidi X E6–Hammerfest kai	Bk10	50	22
881	Elvebakken X E6–Alta lufthavn	Bk10	50	22
887	Høybuktmoen V X E6–Kirkenes lufthavn	Bk10	50	22
892	Lakselv kryss X E6/98–Banak flyplass	Bk10	50	22
893	Nedre neiden X E6–riksgrense Neiden	Bk10	50	22

9. Særlige bestemmelser for modulvogntog med lengde inntil 25,25 meter og totalvekt inntil 60 tonn

Fram til 1. juni 2011 gjelder i tillegg følgende særbestemmelser for modulvogntog:

- a) Tillatt aktuell totalvekt for modulvogntog på offentlig veg:
Modulvogntog inntil 25,25m kan ha maks 60 tonn når avstanden fra første til siste aksel i vogntoget er minst 19 meter.
- b) Tillatte modulvogntog:
Tillatte «modulvogntog» på 25,25 meter er sammensatt av kjøretøyer som ikke overstiger EUs dimensjonsgrenser som fastlagt i rådsdirektiv 96/53/EF.
De aktuelle modulvogntog er:
 1. Bil med utvendig lastelengde ikke over 7,82 m påkoblet en «dolly» med en semitrailer som ikke har lengde over 13,61 m.
 2. Semitrailervogntog med største lengde 16,5 m påkoblet en påhengsvogn med utvendig lastelengde ikke over 7,82 m.
 3. Semitrailer med vekselsbeholder/container med utvendig lengde ikke over 7,82 m påkoblet en semitrailer som ikke er over 13,61 m.
- c) Ved bruk av modulvogntog gjelder i tillegg:
 1. Sum utvendig lasteplanlengde målt bak førerhuset skal ikke overstige 21,43 m.
 2. Vogntog skal ikke ha mer enn 2 ledd som vogntogets deler kan dreies om horisontalplanet.
 3. Alle kjøretøyer som inngår i modulvogntog skal ha ABS bremses.
 4. Vogntog skal kunne kjøres en runde mellom to konsentriske sirkler med radius: 12,5 og 2 m.
 5. Trekking av inntil to tilhengere tillates.
- d) Største tillatte lengder etter dette punkt skal måles uten toleranse.
- e) Farlig gods, i henhold til forskrift 1. desember 2006 nr. 1331 om transport av farlig gods på veg og jernbane, vil ikke være tillatt å frakte med modulvogntog.

10. Vegliste riksveger for modulvogntog med lengde inntil 25,25 meter og totalvekt inntil 60 tonn

Fram til 1. juni 2011 kan modulvogntog med lengde inntil 25,25 meter og totalvekt inntil 60 tonn kjøre på følgende riksveger:

<i>Vegnr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. total- vekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde i meter</i>
<i>Vinter</i>				
Rv. 893	Riksgrensen Øvre Neiden–Neiden X E6	Bk10	60	25,25
E6	X Rv. 893 Neiden til Hurtigrutekaia i Kirkenes med arm til Linjegydsterminalen på Hesseng	Bk10	60	25,25
E8	Riksgrensen Helligskogen–X E6 Skibotn	Bk10	60	25,25
E6	X E8/E6 Skibotn nordover til Skibotnterminalen	Bk10	60	25,25
E6	X E8/E6 Skibotn sørover til Nallovuohppa (omlastningsplass)	Bk 10	60	25,25
E18	Riksgrensen v/Ørje–Sletta Terminal	Bk 10	60	25,25
E12	Riksgrensen i Umbukta–Mo i Rana X E12/E6/Rv. 12	Bk 10	60	25,25
Rv.12	Mo i Rana X E12/E6/–X Kv. 1386 Vikaåsen	Bk10	60	25,25
E6	Riksgr. v/Svinesund–X Rv. 190	Bk10	60	25,25
	Ekeberggtunnelen–Berger X Kv. Bølerveien	Bk10	60	25,25
Rv. 2	Riksgr. v/Magnor–X Fv. 175 Gjemselund bru	Bk10	60	25,25
Rv. 21	X E6 Svinesundsparken–X Halden Fv. 22	Bk10	60	25,25
Rv. 111	X E6 Årum–X Kv. Øraveien	Bk10	60	25,25
Rv. 111	X E6 Årum–X Rv.111/ Fv. 118 Hafslund	Bk10	60	25,25

<i>Vegnr.</i>	<i>Bruksklasse</i>	<i>Maks. total- vekt tonn</i>	<i>Tillatt vogntoglengde i meter</i>
<i>Vinter</i>			
Rv.111/Fv. 118 X Rv. 111/ Fv. 118 Hafslund–X Rv.111/ Fv. 118 Bk10 Dondern		60	25,25
Rv.111 X Rv.111/Fv. 118 Dondern–X Kv. Til Rudskogen Næringspark	Bk10	60	25,25
Rv.19 X E6 Patterød–Moss fergekai X Kv. Strandgata	Bk10	60	25,25
Rv. 150 Ulvensplitten X E6–X Rv. 163 Økern	Bk10	60	25,25
Rv. 163 X Rv. 150 Økern–X Kv. 191 Nyland	Bk10	60	25,25
Rv. 191 X Rv. 163 Nyland–X E6 Trosterud m/arm til Alfaset postterminal/Alnabruterminalen	Bk10	60	25,25
Rv. 190 X E6 Alnabru–X E18 Sørenga	Bk10	60	25,25
E 18 X Rv. 190 Sørenga–Bispelokket X Privat veg–Havnevegen	Bk 10	60	25,25
Rv. 159 X E6 Karihaugen–X Rv. 22	Bk10	60	25,25
Rv. 163 X Rv. 159 Visperud til Postterminalen, Robsrud	Bk10	60	25,25
Rv. 22 X Rv. 159–X kv. Leiravegen	Bk10	60	25,25

11. Ikrafttreden og overgangsbestemmelser

Forskriften trer i kraft 1. februar 2011. Fra samme dato oppheves forskrift 31. mai 2010 nr. 754 om nærmere bestemmelser om tillatte vekter og dimensjoner for offentlig veg.

5. jan. Nr. 26 2011

Forskrift om nærmere vilkår for dispensasjon og om tillatt lengde og bredde uten dispensasjon

Hjemmel: Fastsett av Vegdirektoratet 5. januar 2011 med hjemmel i vegtrafikklov 18. juni 1965 nr. 4 § 13 og delegeringsvedtak 24. november 1980 nr. 1, jf. forskrift 25. januar 1990 nr. 92 om bruk av kjøretøy § 5–2 nr. 2 bokstav b. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

1. Dispensasjon for kjøring på offentlig veg – aksellast, last fra akselkombinasjon og totalvekt

Veggruppe A: Veger som har bruer med flere kjørefelt, nyere bruer med ett kjørefelt eller veger som ikke har bruer.

Veggruppe B: Øvrige bruer med ett kjørefelt.

a) Tabell for transport hvor det kreves følge over bruer

		<i>Veggruppe A</i>			<i>Veggruppe B</i>		
	<i>Akselavstand i meter</i>	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>
Aksellast		12	10	10	12	10	10
Aksellast	Drivaksel	12	10	10	12	10	10
Boggilast	1,30–1,80	21	16	16	21	16	16
Boggilast	1,20–1,29	20	16	16	20	16	16
Trippelboggilast	1,30–1,80 ¹	28	24	23	26	23	20
Trippelboggilast	1,20–1,29 ²	27	24	23	24	23	20
Trippelboggilast	Under 1,20 ²	25	22	21	22	21	18

¹ Begge avstander.

² En eller begge avstander.

b) Tabell for transport uten følge over bruer

		<i>Veggruppe A</i>			<i>Veggruppe B</i>		
	<i>Akselavstand i meter</i>	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>
Aksellast		11	9	9	11	9	9
Aksellast	Drivaksel	12 ¹	9	9	12 ¹	9	9
Boggilast	1,30–1,80	21 ¹	16	16	20 ¹	14	14
Boggilast	1,20–1,29	20	16	16	19	14	14
Trippelboggilast	1,30–1,80 ²	26 ¹	22	19	24 ¹	19	16

	<i>Akselavstand i meter</i>	<i>Veggruppe A</i>			<i>Veggruppe B</i>		
		<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>
Trippel- boggilast	1,20–1,29 ³	24	22	19	22	19	16
Trippel- boggilast	Under 1,20 ³	22	20	17	20	17	14

1 12 tonn på kun en drivaksel.

2 Begge avstander.

3 En eller begge avstander.

c) Tabellen i bokstav a ovenfor brukes bare ved utstedelse av tidsbegrenset dispensasjon. Ved utstedelse av dispensasjon uten tidsbegrensning, blankettene 219–2 (321) og 219–3 (322), brukes tabellen i bokstav b.

d) Totalvekttabell

Totalvekten blir beregnet etter den totale akselavstand og etter de innbyrdes akselavstander i de enkelte akselkombinasjoner.

For transporter hvor det kreves følge over bruer kan totalvekten beregnes ved å gange med forholdstallene

1,6 for veger i veggruppe A

1,3 for veger i veggruppe B

For transport av udelbart gods uten følge over bruer kan totalvekten beregnes ved å gange med forholdstallene

1,3 for veger i veggruppe A

1,2 for veger i veggruppe B

De utregnede verdier for totalvekten forhøyes til nærmeste hele tonn. Aksellasten forhøyes til nærmeste 100 kg.

Ved større akselavstand enn 16 m regnes den totalvekten som svarer til 16 m.

Totalvekttabell

	<i>Bk10</i>	<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>	<i>Bk6</i>	
<i>Akselavstand i meter</i>	<i>50</i>	<i>42</i>	<i>39</i>	<i>31,5</i>	<i>27,5</i>
1,81–2,50	18,2	18,2	18,0	14,5	10,5
2,51–2,60	18,4	18,4	18,0	14,6	10,6
2,61–2,80	18,8	18,8	18,0	14,9	10,9
2,81–3,00	19,3	19,3	18,0	15,2	11,2
3,01–3,20	19,8	19,8	18,0	15,5	11,5
3,21–3,40	20,2	20,2	20,2	15,9	11,9
3,41–3,60	20,7	20,7	20,7	16,2	12,2
3,61–3,80	21,1	21,1	21,1	16,5	12,5
3,81–4,00	21,6	21,6	21,6	16,8	12,8
4,01–4,20	22,1	22,1	22,1	17,1	13,1
4,21–4,40	22,5	22,5	22,5	17,4	13,4
4,41–4,60	23,0	23,0	23,0	17,7	13,7
4,61–4,80	23,4	23,4	23,4	18,0	14,0
4,81–5,00	23,9	23,9	23,9	18,3	14,3
5,01–5,20	24,4	24,4	24,4	18,6	14,6
5,21–5,40	24,8	24,8	24,8	19,0	15,0
5,41–5,60	25,3	25,3	25,3	19,3	15,3
5,61–5,80	25,7	25,7	25,7	19,6	15,6
5,81–6,00	26,2	26,2	26,2	19,9	15,9
6,01–6,20	26,7	26,7	26,7	20,2	16,2
6,21–6,40	27,1	27,1	27,1	20,5	16,5
6,41–6,60	27,6	27,6	27,6	20,8	16,8
6,61–6,80	28,0	28,0	28,0	21,1	17,1
6,81–7,00	28,5	28,5	28,5	21,4	17,4
7,01–7,20	29,0	28,8	28,8	21,7	17,7
7,21–7,40	29,5	29,1	29,1	22,1	18,1
7,41–7,60	30,0	29,4	29,4	22,4	18,4
7,61–7,80	30,5	29,7	29,7	22,7	18,7
7,81–8,00	31,0	30,0	30,0	23,0	19,0
8,01–8,20	31,5	30,3	30,3	23,3	19,3
8,21–8,40	32,0	30,6	30,6	23,5	19,5
8,41–8,60	32,5	30,9	30,9	23,8	19,8
8,61–8,80	33,0	31,2	31,2	24,0	20,0
8,81–9,00	33,5	31,5	31,5	24,3	20,3
9,01–9,20	34,0	31,8	31,8	24,5	20,5

	<i>Bk10</i>		<i>BkT8</i>	<i>Bk8</i>	<i>Bk6</i>
<i>Akselavstand i meter</i>	<i>50</i>	<i>42</i>	<i>39</i>	<i>31,5</i>	<i>27,5</i>
9,21–9,40	34,5	32,1	32,1	24,8	20,8
9,41–9,60	35,0	32,4	32,4	25,0	21,0
9,61–9,80	35,5	32,7	32,7	25,3	21,3
9,81–10,00	36,0	33,0	33,0	25,5	21,5
10,01–10,20	36,5	33,3	33,3	25,8	21,8
10,21–10,40	37,0	33,6	33,6	26,0	22,0
10,41–10,60	37,5	33,9	33,9	26,3	22,3
10,61–10,80	38,0	34,2	34,2	26,5	22,5
10,81–11,00	38,5	34,5	34,5	26,8	22,8
11,01–11,20	39,0	34,8	34,8	27,0	23,0
11,21–11,40	39,5	35,1	35,1	27,3	23,3
11,41–11,60	40,0	35,4	35,4	27,5	23,5
11,61–11,80	40,5	35,7	35,7	27,8	23,8
11,81–12,00	41,0	36,0	36,0	28,0	24,0
12,01–12,20	41,5	36,3	36,2	28,2	24,2
12,21–12,40	42,0	36,6	36,3	28,4	24,4
12,41–12,60	42,5	36,9	36,5	28,5	24,5
12,61–12,80	43,0	37,2	36,6	28,7	24,7
12,81–13,00	43,5	37,5	36,8	28,9	24,9
13,01–13,20	44,0	37,8	36,9	29,1	25,1
13,21–13,40	44,5	38,1	37,1	29,2	25,2
13,41–13,60	45,0	38,4	37,2	29,4	25,4
13,61–13,80	45,5	38,7	37,4	29,6	25,6
13,81–14,00	46,0	39,0	37,5	29,8	25,8
14,01–14,20	46,5	39,3	37,7	29,9	25,9
14,21–14,40	47,0	39,6	37,8	30,1	26,1
14,41–14,60	47,5	39,9	38,0	30,3	26,3
14,61–14,80	48,0	40,2	38,1	30,5	26,5
14,81–15,00	48,5	40,5	38,3	30,6	26,6
15,01–15,20	49,0	40,8	38,4	30,8	26,8
15,21–15,40	49,5	41,1	38,6	31,0	27,0
15,41–15,60	50,0	41,4	38,7	31,2	27,2
15,61–15,80	50,0	41,7	38,9	31,3	27,3
15,81–16,00	50,0	42,0	39,0	31,5	27,5

e) *Flere enn tre etterfølgende aksler*

Lasten av akselkombinasjon med flere enn tre etterfølgende aksler med innbyrdes avstander 1,20 m eller mer og av vogntoget som helhet skal hver for seg og samlet regnes ut etter de regler om totalvekt som er angitt i bokstav d ovenfor.

Dersom de etterfølgende aksler har innbyrdes avstand 1,20–1,80 m, må ingen av aksellastene overstige 1/3 av angitt trippelboggilast for vegstreknings bruksklasse i tabellene i bokstav a–b ovenfor.

2. *Større lengde og bredde for offentlig veg enn tillatt etter vedlegg 1*

a) *Største lengder og bredder for dispensasjon uten tidsbegrensning etter forskrift om bruk av kjøretøy § 5–6 nr. 1. Gjelder ikke veggruppe IKKE*

<i>Motorvogn/vogntogtype</i>	<i>Med gods</i>		<i>Uten gods</i>	
	<i>Lengde</i>	<i>Bredde</i>	<i>Lengde</i>	<i>Bredde</i>
	<i>m</i>	<i>m</i>	<i>m</i>	<i>m</i>
Trekkbil med plattformtilhenger som har fem eller flere aksler med lik avstand mellom akslene, beregnet på spesielt tungt, udelbart gods (f.eks. transformator)	20	3,25	20	3,00
Trekkbil med svanehalssemitrailer med styrbar aksel på semitraileren	20	3,25	20	3,00
Trekkbil med svanehalssemitrailer uten styrbar aksel på semitraileren	20	3,25	17,50	3,00
Motorredskap			14	3,25

b) *Største lengder og bredder for kjøring med motorredskap eller transport av ett udelbart kolli uten dispensasjon etter forskrift om bruk av kjøretøy § 5–7. gjelder ikke veggruppe IKKE*

Motorvogn/vogntogtype	Med gods		Uten gods	
	Lengde m	Bredde m	Lengde m	Bredde m
Trekkbil med plattformtilhenger som har fem eller flere aksler med lik avstand mellom akslene, beregnet på spesielt tungt, udelbart gods (f.eks. transformator)	20	3,25	20	3,00
Trekkbil med svanehalssemitrailer med styrbar aksel på semitraileren	20	3,25	20	3,00
Trekkbil med svanehalssemitrailer uten styrbar aksel på semitraileren	20	3,25	17,50	3,00
Motorredskap			14	3,25
Trekkbil med uttrekkbar tilhenger beregnet på transport av langt, udelbart gods	20	2,55	18,75	2,55
Trekkbil med vanlig semitrailer	20	3,25	17,50	2,55
Lastebil med slep- eller påhengsvogn	19,50	3,25	19,50	2,55
Motorvogn	12	3,25	12	2,55

3. Krav til transport med lengde mer enn 2 m over det som er tillatt etter vedlegg 1 og med større bredde enn 2,60 m

a) Følgende generelle krav gjelder:

- Kjøringen må ikke foregå fredag mellom kl. 1500–2400, eller fra kl. 0600 lørdag eller hverdag før helligdag eller offentlig høytidsdag til kl. 2400 søndag, helligdag eller offentlig høytidsdag. Politiet kan i særlig tilfelle gjøre unntak fra disse bestemmelsene.
- Kjøringen må heller ikke foregå på sted med stor rushtrafikk mellom kl. 0700–0900 eller mellom kl. 1500–1800.
- Kjøringen skal fortrinnsvis foregå i dagslys. I særlig tilfelle kan politiet påby kjøring i et annet tidsrom.
- Motorvogn eller vogntog skal være utstyrt med minst en varsellykt som gir blinkende gult lys til alle sider når bredden er over 2,60 m.

b) Når lengden er over 6 m mer enn tillatt etter vedlegg 1, eller bredden er over 3 m, gjelder dessuten følgende:

- Transporten skal følges av ledsagerkjøretøy. Antallet fastsettes ved utstedelse av dispensasjon.
- Transportøren må skaffe til veie ledsagerkjøretøy. Til ledsaging kan bare nyttes personbil eller varebil.
- Vogntog og ledsagerkjøretøy skal være utstyrt med minst en varsellykt som gir blinkende gult lys til alle sider.
- Merking av utstikkende gods og bruk av skilt på vogntog og ledsagerkjøretøy skal være i samsvar med bestemmelsene i forskrift om bruk av kjøretøy § 3–4.
- Politiet bestemmer om det på grunn av trafikkforholdene, transportens størrelse mv. skal lede eller overvåke transporten.
- Transportøren må kontakte politiet for mulig avtale om politiledsaging.

4. Vegliste riksveger

Veggruppe A:	Veger som har bruer med flere kjørefelt, nyere bruer med ett kjørefelt eller veger som ikke har bruer.
Veggruppe B:	Øvrige bruer med ett kjørefelt.
Veggruppe IKKE:	Veger som det må søkes dispensasjon for i hvert enkelt tilfelle.

Østfold

Riks- veg nr.		Bruksklasse	Veggruppe	Generelt tillatt vogntog- lengde meter
E6 ¹	Riksgrensen/Svinesund–Akershus gr./Smørbeek	Bk10	A	19,50
E6	Arm til Moss lufthavn Rygge	Bk10	A	19,50
E18 ²	Riksgrensen/Ørje–Akershus gr./Brekke	Bk10	A	19,50
19	Patterød X E6/Rv. 120–Moss fk.	Bk10	A	19,50
21	Svinesundparken X E6–Halden X Rv. 22	Bk10	A	19,50
22	Bergenhus X Rv. 111–Akershus gr./Krokedal	Bk10	A	19,50
110	Jonsten X E6/Fv. 118–Rakkestadsvingen X Rv. 111	Bk10	A	19,50

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
111	Rakkestadsvingen X Rv. 110–Bergenshus X Rv. 22/Fv. 124	Bk10	A	19,50
111	Øra–Rakkestadsvingen X Rv. 110	Bk10	A	19,50

Akershus

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Østfold gr./Smørbekk–Oslo gr./Myrer	Bk10	A	19,50
E6	Oslo gr./Tangerud–Hedmark gr./Budalen	Bk10	A	19,50
E16	Kjørbo X E18–Buskerud gr./Sollihøgda	Bk10	A	19,50
E18	Østfold gr./Brekka–Oslo gr./Mastemyr	Bk10	A	19,50
E18	Oslo gr./Lysaker bru–Buskerud gr./Padderudvann	Bk10	A	19,50
2	Skibakk X E6/Fv. 452–Hedmark gr./Dysterud	Bk10	A	19,50
2	X Rv. 177 Vormsund bru V–Uvesund–Oppakermoen	Bk10	A	19,50
2	Uvesund–Oppakermoen–Hedmark gr./Dysterud	Bk10	A	19,50
4	Oslo gr./Gjelleråsen–Oppland gr./Varpet	Bk10	A	19,50
22	Hvam X E6–Østfold gr./Krokedal	Bk10	A	19,50
23	Vassum X E6–Buskerud gr./Oslofjorden	Bk10	A	19,50
35	Oppland gr./Leirsjøen–Lundbykrysset X E6	Bk10	A	19,50
120	Mosesvingen X Rv. 22–Skedsmovollen X E6	Bk10	A	19,50
150	Oslo gr./Granfosstunnelen–Lysaker X E18	Bk10	A	19,50
156	Vinterbro X E6–Stenfelt X E6	Bk10	A	19,50
159	Oslo gr./Robsrudenga X E6–Tangen nord X Rv. 22	Bk10	A	19,50
159	Arm X Rv. 159–X Fv. 352 Solheimsv. (Robsrudenga)	Bk10	A	19,50
163	Oslo gr./Tangerud sør–Robsrud vest X Rv. 159	Bk10	A	19,50

Oslo

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Akershus gr./Åsland–Ryen	Bk10	A	19,50
E6	Ryen–Akershus gr./Tangerud	Bk10	A	19,50
E6	Arm X E6 rkj. Ryen–X 190 Gamlebyen (Svartdalstunnelen)	Bk10	A	19,50
E18	Akershus gr./Mastemyr–Akershus gr./Lysaker bru	Bk10	A	19,50
E18	Arm til Vippetangen via Skippergata og Akershusstranda	Bk10	A	19,50
E18	Vaterland X Rv. 162–Bispeøkket X E18	Bk10	A	19,50
4	Sinsen S V rkj. Fagerheimgt–Sinsenkysset	Bk10	IKKE	19,50
4	Sinsenkysset–Akershus/Gjelleråsen	Bk10	IKKE	19,50
150	«Ring 3» Hovin X E6–Akershus gr./Granfosstunnelen	Bk10	A	19,50
159	Karihaugen X E6–Akershus gr./Robsrudenga	Bk10	A	19,50
162	«Ring 1» Vaterland øst X Rv. 4–Filipstad X E18	Bk10	IKKE	19,50
163	Økern vest X Rv. 150–Akershus gr./Tangerud	Bk10	A	19,50
190	Alnabru X E6–Sørenga X E18	Bk10	A	19,50
191	Trosterud X E6–Nylandskrysset X Rv. 163	Bk10	A	19,50
191	Arm X 191 Kjelsrud–Alna (Alfasetv. til Terminalområdet)	Bk10	A	19,50

Hedmark

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Akershus gr./Budalen–Oppland gr./Mjøsbrua	Bk10	A	19,50

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Arm til Brumunddal sentrum (Nils Amblisv.)	Bk10	A	19,50
2	Akershus gr./Dysterud–Riksgrensen/Magnor	Bk10	A	19,50
3	Kolomoen X E6–X pv. til Åstdalen	Bk10	A	19,50
3	X pv. til Åstdalen Åsta bru S–X pv. Åsta bru S	Bk10	A	19,50
3	X pv. Åsta bru N–X pv. til Estenvollan	Bk10	A	19,50
3	X pv. til Estenvollan–X pv. til Bjørkeng	Bk10	A	19,50
3	X pv. til Bjørkeng–Sør-Trøndelag gr./Gardli	Bk10	A	19,50
3	Arm til Alvdal sentrum (Steia)	Bk10	A	19,50
20	Kongsvinger øst X Rv. 2–X avkj. Norsenga tømmerterminal	Bk10	A	19,50
20	X avkj. Norsenga tømmerterminal–Glåmbrua øst X Rv. 25	Bk10	A	19,50
25	Hamar X Fv. 222–Ånestad X Rv. 3	Bk10	A	19,50
25	Terningmoen X Rv. 3–Riksgrensen/Bergulvkjølen	Bk10	A	19,50
200	Jaren X Rv. 20–Riksgrensen/Riksåsen	Bk10	A	19,50

Oppland

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Hedmark gr./Mjøsbrua–Biri travbane X Fv.	Bk10	A	19,50
E6	Biri travbane X Fv.–Vingrom X Fv. 250	Bk10	A	19,50
E6	Vingrom X Fv. 250–Ringebu S X Fv. Brugata	Bk10	A	19,50
E6	Ringebu S X Fv. Brugata–Ringebu N X Bjørgemogata	Bk10	A	19,50
E6	Ringebu N X Bjørgemogata–Sør-Trøndelag gr./Grønbakken	Bk10	A	19,50
E6	Mesnadalsarmen til Fv. 213 Lillehammer S	Bk10	A	19,50
E6	Arm til Fv. 213 Sannom, Lillehammer N	Bk10	A	19,50
E16	Buskerud gr./Begnadalen–Sogn og Fjordane gr./Fossebakken	Bk 10	A	19,50
E136	Dombås krk. X E6–X kv. til Jora industriområde	Bk10	A	19,50
E136	X kv. til Jora industriområde–Joramo/X kv. til Brustugu	Bk10	A	19,50
E136	Joramo/X kv. til Brustugu–Møre og Romsdal gr./Bjørnekleiv	Bk10	A	19,50
4	Akershus gr./Varpet–Mjøsbrua vest X E6	Bk10	A	19,50
15	Otta bru X E6–Bismo X Kv.	Bk10	A	19,50
15	Bismo X Kv.–Sogn og Fjordane gr./Oppløstunnelen	Bk10	A	19,50
35	Buskerud gr./Eggemoen–Sand X Rv. 4	Bk10	A	19,50
35	Grulikrysset X Rv. 4–Akershus/Leirsjøen	Bk10	A	19,50

Buskerud

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E16	Akershus gr.–Oppland gr./Begnadalen	Bk10	A	19,50
E18	Akershus gr.–Vestfold gr.	Bk10	A	19,50
E134	Bangeløkka–Telemark gr.	Bk10	A	19,50
7	Ve–Hordaland gr.	Bk10	A	19,50
23	Akershus gr. Oslofjordtunnelen–Kjellstad	Bk10	A	19,50
35	Haug (Langebru)–X Hellefossv. v/ Hokksund bru sør	Bk10	A	19,50
35	X Hellefossvn–Hokksund bru–Lerberg	Bk10	IKKE	19,50
35	Lerberg–Styggedal/X E16	Bk10	A	19,50
35	Styggedal–X E16–Nymoen–Hov–Oppland gr.	Bk10	A	19,50
52	Gol Vest–Sogn og Fjordane gr.	Bk10	A	19,50
282	Bangeløkka X E18/E134–X kommunal veg til Holmen kai	Bk10	A	19,50
282	Holmen bru S–Holmen bru N (Brageresløpet) ¹	Bk10	IKKE	19,50
282	X rkj. ved Holmen bru–Brakerøya	Bk10	A	19,50

¹ For totalvekt over 50 tonn: Omkjøring via E18 Motorvegbrua.

Vestfold

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E18	Buskerud grense–Solum Telemark grense	Bk10	A	19,50
E18	Fokserød X E18–Sandefjord lufthavn Torp	Bk10	A	19,50
19	Horten ferje–Undrumsdal X E18	Bk10	A	19,50
40	Revet Larvik ferje–Bommestad X E18	Bk10	A	19,50

Telemark

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E18	Vestfold gr.–Aust-Agder gr.	Bk10	A	19,50
E134	Buskerud gr.–Hordaland gr.	Bk10	A	19,50
9	Aust-Agder gr.–X E134 (Haukeli)	Bk10	A	19,50
36	X E18 (Moheim)–X E134 (Seljord)	Bk10	A	19,50
41	Aust-Agder gr.–X E134 (Brunkeberg)	Bk10	A	19,50

Aust-Agder

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E18	Telemark grense– Vest Agder grense	Bk10	A	19,50
9	Vest-Agder gr.–Telemark gr.	Bk10	A	19,50
41	Vest-Agder gr.–Telemark gr.	Bk10	A	19,50
420	Øygardsdalen X Fv. 420–Vest-Agder gr.	Bk10	A	19,50

Vest-Agder

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E18	Aust-Agder gr.– Kristiansand	Bk10	A	19,50
E39	Kristiansand–Rogaland gr.	Bk10	A	19,50
9	Kristiansand–Aust-Agder gr.	Bk10	A	19,50
41	Timenes X E18–Aust-Agder gr.	Bk10	A	19,50
451	Bøenskrøss–Kjevik	Bk10	A	19,50

Rogaland

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
	<i>Generelt</i>	Bk10	A	19,50
E39	Vest-Agder gr.–Hordaland gr.	Bk10	A	19,50
E39	Hinna X Rv. 510–Boganes X Rv. 44	Bk10	A	19,50
E39	Våland sør X E39–Kiellandsmyr	Bk10	A	19,50
E39	Mortavika fk.–Arsvågen fk.	Bk10	A	19,50
E134	Hordaland gr.–Haugesund sør X Rv. 47	Bk10	A	19,50
13	Hove X E39–Hogstadkrossen	Bk10	A	19,50

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
13	Hogstadkrossen–Høle X Rv. 508	T8	IKKE	12,40
13	Høle X Rv. 508–Torgerkrossen X Fv. 513	Bk10	A	19,50
13	Torgerkrossen X Fv. 513–Hordaland gr.	Bk10	IKKE	19,50
13	Lauvvik fk.–Oanes fk.	Bk10	A	19,50
13	Hjelmeland fk.–Nesvik fk.	Bk10	IKKE	19,50
42	Helleland X E39–Egersund stasjon X Rv. 44	Bk10	A	19,50
44	Jernbanev. X Rv. 42–Eigerøyvn X Rv. 502	Bk10	A	19,50
44	Skjæveland X Fv. 325–Soma X E39	Bk10	A	19,50
47	Nygård X Rv. 518–Haugesund X E134	Bk10	A	19,50
47	Nygård X Rv. 47–Husøy hamneterminal	Bk10	A	19,50
502	Eie bru X Rv. 44–Egersund ferjeterminal	Bk10	A	19,50
509	Stangeland–Soma X E39	Bk10	A	19,50
509	Sømmevågen–Kiellandsmyr X E39	Bk10	A	19,50
509	Sømmevågen–Stavanger lufthavn	Bk10	A	19,50
510	Sømmevågen X Rv. 509–Hinna X E39	Bk10	A	19,50
518	Nygård x Rv. 47–Helganes flyplass	Bk10	A	19,50

Hordaland

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E16	Sogn og Fjordane gr./Gudvangen–Vågsbotn X E39	Bk10	A	19,50
E16	Arm Sivle X E16–Stalheim/Brekke X E16 (Stalheimskleiva)	Bk10	IKKE	12,40
E39	Rogaland gr./Fjon–Sogn og Fjordane gr./Jernfjell	Bk10	A	19,50
E39	Sandvikvåg fk.–Halhjem fk.	Bk10	A	19,50
E39	Meatjønn aust X E39–Skjersholmane fk.	Bk10	A	19,50
E134	Telemark gr./Ståvatn–Jøsandal X Rv. 13	Bk10	IKKE	19,50
E134	Jøsandal X Rv. 13–Rogaland gr./Fikse	Bk10	A	19,50
7	Brimnes fk.–Brimnes X Rv. 13	Bk10	A	19,50
7	Buskerud/Halne–Brimnes X Rv. 13	Bk10	A	19,50
7	Brimnes fk.–Bruravik fk.	Bk10	A	19,50
7	Bruravik fk.–Granvin X Rv. 7	Bk10	A	19,50
13	Jøsandal X E134–Brimnes X Rv. 7	Bk10	A	19,50
13	Granvin X Rv. 7–Voss	Bk10	A	19,50
13	Arm Skinabergbru X Rv. 60–Håbrua	Bk10	A	19,50
13	Kinsarvik X Rv. 13–Kinsarvik fk.	Bk10	A	19,50
13	Brynagjelet X Rv. 13–Sverresplass X E6	Bk10	A	19,50
13	Rogaland gr./Uføreberget–Horda X E134	Bk10	IKKE	19,50
13	Vinje X E16–Sogn og Fjordane gr./Vikafjell	Bk10	IKKE	19,50
555	Nygårdstangen X E39–Beinastaden X Fv. 561	Bk10	A	19,50
555	Puddefjordbrua arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	A	19,50
555	Nygårdstunnel arm–Dokkeskjærskaien	Bk10	A	19,50
562	Nøstebryggen fk.–X Rv. 555 Nøstet	Bk10	A	19,50
580	Hop–Flesland	Bk10	A	19,50

Sogn og Fjordane

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E16	Oppland gr./Fossebakken–Hordaland gr./Gudvangen	Bk10	A	19,50
E39	Hordaland gr./Jernfjell–Møre og Romsdal gr./Alflotevatnet	Bk 10	A	19,50

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E39	Oppedal fk.–Lavik fk.	Bk10	A	19,50
E39	Anda fk.–Lote fk.	Bk10	A	19,50
5	Håbakken X E16–Fugleskjærskaaia Florø	Bk10	A	19,50
5	Fodnes fk.–Manheller fk.	Bk10	A	19,50
5	Kaupangsenteret X Rv. 5–Kaupanger fk.	Bk10	A	19,50
5	Lærdalsøyri X Rv. 5–Lærdal kai	Bk10	A	19,50
13	Hordaland gr./Vikafjellet–Vangsnes fk.	Bk10	A	19,50
13	Vangsnes fk.–Hella fk.	Bk10	A	19,50
15	Oppland gr./Opplostunnelen–Måløy sør X Rv. 617	Bk10	A	19,50
52	Buskerud gr./Eldrehaugen–Borlaug X E16	Bk10	A	19,50
55	Stedje rundkjøring X Rv. 5 (Sogndal)–Hella fk.	Bk10	A	19,50
616	Måløy nord X Rv. 617–Port Måløy hamn	Bk10	A	19,50
617	Måløy sør X Rv. 15–Måløy nord X Rv. 616	Bk10	A	19,50

Møre og Romsdal

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E39	Sogn og Fjordane gr.–Folkestad	Bk10	A	19,50
E39	Volda fk.–Sør-Trøndelag gr.	Bk10	A	19,50
E39	Arm Brastad–Skorgenaset	Bk10	A	19,50
E39	Arm til Molde lufthavn. Årø	Bk10	A	19,50
E136	Oppland gr.–Spjelkavika	Bk10	A	19,50
E136	Spjelkavika–Skutvika	Bk10	A	19,50
70	Sør-Trøndelag–Sunndalsøra–Tingvoll–Øygarden–Bergsøya– Kristiansund	Bk10	A	19,50
658	Ålesund aust–Ålesund lufthavn	Bk10	A	19,50
658	Arm til Flatholmen	Bk10	A	19,50
681	Arm til Kvernberget lufthavn	Bk10	A	19,50

Sør-Trøndelag

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
		Bk10	A	19,50
E6	Oppland grense–Nord-Trøndelag grense	Bk10	A	19,50
E6	Arm Olav Tryggvassons gr.–Sentralstasjon	Bk10	A	19,50
E6	Arm Bakke bru V–Brattøra Tollbua	Bk10	A	19,50
E6	Arm Sentralstasjon–Gryta X 706	Bk10	A	19,50
E6	Arm Sluppen S–Nidelv bru Ø	Bk10	A	19,50
E39	Klett X E6–Møre og Romsdal grense/Engdalen	Bk10	A	19,50
3	Hedmark grense–Ulsberg X E6	Bk10	B	19,50
70	Oppdal X E6–Møre og Romsdal gr./Gråura	Bk10	A	19,50
706	Fossestuvegen XF 902–Rotvoll rundkj.	Bk10	A	19,50
706	Steinberget rundkj.–Ilaparken rundkj.	Bk10	A	19,50
706	Sluppen bru X 706–Sluppenvegen Ø X E6	Bk10	B	19,50
706	Pirbrua V rundkj.–X Båtmannsgata	Bk10	A	19,50
706	Havnegata rundkj.–NSB rampe	Bk10	A	19,50

Nord-Trøndelag

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Sør-Trøndelag grense–Vekset X Fv. 763	Bk10	A	19,50
E6	Vekset X Fv. 763–Nordland grense	Bk10	B	19,50
E14	Stjørdal X E6–riksgrænse Sverige	Bk10	A	19,50

Nordland

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Nord-Trøndelag gr./Smalvatnet–Mo i Rana X E12	Bk10	A	19,50
E6	Mo i Rana X E12–Rognan	Bk10	A	19,50
E6	Rognan–Troms gr./Gratangseidet	Bk10	A	19,50
E6	Arm Båffjellmo bru X arm–Båffjellmo bru X 73	Bk10	A	19,50
E6	Arm Mobekk bru X kv–Mo jernbanest.	Bk10	A	19,50
E6	Arm Fauske st.	Bk10	A	19,50
E6	Arm Fauske nord–Fauske godst. X kv.	Bk10	A	19,50
E6	Arm Fagerneskaia	Bk10	A	19,50
E6	Arm Narvik–Narvik st.	Bk10	A	19,50
E10	Riksgrense Bjørnfjell–Kåkern X Fv. 810	Bk10	A	19,50
E10	Kåkern X Fv. 810–Å parkeringsplass	Bk10	B	19,50
E10	Arm Osan fk.	Bk10	A	19,50
E10	Arm Moskenes fk.	Bk10	A	19,50
E12	Tverrånes X E6–Umbukta riksgrense	Bk10	A	19,50
12	Tverrånes X E6–Vikaåsen–Toranes kai	Bk10	A	19,50
73	Båffjellmo X E6–Hattfjelldal	Bk10	A	19,50
73	Hattfjelldal–riksgrænse Krutvatn	Bk10	B	19,50
77	Storjord X E6–riksgrænse Graddis	Bk10	A	19,50
80	Fauske rkj. X E6–Bodø lufthavn	Bk10	A	19,50
80	Arm Vågan fk.	Bk10	A	19,50
80	Stormyra X R80–jernbanest.–Bodø fk.	Bk10	A	19,50
85	Bogvika X E6–Sortland nord	Bk10	A	19,50
827	Sommerset X E6–Sætran X E6	Bk10	A	19,50
833	Nautå bru X E10–Evenes flyplass	Bk10	A	19,50

Troms

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
	<i>Generelt</i>	Bk10	A	19,50
E6	Nordland gr./Gratangseid–Finnmark gr./Alteidet	Bk10	A	19,50
E8	Riksgrense Galgjavri–Tomasjord X F53	Bk10	A	19,50
E8	Arm til Olderbakken X E6	Bk10	A	19,50
E8	Arm Sandvikeid–Ramfjordnes	BkT8	A	19,50
E8	Arm Tromsdalen–Ishavskatedralen	Bk10	A	19,50
E8	Arm Tromsdalen X E8arm–Tromsdalen X E8	Bk10	A	19,50
E10	Nordland gr./Langvatnet–Nordland gr./Higravfjorden	Bk10	A	19,50
E10	Arm til Lilleng fk.	Bk10	A	19,50
E10	Arm til Steinsland fk.	Bk10	A	19,50
83	Kjeldsundbr V X 83–Sama rkj. F867/F83	Bk10	A	19,50
85	Gullesfjordbotn X E10–Nordland gr.	Bk10	A	19,50

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
853	Andselv X E6–Bardufoss lufthavn	Bk10	A	19,50
862	X E8–Trømsø lufthavn	Bk10	A	19,50

Finnmark

<i>Riks- veg nr.</i>		<i>Bruksklasse</i>	<i>Veggruppe</i>	<i>Generelt tillatt vogntog- lengde meter</i>
E6	Troms gr./Alteidet –Kirkenes nye kai	Bk10	A	19,50
E6	Tana bru	Bk10	B	19,50
E6	Arm Altagårdsskog–Bukta ds-kai	Bk10	A	19,50
E69	Olderfjord X E6–Honningsvåg fk.	Bk10	A	19,50
E75	Riksgrense Finland/Utsjoki–Vardø ds-kai	Bk10	A	19,50
E75	Samelandsbrua	Bk10	B	19,50
E75	Arm Vadsø gravpl. X E6–Vadsø ds-kai	Bk10	A	19,50
E105	Bjørkheim X E6–Storskog tollstasjon	Bk10	A	19,50
92	Riksgrense Karigasniemi–Gievdneguoikka X 93	Bk10	A	19,50
93	Gakori X E6–riksgrense Kivilompolo	Bk10	A	19,50
94	Skaidi X E6–Hammerfest kai	Bk10	A	19,50
881	Elvebakken X E6–Alta lufthavn	Bk10	A	19,50
887	Høybuktmoen V X E6–Kirkenes lufthavn	Bk10	A	19,50
892	Lakselv kryss X E6/98–Banak flyplass	Bk10	A	19,50
893	Nedre neiden X E6–riksgrense Neiden	Bk10	A	19,50

5. Ikrafttreden

Forskriften trer i kraft 1. februar 2011. Fra samme dato oppheves forskrift 31. mai 2010 nr. 764 om nærmere vilkår for dispensasjon og om tillatt lengde og bredde uten dispensasjon.

11. jan. Nr. 27 2011**Forskrift om endring i forskrift om Pensjonsordning for stortingsrepresentanter (samordningsforskrift 11)**

Hjemmel: Fastsatt av Arbeidsdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juli 1957 nr. 26 om samordning av pensjons- og trygdeytelser § 30. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 23. november 1962 nr. 4087 om Pensjonsordning for stortingsrepresentanter (samordningsforskrift 11) gjøres følgende endringer:

Del I første ledd skal lyde:

Hvis en pensjon fra Pensjonsordningen for stortingsrepresentanter er kombinert med annen tjenestepensjon, skal samordning etter samordningsloven § 7, § 19 og § 23 gjennomføres slik:

Del I andre ledd skal lyde:

Pensjon fra Pensjonsordningen for stortingsrepresentanter skal ved samordningen behandles som om den var siste ordning. Pensjonen begrenses slik at den utbetalte pensjon fra denne ordning, sammen med tjenestepensjoner vedkommende måtte ha rett til fra andre ordninger, ikke overstiger høyeste pensjon i Statens pensjonskasse, eventuelt i annen ordning som vedkommende måtte ha vært omfattet av. Dersom vedkommende også har rett til pensjon fra pensjonsordningen for statsråder, skal denne pensjonen behandles som om den var fra siste ordning og begrenses som nevnt.

II

Endringene trer i kraft straks.

11. jan. Nr. 28 2011**Forskrift om endring i forskrift om pensjonsordning for statsråder**

Hjemmel: Fastsatt av Arbeidsdepartementet 11. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juli 1957 nr. 26 om samordning av pensjons- og trygdeytelser § 30. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 1. juli 1996 nr. 683 om pensjonsordning for statsråder gjøres følgende endring:

Del I andre ledd skal lyde:

Pensjon fra pensjonsordningen for statsråder skal ved samordningen behandles som om den var siste ordning. Pensjonen begrenses slik at den utbetalte pensjon fra denne ordning, sammen med tjenstepensjoner vedkommende måtte ha rett til fra andre ordninger, ikke overstiger høyeste pensjon i Statens pensjonskasse, eventuelt i annen ordning som vedkommende måtte ha vært omfattet av.

II

Endringen trer i kraft straks.

13. jan. Nr. 29 2011**Forskrift om endring i forskrift om gjenvinning og behandling av avfall (avfallsforskriften)**

Hjemmel: Fastsatt av Miljøverndepartementet 13. januar 2011 med hjemmel i lov 13. mars 1981 nr. 6 om vern mot forurensninger og om avfall (Forurensningsloven) § 9 og § 16, jf. delegeringsvedtak 8. juli 1983 nr. 1245. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 1. juni 2004 nr. 930 om gjenvinning og behandling av avfall (avfallsforskriften) gjøres følgende endring:

§ 12–2 første ledd skal lyde:

Gebyrets størrelse er kr 40,– pr. tonn avfall inntil 1000 tonn mottatt farlig avfall pr. år pr. bedrift. Når samlet årlig mottatt avfallsmengde blir større enn 1000 tonn, skal det ikke betales gebyr for den avfallsmengden som overstiger 1000 tonn.

II

Endringen trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 30 2011**Forskrift om endring i forskrift om sanksjonar mot Iran**

Hjemmel: Fastsatt ved kgl.res. 14. januar 2011 med hjemmel i lov 7. juni 1968 nr. 4 til gjennomføring av bindende vedtak av De Forente Nasjoners Sikkerhetsråd, jf. Sikkerhetsrådets resolusjon 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008) og 1929 (2010), samt lov 27. april 2001 nr. 14 om iverksetjing av internasjonale, ikkje-militære tiltak i form av avbrot eller avgrensing av økonomisk eller anna samkvem med tredjestatar eller rørsler, jf. EUs rådsbeslutning 2010/413/FUSP og forordning (EU) nr. 961/2010. Fremmet av Utenriksdepartementet. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 9. februar 2007 nr. 149 om sanksjonar mot Iran gjøres følgende endringer:

Forskriftens tittel skal lyde:

Forskrift om sanksjoner og tiltak mot Iran

Gjeldende forskrifts § 1 til § 5 med vedlegg oppheves.

Ny § 1 til § 36 med vedlegg I til VIII skal lyde:

Kapittel I – Definisjoner

§ 1. I denne forskriften betyr:

- a) *filial av en finans- eller kredittinstitusjon*: et forretningssted som utgjør en juridisk avhengig del av finans- eller kredittinstitusjonen og som direkte utfører alle eller noen av de transaksjoner som forretningsvirksomheten til finans- og kredittinstitusjoner innebærer;
- b) *mevlervirksomhet*:
 - i) forhandling eller styring av transaksjoner med henblikk på kjøp, salg eller levering av varer og teknologi fra et tredjeland til et annet tredjeland, eller

- ii) salg eller kjøp av varer og teknologi som befinner seg i et tredjeland med henblikk på overføring til et annet tredjeland.
- c) *kontrakt eller transaksjon*: enhver transaksjon, uansett form og uansett hvilke lover som kommer til anvendelse, bestående av en eller flere kontrakter eller lignende forpliktelser, som er inngått mellom samme eller forskjellige parter. For dette formål inkluderer uttrykket «kontrakt» obligasjoner, garantier og motgarantier, spesielt finansielle garantier og motgarantier, og enhver kreditt, enten den er juridisk uavhengig av kontraktsforholdet eller ikke, samt enhver tilknyttet bestemmelse som oppstår under eller i forbindelse med transaksjonen;
- d) *kredittinstitusjon*: foretak hvis virksomhet består i å motta innskudd eller andre tilbakebetalingspliktige midler fra allmennheten og å yte lån for egen regning, jf. lov 10. juni 1988 nr. 40 om finansieringsvirksomhet og finansinstitusjoner § 1–5, herunder dets filialer i og utenfor Norge;
- e) *tollområdet*: det norske fastlandet med tilhørende territorialfarvann, jf. lov 21. desember 2007 nr. 119 om toll og vareførsel (tolloven) § 1–1 h),
- f) *formuesgode*: aktiva av enhver art, både materielle og immaterielle, også penger, og så vel løsøre som fast eiendom, som kan omsettes til penger, varer eller tjenester;
- g) *finansinstitusjon*:
 - i) foretak som ikke er en kredittinstitusjon og som driver finansieringsvirksomhet, jf. lov 10. juni 1988 nr. 40 om finansieringsvirksomhet og finansinstitusjoner § 1–3, jf. § 1–2, og inkluderer for denne forskriftens formål også;
 - ii) forsikringsselskap som driver virksomhet etter forsikringsvirksomhetsloven 10. juni 2005 nr. 44;
 - iii) verdipapirforetak som yter investeringstjenester iht. lov 29. juni 2007 nr. 75 om verdipapirhandel;
 - iv) foretak som driver verdipapirfondforvaltning iht. lov 12. juni 1981 nr. 52 om verdipapirfond;
 - v) virksomheter som driver forsikringsformidling etter lov 10. juni 2005 nr. 41 om forsikringsformidling § 1–2 nr. 1, unntatt forsikringsagentvirksomhet, jf. § 1–2 nr. 4, når de formidler livsforsikringer og andre investeringsrelaterte forsikringer, inkludert filialer i eller utenfor Norge;
 - vi) betalingsforetak, jf. finansieringsvirksomhetslovens § 4b–1 nr. 4; eller
 - vii) foretakenes filialer i og utenfor EØS-området.
- h) og i) *frysing av formuesgoder*: å forhindre at formuesgoder kan brukes til å oppnå penger, varer eller tjenester, inkludert, men ikke begrenset til å selge, leie ut eller pantsette dem; og for pengers vedkommende: å forhindre enhver form for flytting, overføring, endring, bruk av, tilgang på eller håndtering av pengene, som på noe vis ville innebære en endring av pengenes omfang, beløp, lokalisering, eierskap, besittelse, karakter, bestemmelsessted eller en annen endring som ville gjøre bruk av pengene mulig, herunder ved porteføljeforvaltning;
- j) *penger*: finansielle aktiva og fordeler av enhver art, herunder, men ikke begrenset til:
 - i) kontante pengebeløp, sjekker, fordringer, veksler, anvisninger og andre betalingsinstrumenter;
 - ii) innestående hos finansinstitusjoner eller hos andre virksomheter, saldoer på konti, tilgodehavende og tilgodehavendebevis;
 - iii) børsnoterte og unoterte finansielle instrumenter og gjeldsinstrumenter, herunder aksjer og andre eierandeler, verdipapirsertifikat, obligasjoner, gjeldsbrev, kjøps- eller tegningsretter, usikrede verdipapirer og derivatkontrakter;
 - iv) renter, utbytte og andre inntekter eller verdier påløpt eller generert av aktiva;
 - v) kreditter, motregningsretter, garantier, oppfyllelsesgarantier eller andre finansielle forpliktelser;
 - vi) remburser, konnossementer, pantebrev; og
 - vii) dokumentasjon for en interesse i penger eller finansielle ressurser.
- k) *varer*: produkter, materialer og utstyr;
- l) *forsikring*: et tilsagn om eller en forpliktelse for en eller flere fysiske eller juridiske personer, mot betaling og i tilfellet forsikringsbegivenheten inntreffer, å yte en eller flere andre personer erstatning eller en fordel som presisert i tilsagnet eller forpliktelsen;
- m) *iransk person, enhet eller organ*:
 - i) staten Iran eller offentlige myndigheter i landet;
 - ii) enhver fysisk person i eller med bopel i Iran;
 - iii) enhver juridisk person, selskap eller annen selvstendig enhet som er registrert hjemmehørende i Iran;
 - iv) enhver juridisk person, enhet eller organ, i eller utenfor Iran, som er eid og/eller direkte eller indirekte kontrollert av en eller flere av de ovennevnte personer eller organer.
- n) *gjenforsikring*: den form for virksomhet som består i å overta risiki som overdras av et forsikringsselskap eller av et annet gjenforsikringsselskap, eller i tilfellet assurandørsammenslutningen Lloyd's, den form for virksomhet, som består i å overta risiki som overdras av et medlem av Lloyd's, av et forsikringsselskap eller et gjenforsikringsselskap som ikke er assurandørsammenslutningen Lloyd's;
- o) *Sanksjonskomiteen*: komiteen som er opprettet under FNs Sikkerhetsråd i henhold til punkt 18 i FNs Sikkerhetsråds resolusjon (UNSCR) 1737 (2006);
- p) *teknisk bistand*: enhver form for teknisk støtte i forbindelse med reparasjon, utvikling, framstilling, samling, prøving, vedlikehold eller enhver annen form for teknisk tjeneste, uansett om bistanden ytes i form av

- instruksjon, rådgivning, opplæring, overføring av driftskunnskaper eller ferdigheter eller konsulent-service; teknisk bistand omfatter også muntlig bistand;
- q) *Norge*: norsk territorium, herunder også Svalbard, Jan Mayen og de norske biland, samt tilhørende territorialfarvann og luftrom;
- r) *pengeoverføring*: en transaksjon som utføres på betalers vegne gjennom en betalingsformidler for å stille penger til disposisjon for mottager hos en betalingsformidler, uansett om betaler og mottager er en og samme person. Uttrykkene «betaler», «mottager» og «betalingsformidler» har samme betydning som i Europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1781/2006, jf. forskrift 13. mars 2009 nr. 302 om tiltak mot hvitvasking og terrorfinansiering mv. § 20, jf. lov 6. mars 2009 nr. 11 om tiltak mot hvitvasking og terrorfinansiering mv. (hvitvaskingsloven) § 32;
- s) *krav*: ethvert omtvistet eller uomtvistet krav som er framsatt før eller etter datoen for denne forskriftens ikrafttredelse, under eller i tilknytning til en kontrakt eller en transaksjon, særlig:
- i) et krav om oppfyllelse av enhver forpliktelse som har oppstått under eller i tilknytning til en kontrakt eller transaksjon;
 - ii) et krav om forlengelse eller innfrielse av en obligasjon, en finansiell garanti eller motgaranti uansett dens form;
 - iii) et erstatningskrav i forbindelse med en kontrakt eller transaksjon;
 - iv) et motkrav;
 - v) et krav om anerkjennelse eller fullbyrdelse, også ved eksigibilitet, av en dom, en voldgiftsdom eller en tilsvarende avgjørelse, uansett hvor den er avsagt eller truffet.

Kapittel II – Eksport- og importrestriksjoner

§ 2.

1. Det er forbudt å:
 - a) selge, levere, overføre eller eksportere, direkte eller indirekte, de varer og den teknologi som er oppført i vedlegg I og II, uansett om disse har norsk opprinnelse eller ikke, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran; eller
 - b) selge, levere, overføre eller eksportere, direkte eller indirekte, utstyr som kan brukes til intern undertrykkelse og som er oppført i vedlegg III, uansett om det har norsk opprinnelse eller ikke, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
 - c) forsettlig delta i aktiviteter som har som formål eller følge å omgå forbudene i litra a) eller b).
2. Vedlegg I omfatter varer og teknologi, herunder programvare, som er flerbruksvarer eller teknologi som definert i Utenriksdepartementets vareliste II, fastsatt med hjemmel i forskrift 10. januar 1989 nr. 51 til gjennomføring av utførselsreguleringen for strategiske varer, tjenester og teknologi, med unntak av de varer og den teknologi som er definert i kategori 5 i vareliste II og listet opp i vedlegg I, og som ikke er oppført på listene fra Nuclear Suppliers Group og missilteknologikontrollregimet.
3. Vedlegg II omfatter andre varer og teknologi som kan bidra til Irans anrikings-, reprosesserings- eller tungtvannsaktiviteter, til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen eller til aktiviteter som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål, herunder de aktivitetene som er slik definert av FN's Sikkerhetsråd eller av Sanksjonskomiteen.
4. Vedlegg I, II og III omfatter ikke varer og teknologi som er oppført på Utenriksdepartementets vareliste I (våpen, ammunisjon, annet militært materiell og tilhørende teknologi).

§ 3.

1. Det kreves forhåndstillatelse for å selge, levere, overføre eller eksportere, direkte eller indirekte, de varer og den teknologi, som er oppført i vedlegg IV, uansett om de har norsk opprinnelse eller ikke, til iranske personer, enheter eller organer eller for bruk i Iran.
2. Eventuelle lisenser gitt etter bestemmelsene i denne paragrafen utstedes etter søknad av Utenriksdepartementet, jf. eksportkontrollloven 18. desember 1987 nr. 93 og forskrift til gjennomføring av utførselsreguleringen for strategiske varer, tjenester og teknologi.
3. Vedlegg IV omfatter alle former for varer og teknologi, bortsett fra de som er oppført i vedlegg I og II, som kan bidra til Irans anrikings-, reprosesserings- eller tungtvannsaktiviteter, til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen eller til aktiviteter som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål.
4. Eksportørene skal gi Utenriksdepartementet alle relevante opplysninger som er nødvendige for behandlingen av søknader om eksporttillatelse.
5. Det gis ikke gis lisens til salg, levering, overførsel eller eksport dersom en har skjellig grunn til å fastslå at salget, leveringen, overførselen eller eksporten vil kunne bidra til:
 - a) Irans anrikings-, reprosesserings- eller tungtvannsaktiviteter,
 - b) Irans utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen, eller
 - c) til aktiviteter som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål.

6. En utstedt lisens kan annulleres, midlertidig oppheves, endres eller tilbakekalles dersom forutsetningene for utstedelsen senere endres.

§ 4.

Det er forbudt å kjøpe, importere eller transportere de varer og den teknologi som er oppført på listene i vedlegg I, II og III, fra Iran, uansett om de har opprinnelse i Iran eller ikke.

§ 5.

1. Det er forbudt å:

- a) levere, direkte eller indirekte, teknisk bistand i tilknytning til varene og teknologien som er oppført på Utenriksdepartementets vareliste I, eller i tilknytning til levering, framstilling, vedlikehold og bruk av varer på denne listen, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
- b) levere, direkte eller indirekte, teknisk bistand eller meglervirksomhet i tilknytning til varene og den teknologien som er oppført i vedlegg I og II, eller i tilknytning til levering, framstilling, vedlikehold og bruk av varer som er oppført i vedlegg I og II, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
- c) levere, direkte eller indirekte, teknisk bistand eller meglervirksomhet i tilknytning til utstyr som kan brukes til intern undertrykkelse som oppført i vedlegg III, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
- d) tilby, direkte eller indirekte, finansiering eller finansiell bistand i tilknytning til varene og teknologien som er oppført på Utenriksdepartementets vareliste I eller i vedlegg I, II eller III, herunder gavebistand, lån eller eksportkredittforsikring i forbindelse med salg, levering, overførsel eller eksport av disse produktene, eller til levering av tilknyttet teknisk bistand, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
- e) forsettlig delta i aktiviteter som har til formål eller som følge å omgå forbudene omhandlet i litra a) til d).

2. Levering av det følgende krever tillatelse fra Utenriksdepartementet:

- a) teknisk bistand eller meglervirksomhet i forbindelse med varer og teknologi oppført i vedlegg IV, og i forbindelse med levering, framstilling, vedlikehold og bruk av disse produktene, direkte eller indirekte, til iranske personer, enheter eller organer til bruk i Iran;
- b) finansiering eller finansiell bistand i tilknytning til varer og teknologi omhandlet i vedlegg IV, herunder gavebistand, lån eller eksportkredittforsikring i forbindelse med salg, levering, overførsel eller eksport av disse produktene, eller til levering av tilknyttet teknisk bistand, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran.

3. Det gis ikke tillatelse til transaksjoner som omhandlet i nr. 2 dersom en har skjellig grunn til å fastslå at handlingen vil kunne bidra til:

- a) Irans anrikings-, reprosesserings- eller tungtvannsaktiviteter;
- b) Irans utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen; eller
- c) til aktiviteter i Iran som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål.

§ 6. Forbudet i § 2, nr. 1 litra a) gjelder ikke:

- a) direkte eller indirekte overføring av varer som hører inn under del B i vedlegg I, når disse varene selges, leveres, overføres eller eksporteres til Iran eller for bruk i Iran, i lettvannsreaktorer i Iran som er påbegynt oppført før desember 2006;
- b) transaksjoner under mandat fra Det Internasjonale Atomenergibyråets program for teknisk samarbeid;
- c) varer som leveres, overføres til eller for bruk i Iran som følge av forpliktelser statsparter har i henhold til Pariskonvensjonen av 13. januar 1992 nr. 2 om forbud mot utvikling, produksjon, lagring og bruk av kjemiske våpen samt ødeleggelse av slike våpen.

§ 7.

1. Utenriksdepartementet kan på vilkår som departementet finner hensiktsmessige, gi tillatelse til en transaksjon vedrørende varer og teknologi som omhandlet i § 2 nr. 1, eller teknisk bistand eller meglervirksomhet som omhandlet i § 5 nr. 1, dersom departementet fastslår at transaksjonen klart ikke vil bidra til utvikling av teknologi som kan støtte Irans spredningsfølsomme nukleære aktiviteter, eller til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen, herunder når varene, teknologien, bistanden eller meglervirksomheten gjelder matvarer, landbruksformål, medisinske eller andre humanitære formål, og følgende betingelser er oppfylt:

- a) kontrakten om levering av varene, teknologien, bistanden eller meglervirksomheten inneholder passende garantier med hensyn til sluttbrukeren;
- b) Iran har forpliktet seg til ikke å bruke varene eller teknologien eller eventuelt bistanden eller meglervirksomheten i forbindelse med spredningsfølsomme nukleære aktiviteter eller til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen; og
- c) Sanksjonskomiteen, såfremt transaksjonen vedrører varer eller teknolog som er oppført på listene fra Nuclear Suppliers Group og missilteknologikontrollregimet, på forhånd og i hvert enkelt tilfelle har fastslått, at transaksjonen klart ikke vil bidra til utvikling av teknologi, som kan støtte Irans spredningsfølsomme nukleære aktiviteter, eller til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen.

2. Utenriksdepartementet underretter EUs Kommisjon og samarbeidende kompetente myndigheter i EU om eventuelle avslag det gir på søknader om tillatelser.

3. Nr. 1 gjelder ikke transaksjoner eller meglervirksomhet i forbindelse med varer og teknologi som er oppført i vedlegg III.

§ 8.

1. Der er forbudt å selge, levere, overføre eller transportere, direkte eller indirekte, nøkkelutstyr og -teknologi som er oppført i vedlegg VI, til enhver iransk person, enhet eller organ eller for bruk i Iran.

2. Vedlegg VI omfatter nøkkelutstyr og -teknologi til følgende nøkkelsektorer i olje- og gassindustrien i Iran:

- a) undersøkelser etter råolje og naturgass;
- b) utvinning av råolje og naturgass;
- c) raffinering;
- d) kondensering av naturgass.

3. Vedlegg VI omfatter ikke varer som er oppført på Utenriksdepartementets vareliste I eller i vedlegg I, II eller IV.

§ 9. Det er forbudt å:

- a) levere, direkte eller indirekte, teknisk bistand eller meglervirksomhet i tilknytning til nøkkelutstyr og -teknologi som er oppført i vedlegg VI, eller i tilknytning til levering, framstilling, vedlikehold og bruk av varer, som er oppført i vedlegg VI, til iranske personer, enheter eller organer eller til bruk i Iran;
- b) finansiere eller yte finansiell bistand, direkte eller indirekte, i tilknytning til nøkkelutstyr og -teknologi som er oppført i vedlegg VI, til iranske personer, enheter eller organer, eller til bruk i Iran;
- c) forsettlig delta i aktiviteter som har som formål eller følge å omgå forbudene i litra a) eller b).

§ 10. Forbudene i § 8 og § 9 gjelder ikke transaksjoner som følger av en kontrakt inngått før ikrafttreddelsen av denne forskriften og er heller ikke til hinder for senere oppfyllelse av en forpliktelse som følger av kontrakten, forutsatt at den fysiske eller juridiske personen, enheten eller organet som ønsker å foreta transaksjonen eller yte tjenesten, senest 20 arbeidsdager før oppfyllelsen melder fra om denne til Utenriksdepartementet.

Kapittel III – Restriksjoner på finansiering av visse virksomheter

§ 11.

1. Det er forbudt å:

- a) yte lån eller kreditt til iranske personer, enheter eller organer, jf. nr. 2;
- b) erverve eller utvide sin andel i iranske personer, enheter eller organer, jf. nr. 2;
- c) opprette joint ventures med iranske personer, enheter eller organer, jf. nr. 2;
- d) forsettlig delta i aktiviteter som har som formål eller følge å omgå forbudene i litra a), b) eller c).

2. Forbudet i nr. 1 gjelder enhver iransk person, enhet eller organ som er involvert i:

- a) framstilling av varer eller teknologi, som er oppført på UDs vareliste I eller i vedlegg I og II;
- b) fremstilling av utstyr som kan brukes til intern undertrykkelse som oppført i vedlegg III;
- c) undersøkelser etter eller utvinning og produksjon av råolje og naturgass, raffinering av brennstoff eller kondensering av naturgass.

3. Utelukkende i forbindelse med nr. 2 litra c) gjelder følgende definisjoner:

- a) «undersøkelser etter råolje og naturgass» omfatter leting og prospektering etter og forvaltning av råolje- og naturgassreserver, samt levering av geologiske tjenester i forbindelse med slike reserver;
- b) «utvinning og produksjon av olje og naturgass» inkluderer overføringstjenester for gas i bulk i forbindelse med transitt eller levering av gas til direkte sammenkoblede distribusjonsnett;
- c) med «raffinering» menes prosessering, kondisjonering og forberedelser til, i siste instans, det endelige salget av brennstoff.

4. Det er forbudt å innlede samarbeid med iranske personer, enheter eller organer som er involvert i overføring av naturgass som omhandlet i nr. 3 litra b).

5. Med begrepet «samarbeid» i nr. 4 skal følgende forstås:

- a) deling av investeringsomkostninger i en integrert eller styrt forsyningskjede for mottak eller levering av naturgass direkte fra eller til Irans territorium; og
- b) direkte samarbeid med henblikk på investering i fasiliteter for flytende naturgass (LNG) på iransk territorium eller i fasiliteter til flytende naturgass som er direkte knyttet til dette.

§ 12.

1. Investeringer gjennom transaksjoner som omhandlet i § 11 nr. 1 i iranske personer, enheter eller organer, som er involvert i fremstillingen av varer eller teknologi som er oppført i vedlegg IV, krever tillatelse fra Utenriksdepartementet.

2. Det vil ikke bli gitt slik tillatelse dersom det er rimelig grunn til å fastslå at handlingen vil bidra til en av følgende aktiviteter:

- a) Irans anrikning-, reprosessering- eller tungtvannsaktiviteter;
- b) Irans utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen; eller
- c) aktiviteter i Iran innenfor andre områder som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål.

§ 13. Uansett § 11 nr. 2 litra a), kan Utenriksdepartementet, på vilkår departementet finner hensiktsmessige, gi tillatelse til å foreta en investering gjennom transaksjoner som omhandlet i § 11 nr. 1, dersom følgende betingelser er oppfylt:

- a) den iranske personen, enheten eller organet har forpliktet seg til å stille hensiktsmessige sluttbrukergarantier for varene eller teknologien;
- b) Iran har forpliktet seg til ikke å bruke varene eller teknologien i forbindelse med spredningsfølsomme nukleære aktiviteter eller til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen; og
- c) Sanksjonskomiteen – når investeringen er gjort i en iransk person, enhet eller organ, som er involvert i framstillingen av varer eller teknologi som er oppført på listene til Nuclear Suppliers Group og missilteknologikontrollregimet – på forhånd og for hvert enkelttilfelle – har fastslått at transaksjonen ikke vil bidra til utvikling av teknologi som kan støtte Irans spredningsfølsomme nukleære aktiviteter, eller til utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen.

§ 14. Bestemmelsen i § 11 nr. 2 litra c) kommer ikke til anvendelse på ytelsen av et lån eller en kreditt eller på erverv eller utvidelse av en andel, dersom følgende betingelser er oppfylt:

- a) transaksjonen er nødvendig som følge av en avtale eller kontrakt inngått før denne forskriftens ikrafttredelse; og
- b) Utenriksdepartementet senest 20 arbeidsdager tidligere har blitt informert om den aktuelle avtalen eller kontrakten.

§ 15. Det er forbudt å:

- a) akseptere eller godkjenne, ved inngåelse av en avtale eller på annen måte, at en eller flere iranske personer, enheter eller organ, yter lån eller kreditt til, erverver eller utvider andeler i eller oppretter joint ventures med en virksomhet som er involvert i følgende aktiviteter:
 - i) bryting og utvinning av uran;
 - ii) anriking og repressering av uran;
 - iii) framstilling av varer og teknologi som er oppført på listene til Nuclear Suppliers Group og missilteknologikontrollregimet.
- b) forsettlig delta i aktiviteter som har som formål eller følge å omgå forbudet i litra a).

Kapittel IV – Frysing av formuesgoder

§ 16.

1. Alle formuesgoder som tilhører, eies, besittes eller direkte eller indirekte kontrolleres av personene, enhetene eller organene som er listet opp i vedlegg VII, skal fryses. Vedlegg VII inneholder en liste over personer, enheter og organer som FNs Sikkerhetsråd eller Sanksjonskomiteen har fastsatt i henhold til Sikkerhetsrådets resolusjoner 1737 (2006), 1803 (2008) eller 1929 (2010).

2. Alle formuesgoder som tilhører, eies, besittes eller direkte eller indirekte kontrolleres av personene, enhetene eller organene som er listet opp i vedlegg VIII, skal fryses. Vedlegg VIII inneholder en liste over fysiske og juridiske personer, enheter og organer som ikke er omfattet av vedlegg VII, men som overensstemmende med EUs Råds avgjørelse 2010/413/FUSP, som Norge har sluttet seg til, anses for å være:

- a) involvert i eller direkte assosiert med eller å støtte Irans spredningsfølsomme nukleære aktiviteter eller Irans utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen, herunder ved å være involvert i kjøp av forbudte varer og forbudt teknologi, eller å være eiet eller kontrollert av en slik person, enhet eller organ, – inkludert når dette skjer ved ulovlige midler, eller å handle på deres vegne eller på deres instruks;
- b) en fysisk eller juridisk person, enhet eller et organ som har bistått personer, enheter eller organer som er listeført, med å omgå eller bryte FNs, EUs eller Norges sanksjonsbestemmelser overfor Iran;
- c) et ledende medlem av Den Islamske Revolusjonsgarde eller en juridisk person, enhet eller et organ som eies eller kontrolleres av Den Islamske Revolusjonsgarden eller av ett eller flere av dets ledende medlemmer;
- d) en juridisk person, en enhet eller et organ som eies eller kontrolleres av Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL).

I overensstemmelse med plikten til å fryse formuesgoder hos IRISL og utpekte enheter som eies eller kontrolleres av IRISL, er det forbudt å laste eller losse gods på og fra skip som eies eller er chartret av IRISL eller dets enheter i norske havner. Dette forbudet er ikke til hinder for oppfyllelsen av en kontrakt som var inngått før denne forskriften trådte i kraft.

Plikten til å fryse formuesgoder hos IRISL og utpekte enheter som eies eller kontrolleres av IRISL, innebærer ikke et krav om beslagleggelse eller arrest i skip som eies av slike enheter, eller av lasten dersom lasten tilhører tredjemann, og den innebærer heller ikke et krav om å holde tilbake besetningsmedlemmer som er ansatt av dem.

3. Ingen formuesgoder skal stilles til rådighet for, verken direkte eller indirekte, eller være til fordel for de fysiske og juridiske personene, enhetene eller organene som er opplistet i vedlegg VII og VIII.

4. Forsettlig deltagelse i aktiviteter som direkte eller indirekte har som formål eller følge å omgå bestemmelsene i nr. 1., 2. og 3, er forbudt.

§ 17. Utenriksdepartementet kan gjøre unntak fra § 16 og gi tillatelse til å frigi visse frosne formuesgoder forutsatt at:

- a) formuesgodene er gjenstand for en tilbakeholdsrett etablert gjennom en rettslig prosess, ved forvaltningsvedtak eller ved voldgift før datoen da personen, enheten eller organet omhandlet i § 16 ble listeført, eller for en dom, et forvaltningsvedtak eller en voldgiftsdom avsagt før samme dato;
- b) formuesgodene utelukkende skal brukes til å innfri krav som er sikret gjennom en slik tilbakeholdsrett eller som er fastsatt ved en slik dom eller forvaltningsvedtak;
- c) formuesgodene ikke kommer de personer, enheter eller organer som er oppført i vedlegg VII og VIII til gode;
- d) anerkjennelse av tilbakeholdsretten eller avgjørelsen ikke strider med grunnleggende rettsstatsprinsipper, og
- e) Utenriksdepartementet, når fryspålegget er hjemlet i § 16 nr. 1, har underrettet Sanksjonskomiteen om tilbakeholdsretten eller avgjørelsen.

§ 18. Utenriksdepartementet kan gjøre unntak fra § 16 og gi tillatelse til å frigi visse frosne formuesgoder når en person, enhet eller organ listeført i vedlegg VII eller VIII, skal betale forfalte beløp i henhold til en kontrakt, avtale eller forpliktelse som vedkommende person, enhet eller organ har inngått eller pådratt seg før datoen for listeføringen, dersom følgende vilkår er oppfylt:

- a) departementet har fastslått at:
 - i) formuesgodene skal brukes til betaling fra en av personene, enhetene eller organene listeført i vedlegg VII eller VIII;
 - ii) kontrakten, avtalen eller forpliktelsen ikke vil bidra til framstilling, salg, kjøp overføring, eksport, import, transport eller bruk av de varer og den teknologi som er omhandlet i vedlegg I, II, III og VI; og
 - iii) betalingen ikke direkte eller indirekte blir stilt til rådighet for noen de listeførte i vedlegg VII eller VIII, jf. § 16 nr. 3;
- b) departementet, når fryspålegget er hjemlet i § 16 nr. 1, har underrettet Sanksjonskomiteen om at vilkårene i litra a) er oppfylt, og at det vurderer å gi slik tillatelse, og Sanksjonskomiteen ikke har kommet med innsigelser mot dette senest ti arbeidsdager etter underretningen; eller
- c) departementet, når fryspålegget er hjemlet i § 16 nr. 2, minst to uker før tillatelsen gis, har meddelt EU-kommisjonen at en har fastslått at vilkårene i litra a) er oppfylt og at en vurderer å gi slik tillatelse.

§ 19. Utenriksdepartementet kan gjøre unntak fra § 16 og gi tillatelse til å frigi visse frosne formuesgoder eller stille disse til rådighet, dersom følgende vilkår er oppfylt:

- a) departementet har fastslått at formuesgodene er:
 - i) nødvendige for å dekke vitale behov for de personene som er listet opp i vedlegg VII eller VIII samt for familiemedlemmer de forsørger, herunder for betaling av matvarer, husleie eller renter og avdrag på pantelån i bolig, medisiner og legebehandling, skatter, forsikringspremier og offentlige avgifter;
 - ii) utelukkende skal brukes til betaling av rimelige honorarer og refusjon av utgifter i forbindelse med juridisk bistand; eller
 - iii) utelukkende skal brukes til betaling av avgifter eller administrasjonsgebyr for oppbevaring eller forvaltning av frosne formuesgoder; og
- b) departementet, når tillatelsen gjelder en person, enhet eller organ opplistet i vedlegg VII, har underrettet Sanksjonskomiteen om at vilkårene i litra a) er oppfylt, og at det vurderer å gi slik tillatelse, og Sanksjonskomiteen ikke har kommet med innsigelser mot dette innen fem arbeidsdager etter underretningen.

2. Utenriksdepartementet kan gjøre unntak fra § 16 og gi tillatelse til å frigi eller stille visse frosne formuesgoder til rådighet, når det har fastslått at formuesgodene er nødvendige for å dekke ekstraordinære utgifter eller til betaling for eller forsendelse av varer dersom disse ble anskaffet for en lett vannsreaktor i Iran som var påbegynt oppført før desember 2006, eller for varer omhandlet i § 6, litra b) og c), såframt følgende vilkår er oppfylt:

- a) departementet, når tillatelsen gjelder en person, enhet eller organ opplistet i vedlegg VII, har underrettet Sanksjonskomiteen om at det har fastslått dette, og Sanksjonskomiteen har gitt sin godkjenning; eller
- b) departementet, når tillatelsen gjelder en person, enhet eller organ opplistet i vedlegg VIII, har meddelt EUs medlemsstaters kompetente myndigheter og Kommisjonen hvorfor det finner at det bør gis slik særskilt tillatelse, minst to uker før tillatelsen gis.

§ 20.

1. Bestemmelsen i § 16 nr. 3 er ikke til hinder for at finans- eller kredittinstitusjoner godskrifer frosne konti med penger mottatt som en overførsel til en konto tilhørende en listeført fysisk eller juridisk person, enhet eller et organ, forutsatt at alle tilførte beløp på disse kontiene også fryses. Finans- eller kredittinstitusjonen skal straks underrette Utenriksdepartementet om slike transaksjoner.

2. § 16 nr. 3 kommer ikke til anvendelse på beløp som tilføres frosne konti i form av:

- a) renter eller andre former for avkastning på disse kontiene; eller
- b) beløp forfalt til betaling i henhold til kontrakter, avtaler eller forpliktelser som var inngått eller oppstod før datoen da personen, enheten eller organet som er omhandlet i § 16 ble listeført av Sanksjonskomiteen, Sikkerhetsrådet eller EUs Råd, når disse rentene eller andre inntekter og betalinger fryses i henhold til § 16 nr. 1 eller 2.

3. Denne paragrafen skal ikke forstås som en tillatelse til å overføre penger omhandlet i § 21.

Kapitel V – Restriksjoner på pengeoverføringer og på finansielle tjenester

§ 21.

1. Pengeoverføringer til og fra en iransk person, en iransk enhet eller et iransk organ behandles som følger:
 - a) pengeoverføringer som skjer i forbindelse med transaksjoner vedrørende matvarer, helsepleie eller medisinsk utstyr, eller som benyttes til humanitære formål, foretas uten forhåndstillatelse og skal i samsvar med betalingsformidlers ordinære forpliktelser etter valutaregisterloven og valutaregisterforskriften, meldes til Valutaregisteret.
 - b) enhver annen pengeoverføring til en verdi av under NOK 320 000 foretas også uten forhåndstillatelse, og skal i samsvar med betalingsformidlers ordinære forpliktelser etter valutaregisterloven og valutaregisterforskriften, meldes til Valutaregisteret.
 - c) enhver annen pengeoverføring til en verdi av NOK 320 000 eller større, eller et tilsvarende beløp, krever forhåndstillatelse fra Utenriksdepartementet.

2. Disse bestemmelsene gjelder, uansett om pengeoverføringen er gjennomført som en enkelt transaksjon eller som flere transaksjoner som tilsynelatende har innbyrdes sammenheng.

3. Meldinger om og søknader om tillatelse til pengeoverføringer til en iransk person, en iransk enhet eller et iransk organ foretas av eller på vegne av betalerens betalingsformidler.

Meldinger om og søknader om tillatelse til pengeoverføringer fra en iransk person, en iransk enhet eller et iransk organ foretas av eller på vegne av mottagerens betalingsformidler.

Dersom betalerens eller mottagerens betalingsformidler ikke er omfattet av forskriften, skal meldinger om og søknader om tillatelse til pengeoverføringer inngis av betaleren eller mottageren selv.

4. Utenriksdepartementet skal gi forhåndstillatelse til overføringer av beløp på NOK 320 000 og større, på de vilkår som finnes hensiktsmessige, med mindre det har rimelig grunn til å fastslå at pengeoverføringen vil bidra til en av følgende aktiviteter:

- a) Irans anrikning-, repressering- eller tungtvannsaktiviteter;
- b) Irans utvikling av leveringssystemer for kjernevåpen;
- c) aktiviteter i Iran innenfor andre områder som Det Internasjonale Atomenergibyrået (IAEA) har uttrykt bekymring over eller har betegnet som utestående spørsmål; eller
- d) forbudte aktiviteter i tilknytning til leting etter råolje og naturgass, produksjon av råolje og naturgass, raffinering eller kondensering av naturgass som omhandlet i § 8, § 9 og § 11, som foretas av en iransk person, en iransk enhet eller et iransk organ.

Det kan innkreves gebyr for å vurdere søknader om tillatelser.

Dersom Utenriksdepartementet har mottatt en skriftlig søknad om en tillatelse, og ikke innen fire uker skriftlig har innvendinger mot pengeoverføringen, anses tillatelsen for å være gitt. Dersom innvendinger reises fordi saken undersøkes, skal Utenriksdepartementet informere om dette og siden meddele sin avgjørelse raskest mulig.

Utenriksdepartementet skal gis rask direkte eller indirekte adgang til finansielle opplysninger, og opplysninger fra forvaltningsorganer og rettshåndhevere som er relevante for og nødvendige for å gjennomføre undersøkelsene.

Utenriksdepartementet underretter EU-kommisjonen dersom det avslår en søknad om tillatelse.

5. Denne paragrafen kommer ikke til anvendelse dersom det er gitt tillatelse til en overførsel i samsvar med § 13, § 17, § 18, § 19 eller § 20.

§ 22.

1. Filialer og datterselskaper i Norge, av kreditt- og finansinstitusjoner hjemmehørende i Iran, skal underrette Utenriksdepartementet om alle pengeoverføringer de foretar eller mottar, om partenes navn og om beløpet og datoen for transaksjonen senest fem arbeidsdager etter at de har foretatt eller mottatt den aktuelle pengeoverføringen. Dersom opplysningene foreligger, skal det angis hvilken type transaksjon det er snakk om, og etter omstendighetene, hvilke varer transaksjonen gjelder. I sistnevnte tilfelle skal det særskilt angis om varene er omfattet av vedlegg I, II, III, IV eller VI til denne forskriften, og dersom det kreves tillatelse for eksport av varene, angis nummeret på lisensen.

§ 23.

1. Finans- eller kredittinstitusjoner samt betalingsforetak som omfattes av forskriften, skal, når de utøver sine aktiviteter med de finans- og kredittinstitusjoner samt betalingsforetak som er omhandlet i nr. 2, for å unngå at disse aktivitetene bidrar til spredningsfølsomme nukleære aktiviteter eller til utvikling av leveringssystemer til kjernevåpen:

- a) løpende utvise årvåkenhet overfor kontobevegelser, særlig gjennom kundekontrollprogrammer i samsvar med sine forpliktelser etter hvitvaskingsloven;
- b) kreve at alle opplysningsfelt i betalingsordrer om avsender og mottaker fylles ut, og avvise transaksjonen dersom disse opplysningene ikke foreligger;
- c) oppbevare registreringer av alle transaksjoner i fem år og på anmodning stille disse til rådighet for nasjonale myndigheter; og
- d) dersom de har mistanke om at midlene har tilknytning til finansiering av nukleær spredning, rapportere til Økokrim i tråd med hvitvaskingsloven § 18, jf. § 17.

2. Bestemmelsene i nr. 1 gjelder finans- og kredittinstitusjoner eller betalingsforetak i deres aktiviteter med:
- a) finans- og kredittinstitusjoner eller betalingsforetak hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken;
 - b) filialer og datterselskap som er omfattet av forskriften, av finans- og kredittinstitusjoner eller betalingsforetak hjemmehørende i Iran;
 - c) filialer og datterselskap, som ikke er omfattet av forskriften, av finans- og kredittinstitusjoner eller betalingsforetak hjemmehørende i Iran;
 - d) finans- og kredittinstitusjoner som ikke er hjemmehørende i Iran, men som kontrolleres av personer eller enheter hjemmehørende i Iran.

§ 24.

1. Det er forbudt for finans- og kredittinstitusjoner å:
- a) åpne en ny bankkonto hos finans- og kredittinstitusjoner hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbank, eller hos en kreditt- eller finansvirksomhet omhandlet i § 23 nr. 2;
 - b) etablere en ny korrespondentbankforbindelse med en finans- eller kredittinstitusjoner hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller med en finans- eller kredittinstitusjon omhandlet i § 23 nr. 2;
 - c) åpne et nytt representasjonskontor i Iran eller å etablere en ny filial eller et nytt datterselskap i Iran;
 - d) inngå en ny joint venture med en finans- eller kredittinstitusjon hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller med en kreditt- eller finansvirksomhet omhandlet i § 23 nr. 2.
2. Det er forbudt å:
- a) åpne et representasjonskontor eller opprette en filial eller et datterselskap i Norge av en finans- eller kredittinstitusjon hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller en kreditt- eller finansvirksomhet omhandlet i § 23 nr. 2;
 - b) inngå avtaler for eller på vegne av, en finans- eller kredittinstitusjon hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller for eller på vegne av en finans- eller kredittinstitusjon omhandlet i § 23 nr. 2 om åpning av et representasjonskontor, eller opprettelse av en filial eller et datterselskap i Norge;
 - c) gi et representasjonskontor, en filial eller et datterselskap av en finans- eller kredittinstitusjon hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller av en finans- eller kredittinstitusjon omhandlet i § 23 nr. 2, tillatelse til å begynne og utøve virksomhet som kredittinstitusjon eller enhver annen virksomhet som krever forutgående tillatelse, dersom representasjonskontoret, filialen eller datterselskapet ikke var operasjonelt før denne forskriften trådte i kraft;
 - d) erverve eller utvide en andel eller erverve andre eierinteresser i en finans- eller kredittinstitusjon omfattet av forskriften, dersom erververen mv. er en finans- eller kredittinstitusjon omhandlet i § 23 nr. 2.

§ 25. Det er forbudt å:

- a) selge eller kjøpe statsobligasjoner eller statsgaranterte obligasjoner utstedt etter forskriftens ikrafttredelse, direkte eller indirekte, til eller fra:
 - i) Iran eller Irans regjering og dens offentlige organer, selskaper og enheter;
 - ii) finans- eller kredittinstitusjon hjemmehørende i Iran, herunder den iranske sentralbanken, eller finans- eller kredittinstitusjon omhandlet i § 23 nr. 2;
 - iii) fysiske og juridiske personer, enheter eller organer som opptrer på vegne av eller etter instruks fra juridiske personer, enheter eller organer omhandlet i nr. i) eller ii);
 - iv) juridiske personer, enheter eller organer, som eies eller kontrolleres av personer, enheter eller organer omhandlet i nr. i), ii) eller iii);
- b) yte meglervirksomhet med hensyn til statsobligasjoner eller statsgaranterte obligasjoner som er utstedt etter forskriftens ikrafttredelse, til personer, enheter eller organer omhandlet i litra a);
- c) bistå personer, enheter eller organer omhandlet i litra a) med henblikk på å utstede statsobligasjoner eller statsgaranterte obligasjoner ved å drive meglervirksomhet, reklamevirksomhet eller levere andre tjenester vedrørende slike obligasjoner.

§ 26.

1. Det er forbudt å:
- a) tilby forsikrings- eller gjenforsikringsytelser til:
 - i) Iran eller Irans regjering og dens offentlige organer, selskaper og enheter;
 - ii) iranske personer, enheter eller organer som ikke er fysiske personer; og
 - iii) fysiske eller juridiske personer, enheter eller organer som opptrer på vegne av eller etter instruks fra juridiske personer, enheter eller organer omhandlet i nr. i) eller ii);
 - b) forsettlig delta i aktiviteter som har som formål eller følge å omgå forbudet i litra a).
2. nr. 1 litra a), nr. i) og ii), kommer ikke til anvendelse på levering av obligatorisk forsikring eller ansvarsforsikring til iranske personer, enheter eller organer som er basert innenfor EØS-området.
3. nr. 1, litra a), nr. iii), kommer ikke til anvendelse på levering av forsikring, herunder syke- og reiseforsikring, til enkeltpersoner som opptrer som privatpersoner, unntatt personer som er oppført i vedlegg VII og VIII, eller på gjenforsikring av slike ytelser.

Nr. 1, litra a), nr. iii)), er ikke til hinder for levering av forsikring eller gjenforsikring til eieren av et skip, fly eller kjøretøy som er chartret av personer, enheter eller organer omhandlet i nr. 1, litra a), nr. i) og ii)), dersom de ikke samtidig er oppført i vedlegg VII eller VIII.

I forbindelse med nr. 1 litra a) nr. iii)), anses personer, enheter eller organer ikke for å opptre etter instruks fra personer, enheter eller organer omhandlet i nr. 1 litra a) nr. i) og ii)), når denne instruksen gjelder dokking, lasting eller lossing av eller sikker transitt for et skip eller et fly som midlertidig oppholder seg i iransk farvann eller i iransk luftrom.

4. Denne paragrafen forbyr utvidelse og fornyelse av forsikrings- og gjenforsikringsavtaler som er inngått før denne forskriftens ikrafttredelse, men den forbyr ikke oppfyllelse av avtaler som er inngått før ikrafttredelsesdatoen, jf. dog § 16 nr. 3 om fryspålegg.

Kapittel VI – Transportrestriksjoner

§ 27.

1. For å forhindre overføring av varer og teknologi som er oppført på Utenriksdepartementets vareliste I, eller levering, salg, overføring, eksport eller import av varer og teknologi som er forbudt i henhold til denne forskriften, skal det for alle varer som innføres eller utføres fra norsk tollområde fra eller til Iran, gis opplysninger før ankomst og før avgang til tollmyndighetene.

2. De nærmere reglene om plikten til å gi forhåndsvarsel framgår av tollforskriften 17. desember 2008 nr. 1502 § 3–1 til § 3–1–7, jf. tolloven § 3–1.

§ 28.

1. Det er forbudt for norske rettssubjekt og for enhver som oppholder seg på norsk territorium å yte bunkringstjenester og andre tjenester til skip som eies eller kontrolleres, direkte eller indirekte, av en iransk person, enhet eller organ dersom tjenestetilbyderen har opplysninger som gir rimelig grunn til å anta at skipene transporterer varer som er omfattet av Utenriksdepartementets vareliste I, eller varer som det er forbudt å levere, selge, overføre eller eksportere i henhold til denne forskriften, med mindre det er nødvendig å levere slike ytelser av humanitære grunner.

2. Det er forbudt for norske rettssubjekt og for enhver som oppholder seg på norsk territorium å levere teknisk service og vedlikeholdstjenester til luftfartøy som direkte eller indirekte eies eller kontrolleres av en iransk person, enhet eller organ, dersom tjenestetilbyderen har opplysninger som gir rimelig grunn til å anta at det aktuelle luftfartøyet transporterer varer som er omfattet av Utenriksdepartementets vareliste I eller varer som det er forbudt å levere, selge, overføre eller eksportere i henhold til denne forskriften, med mindre det er nødvendig å levere slike ytelser av humanitære og sikkerhetsmessige grunner.

3. Forbudene i nr. 1 og 2 gjelder inntil lasten er inspisert og om nødvendig, beslaglagt eller destruert, alt etter hva som er aktuelt.

Kapittel VII – Alminnelige og avsluttende bestemmelser

§ 29.

1. Ingen krav med tilknytning til kontrakter eller transaksjoner hvis oppfyllelse eller gjennomføring direkte eller indirekte, helt eller delvis, er blitt påvirket av tiltak innført med denne forskriften, herunder krav om skadesløsholdelse og andre tilsvarende krav, som krav om erstatning eller et krav under en garanti, særlig krav om forlengelse eller innfrielse av en obligasjon, garanti eller skadesløserklæring, spesielt en finansiell garanti eller motgaranti, uansett form, skal oppfylles dersom kravene gjøres gjeldende av:

- a) personer, enheter eller organer som er oppført i vedlegg VII og VIII;
- b) andre iranske personer, enheter eller organer, herunder den iranske regjeringen;
- c) personer, enheter eller organer som handler gjennom eller på vegne av en av personene, enhetene og organene omhandlet i litra a) og b).

2. Oppfyllelse av en kontrakt eller gjennomføring av en transaksjon anses for å være påvirket av de tiltakene som er innført med denne forskriften, når eksistensen eller innholdet av kravet direkte eller indirekte er et resultat av disse tiltakene.

3. I forbindelse med enhver sak som gjelder inndrivelse av et krav, påhviler det personen som forsøker å få kravet inndrevet å bevise at innfrielsen av kravet ikke er forbudt etter bestemmelsen i nr. 1.

4. Denne paragrafen berører ikke rettigheten personene, enhetene og organene omhandlet i nr. 1, har til ved domstolene å få prøvet lovligheten av manglende oppfyllelse av kontraktsmessige forpliktelser overensstemmende med denne forskriften.

§ 30. I forbindelse med § 8, § 9, § 11 nr. 2 litra c), § 21 og § 26 betraktes ethvert organ, enhver enhet eller rettighetshaver i en produksjonsdelingsavtale tildelt før denne forskriftens ikrafttredelse av en annen suveren regjering enn den iranske, ikke som iranske personer, enheter eller organer. I slike tilfeller og i forbindelse med § 8 kan Utenriksdepartementet kreve hensiktsmessige sluttbrukergarantier fra ethvert organ eller enhver enhet for alle salg, leveranser, overføringer eller utførsler av nøkkelutstyr eller -teknologi som er oppført i bilag VI.

§ 31.

1. Med forbehold om overholdelse av gjeldene regler om rapportering, konfidensialitet og taushetsplikt, skal fysiske og juridiske personer, enheter og organer:

- a) øyeblikkelig viderebringe opplysninger som vil fremme overholdelse av denne forskriften, herunder opplysninger om konti og beløp som er frosset i medhold av § 16, til Utenriksdepartementet;
- b) samarbeide med Utenriksdepartementet om verifisering av disse opplysningene.

2. Alle opplysninger som gis eller mottas i medhold av denne paragrafen, må kun brukes til de formål som de er gitt eller mottatt for.

§ 32.

1. Fysiske og juridiske personer, enheter og organer som implementerer forskriften, herunder disses ledelse og personell, kan ikke stilles til ansvar for å ha frosset formuesgoder eller for å ha avvist å stille formuesgoder til rådighet, når det er gjort i aktsom god tro, dvs. i forvissning om at dette er i overensstemmelse med denne forskriften.

2. Overtredelser av forbud som denne forskriften oppstiller, medfører ikke ansvar for de aktuelle fysiske eller juridiske personene, dersom de befant seg i unnskyldelig rettsvillfarelse da de foretok handlingene.

3. Det forhold at en institusjon eller en person som er omfattet av denne forskriften, eller dens ledelse eller personell i god tro, jf. § 21, § 22 og § 23, meddeler opplysninger omhandlet i § 21, § 22 og § 23, påfører ikke institusjonen eller personen eller dens ledelse eller personell noe form for ansvar.

§ 33.

1. Norske myndigheter kan treffe alle tiltak som finnes nødvendige for å sikre at relevante internasjonale, EØS-rettslige og nasjonale rettslige forpliktelser om arbeidstageres helse, sikkerhet og miljø overholdes, når samarbeid med en iransk person, enhet eller organ kan påvirkes av gjennomføringen av denne forskriften.

2. I medhold av bestemmelsen nr. 1 kan det gjøres unntak fra forbudene i § 8, § 9, § 11 nr. 2 litra c), § 16 nr. 2, § 21 og § 26.

§ 34. Denne forskriften gjelder:

- a) i Norge, herunder i norsk luftrom;
- b) om bord på fly eller skip under norsk jurisdiksjon;
- c) for alle personer i eller utenfor Norge som er norske statsborgere;
- d) for alle juridiske personer, enheter eller organer som er opprettet eller stiftet i henhold til norsk lovgivning;
- e) for alle juridiske personer, enheter eller organer for så vidt angår forretningsvirksomhet som foregår i Norge.

§ 35. Utenriksdepartementet gis fullmakt til å endre, suspendere eller oppheve denne forskrift med vedlegg.

§ 36. Denne forskriften trer i kraft straks.

Vedlegg I

For å lese vedlegg I se her:

**Vedlegg II**

For å lese vedlegg II se her:



Vedlegg III. *Liste over utstyr som kan brukes til intern undertrykkelse som henvist til § 2 nr. 1 litra b), § 5 nr. 1 litra c) og e)*

* * *

1. Fire-arms, ammunition and related accessories therefor, as follows:
 - 1.1 Firearms not controlled by ML 1 and ML 2 of the Common Military List of the European Union («Common Military List») [1];
 - 1.2 Ammunition specially designed for the firearms listed in item 1.1 and specially designed components therefor;
 - 1.3 Weapon-sights not controlled by the Common Military List.
2. Bombs and grenades not controlled by the Common Military List.
3. Vehicles as follows:
 - 3.1 Vehicles equipped with a water cannon, specially designed or modified for the purpose of riot control;
 - 3.2 Vehicles specially designed or modified to be electrified to repel borders;
 - 3.3 Vehicles specially designed or modified to remove barricades, including construction equipment with ballistic protection;
 - 3.4 Vehicles specially designed for the transport or transfer of prisoners and/or detainees;
 - 3.5 Vehicles specially designed to deploy mobile barriers;
 - 3.6 Components for the vehicles specified in items 3.1 to 3.5 specially designed for the purposes of riot control.

Note 1 This item does not control vehicles specially designed for the purposes of fire-fighting.

Note 2 For the purposes of item 3.5 the term «vehicles» includes trailers.

4. Explosive substances and related equipment as follows:
 - 4.1 Equipment and devices specially designed to initiate explosions by electrical or non-electrical means, including firing sets, detonators, igniters, boosters and detonating cord, and specially designed components therefor; except those specially designed for a specific commercial use consisting of the actuation or operation by explosive means of other equipment or devices the function of which is not the creation of explosions (e.g., car air-bag inflaters, electric-surge arresters of fire sprinkler actuators);
 - 4.2 Linear cutting explosive charges not controlled by the Common Military List;
 - 4.3 Other explosives not controlled by the Common Military List and related substances as follows:
 - a. amatol;
 - b. nitrocellulose (containing more than 12,5 % nitrogen);
 - c. nitroglycol;
 - d. pentaerythritol tetranitrate (PETN);
 - e. picryl chloride;
 - f. 2,4,6-trinitrotoluene (TNT).
5. Protective equipment not controlled by ML 13 of the Common Military List as follows:
 - 5.1 Body armour providing ballistic and/or stabbing protection;
 - 5.2 Helmets providing ballistic and/or fragmentation protection, anti-riot helmets, antiriot shields and ballistic shields.

Note: This item does not control:

- equipment specially designed for sports activities;
 - equipment specially designed for safety of work requirements.
6. Simulators, other than those controlled by ML 14 of the Common Military List, for training in the use of firearms, and specially designed software therefor.
 7. Night vision, thermal imaging equipment and image intensifier tubes, other than those controlled by the Common Military List.
 8. Razor barbed wire.
 9. Military knives, combat knives and bayonets with blade lengths in excess of 10 cm.
 10. Production equipment specially designed for the items specified in this list.
 11. Specific technology for the development, production or use of the items specified in this list.

Vedlegg IV. Varer og teknologi referert til i § 3 og § 5 nr 2.

* * *

INTRODUCTORY NOTES

1. Unless otherwise stated, reference numbers used in the column below entitled «Description» refer to the descriptions of dual use items and technology set out in Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009.
2. A reference number in the column below entitled «Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009» means that the characteristics of the item described in the «Description» column lie outside the parameters set out in the description of the dual use entry referred to.
3. Definitions of terms between «single quotation marks» are given in a technical note to the relevant item.
4. Definitions of terms between «double quotation marks» can be found in Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009.

GENERAL NOTES

1. The object of the controls contained in this Annex should not be defeated by the export of any non-controlled goods (including plant) containing one or more controlled components when the controlled component or components is/are the principal element of the goods and can feasibly be removed or used for other purposes.
N.B.: In judging whether the controlled component or components is/are to be considered the principal element, it is necessary to weigh the factors of quantity, value and technological know-how involved and other special circumstances which might establish the controlled component or components as the principal element of the goods being procured.
2. The goods specified in this Annex include both new and used goods.

GENERAL TECHNOLOGY NOTE (GTN)

(To be read in conjunction with Section IV.B)

1. The sale, supply, transfer or export of «technology» which is «required» for the «development», «production» or «use» of goods the sale, supply, transfer or export of which is controlled in Part A (Goods) below, is controlled in accordance with the provisions of Section IV.B.

2. The «technology required» for the «development», «production» or «use» of goods under control remains under control even when it is applicable to non-controlled goods.
3. Controls do not apply to that «technology» which is the minimum necessary for the installation, operation, maintenance (checking) and repair of those goods which are not controlled or the export of which has been authorised in accordance with Regulation (EC) No. 423/2007 or This Regulation.
4. Controls on «technology» transfer do not apply to information «in the public domain», to «basic scientific research» or to the minimum necessary information for patent applications.

IV.A. GOODS

A0. Nuclear Materials, Facilities, and Equipment

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.A0.010	Pipes, piping, flanges, fittings made of, or lined with, nickel or nickel alloy containing more than 40 % nickel by weight, other than those specified in 2B350.h.1., in respect of pipes having an inner diameter larger than 100 mm.	2B350
IV.A0.011	Vacuum pumps other than those specified in 0B002.f.2 or 2B231, as follows: Turbomolecular pumps having a flowrate equal to or greater than 400 l/s, Roots type vacuum roughing pumps having a volumetric aspiration flowrate greater than 200 m ³ /h. Bellows-sealed, scroll, dry compressor, and bellows-sealed, scroll, dry vacuum pumps.	0B002.f.2, 2B231

A1. Materials, chemicals, «micro-organisms» and «toxins»

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.A1.003	Ring-shaped seals and gaskets, having an inner diameter of 400 mm or less, made of any of the following materials: a. Copolymers of vinylidene fluoride having 75 % or more beta crystalline structure without stretching; b. Fluorinated polyimides containing 10 % by weight or more of combined fluorine; c. Fluorinated phosphazene elastomers containing 30 % by weight or more of combined fluorine; d. Polychlorotrifluoroethylene (PCTFE, e.g. Kel-F ®); e. Fluoro-elastomers (e.g., Viton ®, Tecnoflon ®); f. Polytetrafluoroethylene (PTFE).	
IV.A1.004	Personal equipment for detecting radiation of nuclear origin, including personal dosimeters. <i>Note:</i> This item does not cover nuclear detection systems defined in item 1A004.c.	1A004.c

A2. Materials Processing

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.A2.005	Controlled atmosphere heat treatment furnaces, as follows: Furnaces capable of operation at temperatures above 400 °C.	2B226 2B227
IV.A2.008	Liquid-liquid contacting equipment (mixer-settlers, pulsed columns, centrifugal contactors); and liquid distributors, vapour distributors or liquid collectors designed for such equipment, where all surfaces that come in direct contact with the chemical(s) being processed are made from any of the following materials: 1. Alloys with more than 25 % nickel and 20 % chromium by weight; 2. Fluoropolymers;	2B350.e

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.A2.009	3. Glass (including vitrified or enamelled coating or glass lining); 4. Graphite or «carbon graphite»; 5. Nickel or alloys with more than 40 % nickel by weight; 6. Tantalum or tantalum alloys; 7. Titanium or titanium alloys; 8. Zirconium or zirconium alloys; or 9. Stainless steel. <i>Technical Note:</i> «Carbon graphite» is a composition consisting of amorphous carbon and graphite, in which the graphite content is 8 % or more by weight. Industrial equipment and components, other than those specified in 2B350.d, 2B350.d as follows: Heat exchangers or condensers with a heat transfer surface area greater than 0,05 m², and less than 30 m²; and tubes, plates, coils or blocks (cores) designed for such heat exchangers or condensers, where all surfaces that come in direct contact with the fluid(s) are made from any of the following materials: 1. Alloys with more than 25 % nickel and 20 % chromium by weight; 2. Fluoropolymers; 3. Glass (including vitrified or enamelled coating or glass lining); 4. Graphite or «carbon graphite»; 5. Nickel or alloys with more than 40 % nickel by weight; 6. Tantalum or tantalum alloys; 7. Titanium or titanium alloys; 8. Zirconium or zirconium alloys; 9. Silicon carbide; 10. Titanium carbide; or 11. Stainless steel. <i>Note: This item does not cover vehicle radiators.</i> <i>Technical ote:</i> The materials used for gaskets and seals and other implementation of sealing functions do not determine the status of control of the heat exchanger.	2B350.d
IV.A2.010	Multiple-seal, and seal-less pumps, other than those specified in 2B350.i, suitable for corrosive fluids, with manufacturer's specified maximum flow-rate greater than 0,6 m³/hour, or vacuum pumps with manufacturer's specified maximum flow-rate greater than 5 m³/hour [measured under standard temperature (273 K or 0 °C) and pressure (101,3 k Pa) conditions]; and casings (pump bodies), preformed casing liners, impellers, rotors or jet pump nozzles designed for such pumps, in which all surfaces that come in direct contact with the chemical(s) being processed are made from any of the following materials: 1. Alloys with more than 25 % nickel and 20 % chromium by weight; 2. Ceramics; 3. Ferrosilicon; 4. Fluoropolymers; 5. Glass (including vitrified or enamelled coatings or glass lining); 6. Graphite or «carbon graphite»; 7. Nickel or alloys with more than 40 % nickel by weight; 8. Tantalum or antalum alloys; 9. Titanium or titanium alloys; 10. Zirconium or zirconium alloys; 11. Niobium (columbium) or niobium alloys; 12. Stainless steel; or 13. Aluminium alloys.	2B350.d

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
<i>Technical Note:</i> <i>The materials used for gaskets and seals and other implementation of sealing functions do not determine the status of control of the pump.</i>		

A3. Electronics

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.A3.004	Spectrometers and diffractometers, designed for the indicative test or quantitative analysis of the elemental composition of metals or alloys without chemical decomposition of the material.	

IV.B. TECHNOLOGY

No	Description	Related item from Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009
IV.B.001	Technology required for the use of the items in Part IV.A. (Goods) above.	
<i>Technical Note:</i> <i>The term «technology» includes software.</i>		

Vedlegg V. Hjemmesider med informasjon om EU-landenes kompetente myndigheter etter § 3 nr. 5 og 6, § 5 nr. 3, § 7 nr. 1, § 10, § 12 nr. 2, § § 13, § 17, § 18, § 19 nr. 1 og 2, § 21 nr. 1 og 4, § 22 nr. 1, § 23 nr. 1 og § 31 nr. 1, og EU-kommisjonens kontaktpunkt

* * *

BELGIUM

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULGARIA

<http://www.mfa.government.bg>

CZECH REPUBLIC

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DENMARK

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

GERMANY

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ESTONIA

http://www.vm.ee/est/kat_622/

IRELAND

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

GREECE

<http://www.mfa.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral+Diplomacy/Global+Issues/International+Sanctions/>

SPAIN

http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx

FRANCE

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

ITALY

<http://www.esteri.it/UE/deroghe.html>

CYPRUS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LATVIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITHUANIA

<http://www.urm.lt>

LUXEMBOURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

HUNGARY

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/

MALTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

NETHERLANDS

<http://www.minbuza.nl/sancties>

AUSTRIA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

POLAND

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGAL

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

ROMANIA

<http://www.mae.ro/index.php?unde=doc&id=32311&idlnk=1&cat=3>

SLOVENIA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVAKIA

<http://www.foreign.gov.sk>

FINLAND

<http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet>

SWEDEN

<http://www.ud.se/sanktioner>

UNITED KINGDOM

www.fco.gov.uk/competentauthorities

Address for notifications to the European Commission:

European Commission

DG External Relations

Directorate A Crisis Platform – Policy Coordination in Common Foreign and Security Policy (CFSP)

Unit A.2. Crisis Response and Peace Building

CHAR 12/106

B-1049 Bruxelles/Brussel (Belgium)

E-mail: relex-sanctions@ec.europa.eu

Tel.: (32-2) 295 55 85

Fax: (32-2) 299 08 73

Vedlegg VI. Liste over nøkkelutstyr og -teknologi referert til i § 8 og § 9.

* * *

GENERAL NOTES

1. The object of the prohibitions contained in this Annex should not be defeated by the export of any non-prohibited goods (including plant) containing one or more prohibited components when the prohibited

component or components are the principal element of the goods and can feasibly be removed or used for other purposes.

N.B.: In judging whether the prohibited component or components are to be considered the principal element, it is necessary to weigh the factors of quantity, value and technological know-how involved and other special circumstances which might establish the prohibited component or components as the principal element of the goods being procured.

2. The goods specified in this Annex include both new and used goods.
3. Definitions of terms between «single quotation marks» are given in a technical note to the relevant item.
4. Definitions of terms between «double quotation marks» can be found in Annex I to Regulation (EC) No. 428/2009.

GENERAL TECHNOLOGY NOTE (GTN)

1. The «technology required» for the «development», «production» or «use» of prohibited goods remains under prohibition even when applicable to non-prohibited goods.
2. Prohibitions do not apply to that «technology» which is the minimum necessary for the installation, operation, maintenance (checking) and repair of those goods which are not prohibited or the export of which has been authorised in accordance with Regulation (EC) No. 423/2007 or this Regulation.
3. Prohibitions on «technology» transfer do not apply to information «in the public domain», to «basic scientific research» or to the minimum necessary information for patent applications.

EXPLORATION AND PRODUCTION OF CRUDE OIL AND NATURAL GAS

1.A Equipment

1. Geophysical survey equipment, vehicles, vessels and aircraft specially designed or adapted to acquire data for oil and gas exploration and specially designed components therefor.
2. Sensors specially designed for downhole well operations in oil and gas wells, including sensors used for measurement whilst drilling and the associated equipment specially designed to acquire and store data from such sensors.
3. Drilling equipment designed to drill rock formations, specifically for the purpose of exploring for, or producing oil, gas and other naturally occurring, hydrocarbon materials.
4. Drill bits, drill pipes, drill collars, centralisers and other equipment, specially designed for use in and with oil and gas well drilling equipment.
5. Drilling wellheads, «blowout preventers» and «Christmas or production trees» and the specially designed components thereof, meeting the «API and ISO specifications» for use with oil and gas wells.

Technical Notes:

- a. A «blowout preventer» is a device typically used at ground level (or if drilling underwater, at the seabed) during drilling to prevent the uncontrolled escape of oil and/or gas from the well.
- b. A «Christmas tree or production tree» is a device typically used to control flow of fluids from the well when it is complete and oil and/or gas production has started.
- c. For the purpose of this item, «API and ISO specifications» refers to the American Petroleum Institute specifications 6A, 16A, 17D and 11IW and/or the International Standards Organisation specifications 10423 and 13533 for blowout preventers, wellhead and Christmas trees for use on oil and/or gas wells.
6. Drilling and production platforms for crude oil and natural gas.
7. Vessels and barges incorporating drilling and/or petroleum processing equipment used for producing oil, gas and other naturally occurring flammable materials.
8. Liquid/gas separators meeting API specification 12J, specially designed to process the production from an oil or gas well, to separate the petroleum liquids from any water and any gas from the liquids.
9. Gas compressor with a design pressure of 40 bar (PN 40 and/or ANSI 300) or more and having a suction volume capacity of 300000 Nm³/h or more, for the initial processing and transmission of natural gas, excluded gas compressors for CNG (Compressed Natural Gas) filling stations, and specially designed components therefor.
10. Subsea production control equipment and the components thereof meeting «API and ISO specifications» for use with oil and gas wells.

Technical Note:

For the purposes of this entry, «API and ISO specifications» refers to the American Petroleum Institute specification 17 F and/or the International Standards Organisation specification 13268 for subsea production control systems.

11. Pumps, typically high capacity and/or high pressure (in excess of 0.3 m³ per minute and/or 40 bar), specially designed to pump drilling muds and/or cement into oil and gas wells.

1.B Test and inspection equipment

1. Equipment specially designed for sampling, testing and analysing the properties of drilling mud, oil well cements and other materials specially designed and/or formulated for use in oil and gas wells.
2. Equipment specially designed for sampling, testing and analysing the properties of rock samples, liquid and gaseous samples and other materials taken from an oil and/or gas well either during or after drilling, or from the initial processing facilities attached thereto.
3. Equipment specially designed for collecting and interpreting information about the physical and mechanical condition of an oil and/or gas well, and for determining the in situ properties of the rock and reservoir formation.

1.C Materials

1. Drilling mud, drilling mud additives and the components thereof, specially formulated to stabilise oil and gas wells during drilling, to recover drill cuttings to the surface and to lubricate and cool the drilling equipment in the well.
2. Cements and other materials meeting the «API and ISO specifications» for use in oil and gas wells.

Technical Note:

«API and ISO specification» refers to the American Petroleum Institute specification 10A or the International Standards Organisation specification 10426 for oil well cements and other materials specially formulated for use in the cementing of oil and gas wells.

3. Corrosion inhibiting, emulsion treatment, defoaming agents and other chemicals specially formulated to be used in the drilling for, and the initial processing of, petroleum produced from an oil and/or gas well.

1.D Software

1. «Software» specially designed to collect and interpret data acquired from seismic, electromagnetic, magnetic or gravity surveys for the purpose of establishing oil or gas prospectivity.
2. «Software» specially designed for storing, analysing and interpreting information acquired during drilling and production to assess the physical characteristics and behaviour of oil or gas reservoirs.
3. «Software» specially designed for the «use» of petroleum production and processing facilities or specific sub-units of such facilities.

1.E Technology

1. «Technology required» for the «development», «production» and «use» of equipment specified in 1.A.01–1.A.11.

REFINING OF CRUDE OIL AND LIQUEFACTION OF NATURAL GAS

2.A Equipment

1. Heat exchangers as follows and specially designed components therefor:
 - a. Plate-fin heat exchangers with a surface/volume ratio greater than $500 \text{ m}^2/\text{m}^3$, specially designed for pre-cooling of natural gas;
 - b. Coil-wound heat exchangers specially designed for liquefaction or sub-cooling of natural gas.
2. Cryogenic pumps for the transport of media at a temperature -120°C having a transport capacity of more than $500 \text{ m}^3/\text{h}$ and specially designed components therefor.
3. «Coldbox» and «coldbox» equipment not specified by 2.A.1.

Technical Note:

«Coldbox» equipment' refers to a specially designed construction, which is specific for LNG plants and incorporates the process stage of liquefaction. The «coldbox» comprises heat exchangers, piping, other instrumentation and thermal insulators. The temperature inside the «coldbox» is below -120°C (conditions for condensation of natural gas). The function of the «coldbox» is the thermal insulation of the above described equipment.

4. Equipment for shipping terminals of liquefied gases having a temperature below -120°C and specially designed components therefor.
5. Flexible and non-flexible transfer line having a diameter greater than 50 mm for the transport of media below -120°C .
6. Maritime vessels specially designed for the transport of LNG.
7. Electrostatic desalters specially designed to remove contaminants such as salts, solids and water from crude oil and specially designed components therefor.
8. All crackers, including hydrocrackers, and cokers, specially designed for conversion of vacuum gas oils or vacuum residuum, and specially designed components therefor.
9. Hydrotreaters specially designed for desulphurisation of gasoline, diesel cuts and kerosene and specially designed components therefor.
10. Catalytic reformers specially designed for conversion of desulphurised gasoline into high-octane gasoline, and specially designed components therefor.

11. Refinery units for C5–C6 cuts isomerisation, and refinery units for alkylation of light olefins, to improve the octane index of the hydrocarbon cuts.
12. Pumps specially designed for the transport of crude oil and fuels, having a capacity of 50 m³ /h or more and specially designed components therefor.
13. Tubes with an outer diameter of 0,2 m or more and made from any of the following materials:
 - a. Stainless steels with 23 % chromium or more by weight;
 - b. Stainless steels and nickel bases alloys with a «Pitting resistance equivalent» number higher than 33.

Technical Note:

«Pitting resistance equivalent» (PRE) number characterises the corrosion resistance of stainless steels and nickel alloys to pitting or crevice corrosion. The pitting resistance of stainless steels and nickel alloys is primarily determined by their compositions, primarily: chromium, molybdenum, and nitrogen. The formula to calculate the PRE number is: $PRE = Cr + 3,3 \% Mo + 30 \% N$.

14. «Pigs» (Pipeline Inspection Gauge(s)) and specially designed components therefore.

Technical Note:

«Pig» is a device typically used for cleaning or inspection of a pipeline from inside (corrosion state or crack formation) and is propelled by the pressure of the product in the pipeline.

15. Pig launchers and pig catchers for the integration or removing of pigs.
16. Tanks for the storage of crude oil and fuels with a volume greater than 1000 m³ (1000000 litres) as follows, and specially designed components therefor:
 - a. fixed roof tanks;
 - b. floating roof tanks.
17. Subsea flexible pipes specially designed for the transportation of hydrocarbons and injection fluids, water or gas, having a diameter greater than 50 mm.
18. Flexible pipes used for high pressure for topside and subsea application.
19. Isomeration equipment specially designed for production of high-octane gasoline based on light hydrocarbons as feed, and specially designed components therefor.

2.B Test and inspection equipment

1. Equipment specially designed for testing and analysing of quality (properties) of crude oil and fuels.
2. Interface control systems specially designed for controlling and optimising of the desalting process.

2.C Materials

1. Diethyleneglycol (CAS 111–46–6), Triethylene glycol (CAS 112–27–6).
2. N-Methylpyrrolidon (CAS 872–50–4), Sulfolane (CAS 126–33–0).
3. Zeolites, of natural or synthetic origin, specially designed for fluid catalytic cracking or for the purification and/or dehydration of gases, including natural gases.
4. Catalysts for the cracking and conversion of hydrocarbons as follows:
 - a. Single metal (platinum group) on alumina type or on zeolite, specially designed for catalytic reforming process;
 - b. Mixed metal species (platinum in combination with other noble metals) on alumina type or on zeolite, specially designed for catalytic reforming process;
 - c. Cobalt and nickel catalysts doped with molybdenum on alumina type or on zeolite, specially designed for catalytic desulphurisation process;
 - d. Palladium, nickel, chromium and tungsten catalysts on alumina type or on zeolite, specially designed for catalytic hydrocracking process.
5. Gasoline additives specially formulated for increasing the octane number of gasoline.

Note:

This entry includes Ethyl tertiary butyl ether (ETBE) (CAS 637–92–3) and Methyl tertiary butyl ether (MTBE) CAS 1634–04–4).

2.D Software

1. «Software» specially designed for the «use» of LNG plants or specific sub-units of such plants.
2. «Software» specially designed for the «development», «production» or «use» of plants (including their sub-units) for oil refining.

2.E Technology

1. «Technology» for the conditioning and purification of raw natural gas (dehydration, sweetening, removal of impurities).
2. «Technology» for the liquefaction of natural gas, including «technology» required for the «development», «production» or «use» of LNG plants.
3. «Technology» for the shipment of liquefied natural gas.

4. «Technology required» for the «development», «production» or «use» of maritime vessels specially designed for the transport of liquefied natural gas.
5. «Technology» for storage of crude oil and fuels.
6. «Technology required» for the «development», «production» or «use» of a refinery plant, such as:
 - 6.1. «Technology» for conversion of light olefin to gasoline;
 - 6.2. Catalytic reforming and isomerisation technology;
 - 6.3. Catalytic and thermal cracking technology.

VEDLEGG VII. Liste over personer, enheter og organer referert til i § 16 (1)

A. Juridiske personer, enheter og organer

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
1.	Abzar Boresh Kaveh Co. (alias BK Co.)		Involved in the production of centrifuge components.	Date of UN designation: 3.3.2008
2.	Amin Industrial Complex (alias (a) Amin IndustrialCompound, (b) Amin Industrial Company)	Address: (a) P.O. Box 91735–549, Mashad, Iran; (b) Amin Industrial Estate, Khalage Rd., Seyedi District, Mashad, Iran; (c) Kaveh Complex, Khalaj Rd., Seyedi St., Mashad, Iran.	(a) Amin Industrial Complex sought temperature controllers which may be used in nuclear research and operational/production facilities; (b) Amin Industrial Complex is owned or controlled by, or acts on behalf of, the Defense Industries Organization (DIO), which was designated in UN Security Council Resolution 1737 (2006).	Date of UN designation: 9.6.2010
3.	Ammunition and Metallurgy Industries Group (alias (a) AMIG, (b) Ammunition Industries Group)		(a) AMIG controls 7th of Tir; (b) AMIG is owned and controlled by the Defence Industries Organisation (DIO).	Date of UN designation: 4.3.2007
4.	Armament Industries Group	Address: (a) Sepah Islam Road, Karaj Special Road Km 10, Iran; (b) Pasdaran Ave., P.O. Box 19585/777, Tehran, Iran.	(a) Armament Industries Group (AIG) manufacturers and services a variety of small arms and light weapons, including large- and medium-calibre guns and related technology; (b) AIG conducts the majority of its procurement activity through Hadid Industries Complex.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 9.6.2010)
5.	Atomic Energy Organization of Iran (AEOI)		Involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
6.	Bank Sepah and Bank Sepah International		Bank Sepah provides support for the Aerospace Industries Organisation (AIO) and subordinates, including Shahid Hemmat Industrial Group (SHIG) and Shahid Bagheri Industrial Group (SBIG).	Date of UN designation: 24.3.2007
7.	Barzagani Tejarat Tavanmad Saccal companies		(a) subsidiary of Saccal System companies; (b) this company tried to purchase sensitive goods for an entity listed in resolution 1737 (2006).	Date of UN designation: 3.3.2008

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
8.	Cruise Missile Industry Group (alias Naval Defence Missile Industry Group)			Date of UN designation: 24.3.2007
9.	Defence Industries Organisation (DIO)		(a) Overarching MODAFL-controlled entity, some of whose subordinates have been involved in the centrifuge programme making components, and in the missile programme; (b) Involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
10.	Defense Technology and Science Research Center	Address: Pasdaran Ave, P.O. Box 19585/777, Tehran, Iran.	Defense Technology and Science Research Center (DTSRC) is owned or controlled by, or acts on behalf of, Iran's Ministry of Defense and Armed Forces Logistics (MODAFL), which oversees Iran's defence R&D, production, maintenance, exports, and procurement.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 9.6.2010)
11.	Doostan International Company		Doostan International Company (DICO) supplies elements to Iran's ballistic missile program.	Date of UN designation: 9.6.2010
12.	Electro Sanam Company (alias (a) E. S. Co., (b) E. X. Co.)		AIO front-company, involved in the ballistic missile programme.	Date of UN designation: 3.3.2008
13.	Esfahan Nuclear Fuel Research and Production Centre (NFRPC) and Esfahan Nuclear Technology Centre (ENTC)		They are parts of the Atomic Energy Organisation of Iran's (AEOI) Nuclear Fuel Production and Procurement Company.	Date of UN designation: 24.3.2007
14.	Ettehad Technical Group		AIO front-company, involved in the ballistic missile programme.	Date of UN designation: 3.3.2008
15.	Fajr Industrial Group		(a) Formerly Instrumentation Factory Plant; (b) Subordinate entity of AIO; (c) Involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
16.	Farasakht Industries	Address: P.O. Box 83145-311, Kilometer 28, Esfahan-Tehran Freeway, Shahin Shahr, Esfahan, Iran.	Farasakht Industries is owned or controlled by, or acts on behalf of, the Iran Aircraft Manufacturing Company, which in turn is owned or controlled by MODAFL.	Date of UN designation: 9.6.2010
17.	Farayand Technique		(a) Involved in Iran's nuclear programme (centrifuge programme); (b) Identified in IAEA reports.	Date of UN designation: 23.12.2006
18.	Fater (or Faater) Institute		(a) Khatam al-Anbiya (KAA) subsidiary; (b) Fater has worked with foreign	Date of UN designation: 9.6.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
			suppliers, likely on behalf of other KAA companies on IRGC projects in Iran; (c) Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps.	
19.	First East Export Bank, P.L.C.	Address: Unit Level 10 (B1), Main Office Tower, Financial Park Labuan, Jalan Merdeka, 87000 WP Labuan, Malaysia.	(a) First East Export Bank, PLC is owned or controlled by, or acts on behalf of, Bank Mellat; (b) Over the last seven years, Bank Mellat has facilitated hundreds of millions of dollars in transactions for Iranian nuclear, missile, and defense entities; (c) Business Registration Number LL06889 (Malaysia).	Date of UN designation: 9.6.2010
20.	Gharagahe Sazandegi Ghaem		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Gharagahe Sazandegi Ghaem is owned or controlled by KAA (see below).	Date of UN designation: 9.6.2010
21.	Ghorb Karbala		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Ghorb Karbala is owned or controlled by KAA (see below).	Date of UN designation: 9.6.2010
22.	Ghorb Nooh		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Ghorb Nooh is owned or controlled by KAA (see below).	Date of UN designation: 9.6.2010
23.	Hara Company		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Owned or controlled by Ghorb Nooh.	Date of UN designation: 9.6.2010
24.	Imensazan Consultant Engineers Institute		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Owned or controlled by, or acts on behalf of, KAA (see below).	Date of UN designation: 9.6.2010
25.	Industrial Factories of Precision (IFP) Machinery (alias Instrumentation Factories Plant)		Used by AIO for some acquisition attempts.	Date of UN designation: 3.3.2008
26.	Irano Hind Shipping Company	Address: (a) 18 Mehrshad Street, Sadaghat Street, Opposite of Park Mellat, Vali-e-Asr Ave., Tehran, Iran; (b) 265, Next to Mehrshad, Sedaghat St., Opposite of Mellat Park,	Owned or controlled by, or acting on behalf of the Islamic Republic of Iran Shipping Lines.	Date of UN designation: 9.6.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
		Vali Asr Ave., Tehran 1A001, Iran.		
27.	IRISL Benelux NV	Address: Noorderlaan 139, B-2030, Antwerp, Belgium V.A.T. Number BE480224531 (Belgium).	Owned or controlled by, or acting on behalf of the Islamic Republic of Iran Shipping Lines.	Date of UN designation: 9.6.2010
28.	Jabber Ibn Hayan		AEOI laboratory involved in fuel cycle activities.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
29.	Joza Industrial Co.		AIO front-company, involved in the ballistic missile programme.	Date of UN designation: 3.3.2008
30.	Kala-Electric (alias Kalaye Electric)		(a) Provider for PFEP — Natanz; (b) Involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
31.	Karaj Nuclear Research Centre		Part of AEOI's research division.	Date of UN designation: 24.3.2007
32.	Kaveh Cutting Tools Company	Address: (a) 3rd Km of Khalaj Road, Seyyedi Street, Mashad 91638, Iran; (b) Km 4 of Khalaj Road, End of Seyyedi Street, Mashad, Iran; (c) P.O. Box 91735-549, Mashad, Iran; (d) Khalaj Rd., End of Seyyedi Alley, Mashad, Iran; (e) Moqan St., Pasdaran St., Pasdaran Cross Rd., Tehran, Iran.	Kaveh Cutting Tools Company is owned or controlled by, or acts on behalf of, the DIO.	Date of UN designation: 9.6.2010
33.	Kavoshyar Company		Subsidiary company of AEOI.	Date of UN designation: 24.3.2007
34.	Khatam al-Anbiya Construction Headquarters		Khatam al-Anbiya Construction Headquarters (KAA) is an Islamic Revolutionary Guard Corps (IRGC)-owned company involved in large scale civil and military construction projects and other engineering activities. It undertakes a significant amount of work on Passive Defense Organization projects. In particular, KAA subsidiaries were heavily involved in the construction of the uranium enrichment site at Qom/Fordow.	Date of EU designation: 24.6.2008 (UN: 9.6.2010)
35.	Khorasan Metallurgy Industries		(a) Subsidiary of the Ammunition Industries Group (AMIG) which depends on DIO; (b) involved in the production of centrifuge components.	Date of UN designation: 3.3.2008
36.	M. Babaie Industries	Address: P.O. Box 16535- 76, Tehran, 16548, Iran.	(a) M. Babaie Industries is subordinate to Shahid Ahmad Kazemi Industries	Date of UN designation: 9.6.2010.

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
37.	Makin		Group (formally the Air Defense Missile Industries Group) of Iran's Aerospace Industries Organization (AIO); (b) AIO controls the missile organizations Shahid Hemmat Industrial Group (SHIG) and the Shahid Bakeri Industrial Group (SBIG), both of which were designated in resolution 1737. Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Makin is owned or controlled by or acting on behalf of KAA, and is a subsidiary of KAA.	Date of UN designation: 9.6.2010.
38.	Malek Ashtar University	Address: Corner of Imam Ali Highway and Babaei Highway, Tehran, Iran.	(a) A subordinate of the DTRSC within MODAFL; (b) This includes research groups previously falling under the Physics Research Center (PHRC); (c) IAEA inspectors have not been allowed to interview staff or see documents under the control of this organization to resolve the outstanding issue of the possible military dimension to Iran's nuclear program.	Date of EU designation: 24.6.2008 (UN: 9.6.2010)
39.	Mesbah Energy Company		(a) Provider for A40 research reactor — Arak; (b) Involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
40.	Ministry of Defense Logistics Export.	Address: (a) P.O. Box 16315–189, Tehran, Iran; (b) located on the west side of Dabestan Street, Abbas Abad District, Tehran, Iran.	Ministry of Defense Logistics Export (MODLEX) sells Iranian-produced arms to customers around the world in contravention of UN Security Council Resolution 1747 (2007), which prohibits Iran from selling arms or related materiel.	Date of EU designation: 24.6.2008 (UN: 9.6.2010)
41.	Mizan Machinery Manufacturing (alias 3MG).	Address: P.O. Box 16595–365, Tehran, Iran.	Mizan Machinery Manufacturing (3M) is owned or controlled by, or acts on behalf of, SHIG.	Date of EU designation: 24.6.2008 (UN: 9.6.2010)
42.	Modern Industries Technique Company (alias (a) Rahkar Company, (b) Rahkar Industries, (c) Rahkar Sanaye Company, (d) Rahkar Sanaye Novin).	Address: Arak, Iran.	(a) Modern Industries Technique Company (MITEC) is responsible for design and construction of the IR-40 heavy water reactor in Arak; (b) MITEC has spearheaded procurement for the construction of the IR-40	Date of UN designation: 9.6.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
43.	Niru Battery Manufacturing Company		heavy water reactor. (a) Subsidiary of the DIO; (b) Its role is to manufacture power units for the Iranian military including missile systems.	Date of UN designation: 3.3.2008
44.	Novin Energy Company (alias Pars Novin)		It operates within AEOL.	Date of UN designation: 24.3.2007
45.	Nuclear Research Center for Agriculture and Medicine (alias (a) Center for Agricultural Research and Nuclear Medicine, (b) Karaji Agricultural and Medical Research Center).	Address: P.O. Box 31585–4395, Karaj, Iran.	(a) The Nuclear Research Center for Agriculture and Medicine (NFRPC) is a large research component of the Atomic Energy Organization of Iran (AEOL), which was designated in UN Security Council Resolution 1737 (2006); (b) The NFRPC is AEOL's center for the development of nuclear fuel and is involved in enrichment-related activities.	Date of UN designation: 9.6.2010
46.	Omran Sahel		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Owned or controlled by Ghorb Nooh.	Date of UN designation: 9.6.2010
47.	Oriental Oil Kish		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Oriental Oil Kish is owned or controlled by or acting on behalf of KAA.	Date of UN designation: 9.6.2010
48.	Parchin Chemical Industries		Branch of DIO	Date of UN designation: 24.3.2007
49.	Pars Aviation Services Company		Maintains aircraft	Date of UN designation: 24.3.2007
50.	Pars Trash Company		(a) Involved in Iran's nuclear programme (centrifuge programme); (b) Identified in IAEA reports	Date of UN designation: 23.12.2006
51.	Pejman Industrial Services Corporation	Address: P.O. Box 16785–195, Tehran, Iran	Pejman Industrial Services Corporation is owned or controlled by, or acts on behalf of, SBIG	Date of UN designation: 9.6.2010
52.	Pishgam (Pioneer) Energy Industries		Has participated in construction of the Uranium Conversion Facility at Esfahan.	Date of UN designation: 3.3.2008
53.	Qods Aeronautics Industries		It produces unmanned aerial vehicles (UAVs), parachutes, paragliders, paramotors, etc.	Date of UN designation: 24.3.2007
54.	Rah Sahel		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary	Date of UN designation: 9.6.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
55.	Rahab Engineering Institute		Guard Corps. Rah Sahel is owned or controlled by or acting on behalf of KAA. Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Rahab is owned or controlled by or acting on behalf of KAA, and is a subsidiary of KAA.	Date of UN designation: 9.6.2010
56.	Sabalan Company	Address: Damavand Tehran Highway, Tehran, Iran.	Sabalan is a cover name for SHIG.	Date of UN designation: 9.6.2010
57.	Sanam Industrial Group		Subordinate to AIO.	Date of UN designation: 24.3.2007
58.	Safety Equipment Procurement (SEP)		AIO front-company, involved in the ballistic missile programme.	Date of UN designation: 3.3.2008
59.	Sahand Aluminum Parts Industrial Company (SAPICO)	Address: Damavand Tehran Highway, Tehran, Iran.	SAPICO is a cover name for SHIG.	Date of UN designation: 9.6.2010
60.	Sahel Consultant Engineers		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Owned or controlled by Ghorb Nooh.	Date of UN designation: 9.6.2010
61.	Sepanir		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Sepanir is owned or controlled by or acting on behalf of KAA.	Date of UN designation: 9.6.2010
62.	Sepasad Engineering Company		Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Revolutionary Guard Corps. Sepasad Engineering Company is owned or controlled by or acting on behalf of KAA.	Date of UN designation: 9.6.2010
63.	7th of Tir.		(a) Subordinate of DIO, widely recognised as being directly involved in Iran's nuclear programme; (b) Involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
64.	Shahid Bagheri Industrial Group (SBIG)		(a) Subordinate entity of AIO; (b) Involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
65.	Shahid Hemmat Industrial Group (SHIG)		(a) Subordinate entity of AIO; (b) Involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
66.	Shahid Karrazi Industries.	Address: Tehran, Iran.	Shahid Karrazi Industries is owned or controlled by, or act on behalf of, SBIG.	Date of UN designation: 9.6.2010
67.	Shahid Satarri Industries (alias Shahid Sattari Group Equipment Industries)	Address: Southeast Tehran, Iran.	Shahid Sattari Industries is owned or controlled by, or acts on behalf of, SBIG.	Date of UN designation: 9.6.2010
68.	Shahid Sayyade Shirazi Industries	Address: (a) Next to Nirou Battery Mfg. Co, Shahid	Shahid Sayyade Shirazi Industries (SSSI) is owned	Date of UN designation:

<i>Navn</i>		<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
		Babaii Expressway, Nobonyad Square, Tehran, Iran; (b) Pasdaran St., P.O. Box 16765, Tehran 1835, Iran, (c) Babaei Highway — Next to Niru M.F.G, Tehran, Iran.	or controlled by, or acts on behalf of, the DIO.	9.6.2010
69.	Sho'a' Aviation		It produces microlights.	Date of UN designation: 24.3.2007
70.	South Shipping Line Iran (SSL)	Address: (a) Apt. No. 7, 3rd Floor, No. 2, 4th Alley, Gandi Ave., Tehran, Iran; (b) Qaem Magham Farahani St., Tehran, Iran.	Owned or controlled by, or acting on behalf of, the Islamic Republic of Iran Shipping Lines.	Date of UN designation: 9.6.2010
71.	Special Industries Group	Address: Pasdaran Avenue, P.O. Box 19585/777, Tehran, Iran.	Special Industries Group (SIG) is a subordinate of DIO.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 9.6.2010)
72.	TAMAS Company		(a) involved in enrichment-related activities; (b) TAMAS is an overarching body, under which four subsidiaries have been established, including one for uranium extraction to concentration and another in charge of uranium processing, enrichment and waste.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
73.	Tiz Pars	Address: Damavand Tehran Highway, Tehran, Iran.	(a) Tiz Pars is a cover name for SHIG; (b) Between April and July 2007, Tiz Pars attempted to procure a five axis laser welding and cutting machine, which could make a material contribution to Iran's missile program, on behalf of SHIG.	Date of UN designation: 9.6.2010
74.	Ya Mahdi Industries Group		Subordinate to AIO.	Date of UN designation: 24.3.2007
75.	Yazd Metallurgy Industries (alias (a) Yazd Ammunition Manufacturing and Metallurgy Industries, (b) Directorate of Yazd Ammunition and Metallurgy Industries)	Address: (a) Pasdaran Avenue, Next to Telecommunication Industry, Tehran 16588, Iran; (b) Postal Box 89195/878, Yazd, Iran, (c) P.O. Box 89195–678, Yazd, Iran, (d) Km 5 of Taft Road, Yazd, Iran.	Metallurgy Industries (YMI) is a subordinate of DIO.	Date of UN designation: 9.6.2010

B. Fysiske personer

<i>Navn</i>		<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
1.	Fereidoun ABBASI-DAVANI		Senior Ministry of Defence and Armed Forces Logistics (MODAFL) scientist with links to the Institute of	Date of UN designation: 24.3.2007

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
2.	Dawood AGHA-JANI		Applied Physics. Working closely with Mohsen Fakhrizadeh-Mahabadi. Function: Head of the PFEP – Natanz. Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
3.	Ali Akbar AHMADIAN		Title: Vice Admiral. Function: Chief of Iranian Revolutionary Guard Corps (IRGC) Joint Staff.	Date of UN designation: 24.3.2007
4.	Amir Moayyed ALAI		Involved in managing the assembly and engineering of centrifuges.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
5.	Behman ASGARPOUR		Function: Operational Manager (Arak) Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
6.	Mohammad Fedai ASHIANI		Involved in the production of ammonium uranyl carbonate and management of the Natanz enrichment complex.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
7.	Abbas Rezaee ASHTIANI		A senior official at the AEOI Office of Exploration and Mining Affairs.	Date of UN designation: 3.3.2008
8.	Bahmanyar Morteza BAHMANYAR		Function: Head of Finance & Budget Dept, Aerospace Industries Organisation (AIO). Person involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
9.	Haleh BAKHTIAR		Involved in the production of magnesium at a concentration of 99,9 %.	Date of EU designation: 24.4.2007 UN: 3.3.2008)
10.	Morteza BEHZAD		Involved in making centrifuge components.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
11.	Ahmad Vahid DASTJERDI		Function: Head of the Aerospace Industries Organisation (AIO). Person involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
12.	Ahmad DERAKHSHANDEH		Function: Chairman and Managing Director of Bank Sepah.	Date of UN designation: 24.3.2007
13.	Mohammad ESLAMI	Title: Dr.	Head of Defence Industries Training and Research Institute.	Date of UN designation: 3.3.2008
14.	Reza-Gholi ESMAELI		Function: Head of Trade & International Affairs Dept, Aerospace Industries Organisation (AIO). Person involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
15.	Mohsen FAKHRIZADEH-MAHABADI		Senior MODAFL scientist and former head of the	Date of UN designation:

<i>Navn</i>		<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
16.	Mohammad HEJAZI		Physics Research Centre (PHRC). Title: Brigadier General. Function: Commander of Bassij resistance force.	24.3.2007 Date of UN designation: 24.3.2007
17.	Mohsen HOJATI		Function: Head of Fajr Industrial Group.	Date of UN designation: 24.3.2007
18.	Seyyed Hussein HOSSEINI		AEOI official involved in the heavy water research reactor project at Arak.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
19.	M. Javad KARIMI SABET		Head of Novin Energy Company, which is designated under resolution 1747 (2007).	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
20.	Mehrdada Akhlaghi KETABACHI		Function: Head of Shahid Bagheri Industrial Group (SBIG).	Date of UN designation: 24.3.2007
21.	Ali Hajinia LEILABADI		Function: Director General of Mesbah Energy Company. Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
22.	Naser MALEKI		Function: Head of Shahid Hemmat Industrial Group (SHIG). Naser Maleki is also a MODAFL official overseeing work on the Shahab-3 ballistic missile programme. The Shahab-3 is Iran's long-range ballistic missile currently in service.	Date of UN designation: 24.3.2007
23.	Hamid-Reza MOHAJERANI		Involved in production management at the Uranium Conversion Facility (UCF) at Esfahan.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
24.	Jafar MOHAMMADI		Function: Technical Adviser to the Atomic Energy Organisation of Iran (AEOI) (in charge of managing the production of valves for centrifuges). Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
25.	Ehsan MONAJEMI		Function: Construction Project Manager, Natanz. Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
26.	Mohammad Reza NAQDI	Title: Brigadier General.	Former Deputy Chief of Armed Forces General Staff for Logistics and Industrial Research/Head of State Anti-Smuggling Headquarters, engaged in efforts to get round the sanctions imposed by resolutions 1737 (2006) and 1747 (2007).	Date of UN designation: 3.3.2008
27.	Houshang NOBARI		Involved in the management of the	Date of EU designation:

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
28.	Mohammad Mehdi Nejad NOURI	Title: Lt Gen.	Natanz enrichment complex. Function: Rector of Malek Ashtar University of Defence Technology. The chemistry department of Ashtar University of Defence Technology is affiliated to MODALF and has conducted experiments on beryllium. Person involved in Iran's nuclear programme.	24.4.2007 (UN: 3.3.2008) Date of UN designation: 23.12.2006
29.	Mohammad QANNADI		Function: AEOI Vice President for Research & Development. Person involved in Iran's nuclear programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
30.	Amir RAHIMI		Function: Head of Esfahan Nuclear Fuel Research and Production Center. Esfahan Nuclear Fuel Research and Production Center is part of the AEOI's Nuclear Fuel Production and Procurement Company, which is involved in enrichment-related activities.	Date of UN designation: 24.3.2007
31.	Javad RAHIQI	Date of birth: 24.4.1954. Place of birth: Marshad.	Function: Head of the Atomic Energy Organization of Iran (AEOI) Esfahan Nuclear Technology Center.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 9.6.2010)
32.	Abbas RASHIDI		Involved in enrichment work at Natanz.	Date of EU designation: 24.4.2007 (UN: 3.3.2008)
33.	Morteza REZAIE	Title: Brigadier General.	Function: Deputy Commander of IRGC.	Date of UN designation: 24.3.2007
34.	Morteza SAFARI	Title: Rear Admiral.	Function: Commander of IRGC Navy.	Date of UN designation: 24.3.2007
35.	Yahya Rahim SAFAVI	Title: Maj Gen.	Function: Commander, IRGC (Pasdaran). Person involved in both Iran's nuclear and ballistic missile programmes.	Date of UN designation: 23.12.2006
36.	Seyed Jaber SAFDARI		Manager of the Natanz Enrichment Facilities.	Date of UN designation: 24.3.2007
37.	Hosein SALIMI	Title: General.	Function: Commander of the Air Force, IRGC (Pasdaran). Person involved in Iran's ballistic missile programme.	Date of UN designation: 23.12.2006
38.	Qasem SOLEIMANI	Title: Brigadier General.	Function: Commander of Qods force.	Date of UN designation: 24.3.2007

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
39.	Ghasem SOLEYMANI		Director of Uranium Mining Operations at the Saghand Uranium Mine.	Date of UN designation: 3.3.2008
40.	Mohammad Reza ZAHEDI	Title: Brigadier General.	Function: Commander of IRGC Ground Forces.	Date of UN designation: 24.3.2007
41.	General ZOLQADR		Function: Deputy Interior Minister for Security Affairs, IRGC officer.	Date of UN designation: 24.3.2007

Vedlegg VIII. Liste over personer, enheter og organer referert til i § 16 (2)

A. Fysiske personer

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
1.	Reza AGHAZADEH	DoB: 15/3/1949 Passport number: S4409483 valid 26/4/2000–27/4/2010: Issued: Tehran, Diplomatic passport number: D9001950, issued on 22/1/2008 valid until 21/1/2013, Place of birth: Khoy	Former Head of the Atomic Energy Organisation of Iran (AEOI). The AEOI oversees Iran's nuclear programme and is designated under UNSCR 1737 (2006).	23.4.2007
2.	Javad DARVISH-VAND		IRGC Brigadier-General. MODAFL Deputy for Inspection. Responsible for all MODAFL facilities and installations.	23.6.2008
3.	Ali DIVANDARI (a.k.a. DAVANDARI)		Head of Bank Mellat (see Part B, no. 4).	26.7.2010
4.	Rear Admiral Ali FADAVI		Commander of IRGC Navy.	26.7.2010
5.	Dr Hoseyn (Hosseini) FAQIHIAN	Address of NFPC: AEOI-NFPD, P.O.Box: 11365–8486, Tehran/Iran	Deputy and Director-General of the Nuclear Fuel Production and Procurement Company (NFPC) (see Part B, no. 30), part of the AEOI. The AEOI oversees Iran's nuclear programme and is designated under UNSCR 1737 (2006). The NFPC is involved in enrichment-related activities that Iran is required by the IAEA Board and Security Council to suspend.	23.4.2007
6.	Seyyed Mahdi FARAHI		IRGC Brigadier-General. Managing Director of the Defence Industries Organisation (DIO) which is designated under UNSCR 1737 (2006).	23.6.2008
7.	Parviz FATAH	Born 1961	Khatam al Anbiya's number two.	26.7.2010
8.	Engineer Mojtaba HAERI		MODAFL Deputy for Industry. Supervisory role over AIO and DIO.	23.6.2008
9.	Ali HOSEYNITASH		IRGC Brigadier-General. Head of the General Department of the Supreme National Security Council and involved in formulating policy on the nuclear issue.	23.6.2008
10.	Mohammad Ali JAFARI		Commander of the IRGC.	23.6.2008

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
11.	Mahmood JANNATIAN	DoB 21/4/1946, passport number: T12838903	Deputy Head of the Atomic Energy Organisation of Iran.	23.6.2008
12.	Said Esmail KHALILIPOUR (a.k.a.: LANGROUDI)	DoB: 24/11/1945, PoB: Langroud	Deputy Head of AEOI. The AEOI oversees Iran's nuclear programme and is designated under UNSCR 1737 (2006).	23.4.2007
13.	Ali Reza KHANCHI	Address of NRC: AEOI-NRC P.O.Box: 11365-8486 Tehran/Iran; Fax: (+9821) 8021412	Head of AEOI's Tehran Nuclear Research Centre. The IAEA is continuing to seek clarification from Iran about plutonium separation experiments carried out at the TNRC, including about the presence of HEU particles in environmental samples taken at the Karaj Waste Storage Facility where containers used to store depleted uranium targets used in those experiments are located. The AEOI oversees Iran's nuclear programme and is designated under UNSCR 1737 (2006).	23.4.2007
14.	Fereydoun MAHMOUDIAN	Born on 7/11/1943 in Iran. Passport no. 05HK31387 issued on 1/1/2002 in Iran, valid until 7/8/2010. Acquired French nationality on 7/5/2008	Director of Fulmen (see Part B, No. 13)	26.7.2010
15.	Ebrahim MAHMUDZADEH		Managing Director of Iran Electronic Industries (see Part B, no. 20)	23.6.2008
16.	Brigadier-General Beik MOHAMMADLU		MODAFL Deputy for Supplies and Logistics (see Part B, no. 29)	23.6.2008
17.	Mohammad MOKHBER	4th Floor, No. 39 Ghandi street Tehran Iran 1517883115	President of the Setad Ejraie foundation, an investment fund linked to Ali Khamenei, the Supreme Leader. Member of the Management Board of Sina Bank.	26.7.2010
18.	Mohammad Reza MOVASAGHNIA		Head of Samen Al A'Emmeh Industries Group (SAIG), also known as the Cruise Missile Industry Group. This organisation was designated under UNSCR 1747 and listed in Annex I to Common Position 2007/140/CFSP.	26.7.2010
19.	Anis NACCACHE		Administrator of Barzagani Tejarat Tavanmad Saccal companies; his company has attempted to procure sensitive goods for entities designated under Resolution 1737 (2006).	23.6.2008
20.	Brigadier-General Mohammad NADERI		Head of Aerospace Industries Organisation (AIO) (see Part B, no. 1). AIO has taken part in sensitive Iranian programmes.	23.6.2008
21.	Mostafa Mohammad NAJJAR		IRGC Brigadier-General. Minister for the Interior and former Minister of MODAFL, responsible for all military programmes, including ballistic missiles programmes.	23.6.2008

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
22.	Mohammad Reza NAQDI	Born in 1953, Nadjaf (Iraq)	Brigadier General, Commander of Basij Resistance Force.	26.7.2010
23.	Mohammad PAKPUR		Brigadier General, Commander of IRGC Ground Forces.	26.7.2010
24.	Rostam QASEMI (a.k.a. Rostam GHASEMI)	Born in 1961	Commander of Khatam al-Anbiya.	26.7.2010
25.	Hosseini SALAMI		Brigadier General, Deputy Commander of the IRGC.	26.7.2010
26.	Ali Akbar SALEHI		Head of the Atomic Energy Organisation of Iran (AEOI). The AEOI oversees Iran's nuclear programme and is designated under UNSCR 1737 (2006).	17.11.2009
27.	Rear Admiral Mohammad SHAF'I RUQSARI		Former MODAFL Deputy for Coordination (see Part B, no. 29).	23.6.2008
28.	Ali SHAMSHIRI		IRGC Brigadier-General. MODAFL Deputy for Counter-Intelligence, responsible for security of MODAFL personnel and Installations	23.6.2008
29.	Abdollah SOLAT SANA		Managing Director of the Uranium Conversion Facility (UCF) in Esfahan. This is the facility that produces the feed material (UF6) for the enrichment facilities at Natanz. On 27 August 2006, Solat Sana received a special award from President Ahmadinejad for his role.	23.4.2007
30.	Ahmad VAHIDI		IRGC Brigadier-General, Minister of the MODAFL and former Deputy Head of MODAFL.	23.6.2008

B. Juridiske personer, enheter og organer.

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
1.	Aerospace Industries Organisation, AIO	AIO, 28 Shian 5, Lavizan, Tehran, Iran Langare Street, Nobonyad Square, Tehran, Iran	AIO oversees Iran's production of missiles, including Shahid Hemmat Industrial Group, Shahid Bagheri Industrial Group and Fajr Industrial Group, which were all designated under UNSCR 1737 (2006). The head of AIO and two other senior officials were also designated under UNSCR 1737 (2006)	23.4.2007
2.	Armed Forces Geographical Organisation		Assessed to provide geospatial data for the Ballistic Missile programme	23.6.2008
3.	Azarab Industries	Ferdowsi Ave, P.O. Box 11365-171, Tehran, Iran	Energy sector firm that provides manufacturing support to the nuclear programme, including designated proliferation sensitive activities. Involved in the construction of the Arak heavy-water reactor.	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
4.	Bank Mellat (including all branches) and subsidiaries	Head Office Building, 327 Takeghani (Taleghani) Avenue, Tehran 15817, Iran; P.O. Box 11365–5964, Tehran 15817, Iran	Bank Mellat engages in a pattern of conduct which supports and facilitates Iran's nuclear and ballistic missile programmes. It has provided banking services to UN and EU listed entities or to entities acting on their behalf or at their direction, or to entities owned or controlled by them. It is the parent bank of First East Export Bank which is designated under UNSCR 1929.	26.7.2010
	(a) Mellat Bank SB CJSC	P.O. Box 24, Yerevan 0010, Republic of Armenia	100 % owned by Bank Mellat.	26.7.2010
	(b) Persia International Bank Plc.	Number 6 Lothbury, Post Code: EC2R 7HH, United Kingdom	60 % owned by Bank Mellat.	26.7.2010
5.	Bank Melli, Bank Melli Iran (including all branches) and subsidiaries	Ferdowsi Avenue, P.O. Box 11365–171, Tehran, Iran	Providing or attempting to provide financial support for companies which are involved in or procure goods for Iran's nuclear and missile programmes (AIO, SHIG, SBIG, AEOL, Novin Energy Company, Mesbah Energy Company, Kalaye Electric Company and DIO). Bank Melli serves as a facilitator for Iran's sensitive activities. It has facilitated numerous purchases of sensitive materials for Iran's nuclear and missile programmes. It has provided a range of financial services on behalf of entities linked to Iran's nuclear and missile industries, including opening letters of credit and maintaining accounts. Many of the above companies have been designated by UNSCRs 1737 (2006) and 1747 (2007). Bank Melli continues in this role, by engaging in a pattern of conduct which supports and facilitates Iran's sensitive activities. Using its banking relationships, it continues to provide support for, and financial services to, UN and EU listed entities in relation to such activities. It also acts on behalf of, and at the direction of such entities, including Bank Sepah, often operating through their subsidiaries and associates.	23.6.2008
	(a) Arian Bank (a.k.a. Aryan Bank)	House 2, Street Number 13, Wazir Akbar Khan, Kabul, Afghanistan	Arian Bank is a joint-venture between Bank Melli and Bank Saderat.	26.7.2010
	(b) Assa Corporation	ASSA CORP, 650 (or 500) Fifth Avenue, New York, USA; Tax ID No. 1368932 (United States)	Assa Corporation is a front company created and controlled by Bank Melli. It was set up by Bank Melli to channel money from the United States to Iran.	26.7.2010

<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
(c) Assa Corporation Ltd.	6 Britannia Place, Bath Street, St Helier JE2 4SU, Jersey Channel Islands	Assa Corporation Ltd. is the parent organization of Assa Corporation. Owned or controlled by Bank Melli.	26.7.2010
(d) Bank Kargoshaie (a.k.a. Bank Kargoshaee, a.k.a. Kargosai Bank, a.k.a. Kargosa'i Bank)	587 Mohammadiye Square, Mowlavi St., Tehran 11986, Iran	Bank Kargoshaee is owned by Bank Melli.	26.7.2010
(e) Bank Melli Iran Investment Company (BMIIC)	No. 1 – Didare Shomali Haghani Highway 1518853115 Tehran Iran; Alt. Location: No.2, Nader Alley, Vali-Asr Str., Tehran, Iran, P.O. Box 3898–15875; Alt. Location: Bldg 2, Nader Alley after Beheshi Forked Road, P.O. Box 15875–3898, Tehran, Iran 15116; Alt., Location: Rafiee Alley, Nader Alley, 2 After Serahi Shahid Beheshti, Vali E Asr Avenue, Tehran, Iran; Business Registration Number: 89584.	Affiliated with entities sanctioned by the United States, the European Union or the United Nations since 2000. Designated by the United States for being owned or controlled by Bank Melli.	26.7.2010
(f) Bank Melli Iran	Number 9/1, Ulitsa Mashkova, Moscow, 130064, Russia Alternative addr: Mashkova st. 9/1 Moscow 105062 Russia		23.6.2008
(g) Bank Melli Printing and Publishing Company (BMPPC)	18th Km Karaj Special Road, 1398185611 Tehran, Iran, P.O. Box 37515–183; Alt. Location: Km 16 Karaj Special Road, Tehran, Iran; Business Registration Number 382231	Designated by the United States for being owned or controlled by Bank Melli	26.7.2010
(h) Cement Investment and Development Company (CIDCO) (a.k.a.: Cement Industry Investment and Development Company, CIDCO, CIDCO Cement Holding)	no. 20, West Nahid Blvd. Vali Asr Ave. Tehran, Iran, 1967757451 No. 241, Mirdamad Street, Tehran, Iran	Wholly owned by Bank Melli Investment Co. Holding Company to manage all cement companies owned by BMIIC.	26.7.2010
(i) First Persian Equity Fund	Walker House, 87 Mary Street, George Town, Grand Cayman, KY1–9002, Cayman Islands; Alt. Location: Clifton House, 7z5 Fort Street, P.O. Box 190, Grand Cayman, KY1–1104; Cayman Islands; Alt. Location: Rafi Alley, Vali Asr Avenue, Nader Alley, Tehran, 15116, Iran, P.O.Box 15875–3898	Cayman-based fund licensed by the Iranian Government for foreign investment in the Tehran Stock Exchange.	26.7.2010
(j) Mazandaran Cement Company	No. 51, sattari st. Afric Ave. Tehran Iran Alt. Loc.: Africa Street, Sattari Street No. 40, P.O. Box 121,	Controlled by Bank Melli Iran.	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
		Tehran, Iran 19688; Alt Location: 40 Satari Ave. Afrigha Highway, P.O. Box 19688, Tehran, Iran		
	(k) Mehr Cayman Ltd.	Cayman Islands; Commercial Registry Number 188926 (Cayman Islands)	Owned or controlled by Bank Melli.	26.7.2010
	(l) Melli Agrochemical Company PJS (a.k.a: Melli Shimi Keshavarz)	5th Floor No. 23 15th Street, Gandi Ave. Vanak Sq., Tehran, Iran Alt. Loc.: Mola Sadra Street, 215 Khordad, Sadr Alley No. 13, Vanak Sq., P.O. Box 15875–1734, Tehran, Iran	Owned or controlled by Bank Melli.	26.7.2010
	(m) Melli Bank plc	London Wall, 11th floor, London EC2Y 5EA, United Kingdom		23.6.2008
	(n) Melli Investment Holding International	514 Business Avenue Building, Deira, P.O. Box 181878, Dubai, United Arab Emirates; Registration Certificate Number (Dubai) 0107 issued 30. Nov 2005.	Owned or controlled by Bank Melli	26.7.2010
	(o) Shemal Cement Company (a.k.a: Siman Shomal, a.k.a. Shomal Cement Company)	No. 269 Dr Beheshti Ave. P.O. Box 15875/4571 Tehran – 15146 Iran Alt. Loc.: Dr Beheshti Ave No. 289, Tehran, Iran 151446; Alt. Location: 289 Shahid Baheshti Ave., P.O. Box 15146, Tehran, Iran	Controlled by Bank Melli Iran.	26.7.2010
6.	Bank Refah	40, North Shiraz Street, Mollasadra Ave., Vanak Sq., Tehran, 19917 Iran	Bank Refah has taken over ongoing operations from Bank Melli in the wake of the sanctions imposed on the latter by the European Union.	26.7.2010
7.	Bank Saderat Iran (including all branches) and subsidiaries:	Bank Saderat Tower, 43 Somayeh Ave, Tehran, Iran.	Bank Saderat is an Iranian bank partly owned by the Iranian government. Bank Saderat has provided financial services for entities procuring on behalf of Iran's nuclear and ballistic missile programmes, including entities designated under UNSCR 1737. Bank Saderat handled DIO (sanctioned in UNSCR 1737) and Iran Electronics Industries payments and letters of credit as recently as March 2009. In 2003 Bank Saderat handled letter of credit on behalf of Iranian nuclear-related Mesbah Energy Company (subsequently sanctioned in UNSR 1737).	26.7.2010
	(a) Bank Saderat PLC (London)	5 Lothbury, London, EC2R 7 HD, UK	100 % owned subsidiary of Bank Saderat.	
8.	Sina Bank	187, Avenue Motahari, Teheran, Iran	This bank is very closely linked to the interests of «Daftar» (Office of the Supreme Leader, with an	26.7.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
			administration of some 500 collaborators). It contributes in this way to funding the regime's strategic interests.	
9.	ESNICO (Equipment Supplier for Nuclear Industries Corporation)	No. 1, 37th Avenue, Asadabadi Street, Tehran, Iran	Procures industrial goods, specifically for the nuclear programme activities carried out by AEOI, Novin Energy and Kalaye Electric Company (all designated under UNSCR 1737). ESNICO's Director is Haleh Bakhtiar (designated in UNSCR 1803).	26.7.2010
10.	Etemad Amin Invest Co. Mobin	Pasadaran Av. Tehran, Iran	Close to Naftar and to Bonyad-e Mostazafan, Etemad Amin Invest Co. Mobin contributes to funding the strategic interests of the regime and of the parallel Iranian state.	26.7.2010
11.	Export Development Bank of Iran (EDBI) (including all branches) and subsidiaries:	Export Development Building, 21th floor, Tose'e tower, 15th st, Ahmad Qasir Ave, Tehran – Iran, 15138–35711 next to the 15th Alley, Bokharest Street, Argentina Square, Tehran, Iran; Tose'e Tower, corner of 15th St, Ahmad Qasir Ave., Argentine Square, Tehran, Iran; No. 129, 21 's Khaled Eslamboli, No. 1 Building, Tehran, Iran; C.R. No. 86936 (Iran)	The Export Development Bank of Iran (EDBI) has been involved in the provision of financial services to companies connected to Iran's programmes of proliferation concern and has helped UN-designated entities to circumvent and breach sanctions. It provides financial services to MODAFL-subordinate entities and to their front companies which support Iran's nuclear and ballistic missile programmes. It has continued to handle payments for Bank Sepah, post-designation by the UN, including payments related to Iran's nuclear and ballistic missile programmes. EDBI has handled transactions linked to Iran's defence and missile entities, many of which have been sanctioned by UNSC. EDBI served as a leading intermediary handling Bank Sepah's (sanctioned by UNSC since 2007) financing, including WMD-related payments. EDBI provides financial services to various MODAFL entities and has facilitated ongoing procurement activities of front companies associated with MODAFL entities.	26.7.2010
	(a) EDBI Exchange Company (a.k.a. Export Development Exchange Broker Co.)	No. 20, 13th St., Vozara Ave., Tehran, Iran 1513753411, P.O. Box: 15875–6353 Alt. Loc.: Tose'e Tower, corner of 15th St., Ahmad Qasir Ave., Argentine Square, Tehran, Iran	Tehran-based EDBI Exchange Company is 70 %-owned by Export Development Bank of Iran (EDBI). It was designated by the United States in October 2008 for being owned or controlled by EDBI.	26.7.2010
	(b) EDBI Stock Brokerage Company	Tose'e Tower, corner of 15th St., Ahmad Qasir Ave., Argentine Square, Tehran,	Tehran-based EDBI Stock Brokerage Company is a wholly owned subsidiary of Export	26.7.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
		Iran	Development Bank of Iran (EDBI). It was designated by the United States in October 2008 for being owned or controlled by EDBI.	
	(c) Banco Internacional De Desarrollo CA	Urb. El Rosal, Avenida Francesco de Miranda, Edificio Dozsa, Piso 8, Caracas C.P. 1060, Venezuela	Banco Internacional De Desarrollo CA is owned by the Export Development Bank of Iran.	26.7.2010
12.	Fajr Aviation Composite Industries	Mehrabad Airport, P.O. Box 13445–885, Tehran, Iran	A subsidiary of the IAIO within MODAFL (see no. 29), which primarily produces composite materials for the aircraft industry, but also linked to the development of carbon fibre capabilities for nuclear and missile applications. Linked to the Technology Cooperation Office. Iran has recently announced its intention to mass produce new generation centrifuges which will require FACI carbon fibre production capabilities.	26.7.2010
13.	Fulmen	167 Darya boulevard – Shahrak Ghods, 14669 – 8356 Tehran	Fulmen was involved in the installation of electrical equipment on the Qom/Fordoo site before its existence had been revealed.	26.7.2010
	(a) Arya Niroo Nik		Arya Niroo Nik is a front company used by Fulmen for some of its operations.	26.7.2010
14.	Future Bank BSC	Block 304. City Centre Building. Building 199, Government Avenue, Road 383, Manama, Bahrain. P.O. Box 785; Business Registration 2k Document: 54514–1 (Bahrain) expires 9 Jun 2009; Trade License No. 13388 (Bahrain)	Two-thirds of Bahrain-based Future Bank are owned by Iranian banks. EU-designated Bank Melli and Bank Saderat each own one-third of the shares, the remaining third being held by Ahli United Bank (AUB) of Bahrain. Although AUB still owns its shares of Future Bank, according to its 2007 annual report, AUB no longer exercises significant influence over the bank which is effectively controlled by its Iranian parents both of which are singled out in UNSCR 1803 as Iranian banks requiring particular «vigilance». The tight links between Future Bank and Iran are further evidenced by the fact that the Chairman of Bank Melli has also held concurrently the position of Chairman of Future Bank.	26.7.2010
15.	Industrial Development & Renovation Organization (IDRO)		Government body responsible for acceleration of Iran's industrialisation. Controls various companies involved in work for the nuclear and missile programmes and involved in the foreign procurement advanced manufacturing technology in order to support them.	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
16.	Iran Aircraft Industries (IACI)		A subsidiary of the IAIO within MODAFL (see no. 29). Manufactures, repairs, and conducts overhauls of airplanes and aircraft engines and procures aviation-related parts often of US-origin typically via foreign intermediaries. IACI and its subsidiaries have also been detected using a worldwide network of brokers seeking to procure aviation-related goods.	26.7.2010
17.	Iran Aircraft Manufacturing Company (a.k.a: HESA, HESA Trade Center, HTC, IAMCO, IAMI, Iran Aircraft Manufacturing Company, Iran Aircraft Manufacturing Industries, Karkhanejate Sanaye Havapaymaie Iran, Hava Peyma Sazi-e Iran, Havapeyma Sazhran, Havapeyma Sazi Iran, Hevapeimasazi)	P.O. Box 83145–311, 28 km Esfahan – Tehran Freeway, Shahin Shahr, Esfahan, Iran; P.O. Box 14155–5568, No. 27 Ahahamat Ave., Vallie Asr Square, Tehran 15946, Iran; P.O. Box 81465–935, Esfahan, Iran; Shahih Shar Industrial Zone, Isfahan, Iran; P.O. Box 8140, No. 107 Sepahbod Gharany Ave., Tehran, Iran	Owned or controlled by, or acts on behalf of; MODAFL (see no. 29).	26.7.2010
18.	Iran Centrifuge Technology Company (a.k.a. TSA or TESA)		TESA has taken over the activities of Farayand Technique (designated under UNSCR 1737). It manufactures uranium enrichment centrifuge parts, and is directly supporting proliferation sensitive activity that Iran is required to suspend by UNSCRs. Carries out work for Kalaye Electric Company (designated under UNSCR 1737).	26.7.2010
19.	Iran Communications Industries (ICI)	P.O. Box 19295–4731, Pasdaran Avenue, Tehran, Iran; Alternative address: P.O. Box 19575–131, 34 Apadana Avenue, Tehran, Iran; Alternative address: Shahid Langary Street, Nobonyad Square Ave, Pasdaran, Tehran	Iran Communications Industries, a subsidiary of Iran Electronics Industries (see no. 20), produces various items including communication systems, avionics, optics and electro-optics devices, micro-electronics, information technology, test and measurement, telecommunication security, electronic warfare, radar tube manufacture and refurbishment, and missile launchers. These items can be used in programmes that are under sanction per UNSCR 1737.	26.7.2010
20.	Iran Electronics Industries (including all branches) and subsidiaries:	P.O. Box 18575–365, Tehran, Iran	Wholly-owned subsidiary of MODAFL (and therefore a sister-organisation to AIO, AvIO and DIO). Its role is to manufacture electronic components for Iranian weapons systems.	23.6.2008
	(a) Isfahan Optics	P.O. Box 81465–313 Kaveh Ave. Isfahan – Iran P.O. Box 81465–117, Isfahan, Iran	Owned, controlled by, or acts on behalf of Iran Electronics Industries.	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
21.	Iran Insurance Company (a.k.a. Bimeh Iran)	121 Fatemi Ave., P.O. Box 14155–6363 Tehran, Iran P.O. Box 14155–6363, 107 Fatemi Ave., Tehran, Iran	Iran Insurance Company has insured the purchase of various items that can be used in programmes that are sanctioned by UNSCR 1737. Purchased items insured include helicopter spare parts, electronics, and computers with applications in aircraft and missile navigation.	26.7.2010
22.	Iranian Aviation Industries Organization (IAIO)	Ave. Sepahbod Gharani P.O. Box 15815/1775 Tehran, Iran Ave. Sepahbod Gharani P.O. Box 15815/3446 Tehran, Iran 107 Sepahbod Gharani Avenue, Tehran, Iran	A MODAFL (see no. 29) organisation responsible for planning and managing Iran's military aviation industry.	26.7.2010
23.	IRGC Air Force		Operates Iran's inventory of short and medium range ballistic missiles. The head of the IRGC air force was designated by UNSCR 1737 (2006).	23.6.2008
24.	IRGC Air Force Al-Ghadir Missile Command		The IRGC-Air Force Al-Ghadir Missile Command is a specific element within the IRGC Air Force that has been working with SBIG (designated under UNSCR 1737) with the FATEH 110, short range ballistic missile as well as the Ashura medium range ballistic missile. This command appears to be the entity that actually has the operational control of the missiles.	26.7.2010
25.	IRGC Qods Force	Tehran, Iran	Iran's Islamic Revolutionary Guard Corps (IRGC) Qods Force is responsible for operations outside Iran and is Tehran's principal foreign policy tool for special operations and support to terrorists and Islamic militants abroad. Hizballah used Qods Force-supplied rockets, anti-ship cruise missiles (ASCMs), man-portable air defense systems (MANPADS), and unmanned aerial vehicles (UAVs) in the 2006 conflict with Israel and benefited from Qods Force training on these systems, according to press reporting. According to a variety of reports, the Qods Force continues to re-supply and train Hizballah on advanced weaponry, anti-aircraft missiles, and long-range rockets. The Qods Force continues to provide limited lethal support, training, and funding to Taliban fighters in southern and western Afghanistan including small arms, ammunition, mortars, and short-range battlefield rockets.	26.7.2010

<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
		Commander has been sanctioned under UNSCR	
26. Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) (including all branches) and subsidiaries:	No. 37, Aseman Tower, Sayyade Shirazee Square, Pasdaran Ave., P.O. Box 19395–1311. Tehran. Iran; No. 37, Corner of 7th Narenjestan, Sayad Shirazi Square, After Noboyand Square, Pasdaran Ave., Tehran, Iran	IRISL has been involved in the shipment of military-related cargo, including proscribed cargo from Iran. Three such incidents involved clear violations that were reported to the UN Security Council Iran Sanctions Committee. IRISL's connection to proliferation was such that the UNSC called on states to conduct inspections of IRISL vessels, provided there are reasonable grounds to believe that the vessel is transporting proscribed goods, in UNSCRs 1803 and 1929.	26.7.2010
(a) Bushehr Shipping Company Limited (Tehran)	143/1 Tower Road Sliema, Slm 1604, Malta; c/o Hafiz Darya Shipping Company, Ehteshamiyeh Square 60, Neyestani 7, Pasdaran, Tehran, Iran	Owned or controlled by IRISL.	26.7.2010
(b) Hafize Darya Shipping Lines (HDSL) (a.k.a. HDS Lines)	No. 35 Ehteshamieh SQ. Neyestan 7, Pasdaran, Tehran, Iran P.O. Box: 1944833546 Alt. Loc.: No. 60 Ehteshamiyeh Square, 7th Neyestan Street, Pasdaran Avenue, Tehran, Iran; Alternative Address: Third Floor of IRISL's Aseman Tower	Acts on behalf of IRISL performing container operations using vessels owned by IRISL.	26.7.2010
(c) Hanseatic Trade Trust & Shipping (HTTS) GmbH	Schottweg 7, 22087 Hamburg, Germany; Opp 7th Alley, Zarafshan St, Eivanak St, Qods Township; HTTS GmbH,	Controlled and/or acting on behalf of IRISL.	26.7.2010
(d) Irano Misr Shipping Company	No. 37 Asseman tower, Shahid Lavasani (Farmanieh) Junction, Pasdaran Ave. Tehran – Iran P.O. Box: 19395–1311 Alt. Loc.: No. 41, 3rd Floor, Corner of 6th Alley, Sunaei Street, Karim Khan Zand Ave, Tehran; 265, Next to Mehrshad, Sedaghat St., Opposite of Mellat Park, Vali Asr Ave., Tehran 1A001, Iran; 18 Mehrshad Street, Sadaghat St., Opposite of Mellat Park, Vali Asr Ave., Tehran 1A001, Iran	Acts on behalf of IRISL, along the Suez Canal and in Alexandria and Port Said. 51 %-owned by IRISL.	26.7.2010
(e) Irinvestship Ltd.	Global House, 61 Petty France, London SW1H 9EU, United Kingdom; Business Registration Document # 4110179	Owned by IRISL. Provides financial, legal, and insurance services for IRISL as well as marketing, chartering, and crew management.	26.7.2010

<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
(United Kingdom)			
(f) IRISL (Malta) Ltd.	Flat 1, 181 Tower Road, Sliema SLM 1605, Malta	Acts on behalf of IRISL in Malta. A joint venture with German and Maltese shareholding. IRISL has been using the Malta route since 2004 and uses Freeport as a trans-shipment hub between the Persian Gulf and Europe.	26.7.2010
(g) IRISL Club	No. 60 Ehteshamiyeh Square, 7th Neyestan Street, Pasdaran Avenue, Tehran	Owned by IRISL.	26.7.2010
(h) IRISL Europe GmbH (Hamburg)	Schottweg 5, 22087 Hamburg, Germany V.A.T. Number DE217283818 (Germany)	IRISL's agent in Germany.	26.7.2010
(i) IRISL Marine Services and Engineering Company	Sarbandar Gas Station P.O. Box 199, Bandar Imam Khomeini, Iran; Karim Khan Zand Ave, Iran Shahr Shomai, No. 221, Tehran, Iran; No. 221, Northern Iranshahr Street, Karim Khan Ave, Tehran, Iran	Owned by IRISL. Provides fuel, bunkers, water, paint, lubricating oil and chemicals required by IRISL's vessels. The company also provides maintenance supervision of ships as well as facilities and services for the crew members. IRISL subsidiaries have used US dollar-denominated bank accounts registered under cover-names in Europe and the Middle East to facilitate routine fund transfers. IRISL has facilitated repeated violations of provisions of UNSCR 1747.	26.7.2010
(j) IRISL Multimodal Transport Company	No. 25, Shahid Arabi Line, Sanaei St, Karim Khan Zand Zand St Tehran. Iran	Owned by IRISL. Responsible for the transporting of cargo by rail. It is a wholly controlled subsidiary of IRISL.	26.7.2010
(k) IRITAL Shipping SRL	Commercial Registry Number: GE 426505 (Italy); Italian Fiscal Code: 03329300101 (Italy); V.A.T. Number: 12869140157 (Italy) Ponte Francesco Morosini 59, 16126 Genova (GE), Italy;	Point of contact for ECL and PCL services. Used by the DIO subsidiary Marine Industries Group (MIG; now known as Marine Industries Organization, MIO) which is responsible for the design and construction of various marine structures and both military and non- military vessels. DIO was designated under UNSCR 1737.	26.7.2010
(l) ISI Maritime Limited (Malta)	147/1 St. Lucia Street, Valetta, Vlt 1185, Malta; c/o IranoHind Shipping Co. Ltd., Mehrshad Street, P.O. Box 15875, Tehran, Iran	Owned or controlled by IRISL.	26.7.2010
(m) Khazer Shipping Lines (Bandar Anzali)	No. 1; End of Shahid Mostafa Khomeini St., Tohid Square, O.O. Box 43145, Bandar Anzali 1711-324, Iran; M. Khomeini St., Ghazian, Bandar Anzali, Gilan, Iran	100 % owned subsidiary of IRISL. Total fleet of six vessels. Operates in the Caspian Sea. Has facilitated shipments involving UN- and US-designated entities, such as Bank Mellli, by shipping cargo of proliferation concern from countries like Russia and Kazakhstan to Iran.	26.7.2010
(n) Leading Maritime Pte Ltd. (a.k.a. Leadmarine,	200 Middle Road #14-01 Prime Centre Singapore	Leadmarine, acts on behalf of HDSL in Singapore. Previously	26.7.2010

<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
a.k.a. Asia Marine Network Pte Ltd. a.k.a. IRISL Asia Pte Ltd; a.k.a. Leadmaritime)	188980 (alt. 199090)	known as Asia Marine Network Pte Ltd. and IRISL Asia Pte Ltd, and acted on behalf of IRISL in Singapore.	
(o) Marble Shipping Limited (Malta)	143/1 Tower Road, Sliema, Slm 1604, Malta	Owned or controlled by IRISL.	26.7.2010
(p) Oasis Freight Agency	Al Meena Street, Opposite Dubai Ports & Customs, 2nd Floor, Sharaf Building, Dubai UAE; Sharaf Building, 1st Floor, Al Mankhool St., Bur Dubai, P.O. Box 5562, Dubai, United Arab Emirates; Sharaf Building, No. 4, 2nd Floor, Al Meena Road, Opposite Customs, Dubai, United Arab Emirates, Kayed Ahli Building, Jamal Abdul Nasser Road (Parallel to Al Wahda St.), P.O. Box 4840, Sharjah, United Arab Emirates	Acts on behalf of IRISL in the UAE providing fuel and stores, equipment, spare parts, and ship repairs. Also acts on behalf of HDSL.	26.7.2010
(q) Safiran Payam Darya (a.k.a. Safiran Payam Darya Shipping Lines, a.k.a. SAPID Shipping Company)	No. 1 Eighth Narengestan, Artesh Street, Farmanieh, P.O. Box 19635–1116, Tehran, Iran; Alternative address: 33 Eighth Narenjestan, Artesh Street, P.O. Box 19635–1116, Tehran, Iran; Alternative Address: Third Floor of IRISL's Aseman Tower	Acts on behalf of IRISL performing bulk services.	26.7.2010
(r) Santexlines (a.k.a. IRISL China Shipping Company Ltd, a.k.a. Yi Hang Shipping Company)	Suite 1501, Shanghai Zhongrong Plaza, 1088, Pudong (S) road, Shanghai 200122, Shanghai, China Alternative Address: F23A-D, Times Plaza No. 1, Taizi Road, Shekou, Shenzhen 518067, China	Santexlines act on behalf of HDSL. Previously known as IRISL China shipping Company, it acted on behalf of IRISL in China.	26.7.2010
(s) Shipping Computer Services Company (SCSCOL)	No. 37 Asseman Shahid Sayyad Shirazee sq., Pasdaran ave., P.O. Box 1587553 1351, Tehran, Iran; No. 13, 1st Floor, Abgan Alley, Aban ave., Karimkhan Zand Blvd, Tehran 15976, Iran.	Owned or controlled by, or acts on behalf of, IRISL.	26.7.2010
(t) SISCO Shipping Company Ltd. (a.k.a. IRISL Korea Ltd.)	Has offices in Seoul and Busan, South Korea.	Acts on behalf of IRISL in South Korea.	26.7.2010
(u) Soroush Saramin Asatir (SSA)	No. 5, Shabnam Alley, Golriz St., Shahid Motahhari Ave., Tehran-Iran, P.O. Box 19635–114 No. 14 (alt. 5) Shabnam Alley, Fajr Street, Shahid Motahhari Avenue, P.O. Box 196365–1114, Tehran Iran	Acts on behalf of IRISL. A Tehran-based ship management company acts as technical manager for many of SAPID's vessels.	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
	(v) South Way Shipping Agency Co. Ltd.	No. 101, Shabnam Alley, Ghaem Magham Street, Tehran, Iran	Controlled by IRISL and acts for IRISL in Iranian ports overseeing such tasks as loading and unloading.	26.7.2010
	(w) Valfajr 8th Shipping Line Co. (a.k.a. Valfajr)	No. 119, Corner Shabnam Ally, Shoa Square Ghaem-Magam Farahani, Tehran – Iran P.O. Box 15875/4155 Alt. Loc.: Abyar Alley, Corner of Shahid Azodi St. & Karim Khan Zand Ave. Tehran, Iran; Shahid Azodi St. Karim Khan Zand Zand Ave., Abiar Alley. P.O. Box 4155, Tehran, Iran	A 100 % owned subsidiary of IRISL. It conducts transfers between Iran and the Gulf States such as Kuwait, Qatar, Bahrain, UAE, and Saudi Arabia. Valfajr is a Dubai-based subsidiary of Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) that provides ferry and feeder services, and sometimes couriers freight and passengers across the Persian Gulf. Valfajr in Dubai booked ship crews, booked supply vessel services, prepared ships for arrival and departure and for loading and unloading in port. Valfajr has port calls in the Persian Gulf and India. As of mid-June 2009, Valfajr shared the same building with IRISL in Port Rashid in Dubai, United Arab Emirates (UAE), and also shared the same building with IRISL in Tehran, Iran.	26.7.2010
27.	Islamic Revolutionary Guard Corps (IRGC)	Tehran, Iran	Responsible for Iran's nuclear programme. Has operational control for Iran's ballistic missile programme. Has undertaken procurement attempts to support Iran's ballistic missiles and nuclear programmes.	26.7.2010
28.	Javedan Mehr Toos		Engineering firm that procures for the Atomic Energy Organisation of Iran which was designated under UNSCR 1737.	26.7.2010
29.	Kala Naft	Kala Naft Tehran Co, P.O. Box 15815/1775, Gharani Avenue, Tehran, Iran; No. 242 Shahid Kalantri Street – Near Karim Khan Bridge – Sepahbod Gharani Avenue, Teheran; Kish Free Zone, Trade Center, Kish Island, Iran; Kala Ltd., NIOC House, 4 Victoria Street, London Sw1H1	Trades equipment for oil and gas sector that can be used for Iran's nuclear programme. Attempted to procure material (very hard-wearing alloy gates) which have no use outside the nuclear industry. Has links to companies involved in Iran's nuclear programme.	26.7.2010
30.	Machine Sazi Arak	4th km Tehran Road, P.O. Box 148, Arak, Iran	Energy sector firm affiliated with IDRO that provides manufacturing support to the nuclear programme, including designated proliferation sensitive activities. Involved in the construction of the Arak heavy-water reactor. UK distributed an export denial notice in July 2009 against Machine Sazi Arak for an «alumina graphite stopper rod». In May 2009 Sweden denied the	26.7.2010

	<i>Navn</i>	<i>Identifiserende informasjon</i>	<i>Grunnlag</i>	<i>Dato for listeføring</i>
			export to Machine Sazi Arak of «cladding of dish ends for pressure vessels».	
31.	Marine Industries	Pasdaran Av., P.O. Box 19585/ 777, Tehran	A subsidiary of the DIO	23.4.2007
32.	MASNA (Moierat Saakht Niroogahye Atomi Iran) Managing Company for the Construction of Nuclear Power Plants		Subordinate to AEOI and Novin Energy (both designated under UNSCR 1737). Involved in the development of nuclear reactors.	26.7.2010
33.	Mechanic Industries Group		Took part in the production of components for the ballistics programme.	23.6.2008
34.	Ministry of Defence and Armed Forces Logistics (MODAFL)	West side of Dabestan Street, Abbas Abad District, Tehran	Responsible for Iran's defence research, development and manufacturing programmes, including support to missile and nuclear programmes.	23.6.2008
35.	Naserin Vahid		Naserin Vahid produces weapons parts on behalf of the IRGC. An IRGC front company.	26.7.2010
36.	Nuclear Fuel Production and Procurement Company (NFPC)	AEOI-NFPD, P.O.Box: 11365–8486, Tehran/Iran P.O. Box 14144–1339, Endof North Karegar Ave., Tehran, Iran	Nuclear Fuel Production Division (NFPD) of AEOI runs research and development in the field of nuclear fuel cycle including uranium exploration, mining, milling, conversion and nuclear waste management. The NFPC is the successor to the NFPD, the subsidiary company under the AEOI that runs research and development in the nuclear fuel cycle including conversion and enrichment.	23.4.2007
37.	Parchin Chemical Industries		Worked on propulsion techniques for the Iranian ballistics programme.	23.6.2008
38.	Parto Sanat Co.	No. 1281 Valiasr Ave., Next to 14th St., Tehran, 15178 Iran	Manufacturer of frequency changers and it is capable of developing/modifying imported foreign frequency changers in a way that makes them usable in gas centrifuge enrichment. It is deemed to be involved in nuclear proliferation activities.	26.7.2010
39.	Passive Defense Organization		Responsible for the selection and construction of strategic facilities, including – according to Iranian statements – the uranium enrichment site at Fordow (Qom) built without being declared to the IAEA contrary to Iran's obligations (affirmed in a resolution by the IAEA Board of Governors). Brigadier General Gholam-Reza Jalali, former IRGC is PDO's chairman.	26.7.2010
40.	Post Bank	237, Motahari Ave., Tehran, Iran 1587618118	Post Bank has evolved from being an Iranian domestic bank to a bank which facilitates Iran's	26.7.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
			international trade. Acts on behalf of Bank Sepah (designated under UNSCR 1747), carrying out Bank Sepah's transactions and hiding Bank Sepah's connection with transactions in order to circumvent sanctions. In 2009 Post Bank facilitated business on behalf of Bank Sepah between Iran's defence industries and overseas beneficiaries. Has facilitated business with front company for DPRK's Tranchon Commercial Bank, known for facilitating proliferation-related business between Iran and the DPRK.	
41.	Raka		A department of Kalaye Electric Company (designated under UNSCR 1737). Established in late 2006, it was responsible for the construction of the Uranium enrichment plant at Fordow (Qom).	26.7.2010
42.	Research Institute of Nuclear Science & Technology (a.k.a. Nuclear Science & Technology Research Institute)		Subordinate to the AEOI and continuing the work of its former Research Division. Its managing director is AEOI Vice President Mohammad Ghannadi (designated in UNSCR 1737).	26.7.2010
43.	Schiller Novin	Gheytariyeh Avenue – no. 153 – 3rd Floor – P.O. BOX 17665/153 6 19389 Teheran	Acting on behalf of Defense Industries Organisation (DIO).	26.7.2010
44.	Sepanir Oil and Gas Energy Engineering Company (a.k.a. Sepah Nir)		A subsidiary of Khatam al-Anbya Construction Headquarters which was designated under UNSCR 1929. Sepanir Oil and Gas Engineering Company is participating in Iran's South Pars offshore Phase 15–16 gas field development project.	26.7.2010
45.	Shahid Ahmad Kazemi Industrial Group		SAKIG develops and produces surface-to-air missiles systems for Iran's military. It maintains military, missile, and air defense projects and procures goods from Russia, Belarus, and North Korea.	26.7.2010
46.	Shakhese Behbud Sanat		Involved in the production of equipment and parts for the nuclear fuel cycle.	26.7.2010
47.	State Purchasing Organisation (SPO)		The SPO appears to facilitate the import of whole weapons. It appears to be a subsidiary of MODAFL.	23.6.2008
48.	Technology Cooperation Office (TCO) of the Iranian President's Office	Tehran, Iran	Responsible for Iran's technological advancement through relevant foreign procurement and training links.	26.7.2010

	Navn	Identifiserende informasjon	Grunnlag	Dato for listeføring
			Supports the nuclear and missile programmes.	
49.	Yasa Part, (including all branches) and subsidiaries:		Company dealing with procurement activities related to the purchase of materials and technologies necessary to nuclear and ballistic programmes.	26.7.2010
	(a) Arfa Paint Company		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(b) Arfeh Company		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(c) Farasepehr Engineering Company		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(d) Hosseini Nejad Trading Co.		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(e) Iran Saffron Company or Iransaffron Co.		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(f) Shetab G.		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(g) Shetab Gaman		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(h) Shetab Trading		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010
	(i) Y.A.S. Co. Ltd.		Acting on behalf of Yasa Part.	26.7.2010

II

Endringene trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 31 2011

Forskrift om endring i forskrift til utfylling og gjennomføring mv. av skatteloven av 26. mars 1999 nr. 14

Hjemmel: Fastsatt av Finansdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 26. mars 1999 nr. 14 om skatt av formue og inntekt (skatteloven) § 16–40 syvende ledd. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 19. november 1999 nr. 1158 til utfylling og gjennomføring mv. av skatteloven av 26. mars 1999 nr. 14 gjøres følgende endringer:

§ 16–40–2 skal lyde:

§ 16–40–2. Definisjon av forsknings- og utviklingsprosjekt (FoU)

(1) Med forsknings- og utviklingsprosjekt i skatteloven § 16–40 forstås et avgrenset og målrettet prosjekt med sikte på å fremskaffe ny kunnskap eller nye ferdigheter som antas å være til nytte for bedriften i forbindelse med utvikling av nye eller bedre varer, tjenester eller produksjonsprosesser. Dette omfatter tilegnelse, kombinasjon og bruk av eksisterende kunnskap og ferdigheter for å utarbeide planer, prosjekter eller utkast til nye, endrede eller forbedrede varer, tjenester eller produksjonsprosesser. Eksperimentell produksjon og prøving av varer, tjenester eller produksjonsprosesser er tilsvarende støtteberettiget, forutsatt at de ikke kan brukes eller endres for å brukes til industrielle eller kommersielle formål.

(2) Utvikling av kommersielt anvendelige prototyper og forsøksprosjekter er også omfattet, dersom prototypen nødvendigvis er det endelige, kommersielle produktet, og dersom den er for kostbar å fremstille for bare å brukes til demonstrasjon og validering. I tilfelle en etterfølgende kommersiell bruk av prototype eller pilotprosjekt genererer inntekter, må disse trekkes fra i de berettigede kostnader.

(3) Alminnelig bedriftsorientert produktutvikling uten forskningspreg omfattes ikke, herunder:

- aktivitet med karakter av løpende drift, herunder rutinemessig eller regelmessige endringer av varer, tjenester, produksjonslinjer, produksjonsprosesser, eksisterende tjenester eller annen pågående aktivitet, selv om slike endringer kan innebære forbedringer,
- modifikasjon og endring av bedriftens varer, tjenester eller produksjonsprosesser, når dette ikke fordrer utvikling av ny kunnskap eller nye ferdigheter eller bruk av eksisterende kunnskap på nye måter,
- organisasjonsutvikling, opplæring eller kompetansetiltak,
- kunde- eller markedsundersøkelser,
- installasjon eller tilpasning av innkjøpt produksjonsutstyr,
- kunstnerisk, musikalsk, filmatisk, litterær eller lignende aktivitet,
- aktivitet som består i å lage anlegg for produksjon,

- h. erverv, oppføring eller utbedring av fast eiendom, kjøretøy, skip eller fly,
- i. kartlegging av og leting etter mineralske forekomster, naturressurser eller lignende, med mindre det dreier seg om å utvikle nye eller forbedrede metoder og teknikker,
- j. kontingenter, eller andeler til finansiering av fellesforskning der hvor dette ikke er knyttet til gjennomføring av et konkret samarbeidsprosjekt hvor bedriften er aktivt involvert,
- k. kontroll, kvalitetssikring og validering av løpende produksjon og levering av varer og tjenester.

§ 16–40–5 skal lyde:

§ 16–40–5. Definisjon av små og mellomstore bedrifter (SMB)

(1) Skattyter som driver virksomhet gis fradrag i skatt og trygdeavgift for 20 prosent av kostnader til forsknings- og utviklingsprosjekt dersom virksomheten oppfyller følgende vilkår:

- a. Virksomheten har færre enn 250 ansatte,
- b. Virksomheten har en årlig salgsinntekt som ikke overstiger 50 millioner euro, eller en årlig balansesum som ikke overstiger 43 millioner euro, og
- c. virksomheten er å anse som en «uavhengig bedrift» etter annet ledd i denne bestemmelsen.

(2) «Uavhengig bedrift» er en bedrift som ikke er klassifisert som partnerbedrift i henhold til bokstav a eller som tilknyttet bedrift i henhold til bokstav c.

- a. «Partnerbedrift» er alle bedrifter som ikke er klassifisert som tilknyttede bedrifter i henhold til bokstav b, og som det er følgende forbindelse mellom: en bedrift (bedrift som befinner seg på tidligere ledd i omsetningskjeden) som alene eller i fellesskap med en eller flere tilknyttede bedrifter i henhold til bokstav b har 25 pst. eller mer av kapitalen eller stemmerettighetene i en annen bedrift (som befinner seg på et senere ledd i omsetningskjeden).
- b. En bedrift kan imidlertid betegnes som uavhengig, dvs. uten partnerbedrift, selv om terskelen på 25 pst. nås eller overstiges av følgende investorer, forutsatt at disse investorene verken enkeltvis eller i fellesskap er tilknyttet, i henhold til bokstav c, den berørte bedrift:
 - 1. offentlige investeringsselskaper, venture-selskaper, fysiske personer eller grupper av enkeltpersoner som regelmessig utøver virksomhet som risikokapitalinvestorer som investerer egenkapital i ikke-børsnoterte foretak (private investorer) forutsatt at samlet investering for disse private investorene i samme foretak er mindre enn 1 250 000 euro,
 - 2. universiteter eller sentre for ideell forskning,
 - 3. institusjonelle investorer, herunder fond for regionsutvikling,
 - 4. selvstendig lokale myndigheter med et årlig budsjett på mindre enn 10 millioner euro og færre enn 5000 innbyggere.
- c. «Tilknyttet bedrift» er alle bedrifter som har en av følgende forbindelser med hverandre:
 - 1. en bedrift sitter med flertallet av aksjeeiernes eller deltakernes stemmerettigheter i en annen bedrift,
 - 2. en bedrift har rett til å utpeke eller fjerne et flertall av medlemmene av administrasjon, ledelses- eller kontrollorganet i en annen bedrift,
 - 3. en bedrift har rett til å ha dominerende innflytelse på en annen bedrift i henhold til en kontrakt inngått med den bedriften eller i henhold til en bestemmelse i dens vedtekter,
 - 4. en bedrift som er aksjeeier eller deltaker i en annen bedrift, kontrollerer alene i henhold til en avtale med andre aksjeeiere eller deltagere i denne bedriften et flertall av aksjeeiernes eller deltagernes stemmerettigheter i denne bedriften.
- d. En dominerende innflytelse anses ikke for å foreligge dersom investorene som nevnt i bokstav b ikke direkte eller indirekte deltar i forvaltningen av den berørte bedriften, med forbehold for deres rettigheter som aksjeeiere. Bedrifter som opprettholder en forbindelse som nevnt i bokstav c, gjennom en eller flere bedrifter, eller med en investor som nevnt i bokstav b, anses også for å være tilknyttet. Bedrifter som opprettholder en eller flere slike forbindelser gjennom en fysisk person eller en gruppe fysiske personer som opptre i fellesskap, skal også anses som tilknyttede bedrifter dersom de utøver sin virksomhet eller en del av sin virksomhet i det samme relevante markedet eller i tilgrensende markeder. Som et «tilgrensende marked» anses markeder for et produkt eller en tjeneste som befinner seg på et umiddelbart foregående eller etterfølgende ledd i omsetningskjeden.

(3) Med unntak av tilfellene nevnt i bokstav b kan en bedrift ikke anses å tilhøre kategorien små og mellomstore bedrifter dersom 25 pst. eller mer av kapitalen eller stemmerettene direkte eller indirekte kontrolleres av ett eller flere offentlige organer enkeltvis eller i fellesskap.

(4) Bedrifter kan avgi en erklæring om sin status som uavhengig bedrift, partnerbedrift eller tilknyttet bedrift, samt om opplysningene om tersklene fastsatt i bokstav a. Erklæringen kan avgis selv om kapitalen er spredt på en slik måte at det ikke er mulig å fastslå nøyaktig hvem som eier den, og i så fall kan bedriften erklære i god tro at den har rimelig grunn til å anta at en enkelt bedrift eller flere innbyrdes tilknyttede bedrifter i fellesskap ikke eier 25 pst. eller mer av den. Slike erklæringer avgis med forbehold for de kontrollerer og undersøker som er fastsatt i nasjonale regler eller fellesskapsregler.

(5) Ved avgjørelsen av om kravet med hensyn til antall ansatte er oppfylt legges virksomhetens siste godkjente årsregnskap til grunn. For nystartet virksomhet hvor det ennå ikke foreligger godkjent årsregnskap legges det til grunn et pålitelig anslag fastsatt i løpet av året.

(6) Ved avgjørelsen av om kravet med hensyn til antall ansatte er oppfylt legges gjennomsnittlig antall årsverk i virksomheten i siste avsluttede regnskapsår til grunn.

(7) Ved omregning fra euro til norske kroner legges det til grunn den omregningskurs som følger av Eurostat det aktuelle regnskapsåret.

§ 16–40–6 skal lyde:

§ 16–40–6. Nærmere om fradragsgrunnlaget

(1) Det gis fradrag for kostnader etter § 16–40 som er attestert av revisor.

(2) Fradraget gis for kostnader direkte tilknyttet godkjent prosjekt, og som er fradragsberettiget i henhold til skatteloven kapittel 6. Videre må kostnadene være omfattet av artikkel 31 (5) eller artikkel 33 (3) bokstav a i forordning (EF) nr. 800/2008 (gruppeunntaksforordningen). Kostnader pådratt før godkjennelse av prosjektet kommer til fradrag når de er pådratt i det inntektsår godkjennelsen ble gitt.

(3) Personalkostnader og indirekte kostnader henført til godkjent prosjekt beregnes med utgangspunkt i antall timer som ansatt FoU-personell (prosjektleder, vitenskaplig og teknisk personell) utfører på prosjektet med en timesats på 1,2 promille av avtalt og reell årslønn ved utløpet av prosjektperioden eller inntektsåret. Faste avtalte naturalytelser anses som avtalt årslønn etter første punktum. Uregelmessige tillegg som bonuser, overtidsgodtgjørelse mv. inngår ikke i avtalt årslønn etter første punktum. Avtalt årslønn til deltidsansatt FoU-personell omregnes til heltidsstilling ved beregningen etter første punktum. Ved beregningen av kostnader etter første punktum begrenses antall timer for egne ansatte til maksimalt 1850 timer pr. år, og timesatsen begrenses til maksimum 530 kroner pr. time.

(4) Små og mellomstore bedrifter får fradrag for kostnader knyttet til førstegangs patentering. Fradraget gjelder alle kostnader forut for tildelingen av rettigheten i første jurisdiksjon, herunder kostnader knyttet til utarbeiding, inngivelse og oppfølging av søknaden så vel som kostnader til å fornye søknaden før rettigheten er tildelt.

(5) Det gis ikke fradrag for alminnelige driftskostnader. Som alminnelige driftskostnader regnes kostnader til skattyters ordinære virksomhet, herunder andel i felleskostnader utover § 16–40–6 tredje ledd. Det gis ikke fradrag for kostnader til eksperimentell produksjon og utprøving av varer, tjenester og produksjonsprosesser som kan bli brukt eller omformet til å bli brukt i industrielle anvendelser eller kommersielt.

(6) Det gis ikke fradrag i skatt for kostnader forskningsinstitusjoner har hatt i tilknytning til forskningstjenester som omsettes (oppdragsforskning).

(7) Dersom skattyter mottar annen offentlig støtte, må det fremgå av revisorbekreftet dokument at summen av den offentlige støtten til prosjektet ikke overstiger høyeste tillatte samlet støtte i henhold til artikkel 7 i forordning (EF) nr. 800/2008 (gruppeunntaksforordningen). Hvor samlet offentlig støtte til prosjektet overstiger høyeste tillatte samlet støtte gjøres det reduksjon i skattefradraget. Som offentlig støtte regnes finansiell bistand til prosjektet fra offentlige virkemidler, støtte til prosjektet fra Den europeiske union og differensiert arbeidsgiveravgift.

§ 16–40–8 skal lyde:

§ 16–40–8. Dokumentasjonsplikt overfor ligningsmyndighetene

(1) Skattyter som krever fradrag etter skatteloven § 16–40 skal i vedlegg til selvangivelsen fremlegge revisors bekreftelse som nevnt i § 16–40–6. Det skal føres eget regnskap for prosjektet som på oppfordring fremlegges for ligningsmyndighetene.

(2) Regnskapet etter første ledd må dokumentere både de beregnede og de faktiske kostnadene. Prosjektregnskapet må føres løpende gjennom året. Som dokumentasjon av personal- og indirekte kostnader må det kunne fremlegges timelister for FoU-personale som viser, fordelt pr. dag, navn på FoU-person, antall timer samt hvilke delmål som er bearbeidet. Vedkommendes nominelle årslønn samt tidspunkt og størrelse på siste lønnsregulering må kunne dokumenteres.

(3) Norges forskningsråd gir ligningsmyndighetene underretning om godkjente prosjekter.

§ 16–40–9 annet ledd skal lyde

(2) Ligningsloven kommer til anvendelse ved ligningsmyndighetenes behandling av saker etter skatteloven § 16–40.

§ 16–40–10 skal lyde:

§ 16–40–10. Rapportering til Norges forskningsråd

Norges forskningsråd kan kreve at bedriften skal rapportere fremdrift og oppnådde resultater i forhold til det godkjente prosjekt.

II

Endringen under I trer i kraft straks med virkning fra og med inntektsåret 2011.

14. jan. Nr. 32 2011**Delegering av myndighet etter merverdiavgiftsloven § 6–11 fjerde ledd annet punktum og § 7–5 annet ledd annet punktum**

Hjemmel: Fastsatt av Finansdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 19. juni 2009 nr. 58 om merverdiavgift (merverdiavgiftsloven) § 6–11 fjerde ledd annet punktum og § 7–5 annet ledd annet punktum. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

Finansdepartementets myndighet etter merverdiavgiftsloven § 6–11 fjerde ledd annet punktum delegeres til Skattedirektoratet. Finansdepartementets myndighet etter merverdiavgiftsloven § 7–5 annet ledd annet punktum delegeres til Toll- og avgiftsdirektoratet. Delegeringen omfatter myndighet til å avslå søknader og til å innvilge søknader dersom tilsvarende saksforhold ved en tidligere anledning har vært vurdert av departementet og departementet har innvilget fritak.

II

Delegeringen trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 33 2011**Delegering av Finansdepartementets myndighet etter lov 12. desember 2003 nr. 108 om kompensasjon av merverdiavgift for kommuner, fylkeskommuner mv.**

Hjemmel: Fastsatt av Finansdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 12. desember 2003 nr. 108 om kompensasjon av merverdiavgift for kommuner, fylkeskommuner mv. § 16 annet ledd og § 18. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

Finansdepartementets myndighet etter lov 12. desember 2003 nr. 108 om kompensasjon av merverdiavgift for kommuner, fylkeskommuner mv. til å gi forskriftsbestemmelser delegeres til Skattedirektoratet.

II

Vedtaket trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 34 2011**Forskrift om endring i forskrift om grader og yrkesutdanninger, beskyttet tittel og normert studietid ved universiteter og høyskoler**

Hjemmel: Fastsatt av Kunnskapsdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i forskrift 16. desember 2005 nr. 1574 om grader og yrkesutdanninger, beskyttet tittel og normert studietid ved universiteter og høyskoler § 72. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 16. desember 2005 nr. 1574 om grader og yrkesutdanninger, beskyttet tittel og normert studietid ved universiteter og høyskoler gjøres følgende endringer:

Ny § 9 skal lyde:

§ 9. Universitetet i Nordland

Universitetet i Nordland kan tildele følgende grader som gir rett til tilsvarende tittel, og yrkesutdanning, begge med normert studietid som angitt:

Grader:

1. Høgskolekandidat, normert studietid 2 år.
2. Bachelor, normert studietid 3 år.
3. Master, normert studietid 1 ½–2 år.
4. Philosophiae doctor (ph.d.), normert studietid 3 år.

Yrkesutdanning:

1. Allmennlærerutdanning, normert studietid 4 år.
2. Faglærerutdanning, normert studietid 4 år.

§ 18 oppheves.

Nåværende § 9 til § 17 blir § 10 til § 18.

§ 22 punkt 3 skal lyde:

3. Master, normert studietid 1 ½–2 år

Ny § 40 skal lyde:

§ 40. Forsvarets ingeniørhøgskole

Forsvarets ingeniørhøgskole kan tildele følgende grader som gir rett til tilsvarende tittel, med normert studietid som angitt:

1. Høgskolekandidat, normert studietid 2 år.
2. Bachelor, normert studietid 3 år.

§ 43 oppheves.

Nåværende § 40 til § 42 blir § 41 til § 43.

Ny § 71 skal lyde:

§ 71. Westerdals School of Communication

Westerdals School of Communication kan tildele følgende grad som gir rett til tilsvarende tittel, med normert studietid som angitt:

1. Bachelor, normert studietid 3 år.

Nåværende § 71 til § 73 blir nye § 72 til § 74.

II

Endringene trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 35 2011

Forskrift om endring i forskrift om dagpenger under arbeidsløshet

Hjemmel: Fastsett av Arbeidsdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 28. februar 1997 nr. 19 om folketrygd (folketrygdloven) § 4–3 fjerde ledd. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 16. september 1998 nr. 890 om dagpenger under arbeidsløshet gjøres følgende endring:

§ 11–2 fjerde ledd nytt annet punktum skal lyde:

Uker med avtjent verneplikt regnes som 37,5 timer arbeid per uke.

II

Endringen trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 36 2011

Forskrift om elektrisk utstyr

Hjemmel: Fastsett av Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap 14. januar 2011 med hjemmel i lov 24. mai 1929 nr. 4 om tilsyn med elektriske anlegg og elektrisk utstyr § 10, jf. delegeringsvedtak 1. september 2003 nr. 1161.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg II kap. X nr. 1 og 7c (direktiv 2006/95/EF og direktiv 2004/108/EF). Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

§ 1. Formål

Formålet med forskriften er å sikre at elektrisk utstyr ikke medfører fare og sikre en hensiktsmessig grad av elektromagnetisk kompatibilitet.

§ 2. Virkeområde

Forskriften gjelder elektrisk utstyr, men likevel ikke

- a) elektriske basiskomponenter som er ment til å sammenbygges i annet elektrisk utstyr og hvis sikkerhet bare kan bedømmes i det ferdigstilte utstyret
- b) omsetning eller overdragelse av utstyr som er tatt i bruk og allerede er lovlig omsatt innen EØS
- c) utstyr som utelukkende er ment for eksport til land utenfor EØS.

Forskriften gjelder ikke for Svalbard.

§ 3. Utstyr delvis unntatt fra forskriften

§ 17 til § 19, § 23 og § 24 gjelder ikke for oppfyllelse av kravene i § 6 til § 8 og § 11 første og tredje ledd for

- a) elektrisk utstyr konstruert med en merkespenning under 50 V for vekselstrøm eller under 75 V for likestrøm, over 1000 V for vekselstrøm eller over 1500 V for likestrøm
- b) plugger og stikkontakter til bruk i boliger og tilsvarende bruksområder
- c) elektriske gjerdeapparater

- d) spesialisert elektrisk utstyr til bruk om bord i skip, fly eller jernbane som oppfyller sikkerhetsbestemmelser utarbeidet av internasjonale organer som Norge er medlem av
- e) elektrisitetens målere.

§ 4. Definisjoner

I forskriften forstås med

- a) *elektrisk utstyr*: enhver artikkel eller gjenstand for produksjon, omforming, overføring, fordeling, bruk eller måling av elektrisk energi slik som bruksgjenstander, transformatorer, omformere, måleinstrumenter, vern, installasjonsmateriell, eller sammenstillinger av slike
- b) *elektromagnetisk kompatibilitet (EMC)*: den evne et elektrisk utstyr har til å virke tilfredsstillende i sitt elektromagnetiske miljø uten å forårsake uakseptabel elektromagnetisk forstyrrelse for annet elektrisk utstyr i dette miljøet
- c) *elektromagnetisk forstyrrelse*: ethvert elektromagnetisk fenomen som kan redusere et elektrisk utstørs funksjonalitet, som elektromagnetisk støy, et uønsket signal eller en endring i selve utbredelsesmediet
- d) *elektromagnetisk immunitet*: et elektrisk utstørs evne til å virke som forutsatt under elektromagnetisk påvirkning
- e) *harmonisert standard*: en teknisk spesifikasjon utarbeidet av europeiske standardiseringsorganer på oppdrag fra Europakommisjonen. Referansene til harmoniserte standarder offentliggjøres i Den europeiske unions tidende og publiseres av nasjonale standardiseringsorganer
- f) *markedsføring*: Første gang et utstyr, inkludert brukt utstyr importert fra land utenfor EØS, stilles til rådighet i markedet i Norge eller annet EØS-land.

§ 5. Meldeplikt

Alvorlige hendelser med elektrisk utstyr skal meldes til Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap.

Produsent, importør eller distributør som vet eller burde vite at elektrisk utstyr vedkommende har gjort tilgjengelig for bruker, utgjør en uakseptabel risiko, skal straks informere om dette i henhold til lov 11. juni 1976 nr. 79 om kontroll med produkter og forbrukertjenester (produktkontrollloven) § 6b.

§ 6. Generelle krav

Konstruksjon og produksjon av elektrisk utstyr skal være i samsvar med anerkjent teknologisk praksis, slik at utstyret ved korrekt montering, installasjon, vedlikehold og tiltenkt bruk ikke medfører fare.

Elektrisk utstyr skal, sammen med dets enkelte deler, være utført slik at det kan settes sammen og tilkoples på en korrekt og sikker måte.

Den som produserer, importerer eller markedsfører elektrisk utstyr for bruk i Norge, skal kunne fremlegge dokumentasjon som gjør det mulig å vurdere om utstyret er i samsvar med § 6 til § 10, § 11 første og tredje ledd og § 12.

§ 7. Beskyttelse mot farer som skyldes elektrisk utstyr

Det elektriske utstyret skal være konstruert og produsert slik at

- a) det gir tilstrekkelig beskyttelse mot fare for skade som kan forårsakes av direkte eller indirekte berøring
- b) det ikke kan oppstå temperaturer, lysbuer eller strålinger som kan fremkalle fare
- c) det gir tilstrekkelig beskyttelse mot farer av ikke-elektrisk art som erfaringsmessig kan oppstå
- d) utstyrets isolasjon er tilpasset de forhold som kan forutses.

§ 8. Beskyttelse mot farer som skyldes ytre påvirkninger på elektrisk utstyr

Det elektriske utstyret skal være konstruert og produsert på en slik måte at

- a) det oppfyller de forventede mekaniske krav, slik at det ikke kan oppstå fare
- b) det kan motstå ikke-mekaniske påvirkninger som kan forutses under de miljømessige forhold utstyret forventes brukt, slik at det ikke kan oppstå fare
- c) det ikke kan medføre fare ved overbelastning og andre påregnelige feil.

§ 9. Elektromagnetisk kompatibilitet

Elektrisk utstyr som er et ferdig produkt og er kommersielt tilgjengelig som en enkelt funksjonell enhet ment for sluttbruker, skal være konstruert og produsert slik at

- a) det ikke forårsaker større elektromagnetiske forstyrrelser enn at annet elektrisk utstyr kan fungere som forutsatt
- b) det har tilstrekkelig elektromagnetisk immunitet til å kunne fungere ved forutsatt bruk.

Kravene til elektromagnetisk kompatibilitet gjelder også mobile anlegg og komponenter og sammensatte enheter ment for sluttbrukers inkorporering i et elektrisk utstyr.

§ 10. Plugger og stikkontakter til bruk i boliger m.m.

Plugger og stikkontakter til bruk i boliger og tilsvarende bruksområder skal tilfredsstillende sikkerhetsnivået i Norsk Elektroteknisk Komité's norm 502 (NEK 502) og kravene i normens annex NO I-III. Dette skal dokumenteres av et nasjonalt utpekt teknisk kontrollorgan innen EØS med kompetanse på området.

Ved bruk av andre tekniske spesifikasjoner må tilsvarende sikkerhetsnivå kunne dokumenteres.

§ 11. Merking

Elektrisk utstyr skal være tydelig merket med nødvendige opplysninger for sikker bruk innenfor de bruksområder det er laget for. Dersom det ikke er mulig å merke utstyret, kan opplysningene gis i en medfølgende bruksanvisning.

Opplysningene i første ledd skal være på norsk.

Elektrisk utstyr skal være tydelig merket med produsentens navn eller kjennemerke og typebetegnelse. Dersom det ikke er mulig å merke utstyret, kan opplysningene gis på emballasjen.

§ 12. Tilleggsmerking for elektrisk utstyr som kan forårsake elektromagnetisk forstyrrelse eller påvirkes av slik forstyrrelse

Elektrisk utstyr som kan forårsake elektromagnetisk forstyrrelse eller påvirkes av slik forstyrrelse i uakseptabel grad, skal i tillegg til merking etter § 11, merkes med parti eller serienummer eller annen informasjon som muliggjør identifisering. Slik merking skal foretas av produsent eller ansvarlig representant for produsenten.

Navn og adresse på produsenten skal følge slikt utstyr. Dersom produsenten ikke er etablert innen EØS, skal i tillegg navn og adresse på produsentens ansvarlige representant innen EØS eller den som er ansvarlig for å markedsføre utstyret innen EØS, vedlegges.

Det skal vedlegges nødvendig informasjon om tiltenkt bruk og eventuelle spesielle tiltak som må iverksettes for å sikre at § 9 oppfylles når utstyret settes sammen, installeres, tas i bruk eller vedlikeholdes.

For elektrisk utstyr som ikke tilfredsstiller kravene til elektromagnetisk kompatibilitet for bomiljøer, skal en tydelig angivelse av bruksbegrensningen være vedlagt. Der det er hensiktsmessig, skal denne også angis på emballasjen.

§ 13. Opplysningsplikt overfor forbruker når elektrisk installasjonsmateriell tilbys

Den som overfor forbruker tilbyr elektrisk installasjonsmateriell ment for å kunne inngå i et fast elektrisk anlegg, skal sørge for at det opplyses om at materialet kun kan installeres av en registrert installasjonsvirksomhet. Følgende tekst skal benyttes: «Kan kun installeres av en registrert installasjonsvirksomhet».

Opplysningen skal gis på en tydelig måte og plasseres på et synlig sted på eller i umiddelbar nærhet til materialet.

Unntatt er elektrisk materiell som utelukkende er ment for bruk i faste teleinstallasjoner, og elektrisk materiell som forbruker selv kan installere etter forskrift 14. desember 1993 nr. 1133 om kvalifikasjoner for elektrofagfolk § 13 med veiledning.

§ 14. Oppfyllelse av krav til elektrisk utstyr

§ 6 til § 9, § 11 første og tredje ledd og § 12 anses oppfylt dersom det elektriske utstyret tilfredsstiller relevante harmoniserte standarder så langt de er dekkende. Tilsvarende gjelder for standarder fra International Electrotechnical Commission (IEC) eller International Commission on the Rules for the Approval of Electrical Equipment (CEE), vedtatt i henhold til fastsatt prosedyre innen EØS.

Ved bruk av andre tekniske spesifikasjoner må oppfyllelsen av § 6 til § 9, § 11 første og tredje ledd og § 12 kunne dokumenteres.

§ 15. Vilkår for markedsføring

Elektrisk utstyr kan bare markedsføres dersom det oppfyller forskriften og dette kan dokumenteres på den måte som er fastsatt for utstyret.

Elektrisk utstyr kan likevel demonstreres på utstillinger, messer o.l. selv om det ikke tilfredsstiller forskriften. Utstyret skal da ha klar og tydelig merking som viser at det ikke kan omsettes eller tas i bruk før det tilfredsstiller forskriften.

Demonstrasjon må kun finne sted etter at det er satt i verk tilstrekkelige tiltak for å ivareta sikkerheten og unngå elektromagnetiske forstyrrelser.

§ 16. Vilkår for bruk

Elektrisk utstyr kan bare tas i bruk dersom det oppfyller § 6 til § 10, § 11 første og tredje ledd og § 12.

Den som eier eller bruker elektrisk utstyr, skal påse at det brukes og vedlikeholdes forsvarlig, slik at det ikke kan medføre fare.

§ 17. Produksjonskontroll

Produsenten skal innrette produksjonsprosessen slik at det elektriske utstyret produseres i samsvar med den tekniske dokumentasjonen i § 19 og forskriftens øvrige krav til utstyret.

Unntak fra denne bestemmelsen er fastsatt i § 3.

§ 18. Krav til samsvarserklæring for elektrisk utstyr

Produsenten eller produsentens ansvarlige representant innen EØS skal utarbeide en samsvarserklæring på norsk, svensk, dansk eller engelsk som inneholder

- a) navn og adresse til produsenten eller dennes ansvarlige representant innen EØS
- b) beskrivelse av utstyret som entydig identifiserer det ved angivelse av typebetegnelse, produksjonsnummer, serienummer eller lignende
- c) nummer og navn på anvendte harmoniserte standarder eller andre tekniske spesifikasjoner som viser at utstyret tilfredsstiller §§ 6 til 10, § 11 første og tredje ledd og § 12

- d) en forsikring om at utstyret oppfyller denne forskriften eller de direktivene som ligger til grunn for denne
- e) underskrift med nødvendig identifikasjon av den person som er gitt fullmakt til å undertegne på vegne av produsenten eller dennes representant innen EØS.

Samsvarserklæring for elektromagnetisk kompatibilitet skal i tillegg være datert og inneholde en henvisning til direktiv 2004/108/EF og en datert referanse til de harmoniserte standarder eller tekniske spesifikasjoner som er anvendt.

Samsvarserklæring for den elektriske sikkerheten skal i tillegg være påført de to siste sifrene i årstallet for påføring av CE-merket.

Unntak fra denne bestemmelsen er fastsatt i § 3.

§ 19. *Krav til teknisk dokumentasjon for elektrisk utstyr*

Produsenten skal utarbeide en teknisk dokumentasjon på norsk, svensk, dansk eller engelsk som gjør det mulig å vurdere om det elektriske utstyret er i samsvar med § 6 til § 10, § 11 første og tredje ledd og § 12. Dokumentasjonen skal i den grad det er nødvendig for vurderingen, dekke det elektriske utstyrets konstruksjon, produksjon og funksjon og omfatte

- a) generell beskrivelse av utstyret
- b) konstruksjons- og produksjonstegninger, komponentlister, lister over delmontasjer, strømkretsskjemaer m.m.
- c) beskrivelser og forklaringer som er nødvendige for å forstå tegninger og lister og utstyrets virkemåte
- d) oversikt over benyttede harmoniserte standarder, eventuelt beskrivelse av løsninger som er valgt for å oppfylle § 6 til § 10, § 11 første og tredje ledd og § 12 dersom slike ikke er anvendt
- e) resultatene av konstruksjonsberegninger og undersøkelser m.m.
- f) testrapporter.

Teknisk dokumentasjon for elektromagnetisk kompatibilitet skal, når fremgangsmåten beskrevet i § 21 følges, i tillegg inneholde en uttalelse fra teknisk kontrollorgan. Dette gjelder kun elektrisk utstyr som kan forårsake elektromagnetisk forstyrrelse eller bli påvirket av slik forstyrrelse.

Unntak fra denne bestemmelsen er fastsatt i § 3.

§ 20. *Vurdering av elektromagnetisk kompatibilitet*

Produsenten skal gjennomføre en vurdering av det elektriske utstyrets elektromagnetiske kompatibilitet for å sikre at § 9 er oppfylt.

Ved vurderingen av elektromagnetisk kompatibilitet skal det tas hensyn til alle normale tilsiktede driftsforhold. Hvis utstyret kan konfigureres på forskjellige måter, skal vurderingen bekrefte at § 9 er oppfylt i alle konfigurasjoner som produsenten har oppgitt som representative for den tiltenkte bruken.

Denne bestemmelsen gjelder kun elektrisk utstyr som kan forårsake elektromagnetisk forstyrrelse eller bli påvirket av slik forstyrrelse.

§ 21. *Bruk av teknisk kontrollorgan ved vurdering av elektromagnetisk kompatibilitet*

Dersom produsenten eller produsentens ansvarlige representant innen EØS i tillegg benytter teknisk kontrollorgan i sin samsvarsvurdering, skal

- a) produsenten eller den ansvarlige representanten for produsenten fremlegge den tekniske dokumentasjonen for det tekniske kontrollorganet og anmode om en vurdering av den. Produsenten eller den ansvarlige representanten for produsenten skal spesifisere overfor det tekniske kontrollorganet hvilke aspekter av § 9 som må vurderes
- b) det tekniske kontrollorganet gjennomgå den tekniske dokumentasjonen og vurdere om forskriften er oppfylt. Dersom det elektriske utstyrets samsvar blir bekreftet, skal det tekniske kontrollorganet avgi en uttalelse som bekrefter dette til produsenten eller den ansvarlige representanten for produsenten. Vurderingen og uttalelsen skal være begrenset til de aspekter som er vurdert. Produsenten skal legge uttalelsen ved den tekniske dokumentasjonen.

§ 22. *Særskilt elektrisk utstyr for innbygging*

Elektrisk utstyr ment for innbygging i et bestemt fast anlegg og som ikke er tilgjengelig på markedet, er unntatt fra § 9, § 12 tredje og fjerde ledd, § 20 og § 24. Utstyrets dokumentasjon skal identifisere det faste anlegget og anleggets egenskaper med hensyn til elektromagnetisk kompatibilitet. Dokumentasjonen skal angi hvilke forholdsregler som må tas ved innbygging av utstyret for å sikre at anlegget er i overensstemmelse med de krav til elektromagnetisk kompatibilitet som gjelder for anlegget.

Denne bestemmelsen gjelder kun elektrisk utstyr som kan forårsake elektromagnetisk forstyrrelse eller bli påvirket av slik forstyrrelse.

§ 23. *Oppbevaring og fremleggelse av dokumentasjon*

Produsenten eller produsentens ansvarlige representant innen EØS skal oppbevare samsvarserklæringen og den tekniske dokumentasjonen og holde disse tilgjengelig for Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap i minst ti år regnet fra den dag produksjonen av det elektriske utstyret opphørte.

Hvis verken produsenten eller dennes ansvarlige representant er etablert innen EØS, skal enhver fysisk eller juridisk person som markedsfører utstyret innen EØS, oppfylle plikten.

Den som produserer, importerer eller markedsfører elektrisk utstyr for bruk i Norge, skal etter anmodning fra Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap kunne fremlegge

- a) samsvarserklæring innen fem dager
- b) teknisk dokumentasjon innen rimelig tid
- c) dokumentasjon på produksjonskontroll innen rimelig tid.

Unntak fra denne bestemmelsen er fastsatt i § 3.

§ 24. CE-merking av elektrisk utstyr

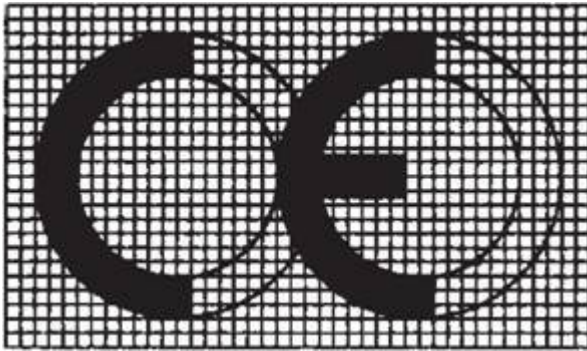
Før elektrisk utstyr markedsføres, skal produsenten eller dennes ansvarlige representant påføre CE-merket som en bekreftelse på at utstyret oppfyller § 6 til § 9, § 11 første og tredje ledd og § 12 og er samsvarsvurdert i overensstemmelse med disse.

CE-merket skal plasseres på utstyret. Dersom dette ikke er mulig, kan det plasseres på emballasjen eller medfølgende dokumenter. CE-merket skal påføres på en slik måte at det er godt synlig, varig og lett å lese.

Det er ikke tillatt å påføre utstyret merker eller påskrifter som kan villedes om CE-merkingens betydning eller utforming. Annen merking på utstyret, emballasjen eller bruksanvisningen skal ikke gjøre det vanskeligere å lese eller tyde CE-merkingen.

CE-merket skal angi overensstemmelse med relevante direktiver. Dersom disse i en overgangsperiode tillater produsenten å velge, skal CE-merket bare angi overensstemmelse med de direktiver som fabrikanten har anvendt.

CE-merket skal bestå av initialene CE i følgende utforming:



CE-merket skal ha en høyde på minst 5 mm. Dersom CE-merket forminskes eller forstørres, skal størrelsesforholdet slik det fremgår av modellen ovenfor, overholdes.

Unntak fra denne bestemmelsen er fastsatt i § 3.

§ 25. Reaksjonsmidler

Når forskriften ikke er oppfylt, kan Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap treffe enkeltvedtak om:

- a) nedlegge forbud mot tilbud eller omsetning av det elektriske utstyret
- b) kreve at utstyr som er tilgjengelig for salg, trekkes tilbake fra markedet
- c) kreve tilbakekall av utstyret fra bruker, hvis det kan være farlig
- d) kreve offentliggjøring av advarselsinformasjon eller lignende til distributør eller brukere av utstyret
- e) kreve retting av utstyret
- f) kreve at utstyret uskadeliggjøres
- g) nedlegge forbud mot bruk av utstyret
- h) kreve merking i medhold av § 13.

Ved brudd på enkeltvedtak fastsatt med hjemmel i forskriften gjelder bestemmelsene i lov 24. mai 1929 nr. 4 om tilsyn med elektriske anlegg og elektrisk utstyr.

§ 26. Straff

Brudd på § 5 til § 12, § 15, § 17 til § 24, og enkeltvedtak fastsatt med hjemmel i disse straffes etter lov 24. mai 1929 nr. 4 om tilsyn med elektriske anlegg og elektrisk utstyr § 14.

§ 27. Ikrafttredelse

Forskriften trer i kraft 14. januar 2011. Fra samme tidspunkt oppheves forskrift 31. oktober 2008 nr. 1164 om elektrisk utstyr, forskrift 6. juni 2006 nr. 591 om opplysningsplikt ved salg og markedsføring av elektrisk materiell til forbruker og forskrift 5. juli 1985 nr. 1430 om innberetning av ulykker mv. til Direktoratet for samfunnssikkerhet og beredskap.

14. jan. Nr. 37 2011**Forskrift om endring i forskrift om tillatelse til å drive trafikkvirksomhet og infrastruktur for sporvei, tunnelbane, forstadsbane og godsbane, samt sidespor, havnespor m.m. (tillatelsesforskriften)**

Hjemmel: Fastsatt av Samferdselsdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 11. juni 1993 nr. 100 om anlegg og drift av jernbane, herunder sporvei, tunnelbane og forstadsbane m.m. (jernbaneloven) § 2, § 3d, § 3e, § 3f, § 3g, § 4, § 5, § 6, § 7, § 11, § 13, § 15 og § 16, jf. delegeringsvedtak 22. november 1996 nr. 1076 og delegeringsvedtak 4. april 1997 nr. 275.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg XIII nr. 42e (direktiv 2004/49/EF). Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 10. desember 2010 nr. 1569 om tillatelse til å drive trafikkvirksomhet og infrastruktur for sporvei, tunnelbane, forstadsbane og godsbane, samt sidespor, havnespor m.m. (tillatelsesforskriften) gjøres følgende endringer:

§ 1–7 oppheves.

§ 5–1 nytt annet ledd skal lyde:

Søknad om tillatelse etter forskriften her avgjøres så snart som mulig og senest tre måneder etter den dato da alle nødvendige opplysninger er fremlagt.

II

Endringene trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 38 2011**Iverksettning av lov 14. januar 2011 nr. 1 om endringer i kommuneloven (møteoffentlighet)**

Heimel: Fastsett ved kgl.res. 14. januar 2011 med heimel i lov 14. januar 2011 nr. 1 om endringer i kommuneloven (møteoffentlighet) del II. Fremja av Kommunal- og regionaldepartementet. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

Endringane i kommuneloven skal gjelde frå 1. juli 2011.

14. jan. Nr. 39 2011**Forskrift om endring i forskrift 21. desember 1979 nr. 3420 om instruks for Norsk Naturskadepool**

Heimel: Fastsett ved kgl.res. 14. januar 2011 med heimel i lov 16. juni 1989 nr. 70 om naturskadeforsikring § 4. Fremja av Justis- og politidepartementet. Kunngjort 18. januar 2011 kl. 15.20.

I

I forskrift 21. desember 1979 nr. 3420 om instruks for Norsk Naturskadepool skal § 5 første punktum lyde:
Alle skader skal meldes til NP hver måned, senest innen siste dag i måneden skaden inntraff.

II

Forskrifta gjeld frå 1. februar 2011.

Endringa gjeld berre skader som inntreffer etter iverksettninga av forskrifta.

10. jan. Nr. 51 2011**Forskrift om endring i forskrift om rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver**

Hjemmel: Fastsatt av Kunnskapsdepartementet 10. januar 2011 med hjemmel i lov 17. juni 2005 nr. 64 om barnehager (barnehageloven) § 2 syvende ledd. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 1. mars 2006 nr. 266 om rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver er det gjort en rekke endringer. Forskriften lyder i sin helhet etter dette:

Forskriften trer i kraft 1. august 2006. Fra samme tidspunkt oppheves forskrift 1. desember 1995 nr. 948 om rammeplan for barnehagen, med hjemmel i lov 5. mai 1995 nr. 19 om barnehager § 2 annet ledd.

Innledning

Stortinget har i lov 17. juni 2005 nr. 64 om barnehager (barnehageloven) fastsatt overordnede bestemmelser om barnehagens formål og innhold, jf. § 1, § 1a, § 2 og § 3. Kunnskapsdepartementet har med hjemmel i § 2 i loven fastsatt forskrift om rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver. Rammeplanen gir retningslinjer for

barnehagens verdigrunnlag, innhold og oppgaver. Alle barnehager skal bygge sin virksomhet på verdigrunnlaget og innholdet som er fastsatt i barnehageloven og på internasjonale konvensjoner som Norge har sluttet seg til, blant annet ILO-konvensjon nr. 169 om urbefolkninger og FNs barnekonvensjon. Barnekonvensjonen ble vedtatt av FN i 1989, ratifisert av Norge i 1991 og inkorporert i norsk lov i 2003. Ved alle handlinger som angår barn som foretas av myndigheter og organisasjoner, skal barnets beste være et grunnleggende hensyn. Staten skal sikre at de institusjoner og tjenester som har ansvaret for omsorgen eller beskyttelsen av barn, har den standard som er fastsatt, særlig med hensyn til sikkerhet, helse, personalets antall og kvalifikasjoner samt kvalifisert tilsyn. Barnekonvensjonen vektlegger barns rett til å uttrykke seg.

Målet med rammeplanen er å gi styrer, pedagogiske ledere og det øvrige personalet en forpliktende ramme for planlegging, gjennomføring og vurdering av barnehagens virksomhet. Rammeplanen gir også informasjon til foreldre, eier og tilsynsmyndighet.

Rammeplanen retter seg derfor mot

- barnehagens personale, som et redskap for planlegging, dokumentasjon og vurdering
- foreldre/foresatte, for å gi innsikt i barnehagens virksomhet og mulighet til medvirkning og medbestemmelse i henhold til barnehageloven § 4
- barnehageeiere, som kan fastsette retningslinjer for lokal tilpasning av rammeplanen (§ 2) og som har ansvar for at den enkelte barnehage har de nødvendige rammebetingelsene
- kommunen, som har ansvar for å føre tilsyn med at alle barnehagene i kommunen driver en tilfredsstillende pedagogisk virksomhet i samsvar med lov og forskrifter (§16).

Rammeplan for barnehagens innhold og oppgaver redegjør for barnehagens samfunnsmandat. Samarbeidet med barnas hjem skal ligge til grunn for virksomheten. Barnehagens innhold skal bygge på et helhetlig læringssyn, hvor omsorg og lek, læring og danning er sentrale deler. I tillegg er sosial og språklig kompetanse og sju fagområder viktige deler av barnehagens læringsmiljø jf. kapittel 3.

Planen framhever betydningen av voksnes holdninger, kunnskaper og ferdigheter til å møte, forstå og oppdra barn til aktiv deltakelse i et demokratisk samfunn. Planen har både et her- og nå- og et framtidsperspektiv. Rammeplanen understreker barnehagens særegenhet som pedagogisk virksomhet. En konkretisering av den enkelte barnehages arbeid skal nedfelles i årsplanen, som fastsettes av barnehagens samarbeidsutvalg.

Rammeplanen skal tilpasses varierte driftsformer og lokale forhold og rammebetingelser. Det er ønskelig at kommunen og de private eierne samarbeider om retningslinjene for lokal tilpasning.

Del I. Barnehagens samfunnsmandat

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling. Barnehagen skal bygge på grunnleggende verdier i kristen og humanistisk arv og tradisjon, slik som respekt for menneskeverdet og naturen, på åndsfrihet, nestekjærlighet, tilgivelse, likeverd og solidaritet, verdier om kommer til uttrykk i ulike religioner og livssyn og som er forankret i menneskerettighetene.

Barna skal få utfolde skaperglede, undring og utforskertrang. De skal lære å ta vare på seg selv, hverandre og naturen. Barna skal utvikle grunnleggende kunnskaper og ferdigheter. De skal ha rett til medvirkning tilpasset alder og forutsetninger.

Barnehagen skal møte barna med tillit og respekt, og anerkjenne barndommens egenverdi. Den skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap. Barnehagen skal fremme demokrati og likestilling og motarbeide alle former for diskriminering.

(Barnehageloven § 1 Formål)

Formålsbestemmelsen fastsetter hva som er barnehagens samfunnsmandat og hvilket verdigrunnlag barnehagen skal bygge på. Sammen med innholdsbestemmelsen i barnehageloven § 2 gir rammeplanen nærmere regler for hva et barnehagetilbud skal inneholde.

Barnehagens samfunnsmandat er, i samarbeid og forståelse med hjemmet, å ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling. Barnehagen skal tilby barn under opplæringspliktig alder et omsorgs- og læringsmiljø som er til barns beste.

Barnehagen skal støtte og ta hensyn til det enkelte barn, samtidig som hensynet til fellesskapet ivaretas. Barnehagen skal sikre barn under opplæringspliktig alder et oppvekstmiljø som både gir utfordringer som er tilpasset barnets alder og funksjonsnivå og trygghet mot fysiske og psykiske skadevirkninger. Barnehagen skal styrke barns muligheter for læring og aktiv deltakelse i et fellesskap med jevnaldrende. Barnehagen skal ha de fysiske, sosiale og kulturelle kvaliteter som til enhver tid er i samsvar med eksisterende kunnskap og innsikt om barndom og barns behov. Barnehagen skal ha en helsefremmende og en forebyggende funksjon og bidra til å utjevne sosiale forskjeller. Barnehagen har en samfunnsoppgave i tidlig forebygging av diskriminering og mobbing.

Det norske samfunnet består i tillegg til majoritetsbefolkningen av det samiske urfolket, de nasjonale minoritetene og minoritetene med innvandrerbakgrunn. Geografisk mobilitet og en økende internasjonalisering har medført at det norske samfunnet er langt mer sammensatt enn tidligere. Det er derfor mange måter å være norsk på. Det kulturelle mangfoldet skal gjenspeiles i barnehagen. Sosiale, etniske, kulturelle, religiøse, språklige og økonomiske forskjeller i befolkningen medfører at barn kommer til barnehagen med ulike erfaringer. Barnehagen skal støtte barn ut fra deres egne kulturelle og individuelle forutsetninger.

Kapittel 1. Barnehagens formål, verdigrunnlag og oppgaver

1.1. Barnehagens verdigrunnlag

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling. Barnehagen skal bygge på grunnleggende verdier i kristen og humanistisk arv og tradisjon, slik som respekt for menneskeverdet og naturen, på åndsfrihet, nestekjærlighet, tilgivelse, likeverd og solidaritet, verdier som kommer til uttrykk i ulike religioner og livssyn og som er forankret i menneskerettighetene.

(Barnehageloven § 1 Formål, 1. ledd.)

Barnehagens formål er å ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling, i samarbeid og forståelse med barnas hjem.

Barnehagen skal formidle grunnleggende verdier som fellesskap, omsorg og medansvar og representere et miljø som bygger opp om respekt for menneskeverd og retten til å være forskjellige. Menneskelig likeverd, åndsfrihet, nestekjærlighet, tilgivelse og solidaritet er sentrale samfunnsverdier som skal legges til grunn for omsorg, danning, lek og læring i barnehagen.

I Norge har den kristne og humanistiske tradisjon hatt historisk og kulturell innvirkning på samfunnsutviklingen. Kristen og humanistisk som begrepspar understreker at dette er retninger som historisk både har utfylt og korrigert hverandre. Norge er blitt et flerkulturelt samfunn, der religiøst mangfold blir stadig mer tydelig. Ved å synliggjøre religioner og livssyn i formålet, anerkjennes både at religioner og livssyn har en plass i det offentlige rom og at det er plass for en åndelig dimensjon i barnehagen. En slik plass må brukes som utgangspunkt for dialog, åndsfrihet og respekt for mangfold, ikke for å uttrykke et religiøst eller verdimeslig hegemoni. Skal barnehagens verdigrunnlag kunne ha legitimitet for alle som likeverdige individer, må det være mulig for barn, foreldre og ansatte med ulik religiøs og livssynsmessig tilhørighet å slutte seg til verdigrunnlaget.

Barnehagens verdiformidling skal praktiseres i overensstemmelse med menneskerettskonvensjoner som Norge er bundet av. Internasjonale konvensjoner og norsk lov vektlegger både foreldrenes rett til å oppdra barn i henhold til sin religion eller sitt livssyn og barns rett til å bli kjent med samfunnet de vokser opp i. Internasjonale bestemmelser og norsk lovgivning gir beskyttelse mot religiøs og kulturell diskriminering.

Menneskeverdet er grunnlaget for de andre verdiene. Menneskeverdet kommer til uttrykk i innledningen og første artikkel i menneskerettighetserklæringen og er en grunnleggende verdi i de fleste religioner og livssyn. *Åndsfrihet* er en forutsetning for alle kulturinstitusjoner i samfunnet. Barnehagen er en av dem. Både i samfunnet som helhet og i den enkelte institusjon må hvert individ møtes med respekt for sine ideologiske og religiøse overbevisninger. *Nestekjærlighet, tilgivelse, likeverd og solidaritet* er grunnleggende for forholdet mellom mennesker.

Likestilling mellom kjønnene skal gjenspeiles i barnehagens pedagogikk. Barnehagen skal oppdra barn til å møte og skape et likestilt samfunn. Barnehagen skal bygge sin virksomhet på prinsippet om likestilling mellom kjønn. Gutter og jenter skal ha like muligheter til å bli sett og hørt og oppmuntres til å delta i fellesskap i alle aktiviteter i barnehagen. Personalet må reflektere over sine egne holdninger til og samfunnets forventninger til gutter og jenter. Det er viktig å fremme forvalteransvaret overfor natur og kultur og ansvaret for menneskers liv og helse allerede i barnehagen. Forståelse for en bærekraftig utvikling skal fremmes i dagliglivet. Respekten for liv er grunnleggende.

Nestekjærlighet, solidaritet, toleranse og respekt skal være grunnleggende verdier i barnehagen. I barnehagen er det av stor betydning at barna får oppleve varme og kjærlighet. I barnegruppen kan de utvikle solidaritet med andre barn. Innlevelse i andre menneskers situasjon vil bidra til medmenneskelighet, solidaritet og toleranse. I et globalt perspektiv er det av stor betydning at barn utvikler nestekjærlighet og solidariske holdninger. Barnehagen skal legge grunnlag for livslang læring og aktiv deltakelse i et demokratisk samfunn i nær forståelse og samarbeid med barna hjem.

Den etiske veiledning barnehagen gir, må ta hensyn til barnas alder og det enkelte hjems kulturelle, religiøse og verdimeslige tilknytning. Det er avgjørende å legge arbeidet til rette for en felles forståelse for det som skjer i barnehagen. Barnehagen skal lære barna om verdier forankret i kristen og humanistisk arv og tradisjon. Opplæring til tro er hjemmets ansvar. Barnehagen må påse at barna ikke kommer i lojalitetskonflikt mellom hjemmet og barnehagen. Det enkelte barns og de enkelte foreldres integritet skal respekteres.

Personalet har som rollemodeller et særlig ansvar for at barnehagens verdigrunnlag etterleves i praksis. Refleksjoner over egne verdier og handlinger skal inngå i personalets pedagogiske drøftinger. Barnehagen må systematisk vurdere om egen praksis og barnehagens kultur bidrar til å fremme verdiene som skal ligge til grunn for barnehagens virksomhet.

1.2. Barnehager med særlig formål

Eiere av private barnehager kan i vedtektene bestemme at verdiene i loven § 1 ikke skal forankres i den kristne og humanistiske arv og tradisjon. Private barnehager og barnehager eiet eller drevet av menigheter innen Den norske kirke kan i vedtektene fastsette særlige bestemmelser om tros- eller livssynsformål.

(Barnehageloven § 1a. Særlig formål.)

Alle barnehager er forpliktet til å oppfylle barnehagelovens formål § 1.

Barnehageloven § 1a Særlig formål gir private barnehager adgang til å bestemme at verdiene i formålsbestemmelsen ikke skal forankres i kristen og humanistisk arv og tradisjon. Slik åpnes det for at den enkelte

barnehage kan ha en innfallsvinkel til formålsbestemmelsen som samsvarer med religiøs og filosofisk overbevisning. Bestemmelsen gir også private barnehager og barnehager eiet eller drevet av menigheter innen Den norske kirke adgang til å fastsette særlige bestemmelser om livssynsformål. Eier gis anledning til å fastsette bestemmelser som et supplement til de grunnleggende verdiene i formålsbestemmelsen. Det er ikke adgang til å unnta seg verdiene i formålsbestemmelsen og deres forankring i menneskerettighetene. Bestemmelser om særlig formål skal fastsettes i vedtektene. For de barnehagene som fastsetter særlige bestemmelser om livssynsformål, skal det framgå av vedtektene hva disse innebærer. Dette vil virke klargjørende overfor foreldre/foresatte, barnehagens personale, tilsynsmyndigheten og andre. Foreldre som søker om opptak i barnehager med særskilte bestemmelser om livssynsformål, har rett til informasjon om barnehagens verdigrunnlag. De har også samme mulighet som foreldre i andre barnehager til å være med å drøfte praktiseringen av bestemmelsene.

Barnehager med særlige bestemmelser om livssynsformål er forpliktet av barnehagelovens øvrige bestemmelser, rammeplanen og regelverket for øvrig.

1.3. Danning gjennom omsorg, lek og læring

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling. Barnehagen skal bygge på grunnleggende verdier i kristen og humanistisk arv og tradisjon, slik som respekt for menneskeverdet og naturen, på åndsfrihet, nestekjærlighet, tilgivelse, likeverd og solidaritet, verdier om kommer til uttrykk i ulike religioner og livssyn og som er forankret i menneskerettighetene.

(Barnehageloven § 1 Formål, 1. ledd.)

Barnehagen som pedagogisk virksomhet har sin egenart og sine tradisjoner som må ivaretas. Anerkjennelse av barndommens egenverdi står sentralt i denne tradisjonen. Den helhetlige og integrerte tilnærmingen som karakteriserer barnehagens virksomhet, ivaretas i formålet blant annet gjennom begrepene *omsorg, lek, læring og danning*.

I barnehagen er gjensidige samhandlingsprosesser med barn og voksne i lek og læring og hensynet til hverandre forutsetninger for barnets danning. Danning er en livslang prosess som blant annet handler om å utvikle evne til å reflektere over egne handlinger og væremåter. Danning skjer i samspill med omgivelsene og med andre og er en forutsetning for meningsdanning, kritikk og demokrati. Danning i barnehagen skal forankres i verdiene i formålet. Gjennom gode dannelsesprosesser settes barn i stand til å håndtere livet ved at de utvikler evnen til å forholde seg prøvende og nysgjerrig til omverdenen og til å se seg selv som et verdifullt medlem av et større fellesskap. Danning er mer enn utvikling, mer enn læring, mer enn omsorg, mer enn oppdragelse og mer enn sosialisering. Samtidig rommer danning alt dette. Barn må få utfordringer, muligheter til å utvikle kunnskaper og ferdigheter og støtte for å handle omsorgsfullt og gjøre etisk begrunnede valg. Gjennom danning legges grunnlaget for barnets allsidige utvikling.

Barn har rett til omsorg og nærhet. For barnehagen er det en primæroppgave å gi omsorg og nærhet og sørge for at barna ut fra alder og individuelle forutsetninger blir møtt med lydhørhet, innlevelse og vilje til samspill. Barnehagen skal gi rom for barns utøvelse av empati og omsorg i hverdagen.

Barn kan uttrykke seg på mange måter i lek, og leken har en selvskreven og viktig plass i barnehagen. Barnehagen skal bidra til den gode barndommen ved å gi alle barn muligheter for lek. Leken har betydning for barns trivsel og som en grunnleggende livs- og læringsform. I barnehagen skal barna få oppleve lek både som egenverdi og som grunnlag for læring og allsidig utvikling.

Læring skal foregå i det daglige samspillet med andre mennesker og med miljøet og være nært sammenvevd med omsorg, lek og danning. De fleste barn har barnehageerfaring før de begynner på skolen. Det er derfor viktig å sørge for helhet og sammenheng i omsorgs- og læringsstilbudet. Barnehagen skal være retningsgivende for den brede kompetansen det enkelte barn senere skal videreutvikle i opplæringen. Samtidig skal barnet selv ha mulighet for å søke erfaringer og opplevelser alene og i samspill med andre. Gjennom utforskning og samtale skaffer barn seg kunnskap og innsikt på mange områder.

1.4. Barn og barndom

Barna skal få utfolde skaperglede, undring og utforskertrang. De skal lære å ta vare på seg selv, hverandre og naturen. Barna skal utvikle grunnleggende kunnskaper og ferdigheter. De skal ha rett til medvirkning tilpasset alder og forutsetninger.

Barnehagen skal møte barna med tillit og respekt, og anerkjenne barndommens egenverdi. Den skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap. Barnehagen skal fremme demokrati og likestilling og motarbeide alle former for diskriminering.

(Barnehageloven § 1 Formål, 2. og 3. ledd.)

Rammeplanen tar utgangspunkt i et helhetssyn på barn. Barns utvikling ses som et dynamisk og tett sammenvevd samspill mellom deres fysiske og mentale forutsetninger og miljøet de vokser opp i. Barn er sosiale aktører som selv bidrar til egen og andres læring. Samspill med andre mennesker er avgjørende for barns utvikling og læring.

Barndommen er en livsfase med egenverdi i likhet med alle andre faser i menneskets livsløp. Et av barndommens særpreg er samspill i lek, der initiativ, fantasi og engasjement vil kunne finne sted. Barn skal få undre seg og stille

spørsmål, søke opplevelser og gjøre erfaringer på egne læringsarenaer. Barnehagen skal gi rom for barns ulike perspektiver og opplevelsesverdener. I nære samspill med omgivelsene skal de få være aktive på alle områder. Omsorg, danning, lek og læring i småbarnsalderen former barns holdninger, verdier og tillit til seg selv og andre mennesker og deres motivasjon for læring senere i livet. Med formuleringen «å lære å ta vare på seg selv, naturen og hverandre» menes at barn skal gis anledning til å utvikle forståelsen for og viktigheten av å ta vare på seg selv, å vise omsorg for andre og ta vare på naturen. Disse holdningene og ferdighetene er en viktig del av barnas dannelsesprosess. Barn får grunnleggende og relevant kunnskap og innsikt og utvikler ferdigheter gjennom dagliglivets hendelser i samvær, lek og strukturerte aktiviteter. Gjennom læringsprosesser blir barn kjent med og forstår i stadig økende grad den fysiske og sosiale verden, samtidig som de også gjenskaper og nyskaper kulturene de er en del av. Barnehagen må tilby alle barn et rikt, variert, stimulerende og utfordrende læringsmiljø, uansett alder, kjønn, funksjonsnivå, sosial og kulturell bakgrunn. Dette betyr at omsorgen og aktivitetstilbudet må tilpasses hvert enkelt barn og den aktuelle barnegruppen.

Barn påvirker sine omgivelser gjennom aktiviteter og væremåter. Hvordan barn opplever møte med andre, vil påvirke barns oppfatninger av seg selv. Personalet må møte barn på en måte som formidler respekt og aksept, tillit og tiltro. Synet på barn og barndom vil ha konsekvenser for hvordan personalet forstår barns medvirkning. Å forstå barns ulike uttrykk er av stor betydning.

For barn som opplever egen barndom vanskelig og konfliktfylt, må barnehagen være sitt ansvar bevisst ved å tilrettelegge for kompenserende tiltak. Tverrfaglig samarbeid med andre hjelpeinstanser vil være viktig.

1.5. Barns medvirkning

De (barna) skal ha rett til medvirkning tilpasset alder og forutsetninger.

(Barnehageloven § 1 Formål, 2. ledd.)

Barn i barnehagen har rett til å gi uttrykk for sitt syn på barnehagens daglige virksomhet.

Barn skal jevnlig få mulighet til aktiv deltakelse i planlegging og vurdering av barnehagens virksomhet.

Barnets synspunkter skal tillegges vekt i samsvar med dets alder og modenhet.

(Barnehageloven § 3 Barns rett til medvirkning.)

Prinsippet om barns rett til medvirkning er slått fast i barnehagelovens formålsbestemmelse og utdypet i barnehageloven § 3. FN's barnekonvensjon vektlegger at barn har rett til å si sin mening i alt som vedrører det, og barns meninger skal tillegges vekt. Barn har rett til å uttrykke seg og få innflytelse på alle sider ved sitt liv i barnehagen. Hvor omfattende medvirkningen vil være, og hvordan retten til medvirkning praktiseres, vil være avhengig av barns alder og funksjonsnivå. Barn må både få oppleve tilknytning og fellesskap og kjenne at de kan utøve sin selvbestemmelse og uttrykke egne intensjoner. Barn må støttes til å leve seg inn i andres situasjon og til å ta hensyn til andre.

Både kroppslig og språklig gir barn uttrykk for hvordan de har det. De yngste barna formidler sine synspunkter ved kroppsholdninger, mimikk og andre følelsesmessige uttrykk. Barns følelsesmessige uttrykk skal bli tatt på alvor. Barn må støttes til å undre seg og stille spørsmål. De må oppmuntres aktivt til å gi uttrykk for sine tanker og meninger og møte anerkjennelse for sine uttrykk. Der hvor barns selvfølelse krenkes, ligger kimen til hensynsløshet, mobbing og manglende empati.

Barnehagen må ta utgangspunkt i barns egne uttrykksmåter. Personalet må lytte og prøve å tolke deres kroppsspråk og være observante i forhold til deres handlinger, estetiske uttrykk og etter hvert også deres verbale språk. Barnehagen må gi rom for ulike barns ulike perspektiv og vise respekt for deres intensjoner og opplevelsesverden. Barns rett til ytringsfrihet skal ivaretas, og deres medvirkning må integreres i arbeidet med barnehagens innholdsområder. Å ta barns medvirkning på alvor forutsetter god kommunikasjon mellom barna og personalet og mellom personalet og foreldrene.

Barns rett til medvirkning krever tid og rom for å lytte og samtale. Den pedagogiske virksomheten må organiseres og planlegges slik at det gis tid og rom for barns medvirkning. Slik kan barn bli motiverte til å påvirke sin egen hverdag i barnehagen. Barn må erfare tydelige og ansvarsfulle voksne som tar hensyn til hele gruppen.

1.6. Samarbeid med barnas hjem

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling.

(Barnehageloven § 1 Formål, 1. ledd.)

For å sikre samarbeidet med barnas hjem, skal hver barnehage ha et foreldreråd og et samarbeidsutvalg.

(Barnehageloven § 4 Foreldreråd og samarbeidsutvalg.)

Betegnelsen *hjemmet* betyr her både foreldre og eventuelt andre foresatte.

Det er foreldrene som har ansvaret for barns oppdragelse og danning. Dette prinsippet er nedfelt i barnekonvensjonen og i barneloven 8. april 1981 nr. 7. Barnehagen representerer et kompletterende miljø til hjemmet. Barnehagen må vise respekt for ulike familieformer.

To begrep i loven, *forståelse* og *samarbeid*, dekker ulike sider ved kontakten mellom barnehagen og foreldrene. Med forståelse menes gjensidig respekt og anerkjennelse for hverandres ansvar og oppgaver i forhold til barnet. Med

samarbeid menes regelmessig kontakt der informasjon og begrunnelser utveksles. Spørsmål knyttet til barnets trivsel og utvikling og barnehagens pedagogiske virksomhet skal drøftes. Samarbeidet skal gi mulighet til å bygge en nødvendig, gjensidig forståelse for de dilemmaer som kan oppstå når hensynet til et enkelt barn må ses i forhold til barnegruppen. Personalet må arbeide for å finne balanse mellom respekt for foreldrenes prioriteringer og å ivareta barns rettigheter og grunnleggende fellesverdier som barnehagen er forpliktet på.

Foreldre og barnehagens personale har et felles ansvar for barns trivsel og utvikling. Det daglige samarbeidet mellom hjem og barnehage må bygge på gjensidig åpenhet og tillit. Foreldre må kunne stole på at de kan ta opp det som opptar dem i forhold til barnet og barnehagen, selv om det skulle innebære kritikk. Foreldrene må gjøres kjent med personalets generelle taushetsplikt og spesielle opplysningsplikt i forhold til barneverntjenesten. Både foreldre og personale må forholde seg til at barnehagen har et samfunnsmandat og verdigrunnlag som det er personalets oppgave å forvalte. Personalet har ansvar for å gi foreldrene nødvendig informasjon om og begrunnelse for barnehagens virksomhet og invitere foreldrene til medvirkning. Foreldre må kunne være trygge på at barna deres blir sett og respektert og får delta i et fellesskap som gjør dem godt. Barnehagen må være lydhør for foreldrenes forventninger og ønsker både som enkeltpersoner og gruppe. Praktiseringen av barnehagens verdigrunnlag bør derfor drøftes jevnlig i foreldreråd og samarbeidsutvalg. Det er av særlig betydning at det skapes gjensidig forståelse og trygghet mellom barnehagen og hjemmene på dette området.

Barnehagen har en viktig oppgave som møtested for barn og småbarnsforeldre og som kulturformidler. I møte med foreldre med minoritetsspråklig bakgrunn har barnehagen et spesielt ansvar for at foreldrene har mulighet til å forstå og gjøre seg forstått i barnehagen. Å møte foreldre fra ulike kulturer, både innen det norske samfunnet og fra andre land, krever respekt, lydhørhet og innsikt. Dette forutsetter at personalet er bevisste og tydelige i egen yrkesrolle og trygge på egen kompetanse.

Foreldre kan ha behov for hjelp og veiledning i oppdragelsesspørsmål. Det kan i enkelte tilfeller være riktig å søke eksternt hjelp og veiledning i arbeidet med barn og familier i vanskelige situasjoner. Foreldrene må bli informert om ulike hjelpeinstanser i kommunen, jf. kapittel 5.

Foreldrene sikres medvirkning på barnehagens samlede virksomhet gjennom deltakelse i foreldreråd og samarbeidsutvalg.

1.7. Barnehagen som pedagogisk virksomhet

Barnehagen skal møte barna med tillit og respekt, og anerkjenne barndommens egenverdi. Den skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap. Barnehagen skal fremme demokrati og likestilling og motarbeide alle former for diskriminering. (Barnehageloven § 1 Formål, 3. ledd.)

Barnehagen skal være en pedagogisk virksomhet. (Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 1. ledd.)

Barnehagen har en viktig rolle som oppvekst- og læringsarena for barn under opplæringspliktig alder. Barnehagen skal støtte barns utvikling ut fra deres egne forutsetninger og gi det enkelte barn og barnegruppen utfordringer. Den skal gi et individuelt tilpasset og likeverdig tilbud og bidra til en meningsfull oppvekst uansett funksjonsnivå, bosted, sosial, kulturell og etnisk bakgrunn. Barnehagen som pedagogisk virksomhet har sin egenart og sine tradisjoner som må ivaretas, samtidig som barnehagen ses i sammenheng med skolens virksomhet. Å se omsorg og danning, lek, hverdagsaktiviteter og læring i sammenheng er et særtrekk ved norsk barnehagetradisjon. Barnehagen er en kulturskaper og har en viktig rolle som kulturformidler.

En av barnehagens viktigste oppgaver er å gi barna omsorg og nærhet og legge forholdene til rette for allsidig utvikling. Både kroppslig og språklig gir barn uttrykk for hvordan de har det. Hvordan barn opplever møte med andre, vil påvirke barnas oppfatning av seg selv. Det er derfor viktig å understreke at barn må møtes med tillit og respekt. Å bli tatt på alvor er viktig som motivasjon for læring og som grunnlag for å utvikle tillit både til seg selv og andre. Leken står sentralt i barns trivsel og utfoldelse, og samspill i lek er viktig for en allsidig utvikling. Barnehagen må gi rom for barns initiativ, fantasi og undring. Som pedagogisk virksomhet skal barnehagen legge til rette for at barna blir kjent med verden rundt seg.

Samspill med andre er avgjørende for barns utvikling. Fellesskapet i barnehagen er derfor viktig som læringsarena, og vennskap blir grunnleggende for et godt fellesskap. Barnehagen skal legge til rette for at barna kan danne vennskap. Det skal ikke være rom for noen former for diskriminering eller krenkende ord og handlinger i barnehagens virksomhet. Av respekt for både fellesskapet og det enkelte individ må dette gjenspeiles i det daglige arbeidet og i alle sammenhenger der barnehagen er ansvarlig. Likestilling mellom kjønnene skal gjenspeiles i barnehagens pedagogikk. Personalet må reflektere over sine egne holdninger til og samfunnets forventninger til gutter og jenter.

Barnehagen skal ha en pedagogisk ledelse. Styrer og pedagogisk leder har et særlig ansvar for planlegging, gjennomføring, vurdering og utvikling av barnehagens oppgaver og innhold. De er også ansvarlige for å veilede det øvrige personalet slik at alle får en felles forståelse av barnehagens ansvar og oppgaver. Styrers oppgave innebærer å sørge for at de enkelte medarbeidere får ta i bruk sin kompetanse.

Som pedagogisk samfunnsinstitusjon må barnehagen være i endring og utvikling. Barnehagen skal være en lærende organisasjon slik at den er rustet til å møte nye krav og utfordringer. Kvalitetsutvikling i barnehagen innebærer en stadig utvikling av personalets kompetanse.

1.8. Fysisk miljø som fremmer alle barns utvikling

Den (barnehagen) skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap.

(Barnehageloven § 1 Formål, 3. ledd, annet punktum.)

Barnehagen skal gi barn muligheter for lek, livsutfoldelse og meningsfylte opplevelser og aktiviteter.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 2. ledd.)

Barnehagen skal ha arealer og utstyr nok til lek og varierte aktiviteter som fremmer bevegelsesglede, gir allsidig bevegelseserfaring, sanseerfaring og mulighet for læring og mestring. Veksling mellom lek, læring, konsentrasjon og utfoldelse er grunnleggende for fysisk og psykisk velvære. Utforming av det fysiske miljøet ute og inne gir viktige rammebetingelser for barns trivsel, opplevelser og læring. Barnehagen må se de fysiske rammene for barns læringsmiljø som en helhet. Naturområder og nærmiljø gir også mulighet for opplevelser og utfordringer.

Barnehagens fysiske miljø skal utformes slik at alle barn får gode muligheter for å delta aktivt i lek og andre aktiviteter. I tilretteleggingen av det fysiske miljøet må det tas hensyn til at barn i ulike aldre og med ulikt ferdighetsnivå skal bruke de samme arealene. Barn i småbarnsalderen har stort behov for tumleplass ute og inne og for ro og konsentrasjon. Utformingen må ta hensyn til at barn har behov for å danne grupper og at det foregår ulike aktiviteter på samme tid. Tilgjengelige leker og materiell i et oversiktlig miljø skaper grunnlag for barns lek og aktiviteter og for organisering av ulike læringssituasjoner.

Ved planlegging av barnehagens utforming må det tas hensyn til samfunnets mål om nedbygging av funksjonshemmende barrierer. Planlegging, lokalisering og bygging av nye barnehager bør være basert på prinsipper om universell utforming. Det betyr at produkter, byggverk og uteområder skal utformes på en slik måte at alle mennesker skal kunne bruke dem på en likestilt måte så langt det er mulig uten spesielle tilpasninger eller hjelpemidler.

1.9. Inkluderende fellesskap med plass til det enkelte barn

Barnehagen skal møte barna med tillit og respekt, og anerkjenne barndommens egenverdi. Den skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap. Barnehagen skal fremme demokrati og likestilling og motarbeide alle former for diskriminering.

(Barnehageloven § 1 Formål, 3. ledd.)

Barnehagen skal ta hensyn til barnas alder, funksjonsnivå, kjønn, sosiale, etniske og kulturelle bakgrunn, herunder samiske barns språk og kultur.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 3. ledd.)

Barn under opplæringspliktig alder er ikke en ensartet gruppe, og barn møter barnehagen med ulike forutsetninger. Likeverdige barnehagetilbud av god kvalitet krever derfor individuell tilrettelegging av tilbudet og lokal tilpasning av innholdet.

Barnehagens innhold skal utformes slik at det kan oppleves meningsfullt for det enkelte barn og gruppen. Barnehagens omsorgs- og læringsmiljø skal fremme barns trivsel, livsglede, mestring og følelse av egenverd. Barnehagen må gi det enkelte barnet støtte og utfordringer ut fra egne forutsetninger og bidra til et meningsfullt liv i fellesskap med andre barn og voksne.

Personalet har ansvar for at alle barn, uansett funksjonsnivå, alder, kjønn og familiebakgrunn får oppleve at de selv og alle i gruppen er betydningsfulle personer for fellesskapet. Barnehagen skal være et miljø hvor ulike individer og ulike kulturelle ytringer møtes i respekt for det som er forskjellig. Å belyse ulikhetene og det som er felles kan gi grunnlag for forståelse og innsikt. Et møte med noe som er forskjellig fra ens eget, gir muligheter for å utvikle en positiv nysgjerrighet overfor menneskers og kulturers likheter og ulikheter. Barnehagens innhold må formidles på en måte som gjør at ulike barn kan ta del på ulike måter, ut fra egne interesser, kompetanser og utviklingsnivå.

Barnehagen har et særlig ansvar for å forebygge vansker og å oppdage barn med særskilte behov. For disse barna kan det være aktuelt å gi et spesielt tilrettelagt tilbud. Tilretteleggingen kan gjelde både sosiale, pedagogiske og/eller fysiske forhold i barnehagen. Foreldre og eventuelt støtteapparat rundt barna er viktige samarbeidsparter for barnehagen, jf. kapittel 5.

Barnehagens dagligliv skal preges av samvær som innebærer at personalet lytter, støtter og utfordrer barn. Barnehagen skal fremme positive handlinger som motvirker avvising, mobbing og vold. Personalet må medvirke til at hvert enkelt barns individualitet og behov for selvutfoldelse kan skje i trygghet og innenfor fellesskapets normer og regler.

1.10. Barnehager for samiske barn

Barnehagen skal ta hensyn til barnas alder, funksjonsnivå, kjønn, sosiale, etniske og kulturelle bakgrunn, herunder samiske barns språk og kultur.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 3. ledd.)

Kommunen har ansvaret for at barnehagetilbudet til samiske barn i samiske distrikt bygger på samisk språk og kultur. I øvrige kommuner skal forholdene legges til rette for at samiske barn kan sikre og utvikle sitt språk og sin kultur.

(Barnehageloven § 8 Kommunens ansvar.)

Norge har, med bakgrunn i urfolkets særskilte rettigheter, en særlig forpliktelse til å ivareta samiske barns og foreldres interesser, jf. ILO-konvensjon nr. 169 om urbefolkninger. Samiske barn trenger støtte til å bevare og utvikle sitt språk og sin kultur uavhengig av hvor i landet de bor. Barnehager for samiske barn i samiske distrikt skal være en integrert del av det samiske samfunn og synliggjøre mangfoldet, frodigheten og variasjonene i det samiske samfunnet. De skal ha vedtektsfestet at barnehagen har som formål å styrke barns identitet som samer ved å bruke samisk språk og å formidle samisk kultur, leveste og samfunnsforhold. Sentrale elementer fra samisk barneoppdragelse bør ivaretas både i arbeidsmåter og i hverdagslivet. Barnehagens tilbud må organiseres slik at barn tas med i ulike arbeidsprosesser og får delta i kulturell og sosial virksomhet. Det er en forutsetning at personalet kan samisk.

I barnehager som har samiske barn utenfor de samiske distriktene, har foreldre og barn rett til å forvente at barnehagens personale har kjennskap til og legger vekt på at også den samiske kulturen skal være en del av barnehagens innhold.

Del 2. Barnehagens innhold

Barnehagens innhold skal være allsidig og variert, og utformes slik at hvert enkelt barn får opplevelser og erfaringer som støtte for sin utvikling av kunnskaper, ferdigheter og holdninger. Samtidig skal innholdet støtte språklig og sosial kompetanse gjennom felles opplevelser og samvær. Barn bør få oppleve at digitale verktøy kan være en kilde til lek, kommunikasjon og innhenting av kunnskap. Barnehagens arbeidsmåter og innhold må ses i sammenheng. Arbeidsformene må støtte barns nysgjerrighet, kreativitet og vitebegjær. Personalet må være lydhøre for barns undring og kunnskapssøking. Barn skal ha stor frihet til valg av aktiviteter. Å finne den riktige balansen mellom barneinitierte og voksneledete aktiviteter er en utfordring.

Barnehagen skal se omsorg og danning, lek, læring, sosial kompetanse og språklig kompetanse i sammenheng. Barnehagen skal være en kulturarena hvor barnet er medskapere av egen kultur. Alt dette er en del av innholdet i barnehagen og må ses som del av en sammenvevd og kompleks helhet.

For å lette barnehagens planlegging av et variert og allsidig pedagogisk tilbud, er barnehagens innhold delt inn i sju fagområder som er sentrale for opplevelse, utforskning og læring. Fagområdene er i stor grad de samme som barn senere møter som fag i skolen. Gode opplevelser, erfaringer og læring innenfor disse områdene i barnehagen vil kunne gi barn et positivt forhold til fagene og motivasjon for å lære mer.

Kapittel 2. Omsorg, lek og læring

Barnehagen skal gi barn troen på seg selv og andre. Barns aktivitet, engasjement og deltakelse i barnehagens fellesskap gir barn kunnskap om seg selv i forhold til andre. Ved å bli kjent med det som er forskjellig blir barnet bevisst seg selv og sin personlighet. Å respektere forskjellighet er en del av barnehagens verdigrunnlag.

Barns undring over handlinger og holdninger i møte med hverandre legger grunnlaget for en kritisk refleksjon om seg selv i samfunnet. Hensynet til hverandre og gjensidige samhandlingsprosesser i lek og læring er forutsetning for barns danning. Å møte barns spørsmål og undring på en yrkesetisk forsvarlig måte legger grunnen for barnets medvirkning. Barn må få støtte og veiledning på handlinger og holdninger. Danning og medvirkning kan ses som gjensidige prosesser. Slik kan barn få et positivt forhold til seg selv og egen læringsprosess. De kan utvikle respekt og forståelse for det som er annerledes. Alle barn har krav på å bli møtt som den de er. Personalet skal hjelpe barna til å forstå at egne handlinger kan gå ut over andre. Ikke alle handlinger er akseptable.

2.1. Omsorg

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling.

(Barnehageloven § 1 Formål, 1. ledd, første punktum.)

Barn har rett til omsorg og skal møtes med omsorg. Barnehagens personale har en yrkesetisk forpliktelse til å handle omsorgsfullt overfor alle barn i barnehagen. Omsorgsforpliktelsen stiller krav til personalet om oppmerksomhet og åpenhet overfor det unike hos hvert enkelt barn og det unike i situasjonen og i gruppen.

En omsorgsfull relasjon er preget av lydhørhet, nærhet, innlevelse og evne og vilje til samspill. Omsorg skal prege alle situasjoner i hverdagslivet og komme til uttrykk når barn leker og lærer, i stell, måltider og påkledning. Omsorg har verdi i seg selv. Omsorg er nært knyttet til oppdragelse, helse og trygghet, og er samtidig en viktig forutsetning for barns utvikling, læring og danning. Det ligger mye omsorg i å gi barn varierte utfordringer og rom for meningsfylte aktiviteter. Barnehagen skal tilby barn et miljø preget av glede, humor, kreativitet og omtanke for fellesskapet. God omsorg styrker barns forutsetninger for å utvikle tillit til seg selv og andre, gode relasjoner og til gradvis å ta større ansvar for seg selv og fellesskapet.

Omsorg i barnehagen handler både om relasjonen mellom personalet og barna og om barnas omsorg for hverandre. Å gi barn mulighet til å gi hverandre og ta imot omsorg er grunnlaget for utvikling av sosial kompetanse, og er et viktig bidrag i et livslangt læringsperspektiv.

I danning inngår oppdragelse som en prosess der voksne både leder og veileder neste generasjon. Gjennom oppdragelse og danning videreføres, endres og forhandles det om verdier, normer, tanker og uttrykks- og handlingsmåter. Personalet skal veilede barn i deres veksling mellom samfunnets normer og sosiale krav og egen væremåte. Barn må få hjelp til å oppfatte hvilke rammer som er akseptable i samvær med andre. Oppdragelse og

danning må skje i nær forståelse og samarbeid med barnas hjem. Personalet i barnehagen må kunne begrunne verdimesseige standpunkter knyttet til oppdragelse og danning både overfor seg selv og foreldrene.

Barnehagelivet består av komplekse samspill mellom mennesker. Omsorg handler om en gjensidighet i samspillet. Barn skal møtes på en omsorgsfull måte. Dette krever et ansvarsbevisst personale som er nærværende og engasjerte i det enkelte barns trivsel og utvikling.

Personalet har et særlig ansvar for at barn som opplever omsorgssvikt i hjemmet kan få oppleve trygghet og stabilitet i barnehagen. Barnehagen og barnevernet skal samarbeide om å gi disse barna et godt tilbud, jf. kapittel 5.

Danning skal skje i tråd med barnehagens verdigrunnlag og legge grunnlaget for barns mulighet til aktiv deltakelse i et demokratisk samfunn. Barn skal både tilpasse seg og oppmuntres til å forholde seg selvstendig og kritisk til normer og ulike former for påvirkning.

2.2. Lek

Barnehagen skal i samarbeid og forståelse med hjemmet ivareta barnas behov for omsorg og lek, og fremme læring og danning som grunnlag for allsidig utvikling.

(Barnehageloven § 1 Formål, 1. ledd, første punktum)

Barnehagen skal gi barn muligheter for lek, livsutfoldelse og meningsfylte opplevelser og aktiviteter.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 2. ledd.)

Leken skal ha en framtreddende plass i barns liv i barnehagen. Leken har egenverdi og er en viktig side ved barnekulturen. Leken er et allment menneskelig fenomen der barn har høy kompetanse og engasjement. Den er en grunnleggende livs- og læringsform som barn kan uttrykke seg gjennom.

Leken har mange uttrykksformer og kan føre til forståelse og vennskap på tvers av alder og språklig og kulturell ulikhet. I et lekefellesskap legges grunnlag for barns vennskap med hverandre. Å få delta i lek og få venner er grunnlaget for barns trivsel og meningsskaping i barnehagen. I samhandling med hverandre legges grunnlaget for læring og sosial kompetanse. På den andre siden kan makt og utestenging i leken hindre vennskap og gode relasjoner.

Barn lærer og utvikler en sammensatt kompetanse gjennom leken. Ved å late som, går barn inn i sin egen forestillingsverden, tar andres perspektiv og gir form til tanker og følelser. Gjennom utforskning og samtale om verden og fenomener skaffer de seg kunnskap og innsikt på mange områder. Lek med den fysiske verden både ute og inne innebærer utforskning og bearbeiding av inntrykk.

Leken er en del av barnekulturen og gjenspeiler forhold i barns oppvekstmiljø og i samfunnet generelt. I leken overføres også barnekulturelle tradisjoner fra eldre til yngre barn. Lek, estetiske aktiviteter, humor og kreativitet er fenomener som har tilknytning til hverandre. Små barns lek er tett forbundet med deres særegne humor. Hos de yngste barna har humoren først og fremst en kroppslig basis og utvikles vesentlig gjennom samhandling barna imellom. Barn leker med utgangspunkt i sin nysgjerrighet, sine evner og forutsetninger.

Utelek og uteaktivitet er en viktig del av barnekulturen som må tas vare på, uavhengig av geografiske og klimatiske forhold. Barna bør få impulser og inspirasjon til leken gjennom opplevelser i nærmiljøet.

Barnehagen skal legge fysisk og organisatorisk til rette for variert lek. Barnehagens innhold bør inspirere til fantasi, skaperglede og livsutfoldelse. Personalet må være tilgjengelige for barn ved å støtte, inspirere og oppmuntre barna i deres lek. Dette vil også danne grunnlag for å sikre at alle barn får gode erfaringer og en opplevelse av å mestre samspillet med andre barn i lek. Barn som ikke deltar i lek, holdes utenfor eller ødelegger andres lek må gis særskilt oppfølging.

2.3. Læring

Barna skal få utfolde skaperglede, undring og utforskertrang. De skal lære å ta vare på seg selv, hverandre og naturen. Barna skal utvikle grunnleggende kunnskaper og ferdigheter. De skal ha rett til medvirkning tilpasset alder og forutsetninger.

(Barnehageloven § 1 Formål, 2. ledd.)

Barnehagen skal støtte barns nysgjerrighet, kreativitet og vitebegjær og gi utfordringer med utgangspunkt i barnets interesser, kunnskaper og ferdigheter.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 5. ledd.)

Barnehagen skal støtte barns nysgjerrighet, kreativitet, vitebegjær og lærelyst og bidra til et godt grunnlag for livslang læring og danning. Læring foregår i det daglige samspillet med andre mennesker og med miljøet, og er nært sammenvevd med lek, omsorg og danning. Barn kan lære gjennom alt de opplever og erfarer på alle områder. Barns undring må møtes på en utfordrende og utforskende måte slik at dette danner grunnlaget for et aktivt og utviklende læringsmiljø i barnehagen. Barns egne interesser og spørsmål bør danne grunnlaget for læringsprosesser og temaer i barnehagen. Hvordan personalet møter barns uttrykk gjennom kropp, språk, følelser og sosiale relasjoner har betydning for deres læring. Vennskap og tilrettelegging for gode relasjoner i barnehagen er forutsetning for god læring og opplevelse av glede og mestring.

Læring om seg selv, om andre mennesker, om samspill og om den fysiske verden omkring er prosesser som er med på å skape mening i barns liv. Barnehagen skal styrke barns læring i formelle og uformelle lærings situasjoner. De formelle situasjonene er planlagt og ledet av personalet. Uformelle lærings situasjoner er nærmere knyttet til hverdagsaktiviteter og her- og nå-situasjoner, i lek, oppdragelse og annen samhandling. Det er ikke hensiktsmessig å

trekke et klart skille mellom formelle og uformelle læringssituasjoner. Begge har en pedagogisk hensikt. De sju fagområdene må knyttes til både formelle og uformelle læringssituasjoner.

Personalet i barnehagen må ha et aktivt forhold til barns læringsprosesser. Noen barn oppsøker stadig læringssituasjoner selv. De utforsker og eksperimenterer, søker nye utfordringer og spør personalet når det er noe de lurer på. De kommuniserer sin nysgjerrighet og sitt vitebegjær. Andre barn oppsøker sjeldnere nye situasjoner og kommuniserer i mindre grad sine interesser. Personalet må dele av sin kunnskap, utvise engasjement og oppfinnsomhet for å vekke interesse hos disse barna. Ved å ta utgangspunkt i barns interesser kan personalet sammen med barn undersøke, stille spørsmål og sammen finne svar som barn kan være tilfredse med. Formidling av aktuell og relevant kunnskap legger grunnlaget for nye spørsmål og søken etter viten.

Læring vil være preget av kvaliteten i samspillet mellom barn og personale. Personalet skal vektlegge en anerkjennende væremåte i forhold til barns læring. Støtte og utfordring gjennom varierte opplevelser, kunnskaper og materialer kan fremme læring. Tidlige opplevelser og erfaringer påvirker selvoppfatningen. Derfor blir personalets handlinger og holdninger i møte med barns læringserfaringer avgjørende.

2.4. Sosial kompetanse

Barnehagen skal møte barna med tillit og respekt, og anerkjenne barndommens egenverdi. Den skal bidra til trivsel og glede i lek og læring, og være et utfordrende og trygt sted for fellesskap og vennskap. Barnehagen skal fremme demokrati og likestilling og motarbeide alle former for diskriminering.

(Barnehageloven § 1 Formål, 3. ledd.)

Barnehagen skal formidle verdier og kultur, gi rom for barns egen kulturskaping og bidra til at alle barn får oppleve glede og mestring i et sosialt og kulturelt fellesskap.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 4. ledd.)

Tidlige erfaringer med jevnaldrende har stor betydning for barns samspillsferdigheter og gjør barnehagen til en viktig arena for sosial utvikling, læring og etablering av vennskap. Alle barn i barnehagen, uansett alder, kjønn, etnisk bakgrunn og funksjonsnivå, må få likeverdige muligheter til å delta i meningsfylte aktiviteter i et fellesskap med jevnaldrende. Danning i barnehagen har som mål at barn skal utvikle selvstendighet og trygghet på seg selv som individ og egen personlige og kulturelle identitet.

Sosial kompetanse handler om å kunne samhandle positivt med andre i ulike situasjoner. Denne kompetansen uttrykkes og tilegnes av barn i samspill med hverandre og med voksne. Den gjenspeiles i barns evne til å ta initiativ og til å opprettholde vennskap. Forståelse for sosiale forhold og prosesser og mestring av sosiale ferdigheter krever erfaring med og deltakelse i fellesskapet. Sosial kompetanse utvikles kontinuerlig gjennom handlinger og opplevelser. Dette skjer i alle situasjoner i løpet av dagen. Alle barn må få varierte samspillserfaringer. Barnehagens hverdag bør være preget av gode følelsesmessige opplevelser. Glede, humor og estetiske opplevelser må være kjennetegn ved barns tilværelse i barnehagen. I omsorg, lek og læring vil barns sosiale kompetanse både bli uttrykt og bekreftet ved at de viser evne til å leve seg inn i andres situasjon og viser medfølelse. Barn kan tidlig vise at de bryr seg om hverandre, løser konflikter og tar andres perspektiv. De kan ta hensyn og vise omsorg. Dette skjer både gjennom kroppslige og språklige handlinger. De må få trening i å medvirke til positive former for samhandling. Opplevelser av egenverd og mestring, lek med jevnaldrende og tilhørighet i et positivt fellesskap skal prege barnehagen.

Barnehagen skal bidra til at barn utvikler trygghet på og stolthet over egen tilhørighet og respekt for andres kulturelle verdier og ytringer. Barn blir utfordret gjennom samhandling til å kunne mestre balansen mellom selvhverdelse og å se andres behov. Sosial kompetanse er vesentlig for å motvirke utvikling av problematferd som diskriminering og mobbing. Barnehagen har en samfunnsoppgave i tidlig forebygging på dette området.

Barnehagen skal arbeide kontinuerlig med å støtte og fremme enkeltbarns og barnegruppens sosiale ferdigheter. Personalet er rollemodeller og bidrar gjennom egen væremåte til barns læring av sosiale ferdigheter. Et aktivt og tydelig personale er nødvendig for å skape et varmt og inkluderende sosialt miljø. Anerkjennende og støttende relasjoner er et grunnlag for utvikling av sosial kompetanse.

2.5. Språklig kompetanse

Småbarnsalderen er den grunnleggende perioden for utvikling av språk. Samhandling gjennom kroppsspråk og lek med lyder er en vesentlig del av det lille barnets måte å nærme seg andre mennesker på. At voksne oppfatter og bekrefter barns uttrykk og samtidig setter ord på deres inntrykk og opplevelser, er av avgjørende betydning for videre utvikling av talespråket. Språket er personlig og identitetsdannende og nært knyttet til følelser. Morsmålet er viktig for opplevelse av egen identitet og mestring på mange områder. Et godt utviklet morsmål er en grunnleggende forutsetning for den videre språklige utviklingen, også når det gjelder skriftspråk og leseforståelse.

Barnehagen må sørge for at alle barn får varierte og positive erfaringer med å bruke språket som kommunikasjonsmiddel, som redskap for tenkning og som uttrykk for egne tanker og følelser. Alle barn må få et rikt og variert språkmiljø i barnehagen. Noen barn har sen språkutvikling eller andre språkproblemer. De må få tidlig og god hjelp.

Felles opplevelser og aktiviteter gir unik mulighet for kommunikasjon mellom barn. I samhandling mellom barn er det viktig å bli forstått. Barn bruker ofte en mer fantasifull og kreativ kommunikasjon seg imellom enn sammen

med voksne. En veksling mellom bruk av kropp, bevegelse og ord er en støtte for utviklingen av talespråket. I lek bruker barna ofte variert og komplisert tale.

En rekke barn har et annet morsmål enn norsk og lærer norsk som andrespråk i barnehagen. Det er viktig at barna blir forstått og får mulighet for å uttrykke seg. Barnehagen må støtte at barn bruker sitt morsmål og samtidig arbeide aktivt med å fremme barnas norskspråklige kompetanse.

Personalet er viktige som språklige forbilder. Samtaler, høytlesing og varierte aktiviteter som beskrevet under fagområdet kommunikasjon, språk og tekst vil være viktige sider ved barnehagens innhold.

2.6. Barnehagen som kulturarena

Barnehagen skal formidle verdier og kultur, gi rom for barns egen kulturskaping og bidra til at alle barn får oppleve glede og mestring i et sosialt og kulturelt fellesskap.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 4. ledd.)

Kultur forstås her som kunst og estetikk, felles atferdsmønstre, kunnskaper, verdier, holdninger, erfaringer og uttrykksmåter. Kultur handler om arv og tradisjoner, om å skape og om å levendegjøre, fornye og aktualisere. Kultur utvikles i spenningen mellom tradisjon og fornyelse. Både lokale og nasjonale kulturverdier, slik disse gjenspeiles i barns oppvekstmiljø, må være representert i barnehagens virksomhet.

Barnehagen har en viktig rolle som arena for utvikling av kulturell identitet. Vekselspill mellom formidling og barns egen aktivitet skal være en del av barnehagens særpreg. Barnehagen må være åpen for impulser fra den lokale, regionale, nasjonale og globale verden.

Barnekultur forstås som kultur av, med og for barn. Barn deltar i kultur og skaper sin kultur. Barn gjenskaper selv og fornyer kulturen, i samspill med hverandre, med voksne og med det kulturmøtet de får med andre mennesker og situasjoner. Barn fortolker sine inntrykk og skaper mening ved å leke og gi form til det de er opptatt av. Barns egen kulturskaping og lek fremmer kommunikasjon på tvers av kulturer. Barn må få muligheter til å uttrykke seg gjennom mange «språk» og kombinere disse i lekende fellesskap og med ulike estetiske uttrykk. I vårt mediesamfunn mottar barn mange inntrykk. De må få hjelp til å bearbeide sine inntrykk og å reflektere over og sortere informasjon.

Befolkningen i Norge er preget av språklig, kulturelt og religiøs mangfold som vil være berikende og en styrke for fellesskapet i barnehagen. Barnehagen skal legge til rette for likeverdig dialog og samhandling mellom ulike grupper. Barn som tilhører den samiske urbefolkningen, de nasjonale minoritetene og barn fra etniske minoritetskulturer må få støtte i å utvikle sin doble kulturtilhørighet. Barns møte med ulike kulturer og tradisjoner legger grunnlaget for respektfull samhandling mellom ulike etniske grupper. Bevissthet om egen kulturarv og delaktighet i andres kultur skal bidra til at barn kan sette seg inn i andres ståsted.

Personalet må være tydelige modeller og bevisste på eget kulturelt og verdimesig ståsted. For å ivareta barnehagens oppdragermandat må personalet erkjenne sin rolle som kulturformidlere gjennom egen væremåte. Personalet må være åpne for å reflektere over egne holdninger og handlinger.

Barnehagen bør ta del i kulturen i nærmiljøet gjennom møte med institusjoner, organisasjoner og enkeltpersoner. Eldre generasjoner kan dele viktig kunnskap med barn og personalet i barnehagen. Personalet bør formidle tradisjoner som skaper tilhørighet gjennom bøker, litteratur, sang og musikk og kreativ virksomhet.

Kapittel 3. Fagområdene

Barna skal få utfolde skaperglede, undring og utforskertrang. De skal lære å ta vare på seg selv, hverandre og naturen. Barna skal utvikle grunnleggende kunnskaper og ferdigheter.

(Barnehageloven § 1 Formål, 2. ledd.)

Barnehagen skal formidle verdier og kultur, gi rom for barns egen kulturskaping og bidra til at alle barn får oppleve glede og mestring i et sosialt og kulturelt fellesskap.

(Barnehageloven § 2 Barnehagens innhold, 4. ledd.)

Hvert fagområde dekker et vidt læringsfelt. Fagområdene vil sjelden opptre isolert. Flere områder vil ofte være representert samtidig i et temaopplegg og i forbindelse med hverdagsaktiviteter og turer i nærmiljøet. I sosialt samspill i lek og hverdagsaktiviteter skjer det ofte en spontan kommunikasjon knyttet til fagområdene. At barn får rike, felles opplevelser og del i kunnskaper på mange områder, er også en forutsetning for at det skal bli god lek og et godt samspill mellom barna.

For hvert fagområde er det formulert mål for arbeidet for å fremme barnas utvikling og læring og presisering av personalets ansvar. Målene som retter seg mot barnas opplevelser og læring, er formulert som prosessmål. Det er selve læringsområdet og arbeidsmåtene barna skal bli kjent med. Arbeidet med fagområdene må tilpasses barnas alder, interesser, barnegruppens sammensetning og øvrige forutsetninger. Lærestoff, arbeidsmåter, utstyr og organisering må legges til rette med tanke på barns ulike behov. Alle skal få like muligheter til å møte utfordringer som svarer til deres utviklingsnivå. Noen barn vil trenge spesialpedagogisk hjelp, jf. kapittel 5.

Hvordan fagområdene blir tilpasset det enkelte barns og gruppens interesser og det lokale samfunnet, skal avgjøres i den enkelte barnehage og nedfelles i barnehagens årsplan. Her må også progresjon tydeliggjøres.

3.1. Kommunikasjon, språk og tekst

Tidlig og god språkstimulering er en viktig del av barnehagens innhold. Kommunikasjon foregår i et vekselspill mellom å motta og tolke et budskap, og å selv være avsender av et budskap. Både den nonverbale og den verbale

kommunikasjonen er viktig for å utvikle et godt muntlig språk. Å få varierte og rike erfaringer er avgjørende for å forstå begreper. Å samtale om opplevelser, tanker og følelser er nødvendig for utvikling av et rikt språk. Tekst omfatter både skriftlige og muntlige fortellinger, poesi, dikt, rim, regler og sanger. Viktige sider ved kulturoverføringen er knyttet til kommunikasjon, språk og tekst.

Gjennom arbeid med kommunikasjon, språk og tekst skal barnehagen bidra til at barna

- lytter, observerer og gir respons i gjensidig samhandling med barn og voksne
- videreutvikler sin begrepsforståelse og bruker et variert ordforråd
- bruker sitt språk for å uttrykke følelser, ønsker og erfaringer, til å løse konflikter og å skape positive relasjoner i lek og annet samvær
- får et positivt forhold til tekst og bilde som kilde til estetiske opplevelser og kunnskaper, samtaler, og som inspirasjon til fabulering og nyskaping
- lytter til lyder og rytme i språket og blir fortrolige med symboler som tallsiffer og bokstaver
- blir kjent med bøker, sanger, bilder, media m.m.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- være seg bevisst sin forbildefunksjon for hvordan en lytter, gir konstruktiv respons og bruker kroppsspråk, talespråk og tekst
- fremme tillit mellom barn, og mellom barn og voksne, slik at barn føler glede ved å kommunisere og trygghet til å benytte ulike språk- og tekstformer i hverdagen
- tilrettelegge for meningsfulle opplevelser, og skape tid og rom for bruk av nonverbalt og verbalt språk i hverdagsaktiviteter, lek og i mer tilrettelagte situasjoner
- skape et språkstimulerende miljø for alle barn og oppmuntre til å lytte, samtale og leke med lyd, rim, rytme og fabulere med hjelp av språk og sang
- vise forståelse for betydningen av barns morsmål
- oppmuntre barn med to- eller flerspråklig bakgrunn til å være språklig aktive og samtidig hjelpe dem til å få erfaringer som bygger opp deres begrepsforståelse og ordforråd i norsk
- støtte barn som har ulike former for kommunikasjonsvansker, som er lite språklig aktive eller har sen språkutvikling
- la barn møte symboler som bokstaver og siffer i daglige sammenhenger, og støtte barns initiativ når det gjelder å telle, sortere, lese, lekeskrive eller til å diktere tekst
- skape et miljø hvor barn og voksne daglig opplever spenning og glede ved høytlesning, fortelling, sang og samtale, og være seg bevisst hvilke etiske, estetiske og kulturelle verdier som formidles.

3.2. Kropp, bevegelse og helse

I løpet av småbarnsalderen tilegner barna seg grunnleggende motoriske ferdigheter, kroppsbeherskelse, fysiske egenskaper, vaner og innsikt i hvordan de kan ivareta helse og livskvalitet. Barn er kroppslig aktive og de uttrykker seg mye gjennom kroppen. Gjennom kroppslig aktivitet lærer barn verden og seg selv å kjenne. Ved sanseinntrykk og bevegelse skaffer barn seg erfaringer, ferdigheter og kunnskaper på mange områder. Barns kontakt med andre barn starter ofte med kroppslige signaler og aktiviteter. Dette har betydning for utvikling av sosial kompetanse. Godt kosthold og god veksling mellom aktivitet og hvile er av betydning for å utvikle en sunn kropp. Variert fysisk aktivitet både inne og ute er av stor betydning for utvikling av motoriske ferdigheter og kroppsbeherskelse. Aktiv bruk av natur og nærmiljø gir mange muligheter.

Gjennom arbeid med kropp, bevegelse og helse skal barnehagen bidra til at barna

- får en positiv selvoppfatning gjennom kroppslig mestring
- skaffer seg gode erfaringer med varierte og allsidige bevegelser og utfordringer
- videreutvikler sin kroppsbeherskelse, grovmotorikk og finmotorikk, rytme og motoriske følsomhet
- får gode erfaringer med friluftsliv og uteliv til ulike årstider
- utvikler glede ved å bruke naturen til utforskning og kroppslige utfordringer og får en forståelse av hvordan en bruker og samtidig tar vare på miljøet og naturen
- utvikler forståelse og respekt for egen og andres kropp og for at alle er forskjellige
- får kunnskap om menneskekroppen og forståelse for betydningen av gode vaner og sunt kosthold.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- organisere hverdagen slik at det finnes en gjennomtenkt veksling mellom perioder med ro, aktivitet og måltider, og bidra til at barna kan tilegne seg gode vaner, holdninger og kunnskaper når det gjelder kost, hygiene, aktivitet og hvile
- sørge for god planlegging og fleksibel tilrettelegging og utnyttelse av det fysiske miljøet, og vurdere hvordan nærmiljøet kan supplere barnehagens arealer til ulike årstider
- sørge for at kropps- og bevegelseskulturen i barnehagen gjenspeiler mangfoldet i barnas kulturelle forankring og ta hensyn til kulturforskjeller når det gjelder forholdet til kropp
- tilrettelegge for og inspirere til trygg og utfordrende kroppslig lek og aktivitet for alle, uansett kjønn og kroppslige, psykiske og sosiale forutsetninger

- forstå og gi oppmuntrende bekreftelse på barns sansemotoriske og kroppslige lek og inspirere alle barn til å søke fysiske utfordringer og prøve ut sine kroppslige muligheter
- følge opp barns lekeinitiativ og tilby lek og spill der barna er fysisk aktive og opplever glede gjennom mestring og fellesskap
- skape betingelser for kroppslig lek og aktivitet der det også brytes med tradisjonelle kjønnsrollemønstre slik at jenter og gutter på en likeverdig måte kan delta i alle aktivitetsformer
- ta vare på barns helse og sikkerhet og kunne utføre førstehjelp.

3.3. Kunst, kultur og kreativitet

Barnehagen må gi barn mulighet til å oppleve kunst og kultur og til selv å uttrykke seg estetisk. Å være sammen om kulturelle opplevelser og å gjøre eller skape noe felles, bidrar til samhørighet. Barn skaper sin egen kultur ut fra egne opplevelser. Gjennom rike erfaringer med kunst, kultur og estetikk vil barn få et mangfold av muligheter for sansing, opplevelse, eksperimentering, skapende virksomhet, tenkning og kommunikasjon. Fagområdet omhandler uttrykksformer som billedkunst og kunsthåndverk, musikk, dans, drama, språk, litteratur, film, arkitektur og design. Formidling av kunst og kultur bidrar til å skape fortrolighet med og tilhørighet til kulturelle uttrykksformer.

Gjennom arbeid med kunst, kultur og kreativitet skal barnehagen bidra til at barna

- utvikler sin følsomhet til å lytte, iakttar og uttrykke seg gjennom allsidige møter med og refleksjon over kultur, kunst og estetikk
- styrker sin kulturelle identitet og sine personlige uttrykk
- tar i bruk fantasi, kreativ tenkning og skaperglede
- utvikler sin evne til å bearbeide og kommunisere sine inntrykk og gi varierte uttrykk gjennom skapende virksomhet
- utvikler elementær kunnskap om virkemidler, teknikk og form, for å kunne uttrykke seg estetisk i visuelt språk, musikk, sang, dans og drama
- opplever at kunst, kultur og estetikk bidrar til nærhet og forståelse.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- skape tilstrekkelig rom for både voksenledete og barnestyrt aktiviteter for å utøve og nyte estetiske inntrykk- og uttrykksformer
- ha et bevisst forhold til samspillet mellom kunst, kultur og barns lek
- sørge for at barn daglig har tilgang til bøker, bilder, instrumenter, utkleddingsutstyr og rikelig, variert materiale og verktøy for skapende virksomhet
- være lyttende og oppmerksomme i forhold til barnas kulturelle uttrykk, vise respekt for deres ytringsformer og fremme lyst til å gå videre i utforskning av de estetiske områdene
- motivere barna til å uttrykke seg og gi dem mulighet for å finne sine egne uttrykksformer
- sørge for en estetisk dimensjon i fysisk miljø og innhold
- oppmuntre og stimulere barn til å iakttar estetiske fenomener og detaljer i møte med natur og fysisk miljø og i kunstneriske uttrykksmåter i arkitektur, bilde, tekst, musikk og bevegelser
- sørge for at barn opplever lokale, nasjonale og internasjonale kunst- og kulturuttrykk og at de får møte kunstnere
- gi barna anledning til å bli kjent med tradisjoner innen bomiljø, byggekunst og håndverk, kulturlandskap og kulturminner i lokalmiljøet.

3.4. Natur, miljø og teknikk

Naturen gir rom for et mangfold av opplevelser og aktiviteter til alle årstider og i all slags vær. Naturen er en kilde til skjønnhetsopplevelser og gir inspirasjon til estetiske uttrykk. Fagområdet skal bidra til at barn blir kjent med og får forståelse for planter og dyr, landskap, årstider og vær. Det er et mål at barn skal få en begynnende forståelse av betydningen av en bærekraftig utvikling. I dette inngår kjærlighet til naturen, forståelse for samspillet i naturen og mellom mennesket og naturen.

Gjennom arbeid med natur, miljø og teknikk skal barnehagen bidra til at barna

- opplever naturen og undring over naturens mangfoldighet
- opplever glede ved å ferdes i naturen og får grunnleggende innsikt i natur, miljøvern og samspillet i naturen
- får erfaringer med og kunnskaper om dyr og vekster og deres gjensidige avhengighet og betydning for matproduksjon
- lærer å iakttar, undre seg, eksperimentere, systematisere, beskrive og samtale om fenomener i den fysiske verdenen
- erfarer hvordan teknikk kan brukes i leken og hverdagslivet.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- ta utgangspunkt i barnas nysgjerrighet, interesser og forutsetninger og stimulere dem til å oppleve med alle sanser, iakttar og undre seg over fenomener i naturen og teknologien

- i tale og handling fremme en forståelse for bærekraftig utvikling og velge litteratur og aktiviteter som fremmer en slik forståelse
- inkludere friluftaktiviteter og utelek i barnehagens hverdagsliv
- nytte nærmiljøets muligheter for at barna kan iakttå og lære om dyr, fisker, fugler, insekter og planter
- la barn få innsikt i produksjon av matvarer
- gi barna begynnende kunnskap om fødsel, vekst, aldring og død
- bygge på og videreutvikle barnas erfaringer med tekniske leker og teknikk i hverdagen.

3.5. Etikk, religion og filosofi

Etikk, religion og filosofi er med på å forme måter å oppfatte verden og mennesker på og preger verdier og holdninger. Religion og livssyn legger grunnlaget for etiske normer. Kristen tro og tradisjon har sammen med humanistiske verdier gjennom århundrer preget norsk og europeisk kultur. Respekt for menneskeverd og natur, åndsfrihet, nestekjærlighet, tilgivelse, likeverd og solidaritet er verdier som kommer til uttrykk i mange religioner og livssyn og som er forankret i menneskerettighetene. Norge er i dag et multireligiøst og flerkulturelt samfunn. Barnehagen skal reflektere og respektere det mangfoldet som er representert i barnegruppen, samtidig som den skal ta med seg verdier i kristen og humanistisk arv og tradisjon. Den etiske veiledning barnehagen gir barn, må ta hensyn til barnets forutsetninger og det enkelte hjemms kulturelle og religiøse eller verdimessige tilknytning.

Gjennom arbeidet med etikk, religion og filosofi skal barnehagen bidra til at barna

- erfarer at grunnleggende spørsmål er vesentlige, ved at det gis anledning og ro til undring og tenkning, samtaler og fortellinger
- tilegner seg samfunnets grunnleggende normer og verdier
- utvikler toleranse og interesse for hverandre og respekt for hverandres bakgrunn, uansett kulturell og religiøs eller livssynsmessig tilhørighet
- får innsikt i grunnleggende verdier i kristen og humanistisk arv og tradisjon og deres plass i kulturen
- får kjennskap til kristne høytider og tradisjoner og tradisjoner knyttet til høytider i religioner og livssyn som er representert i barnegruppen
- blir kjent med religion, etikk og filosofi som del av kultur og samfunn.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- være seg sitt yrkesetiske ansvar for praktisering av barnehagens verdigrunnlag bevisst
- møte barnas tro, spørsmål og undring med alvor og respekt
- skape rom for opplevelser, undring, ettertanke og gode samtaler
- skape interesse for og bidra til forståelse og toleranse for forskjellige kulturer og ulike måter å leve på
- hjelpe barn i konfliktsituasjoner til å finne konstruktive løsninger
- være seg bevisst den betydning personalet har som forbilder og opptre slik at barna kan få støtte i egen identitet og respekt for hverandre
- la den kristne kulturarven komme til uttrykk blant annet gjennom høytidsmarkeringer og markere andre religiøse, livssynsmessige og kulturelle tradisjoner som er representert i barnehagen.

3.6. Nærmiljø og samfunn

Barns medvirkning i det indre liv i barnehagen kan være første skritt for å få innsikt i og erfaring med deltakelse i et demokratisk samfunn. Barnehagen skal bidra til at barn møter verden utenfor familien med tillit og nysgjerrighet. Den skal legge vekt på å styrke kunnskap om og tilknytning til lokalsamfunnet, natur, kunst og kultur, arbeidsliv, tradisjoner og levesett. Barn skal medvirke i å utforske og oppdage nærmiljøet sitt. Barnas ulike erfaringer fra hjem, omgangskrets og reiser vil kunne gi kunnskap om ulike samfunn. Fagområdet omfatter også mediens betydning for barns hverdag.

Gjennom arbeid med nærmiljø og samfunn skal barnehagen bidra til at barna

- utvikler tillit til egen deltakelse i og påvirkning av fellesskapet
- erfarer at alle mennesker, uansett alder og forutsetninger, inngår i og bidrar til barnehagens fellesskap
- blir kjent med og deltar i samfunnet gjennom opplevelser og erfaringer i nærmiljøet
- opplever at det tas like mye hensyn til gutter og jenter
- blir kjent med noen historiske endringer i lokalmiljø og samfunn
- utvikler forståelse for ulike tradisjoner og levesett
- blir kjent med at samene er Norges urbefolkning og får kjennskap til samiske fortellinger, sagn og andre deler av samisk kultur og hverdagsliv.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- følge demokratiske prinsipper i det daglige arbeidet
- arbeide for at alle barn får erfare at de er verdifulle og viktige for fellesskapet
- sørge for at barna erfarer at deres valg og handlinger kan påvirke situasjonen både for dem selv og for andre
- gi barna begynnende kunnskap om betydningen av menneskerettighetene, spesielt barnekonvensjonen

- arbeide med likestilling mellom gutter og jenter og sørge for at begge kjønn får varierte utfordringer og like mye oppmerksomhet
- sørge for at barn utvider sin forståelse om kulturelle likheter og forskjeller og arbeide for et inkluderende miljø som motvirker mobbing og rasisme
- være oppdatert og opptatt av samfunnet og vise interesse for barns bomiljø og lokalmiljøets mange muligheter
- bruke nærmiljøets ressurser til gode opplevelser og læringsmuligheter tilpasset barnas forutsetninger og interesser og sørge for at barnehagen bidrar aktivt i nærmiljøet
- gi barna anledning til meningsfylte møter med personer, arbeidsplasser og institusjoner i barnehagens nærmiljø og sørge for at barna får bearbeide og utdype sine opplevelser
- bruke litteratur og medienes muligheter for å utvide og utdype barnas erfaringer og læring
- bidra til at barna kan forholde seg nysgjerrige og kritiske til det som formidles gjennom mediebildet.

3.7. Antall, rom og form

Barn er tidlig opptatt av tall og telling, de utforsker rom og form, de argumenterer og er på jakt etter sammenhenger. Gjennom lek, eksperimentering og hverdagsaktiviteter utvikler barna sin matematiske kompetanse. Barnehagen har et ansvar for å oppmuntre barns egen utforskning og legge til rette for tidlig og god stimulering.

Gjennom arbeid med antall, rom og form skal barnehagen bidra til at barna

- opplever glede over å utforske og leke med tall og former
- tilegner seg gode og anvendbare matematiske begreper
- erfarer, utforsker og leker med form og mønster
- erfarer ulike typer størrelser, former og mål gjennom å sortere og sammenligne
- erfarer plassering og orientering og på den måten utvikler sine evner til lokalisering.

For å arbeide i retning av disse målene må personalet

- være lyttende og oppmerksomme i forhold til den matematikken barnet uttrykker gjennom lek, samtaler og hverdagsaktiviteter
- støtte barnets matematiske utvikling med utgangspunkt i barnets interesser og uttrykksformer
- være bevisst egen begrepsbruk om matematiske fenomener
- styrke barnas nysgjerrighet, matematikkglede og lyst til å utforske matematiske sammenhenger
- resonnere og undre seg sammen med barna om likheter, ulikheter, størrelser og antall og stimulere barnas evne til å bruke språket som redskap for logisk tenkning
- sørge for at barna har tilgang til og tar i bruk ulike typer spill, teknologi, tellemateriell, klosser, leker og formingsmaterieill og tilby materieill som gir barna erfaringer med klassifisering, ordning, sortering og sammenligning
- gi barna impulser og erfaringer med design ved å utforske, oppdage og skape ulike former og mønstre
- legge til rette for at barna i lek og hverdagsaktiviteter får erfaringer med ulike typer mål, målenheter og måleredskaper og stimulere barna til å fundere rundt avstander, vekt, volum og tid.

Del 3. Planlegging og samarbeid

Kapittel 4. Planlegging, dokumentasjon og vurdering

Barnehagen er en pedagogisk virksomhet som skal planlegges, dokumenteres og vurderes. Den enkelte barnehage står fritt til å velge metoder og omfang ut fra lokale forutsetninger og behov. Gjennomføringen av planene må være så fleksibel at det er rom for spontanitet og barns medvirkning. Barnehagens styrer har et særlig ansvar for å iverksette og lede barnehagens arbeid med planlegging, dokumentasjon og vurdering. Pedagogisk leder har ansvar for planlegging, dokumentasjon og vurdering av arbeidet i barnegruppen han/hun har ansvar for. Styrer og pedagogisk leder har ansvar for at barnehagens mål og rammer er klarlagt for personalet, at det utvikles en felles forståelse for målene blant medarbeiderne og for at foreldrene får god og tilstrekkelig informasjon om barnehagens virksomhet. Det bør legges til rette for bredest mulig medvirkning fra barn, foreldre, barnehagens personale og eiere i planlegging, dokumentasjon og vurdering av barnehagens pedagogiske virksomhet.

4.1. Planlegging

God planlegging kan bidra til en gjennomtenkt og hensiktsmessig bruk av barnehagens menneskelige og materielle ressurser, samt nærmiljø og naturområder. Planlegging av barnehagens fysiske utforming, organisering, innhold og prosesser må gjøres med utgangspunkt i barnehagens overordnede mål, som er gitt i barnehageloven og utdypet i rammeplanen. Planleggingen må baseres på kunnskap om barns utvikling og læring individuelt og i gruppe, observasjon, dokumentasjon, refleksjon og systematisk vurdering og på samtaler med barn og foreldre.

Alle barnehager skal utarbeide en årsplan. Den enkelte barnehage avgjør i hvilken grad det i tillegg bør utformes planer for kortere perioder. Barnehagen kan også ha behov for en langtidsplan for å sikre progresjon og sammenheng i barns læring og opplevelser gjennom hele barnehageoppholdet. Også organisasjonsutvikling og kompetanseutvikling for personalet må ses i et lengre perspektiv. Barnehagens planer bør ses i sammenheng med kommunal planlegging av barnehagesektoren og av barns oppvekstmiljø.

Årsplanen har flere funksjoner:

- Arbeidsredskap for barnehagens personale for å styre virksomheten i en bevisst og uttalt retning
- Utgangspunkt for foreldrenes mulighet til å kunne påvirke innholdet i barnehagen
- Grunnlag for kommunens tilsyn med barnehagen
- Informasjon om barnehagens pedagogiske arbeid til eier, politikere, kommune, barnehagens samarbeidsparter og andre interesserte.

Årsplanen skal inneholde informasjon om hvordan barnehagen vil arbeide med omsorg, danning, lek og læring for å fremme barnas allsidige utvikling samarbeid og forståelse med barns hjem. Planen må gi informasjon om hvordan barnehagelovens bestemmelser om innhold skal følges opp, dokumenteres og vurderes. Markeringen av lokale kulturbegivenheter bør også nedfelles i planen. I barnehager for samiske barn i samiske distrikt bør den samiske årstidskalenderen legges til grunn for arbeidet. Planer for barns overgang fra barnehage til skole må også nedfelles i barnehagens årsplan.

Årsplanen må konkretisere barnehagens arbeid med å legge til rette for barns medvirkning. Barn kan delta i planleggingsarbeidet med direkte innspill i samtaler om hva de liker å foreta seg i barnehagen og ved at de uttrykker seg på andre måter. Årsplanen skal fastsettes av barnehagens samarbeidsutvalg. Foreldrene må gis mulighet til å delta aktivt i planlegging av barnehagens innhold. Spørsmål om innhold og prioriteringer må drøftes i forelderrådet og i samarbeidsutvalget. Det er viktig å legge opp til en drøfting med foreldrene om hva de ønsker å medvirke i og på hvilke måter. Styresen har det faglige ansvaret for årsplanens innhold.

4.2. Dokumentasjon som grunnlag for refleksjon og læring

Viten om personalets arbeid og barns virksomhet i barnehagen er viktig som grunnlag for barnehagens utvikling. Dokumentasjon kan være et middel for å få fram ulike oppfatninger og åpne for en kritisk og reflekterende praksis. Barns læring og personalets arbeid må gjøres synlig som grunnlag for refleksjon over barnehagens verdigrunnlag og oppgaver og barnehagen som arena for lek, læring og utvikling.

Barnehagens dokumentasjon kan gi foreldrene, lokalmiljøet og kommunen som barnehagemyndighet informasjon om hva barn opplever, lærer og gjør i barnehagen. Et etisk perspektiv må legges til grunn ved dokumentasjonen av barns lek, læring og arbeid. Både barn og foreldre kan reagere dersom for mye av det som barn sier og gjør blir gjort til gjenstand for skriftlig observasjon og vurdering.

Dokumentasjon knyttet til enkeltbarn kan nyttes i tilknytning til samarbeid med hjelpeinstanser utenfor barnehagen når dette skjer i samarbeid og forståelse med barnas foreldre/foresatte. Dersom det skal settes opp spesifikke mål for enkeltbarn, må dette ha en begrunnelse, og målene må settes i samarbeid med foreldrene og eventuelle samarbeidsparter utenfor barnehagen. Denne typen dokumentasjon er underlagt taushetsplikt. Registre i forbindelse med planlegging og observasjon kan være konsesjonspliktige etter personopplysningsloven 14. april 2000 nr. 31. Etter denne loven kreves det konsesjon fra Datatilsynet for å behandle sensitive personopplysninger. Foreldrene har rett til å se dokumentasjon om egne barn.

4.3. Vurdering av barnehagens arbeid

Kvaliteten i det daglige samspillet mellom mennesker i barnehagen er en av de viktigste forutsetningene for barns utvikling og læring. Barnegruppens og det enkelte barns trivsel og utvikling skal derfor observeres og vurderes fortløpende. Oppmerksomheten må både rettes mot samspillet barna imellom, mellom barn og personale og mellom barnehagens ansatte. Barnehagens arbeid skal vurderes, det vil si beskrives, analyseres og fortolkes i forhold til kriterier gitt i barnehageloven, rammeplanen og eventuelle lokale retningslinjer og planer.

Barnehagens styrer har et overordnet ansvar for at den pedagogiske virksomheten vurderes på en planlagt, systematisk og åpen måte. Styresen må sørge for at vurderingen foregår i forståelse med foreldrene og personalgruppen. Barnehagens forelderåd og samarbeidsutvalg skal ha mulighet til reell innflytelse på vurderingsprosessen. Hvordan vurderingen av barnehagens arbeid skal gjennomføres, må nedfelles i årsplanen: Hva som skal vurderes, hva hensikten er, hvem som skal delta i vurderingsarbeidet og hvordan og når.

Barns erfaringer og synspunkter skal inngå i vurderingsgrunnlaget. Barnehagen skal normalt ikke vurdere måloppnåelse hos enkeltbarn i forhold til gitte kriterier, jf. avsnittet over om dokumentasjon av enkeltbarns utvikling. Informasjon og dokumentasjon skal gi grunnlag for refleksjon og diskusjoner i personalgruppen og med barn og foreldre. Resultatene av vurderingen bør legges til grunn for arbeidet med neste årsplan.

Vurdering som blir gjort tilgjengelig for andre, kan bidra til åpen og bred debatt om barnehagens mål, innhold, oppgaver og kvalitet. Vurdering er også viktig for å kunne fornye virksomheten og barnehagen som organisasjon. Barnehagen bør arbeide med fornyelse bygd på intensjoner som er nedfelt i planene, hensynet til den konkrete barne- og foreldregruppen og aktuelle utfordringer i lokalmiljøet og samfunnet.

Systematisk vurderingsarbeid legger grunnlaget for barnehagen som lærende organisasjon. Barnehagen som organisasjon bærer på tradisjoner, sammensatt kompetanse, innforståthet og taus kunnskap som er viktig å sette ord på og reflektere over for å legge grunnlaget for videre kvalitetsutvikling.

Kapittel 5. Samarbeid

Kommunen har ansvar for at de ulike tjenestene for barnefamiliene er godt koordinert. For at barn og foreldre skal få et mest mulig helhetlig tilbud til beste for barns oppvekst og utvikling, kreves det at barnehagen samarbeider

med andre tjenester og institusjoner i kommunen. Tverrfaglighet og helhetlig tenkning bør derfor stå sentralt. Både foreldre og barnehage kan ha behov for å samarbeide med ulike hjelpeinstanser. Ved samarbeid må bestemmelsene om taushets- og opplysningsplikt i barnehageloven og annet regelverk overholdes.

5.1. Grunnskolen

Barnehagen skal, i samarbeid med skolen, legge til rette for barns overgang fra barnehage til første klasse og eventuelt skolefritidsordning. Dette skal skje i nært samarbeid med barnets hjem. Planer for barns overgang fra barnehage til skole må være nedfelt i barnehagens årsplan.

Barnehage og skole er begge institusjoner for omsorg, lek, læring og danning. Barn vil møte både likhetstrekk og ulikheter mellom institusjonene. Barnehage og skole bør gi hverandre gjensidig informasjon om sine respektive virksomheter. Barnehagen og skolen har et felles ansvar for at barn kan møte ulikhetene med nysgjerrighet og tillit til egne forutsetninger. Det må legges til rette for at barn kan ta avskjed med barnehagen på en god måte, glede seg til å begynne på skolen og oppleve at det er en sammenheng mellom barnehage og skole.

Dersom barnehagen skal gi skolen informasjon om enkeltbarn, skal foreldrene samtykke i dette. Foreldrene må få innsyn i og innflytelse på informasjonsutvekslingen. Samarbeidet må både fokusere på hva barn kan og mestrer og på hva de kan trenge særskilt støtte til. Nært samarbeid mellom barnehage og skole er særlig viktig for barn som har behov for særskilt tilrettelagt omsorgs- eller læringsmiljø. Dersom det er behov for omfattende tilrettelegging, må samarbeidet etableres i god tid før barnet begynner på skolen. Barn i en barnehage kan søgne til flere skoler. Den enkelte kommune må finne hensiktsmessige løsninger på hvordan barnehage og skole konkret skal samarbeide.

5.2. Barneverntjenesten

Barnevernets hovedoppgave er å sikre at barn som lever under forhold som kan skade deres helse og utvikling, får nødvendig hjelp og omsorg til rett tid. For at barnevernet skal kunne ivareta denne oppgaven overfor barn i alvorlige situasjoner, vil barnevernet ofte være avhengig av å motta opplysninger fra andre.

Gjennom sin daglige, nære kontakt med barn er de ansatte i barnehagene i en sentral posisjon i forhold til å kunne observere og motta informasjon om barns omsorgs- og livssituasjon. For at barn i alvorlige situasjoner skal bli sett av barnevernet og få den hjelp de har behov for, er det svært viktig at de ansatte i barnehagene oppfyller opplysningsplikten når den inntreffer. Alle ansatte i barnehager er i barnehageloven § 22 pålagt opplysningsplikt uten hinder av taushetsplikt overfor barnevernet når det er grunn til å tro at et barn blir mishandlet eller det foreligger andre former for alvorlig omsorgssvikt.

Barnehageplass er et benyttet tiltak fra barneverntjenesten. Barnehageplass kan enten være et frivillig hjelpetiltak eller et pålagt tiltak fra barneverntjenesten. Etter barnehageloven § 13 har barn det er fattet vedtak om etter barnevernloven § 4–12 og § 4–4 annet ledd rett til prioritet ved opptak. Det er viktig med et godt samarbeid mellom barnevernet og barnehagen både der barnehageplass er benyttet som et tiltak etter barnevernloven og i andre tilfeller der barnevernet har behov for bistand fra barnehagen i forhold til et konkret barn.

Det bør etableres et generelt og systematisk samarbeid mellom barnehage og barnevern. Den enkelte kommune må finne hensiktsmessige løsninger på hvordan barnehage og barnevern skal samarbeide. Et samarbeid basert på jevn og formalisert kontakt, på felles mål i forhold til barnet og på kunnskap om hverandres arbeidsoppgaver og arbeidsform bør tilstrebes. Barnehagen og barnevernet er to av flere aktører som bidrar til å skape trygge oppvekstvilkår for små barn.

5.3. Helsestasjonen

Helsestasjonen har ansvar for å drive generelt forebyggende og helsefremmende arbeid for å trygge barns oppvekstvilkår i kommunen. Helsestasjonen kan foreslå at det søkes barnehageplass for barn som har særskilt behov for pedagogisk tilbud og være sakkyndig instans ved tilråding om prioritet ved opptak. Helsestasjonen kan være en samarbeidspart for å tilrettelegge tilbudet for barn med særskilte behov. Helsestasjonen skal kunne bidra med råd og veiledning knyttet til legemiddelhåndtering i barnehager og i forhold til smittevern. Videre er helsestasjonen sentral i kartlegging av barns språk.

5.4. Den pedagogisk-psykologiske tjenesten

Den pedagogisk-psykologiske tjenestens ansvar og oppgaver i forhold til barn under opplæringspliktig alder er hjemlet i opplæringsloven 17. juli 1998 nr. 61, § 5–6. Barns rett til spesialpedagogisk hjelp er hjemlet i samme lov § 5–7. Den spesialpedagogiske hjelpen kan gis i barnehagen.

Den pedagogisk-psykologiske tjenesten er en av de faglige instansene som kan gi en sakkyndig vurdering av om et barn med nedsatt funksjonsevne skal ha fortrinnsrett ved opptak i barnehage etter barnehageloven § 13. Den pedagogisk-psykologiske tjenesten kan også i disse tilfellene gi råd og veiledning til barnehagen.

Den pedagogisk-psykologiske tjenesten er sakkyndig instans ved tilråding om spesialpedagogisk hjelp. Dersom barnehagen ønsker samarbeid om og hjelp til enkeltbarn i barnehagen, må foreldrene ha gitt sitt samtykke. Foreldrene må trekkes aktivt med i dette samarbeidet.

5.5. Utdanningsinstitusjoner

Etter barnehageloven § 24 har barnehageeiere plikt til å stille barnehagen til disposisjon for øvingsopplæring for studenter som tar førskolelærerutdanning. Barnehagens styrer og pedagogiske ledere har plikt til å veilede studenter i slik øvingsopplæring. Barnehagen bør også samarbeide med videregående skoler som utdanner fagarbeidere i barne- og ungdomsarbeid. Studentenes praksis i barnehagen må passes inn i barnehagens årsplan. Barnehagene kan også samarbeide med høyskoler og universiteter om utviklingsarbeid, etterutdanning og kompetanseutvikling.

5.6. Sametinget

Sametinget forvalter midler som kan benyttes til tiltak for samiske barn i barnehager og kan gi veiledning og bistand til personalet uavhengig av hvor i landet barnehagen ligger.

5.7. Andre samarbeidsparter

Barnehagen bør samarbeide med lokalsamfunnet for å gi barna varierte opplevelser og tilknytning til nærmiljøet. Et godt samspill mellom barnehagen og skolen, kulturlivet, institusjoner, frivillige organisasjoner og menigheter kan berike både barnehagen og lokalmiljøet og bidra til å gi barnehagen en lokal forankring.

II

Endringene trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 52 2011

Forskrift om endring i forskrift 13. juli 1995 nr. 642 om høsting av tang og tare

Hjemmel: Fastsett ved kgl.res. 14. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevende marine ressurser (havressurslova) § 16 og § 36. Fremmet av Fiskeri- og kystdepartementet. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 13. juli 1995 nr. 642 om høsting av tang og tare gjøres følgende endring:

§ 5 første ledd skal lyde:

Fiskeridirektoratet kan fastsette regionale forskrifter om hvor og når det er tillatt å høste tare i den enkelte region. Forskriftsforslag utarbeides av fylkesvise grupper som ledes av fylkeskommunen.

II

Denne forskrift trer i kraft straks.

14. jan. Nr. 53 2011

Forskrift om opphevelse av forskrift om gebyr for kontroll og tilsyn med sikring av havner og havneterminaler mot terrorhandlinger mv.

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 14. januar 2011 med hjemmel i lov 17. april 2009 nr. 19 om havner og farvann § 64 første ledd jf. § 54. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

Forskrift 3. juli 2007 nr. 841 om gebyr for kontroll og tilsyn med sikring av havner og havneterminaler mot terrorhandlinger mv. oppheves.

II

Forskriften trer i kraft straks.

17. jan. Nr. 54 2011

Forskrift om opphevelse av forskrift (Nr. 83) om kompensasjon for toll, særavgifter og merverdiavgift på proviant forbrukt om bord på fartøyer som driver fiske og fangst i fjerne farvann

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 17. januar 2011 med hjemmel i Stortingets årlige avgiftsvedtak om særavgiftene, lov 21. desember 2007 nr. 119 om toll og vareførsel (tolloven) § 4–23 annet ledd og lov 19. juni 2009 nr. 58 om merverdiavgift (merverdiavgiftsloven) § 6–30 femte ledd. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

Finansdepartementet har 17. januar 2011 med hjemmel i lov 21. desember 2007 nr. 119 om toll og vareførsel § 4–23 annet ledd og lov 19. juni 2009 nr. 58 om merverdiavgift § 6–30 femte ledd, opphevet forskrift (Nr. 83) 30.

september 1980 nr. 6 om kompensasjon for toll, særavgifter og merverdiavgift på proviant forbrukt om bord på fartøyer som driver fiske og fangst i fjerne farvann med senere endringer.

II

Forskriften trer i kraft straks.

18. jan. Nr. 55 2011

Forskrift om endring i forskrift om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 18. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villlevande marine ressurser (havressurslova) § 11, § 12, § 16, § 27, § 36, § 37 og § 42 og lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 21, jf. delegeringsvedtak 11. februar 2000 nr. 99. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 20. desember 2010 nr. 1779 om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 gjøres følgende endring:

§ 14 skal lyde:

Uten hinder av forbudet i § 21 kan to notfartøy som begge enten tilhører kystgruppen på eller over 15 meter hjemmelslengde eller kystgruppen under 15 meter hjemmelslengde, og som er utrustet og bemannet for samfiske og låssetting, gå sammen om kast og fiske for låssetting inntil en kvote tilsvarende summen av 2 x 12 kvotefaktorer. Kvantum utover dette må det enkelte fartøy fiske og lande alene.

To notfartøy hvor det ene fartøyet tilhører kystgruppen på eller over 15 meter hjemmelslengde, mens det andre tilhører kystgruppen under 15 meter hjemmelsgrense kan drive samfiske hvis ingen av fartøyene er egnet, bemannet og utstyrt for å drive fiske etter sild ved direktehåving i 2011. Uten hinder av forbudet i første ledd kan fartøy som drev samfiske med fartøy tilhørende ulik kystgruppe på eller over 15 meters hjemmelslengde og under 15 meters hjemmelslengde i 2008, 2009 eller 2010 fortsette slikt samfiske.

For øvrig gjelder følgende vilkår:

- Ingen kan gå sammen om kast uten på forhånd å være skriftlig påmeldt til Norges Sildesalgslag for samfiske til låssetting. Ved påmelding må samfiskerne utpeke en av deltakerne som ansvarshavende. Fiskere som har gått sammen om kast plikter å oppgi alle nødvendige opplysninger om deltakende fartøyer, eiere, registreringsmerke, ansvarshavende, nøyaktig fangststed osv. til salgslaget. Kopi av påmeldingen sendes samtidig til Fiskeridirektoratets Fisheries Monitoring Centre (FMC).
- Hvert fartøy kan bare delta i ett samfiskelag i 2011. Et fartøy kan likevel delta i ett nytt samfiskelag dersom tidligere fartøy i samfiskelaget er utgått av merkeregisteret som følge av en strukturordning.
- Fartøy som har deltatt i direktehåvingsfiske kan ikke delta i samfiske i samme kalenderår, med mindre fartøyet har minst 20 % igjen av egen kvote.
- Låssettingen skal skje innenfor grunnlinjene, og samfiskere plikter å føre daglig tilsyn med låset frem til fangsten er levert. Bruket skal merkes på forsvarlig måte med minimum en blåse fra hver enkelt deltaker.
- Landing av fangst som er låssatt kan bare skje ved opptak fra lås/pose i sjøen til godkjent førings-/kjøperfartøy. Låset/posen skal være oppankret/fortøyd til land før overføring til førings-/kjøperfartøy finner sted.

Adgangen til å gå sammen om kast gjelder ikke i sperrede områder med puljevis innseiling.

Fiskeridirektoratets regionkontor avgjør om samfiske kan utøves og hvordan samfiske kan utøves i sperrede områder med puljevis innseiling. Fiskeridirektoratet er klageinstans.

II

Endringen trer i kraft straks.

18. jan. Nr. 56 2011

Forskrift om endring i forskrift om dekkskraner mv. på flyttbare innretninger og andre forskrifter som gjelder for flyttbare innretninger og passasjer- og lasteskip

Hjemmel: Fastsett av Sjøfartsdirektoratet 18. januar 2011 med hjemmel i lov 16. februar 2007 nr. 9 om skipssikkerhet (skipssikkerhetsloven) § 2, § 6, § 7, § 8, § 9, § 11, § 12, § 13, § 14, § 16, § 21, § 22, § 27, § 28, § 29, § 30, § 31, § 32, § 33, § 41, § 42, § 43, § 45 og § 47, jf. delegeringsvedtak 16. februar 2007 nr. 171 og delegeringsvedtak 31. mai 2007 nr. 590. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 4. juli 2007 nr. 854 om dekkskraner mv. på flyttbare innretninger (kranforskriften) gjøres følgende endring:

§ 3 bokstav f skal lyde:

- f) *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:
1. American Bureau of Shipping (ABS),
 2. Det Norske Veritas (DNV),
 3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).
- Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

II

I forskrift 11. april 2003 nr. 491 om dykkesystemer på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 2 bokstav e skal lyde:

- e) *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:
1. American Bureau of Shipping (ABS),
 2. Det Norske Veritas (DNV),
 3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).
- Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

III

I forskrift 11. april 2003 nr. 480 om sveiseutstyr mv. for sveisegassene acetylen og oksygen på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 2 bokstav f skal lyde:

- f) *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:
1. American Bureau of Shipping (ABS),
 2. Det Norske Veritas (DNV),
 3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).
- Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

IV

I forskrift 10. februar 1994 nr. 123 for flyttbare innretninger med produksjonstekniske installasjoner og utstyr gjøres følgende endring:

§ 2 nr. 9 skal lyde:

9. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:
1. American Bureau of Shipping (ABS),
 2. Det Norske Veritas (DNV),
 3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).
- Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

V

I forskrift 22. desember 1993 nr. 1239 om risikoanalyse for flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 2 nr. 9 skal lyde:

9. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:
1. American Bureau of Shipping (ABS),
 2. Det Norske Veritas (DNV),
 3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).
- Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger

VI

I forskrift 20. desember 1991 nr. 879 om ballastsystem på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 2 nr. 8 skal lyde:

8. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),
2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

VII

I forskrift 20. desember 1991 nr. 878 om stabilitet, vannnett oppdeling og vannrette/værtette lukningsmidler på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 2 nr. 9 skal lyde:

9. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),
2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

VIII

I forskrift 4. september 1987 nr. 856 om bygging av flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 1 nr. 3 skal lyde:

3. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),
2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

IX

I forskrift 4. september 1987 nr. 855 om anmeldelse av nybygg, besiktelse og sertifisering m.v. av flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 1 nr. 8 skal lyde:

8. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),
2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

X

I forskrift 13. januar 1986 nr. 31 om dekkskraner m.v. på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 1 nr. 8 skal lyde:

8. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),
2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

XI

I forskrift 31. januar 1984 nr. 227 om sikringstiltak mot brann og eksplosjon på flyttbare innretninger gjøres følgende endring:

§ 1 nr. 5 skal lyde:

5. *MOU-klasseinstitusjon*: Anerkjent klasseinstitusjon som det er inngått tilleggsoverenskomst med om å utføre kontroll og besiktigelse mv. av flyttbare innretninger. Disse institusjonene er:

1. American Bureau of Shipping (ABS),

2. Det Norske Veritas (DNV),
3. Lloyd's Register of Shipping (LRS).

Etter anmodning kan Sjøfartsdirektoratet i hvert enkelt tilfelle benytte andre anerkjente klasseinstitusjoner til å utføre kontrolloppgaver på flyttbare innretninger.

XII

I forskrift 29. desember 1998 nr. 1455 om skipsutstyr (skipsutstyrforskriften) gjøres følgende endring:

§ 16 andre ledd fjerde punktum skal lyde:

Utstyr oppført i vedlegg A som «Nytt produkt 2009», samt utstyr som i vedlegg A er anmerket i kolonne 1 som Ex. A.2/(09) x.y og som er produsert før 6. april 2010 i henhold til typegodkjenningsprosedyrer som gjaldt ikke senere enn 5. april 2010, kan frem til 5. april 2012 markedsføres og anbringes om bord.

XIII

Ikrafttredelse

Endringene trer i kraft straks.

19. jan. Nr. 57 2011

Forskrift om endring i forskrift om slakterier og tilvirkningsanlegg for akvakulturdyr

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeri- og kystdepartementet 19. januar 2011 med hjemmel i lov 19. desember 2003 nr. 124 om matproduksjon og mattrygghet mv. (matloven) § 7, jf. delegeringsvedtak 19. desember 2003 nr. 1790 og lov 19. juni 2009 nr. 97 om dyrevelferd § 7, § 8 og § 12, jf. delegeringsvedtak 11. juni 2010 nr. 814. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 30. oktober 2006 nr. 1250 om slakterier og tilvirkningsanlegg for akvakulturdyr skal § 19 tredje ledd lyde:

§ 11 annet ledd om dokumentasjon av kompetanse trer i kraft 1. januar 2008. § 14 annet ledd om forbud mot bruk av CO₂ som bedøvningsmetode, trer i kraft 1. juli 2012.

II

Forskriften trer i kraft straks.

19. jan. Nr. 58 2011

Forskrift om endring i forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordvestlige Atlanterhav

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeri- og kystdepartementet 19. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villlevende marine ressurser (havressurslova) § 16, § 36 og § 47. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 9. februar 2009 nr. 154 om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordvestlige Atlanterhav gjøres følgende endringer:

Tittelen skal lyde:

Forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordvestlige Atlanterhav (NAFO)

§ 1 skal lyde:

Formålet med denne forskrift er å beskytte sårbare marine økosystemer, og gjelder ved fiske med bunnredskap med norske fartøy i områder utenfor noen stats jurisdiksjon (internasjonalt farvann) i det nordvestlige Atlanterhav nord for 35° N og vest for en linje trukket langs meridianen 42° V til posisjonen 59° N 42° V og derfra langs meridianen 44° V til Grønlands kyst.

§ 3 skal lyde:

Fartøy skal for hver fangst beregne kvantum indikatorer på sårbare marine økosystem, som levende koraller og levende svamp.

Dersom beregningen viser et sammenstøt, skal fartøyet uten ugrunnet opphold gjennomføre følgende prosedyre:

- a) rapportere hendelsen til Fiskeridirektoratet, hvor beliggenhet og type berørt økosystem fremgår, og
- b) stoppe fisket og flytte minst 2 nautiske mil fra den posisjon som, basert på all tilgjengelig informasjon, mest sannsynlig er nærmest det identifiserte sårbare marine økosystem.

§ 4 skal lyde:

I tillegg til den tillatelse som eventuelt er gitt i medhold av forskrift 4. mars 1998 nr. 173 om regulering av fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon, må fartøy ha en spesialtillatelse fra Fiskeridirektoratet for prøvefiske i nye fiskeområder.

Slik spesialtillatelse kan bare gis dersom fartøyet har forelagt for Fiskeridirektoratet til godkjenning:

- a) en detaljert protokoll for prøvefiske som inkluderer en fangstplan om fiskeredskaper, fiskeslag, bifangst, tidspunkt og områder, og
- b) en plan for å unngå skade på sårbare marine økosystem, og
- c) en plan for dagbokføring og rapportering, og
- d) en plan for innsamling av data om sårbare marine økosystem.

Fiske i nye områder er forbudt uten observatør om bord, godkjent av Fiskeridirektoratet. Kostnadene ved å ha observatør om bord, herunder utgifter til lønn, inklusive renter ved forsinket betaling, transport til og fra fartøy, kost og losji til havs skal dekkes av fartøyet.

Fartøy skal for hver fangst beregne kvantum indikatorer på sårbare marine økosystem, som levende koraller og levende svamp.

Dersom beregningen viser et sammenstøt, skal fartøyet uten ugrunnet opphold gjennomføre følgende prosedyre:

- a) rapportere hendelsen til Fiskeridirektoratet, hvor beliggenhet og type berørt økosystem fremgår, og
- b) stoppe fisket og flytte minst 2 nautiske mil fra den posisjon som, basert på all tilgjengelig informasjon, mest sannsynlig er nærmest det identifiserte sårbare marine økosystem.

II

Endringene trer i kraft straks.

19. jan. Nr. 59 2011

Forskrift om endring i forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordøstlige Atlanterhav

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 19. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villlevende marine ressurser (havressurslova) § 16, § 36 og § 47. Kunngjort 21. januar 2011 kl. 14.00.

I

I forskrift 9. februar 2009 nr. 153 om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordøstlige Atlanterhav gjøres følgende endringer:

Tittelen skal lyde:

Forskrift om regulering av fiske med bunnredskap i områder utenfor nasjonal jurisdiksjon i det nordøstlige Atlanterhav (NEAFC)

§ 1 skal lyde:

Formålet med denne forskrift er å beskytte sårbare marine økosystemer, og gjelder ved fiske med bunnredskap med norske fartøy i områder utenfor noen stats jurisdiksjon (internasjonalt farvann) i det nordøstlige Atlanterhav nord for 36° N og mellom 42° V og 51° Ø.

§ 3 skal lyde:

Fartøy skal for hver fangst beregne kvantum indikatorer på sårbare marine økosystem, som levende koraller og levende svamp.

Dersom beregningen viser et sammenstøt, skal fartøyet uten ugrunnet opphold gjennomføre følgende prosedyre:

- a) rapportere hendelsen til Fiskeridirektoratet, hvor beliggenhet og type berørt økosystem fremgår, og
- b) stoppe fisket og flytte minst 2 nautiske mil fra den posisjon som, basert på all tilgjengelig informasjon, mest sannsynlig er nærmest det identifiserte sårbare marine økosystem.

§ 4 skal lyde:

I tillegg til den tillatelse som eventuelt er gitt i medhold av forskrift 4. mars 1998 nr. 173 om regulering av fiske i farvann utenfor noen stats fiskerijurisdiksjon, må fartøy ha en spesialtillatelse fra Fiskeridirektoratet for prøvefiske i nye fiskeområder.

Slik spesialtillatelse kan bare gis dersom fartøyet har forelagt for direktoratet til godkjenning:

- a) en detaljert protokoll som inkluderer en fangstplan om fiskeredskap, fiskeslag, bifangst, tidspunkt og områder, og
- b) en plan for å unngå skade på sårbare marine økosystem, og
- c) en plan for dagbokføring og rapportering, og
- d) en plan for innsamling av data om sårbare marine økosystem.

Fiske i nye områder er forbudt uten observatør om bord, godkjent av Fiskeridirektoratet. Kostnadene ved å ha observatør om bord, herunder utgifter til lønn, inklusive renter ved forsinket betaling, transport til og fra fartøy, kost og losji til havs skal dekkes av fartøyet.

Fartøy skal for hver fangst beregne kvantum indikatorer på sårbare marine økosystem, som levende koraller og levende svamp.

Dersom beregningen viser et sammenstøt, skal fartøyet uten ugrunnet opphold gjennomføre følgende prosedyre:

- a) rapportere hendelsen til Fiskeridirektoratet, hvor beliggenhet og type berørt økosystem fremgår, og
- b) stoppe fisket og flytte minst 2 nautiske mil fra den posisjon som, basert på all tilgjengelig informasjon, mest sannsynlig er nærmest det identifiserte sårbare marine økosystem.

II

Endringene trer i kraft straks.

18. jan. Nr. 60 2011

Forskrift om ytterligere krav til transport, omsetning og import av akvakulturdyr og produkter av disse

Hjemmel: Fastsatt av Mattilsynet 18. januar 2011 med hjemmel i lov 19. desember 2003 nr. 124 om matproduksjon og mattrygghet mv. (matloven) § 12, § 15 og § 19, jf. delegeringsvedtak 19. desember 2003 nr. 1790 og delegeringsvedtak 5. mai 2004 nr. 884.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg I kap. I del 4.2 nr. 86 (forordning (EF) nr. 1251/2008) og kap. I innledende del nr. 7 (forordning (EF) nr. 1252/2008 og forordning (EF) nr. 719/2009). Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

§ 1. Virkeområde

Forskriften omfatter dyrehelsekrav til omsetning og import av akvakulturdyr og produkter av disse med dyrehelsesertifikater og liste over vektorarter. Kravene kommer i tillegg til krav fastsatt i forskrift 17. juni 2008 nr. 819 om omsetning av akvakulturdyr og produkter av akvakulturdyr, forebygging og bekjempelse av smittsomme sykdommer hos akvatiske dyr.

Forskriften omfatter også dyrehelsekrav til transport ved import av akvakulturdyr og produkter av disse. Kravene kommer i tillegg til krav fastsatt i forskrift 17. juni 2008 nr. 820 om transport av akvakulturdyr.

Forskriften retter seg mot virksomheter som omsetter og importerer akvakulturdyr og produkter av disse. Forskriften retter seg også mot virksomheter som transporterer akvakulturdyr i forbindelse med import.

Ved konflikt mellom forordningens bestemmelser og denne bestemmelse, går alltid forordningens bestemmelser foran.

§ 2. Forordning (EF) nr. 1251/2008

EØS-avtalens vedlegg I kapittel I del 4.2 nr. 86 (forordning (EF) nr. 1251/2008 som endret ved forordning (EF) nr. 719/2009) om gjennomføring av rådsdirektiv 2006/88/EF med hensyn til vilkår og krav til utstedelse av sertifikater ved omsetning og import av akvakulturdyr og produkter av disse, og om utarbeiding av en liste over vektorarter, gjelder som forskrift med de tilpasninger som følger av vedlegg 1 kapittel 1, protokoll 1 til avtalen og avtalen for øvrig.

Krav til utstedelse av sertifikat ved import av fiskeriprodukter, levende toskallede bløtdyr, pigghuder, kappedyr og marine snegler som skal til konsum, følger av forskrift 22. desember 2008 nr. 1624 om særlige hygieneregler for næringsmidler av animalsk opprinnelse § 3, jf. forordning (EF) nr. 1250/2008 om endring av forordning (EF) nr. 2074/2005.

§ 3. Forordning (EF) nr. 1252/2008

EØS-avtalen vedlegg I kapittel I innledende del nr. 7 (forordning (EF) nr. 1252/2008) om unntak fra forordning (EF) nr. 1251/2008 og suspensjon av import fra Malaysia av forsendelser av visse akvakulturdyr gjelder som forskrift med de tilpasninger som følger av vedlegg I kapittel I, protokoll 1 til avtalen for øvrig.

§ 4. Tilsyn og vedtak

Mattilsynet fører tilsyn og kan fatte nødvendige enkeltvedtak, jf. matloven § 23, for å oppnå etterlevelse av bestemmelser gitt i eller i medhold av denne forskriften. Mattilsynet kan også fatte enkeltvedtak i henhold til matloven § 24 til § 26.

§ 5. Straff

Overtredelse av bestemmelser gitt i denne forskriften eller enkeltvedtak gitt i medhold av forskriften, er straffbart i henhold til matloven § 28.

§ 6. Dispensasjon

Mattilsynet kan i særskilte tilfelle dispensere fra bestemmelsene i denne forskriften, forutsatt at det ikke vil stride mot Norges internasjonale forpliktelser, herunder EØS-avtalen.

§ 7. Ikrafttredelse

Denne forskrift trer i kraft straks. Fra samme tidspunkt oppheves forskrift 13. desember 2009 nr. 1537 om ytterligere krav til transport, omsetning og import av akvakulturdyr og produkter.

Forordninger

For å gjøre det lett å finne frem til ordlyden i de forordningene som blir gjennomført, gjengir vi dem i dette avsnittet. Teksten nedenfor er kun til informasjon, og er ikke en del av forskriften.

Konsolidert forordning (EF) nr. 1251/2008

Nedenfor gjengis til informasjon norsk oversettelse av forordning (EF) nr. 1251/2008. Dette er grunnrettsakten. Grunnrettsakten er endret ved forordning (EF) nr. 719/2009. Alle endringer av grunnrettsakten er innarbeidet nedenfor.

► **B** Forordning (EF) nr. 1251/2008

som endret ved

► **M1** Forordning (EF) nr. 719/2009.

KOMMISJONSFORORDNING (EF) nr. 1251/2008 av 12. desember 2008

om gjennomføring av rådsdirektiv 2006/88/EF med hensyn til vilkår og krav til utstedelse av sertifikater ved omsetning og import til Fellesskapet av akvakulturdyr og produkter av disse, og om utarbeiding av en liste over vektorarter

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESSKAP HAR –

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til rådsdirektiv 2006/88/EF av 24. oktober 2006 om krav til dyrehelse for akvakulturdyr og produkter av disse, og om forebygging og bekjempelse av visse sykdommer hos akvatiske dyr,¹ særlig artikkel 17 nr. 2, artikkel 22 og 25 og artikkel 61 nr. 3, og

ut fra følgende betraktninger:

- 1) Ved direktiv 2006/88/EF fastsettes de kravene til dyrehelse som gjelder omsetning, import og transitt av akvakulturdyr og produkter av disse gjennom Fellesskapet. Det opphever og erstatter fra 1. august 2008 rådsdirektiv 91/67/EØF av 28. januar 1991 om krav til dyrehelse ved omsetning av akvakulturdyr og akvakulturprodukter.²
- 2) I samsvar med direktiv 2006/88/EF menes med «akvakulturdyr» alle akvatiske dyr, herunder akvariedyr i alle deres livsstadier, herunder rogn og melke/gameter, oppdrettet på et akvakulturanlegg eller i et akvakulturområde for bløtdyr, herunder opprinnelig viltlevende akvatiske dyr som er beregnet på et akvakulturanlegg eller et akvakulturområde for bløtdyr. Med «akvatiske dyr» menes fisk, bløtdyr og krepsdyr.
- 3) Ved kommisjonsvedtak 1999/567/EF av 27. juli 1999 om fastsettelse av modellen for sertifikatet nevnt i artikkel 16 nr. 1 i rådsdirektiv 91/67/EØF³ og kommisjonsvedtak 2003/390/EF av 23. mai 2003 om fastsettelse av særlige vilkår for markedsføring av arter av akvakulturdyr som ikke anses som mottakelige for visse sykdommer, og produkter av disse,⁴ fastsettes visse regler for å bringe akvakulturdyr i omsetning, herunder krav til utstedelse av sertifikater. Ved kommisjonsvedtak 2003/804/EF av 14. november 2003 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av muslinger, samt deres rogn og gameter for ytterligere vekst, oppføring, gjenutlegging eller konsum,⁵ kommisjonsvedtak 2003/858/EF av 21. november 2003 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av levende fisk, samt deres rogn og gameter beregnet på oppdrett, og av levende fisk fra akvakultur og produkter av disse beregnet på konsum⁶ og kommisjonsvedtak 2006/656/EF av 20. september 2006 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av akvariefisk.⁷ Ved disse vedtak gjennomføres direktiv 91/67/EØF.
- 4) Ved direktiv 2006/88/EF fastsettes det at akvakulturdyr som bringes i omsetning, skal omfattes av et dyrehelsesertifikat når dyrene innføres til en medlemsstat, en sone eller et segment som er erklært sykdomsfrie i samsvar med nevnte direktiv, eller omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram. Det bør derfor ved denne forordning fastsettes krav til utstedelse av sertifikater og harmoniserte modeller for dyrehelsesertifikater som erstatter kravene til utstedelse av sertifikater fastsatt ved direktiv 91/67/EØF og vedtakene som gjennomfører direktivet.
- 5) I europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004 av 29. april 2004 om fastsettelse av særlige hygieneregler for næringsmidler av animalsk opprinnelse⁸ er det fastsatt særlige hygieneregler for næringsmidler av animalsk opprinnelse for driftsansvarlige for næringsmiddelforetak, herunder krav til emballering og merking. Kravene i denne forordning om utstedelse av dyrehelsesertifikat i forbindelse med omsetning og import av akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på videre tilvirkning før konsum, bør ikke gjelde for dyr og produkter som er emballert og merket i samsvar med forordning (EF) nr. 853/2004, på visse vilkår.
- 6) Ved direktiv 2006/88/EF fastsettes det at medlemsstatene skal sikre at omsetning av akvariedyr ikke setter akvatiske dyrs helsetilstand i fare med hensyn til ikke-eksotiske sykdommer oppført i del II i vedlegg IV til nevnte direktiv.
- 7) Akvariedyr som bringes i omsetning i Fellesskapet, og som er beregnet på anlegg uten direkte kontakt med naturlige vannmasser, det vil si lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, utgjør ikke samme risiko for andre

akvakultursektorer i Fellesskapet eller for villlevende bestander. Denne forordning bør derfor ikke inneholde noen krav om utstedelse av helsesertifikat for slike dyr.

- 8) For å sikre at medlemsstatene, dersom hele territoriet eller enkelte soner eller segmenter av dette, er erklært fri for én eller flere av de ikke-eksotiske sykdommene som akvariedyr er mottakelige for, får opplysninger om forflytninger av akvariedyr beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, til deres territorium, bør slike forflytninger meldes gjennom Traces-systemet som fastsatt i rådsdirektiv 90/425/EØF av 26. juni 1990 om veterinærkontroll og avlskontroll ved handel med visse levende dyr og produkter innenfor Fellesskapet med sikte på gjennomføring av det indre marked⁹ og innført ved kommisjonsvedtak 2004/292/EF av 30. mars 2004 om innføring av TRACES-systemet.¹⁰
- 9) Forflytninger innenfor Fellesskapet fra lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr til åpne akvakulturanlegg for akvariedyr, kan innebære en stor risiko for andre akvakultursektorer i Fellesskapet, og bør ikke tillates uten godkjenning fra vedkommende myndigheter i medlemsstatene.
- 10) I henhold til direktiv 2006/88/EF skal medlemsstatene treffe visse minimumstiltak for sykdomsbekjempelse ved bekreftet forekomst av en eksotisk eller ikke-eksotisk sykdom oppført i del II i vedlegg IV til nevnte direktiv, hos akvakulturdyr eller villlevende akvatiske dyr i tilfelle nye sykdommer. I tillegg fastslås det i direktivet at medlemsstatene skal sikre at akvakulturdyr som bringes i omsetning, skal omfattes av krav til utstedelse av helsesertifikat når dyrene får tillatelse til å forlate et område som omfattes av disse bekjempelsestiltakene.
- 11) Ved denne forordningen bør det derfor fastsettes krav til dyrehelse og sertifisering for forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse som forlater medlemsstater, soner eller segmenter som omfattes av tiltak for sykdomsbekjempelse.
- 12) Ifølge direktiv 2006/88/EF skal medlemsstatene sikre at akvakulturdyr og produkter av disse innføres til Fellesskapet bare fra tredjestater eller deler av tredjestater som er oppført på en liste som er utarbeidet i samsvar med nevnte direktiv.
- 13) Import til Fellesskapet av akvakulturdyr bør bare være tillatt fra tredjestater som har tilsvarende dyrehelseregulering og kontrollsystem som i Fellesskapet. Ved denne forordning bør det derfor opprettes en liste over tredjestater, territorier, soner eller segmenter fra hvilke medlemsstatene har tillatelse til å innføre akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske og åpne akvakulturanlegg for akvariedyr, til Fellesskapet. Det bør imidlertid være tillatt å importere til Fellesskapet visse fisk, bløtdyr og krepsdyr beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr fra tredjestater som er medlemmer av Verdens dyrehelseorganisasjon (OIE).
- 14) Tredjestater og territorier som ut fra hensynet til menneskers helse har tillatelse til å eksportere til Fellesskapet akvakulturdyr beregnet på konsum, bør også få tillatelse til å eksportere til Fellesskapet i samsvar med bestemmelsene om dyrehelse i denne forordning. Akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum, bør derfor bare importeres til Fellesskapet fra tredjestater, territorier, soner eller segmenter som er oppført på en liste utarbeidet i samsvar med artikkel 11 nr. 1 i europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 854/2004 av 29. april 2004 om fastsettelse av særlige regler for gjennomføringen av offentlig kontroll av produkter av animalsk opprinnelse beregnet på konsum.¹¹
- 15) Slike lister er fastsatt i vedlegg I og II til kommisjonsvedtak 2006/766/EF av 6. november 2006 om opprettelse av lister over tredjestater og territorier som det er tillatt med import fra av muslinger, pigghuder, sekkedyr, sjøsnegler og fiskerivarer¹² og, i en overgangsperiode fram til 31. desember 2009, gjennom kommisjonsforordning (EF) nr. 2076/2005 av 5. desember 2005 om fastsettelse av overgangsbestemmelser om gjennomføringen av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004, forordning (EF) nr. 854/2004 og forordning (EF) nr. 882/2004, og om endring av forordning (EF) nr. 853/2004 og forordning (EF) nr. 854/2004¹³. For å sikre samsvar med Fellesskapets regelverk bør det tas hensyn til disse listene i denne forordning.
- 16) I henhold til direktiv 2006/88/EF skal akvakulturdyr og produkter av disse, når de innføres til Fellesskapet, ledsages av et dokument som inneholder et dyrehelsesertifikat. Det er nødvendig ved denne forordning å fastsette detaljerte krav til dyrehelse for import av akvakulturdyr til Fellesskapet, herunder modeller for helsesertifikater, som bør erstatte importvilkårene fastsatt i direktiv 91/67/EØF.
- 17) Ved kommisjonsforordning (EF) nr. 2074/2005 av 5. desember 2005 om gjennomføringstiltak for visse produkter i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 853/2004 og for organiseringen av offentlig kontroll i henhold til europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 854/2004 og europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 882/2004, om unntak fra europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 852/2004, og om endring av forordning (EF) nr. 853/2004 og forordning (EF) nr. 854/2004¹⁴ er det fastsatt modeller for hygienesertifikater for import av fiskerivarer og levende muslinger beregnet på konsum. For å sikre sammenhengen i Fellesskapets regelverk bør det i denne forordning fastslås at disse modellene for helsesertifikater skal ledsage produkter som importeres i henhold til denne forordning.
- 18) Akvariedyr, herunder fisk, bløtdyr og krepsdyr, innføres i stor grad til Fellesskapet fra tredjestater og territorier. For å beskytte dyrehelsetilstanden ved anlegg for akvariedyr i Fellesskapet, er det nødvendig å fastsette visse krav til dyrehelse for import av slike dyr.

- 19) Det er viktig å sikre at helsetilstanden for akvakulturdyrene som importeres til Fellesskapet, ikke settes i fare under transporten til Fellesskapet.
- 20) Utsetting av importerte akvakulturdyr i naturen i Fellesskapet utgjør en særlig høy risiko for helsetilstanden til dyr i Fellesskapet, ettersom det er vanskelig å bekjempe og utrydde sykdommer i de naturlige vannmassene. Det bør derfor kreves en særlig godkjenning fra vedkommende myndighet for en slik utsetting, og den bør bare tillates forutsatt at det er truffet egnede tiltak for å sikre helsetilstanden til dyr på utsettingsstedet.
- 21) Akvakulturdyr beregnet på transitt gjennom Fellesskapet bør oppfylle de samme kravene som akvakulturdyr beregnet på import til Fellesskapet.
- 22) Som følge av den særlige geografiske beliggenheten for Kaliningrad, som bare har betydning for Latvia, Litauen og Polen, bør det fastsettes særlige vilkår for transitt gjennom Fellesskapet av forsendelser til og fra Russland. For å sikre sammenhengen i Fellesskapets regelverk bør det i denne forordning tas hensyn til kommisjonsvedtak 2001/881/EF av 7. desember 2001 om utarbeiding av ei liste over dei grensekontrollstasjonane som er godkjende til å føre veterinærkontroll med levande dyr og animalske produkt frå tredjestatar, og om ajourføring av dei nærmare reglane for kontrollen som veterinærakkyndige frå Kommisjonen skal føre¹⁵ og rådsdirektiv 97/78/EF av 18. desember 1997 om fastsettelse av prinsippene for organisering av veterinærkontrollene av produkter som innføres til Fellesskapet fra tredjestater.¹⁶
- 23) Rådsdirektiv 96/93/EF av 17. desember 1996 om utstedelse av sertifikater for dyr og animalske produkter,¹⁷ som fastsetter reglene som skal følges ved utstedelse av veterinærattester, skal gjelde for helsesertifikater som er utstedt i henhold til denne forordning.
- 24) Ved artikkel 17 i direktiv 2006/88/EF fastslås det at når vitenskapelige data eller praktiske erfaringer viser at andre arter enn mottakelige arter nevnt i del II i vedlegg IV til nevnte direktiv, kan forårsake overføring av en bestemt sykdom ved å fungere som en vektorart, skal medlemsstatene, når slike vektorarter innføres for oppdrett eller kultivering i en medlemsstat, en sone eller et segment som er erklært fri for denne bestemte sykdommen, sikre at visse krav fastsatt i direktivet oppfylles. I henhold til artikkel 17 i direktiv 2006/88/EF skal det også utarbeides en liste over vektorarter. Det bør derfor vedtas en liste over vektorarter.
- 25) Den europeiske myndighet for næringsmiddeltrygghet (EFSA) har avgitt tre uttalelser om dette emnet: Vitenskapelig uttalelse fra EFSA's vitenskapskomité på anmodning fra Europakommisjonen om mulige vektorarter og utviklingsstadier for mottakelige arter som ikke overfører sykdom, med hensyn til visse fiskesykdommer,¹⁸ Vitenskapelig uttalelse fra EFSA's vitenskapskomité på anmodning fra Europakommisjonen om mulige vektorarter og utviklingsstadier for mottakelige arter som ikke overfører sykdom, med hensyn til visse bløtdyrssykdommer,¹⁹ og Vitenskapelig uttalelse fra EFSA's vitenskapskomité på anmodning fra Europakommisjonen om mulige vektorarter og utviklingsstadier for mottakelige arter som ikke overfører sykdom, med hensyn til visse krepsdyrsykdommer.²⁰
- 26) Ifølge disse vitenskapelige uttalelsene er sannsynligheten for at sykdommene oppført i direktiv 2006/88/EF, overføres gjennom mulige vektorarter eller grupper av smitteførende arter, vurdert fra ubetydelig/ekstremt lav til moderat, under visse forhold. Denne vurderingen omfatter arter av akvatiske dyr som brukes i akvakultur og som omsettes for oppdrettsformål.
- 27) Ved utarbeidelse av listen over vektorarter bør det tas hensyn til uttalelsene fra EFSA. Valget av de artene som skal med på listen, skal sikre et tilstrekkelig vernnivå for dyrs helsetilstand for akvakulturdyr i Fellesskapet, samtidig som innføring av unødvendige handelsrestriksjoner unngås. Dermed bør arter som utgjør en moderat risiko for sykdomsoverføring, i henhold til disse uttalelsene, føres opp på listen.
- 28) Mange av artene som er identifisert som vektorarter for visse sykdommer i uttalelsene fra EFSA, bør bare anses som dette dersom de kommer fra et område der arter som er mottakelige for den aktuelle sykdommen, forekommer, og de er beregnet på et område der de samme mottakelige artene også forekommer. Akvatiske dyr av mulige vektorarter bør derfor bare anses som vektorarter i henhold til artikkel 17 i direktiv 2006/88/EF under slike forhold.
- 29) Av hensyn til klarheten og sammenhengen i Fellesskapets regelverk bør vedtak 1999/567/EF, vedtak 2003/390/EF, vedtak 2003/804/EF, vedtak 2003/858/EF og vedtak 2006/656/EF oppheves og erstattes av dette direktiv.
- 30) Det bør fastsettes en overgangsperiode slik at medlemsstatene og næringen kan treffe de tiltakene som er nødvendige for å oppfylle de nye kravene som er fastsatt i denne forordning.
- 31) Med tanke på den omfattende handelen med akvariedyr av arter som er mottakelige for epizootisk ulcerativ syndrom og behovet for å utføre ytterligere undersøkelser av risikoen sykdommen utgjør for akvariedyrnæringen, herunder en ny vurdering av listen over mottakelige arter, bør det unngås et umiddelbart avbrudd i importen av akvariefisk av arter som er mottakelige for EUS og utelukkende beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr. Det bør derfor innføres en overgangsperiode for de kravene for denne sykdommen som disse forsendelsene skal oppfylle. En overgangsperiode er også nødvendig for å gi tredjestater tilstrekkelig tid til å dokumentere frihet fra denne sykdommen.
- 32) Tiltakene fastsatt i denne forordning er i samsvar med uttalelse fra Den faste komité for næringsmiddelkjeden og dyrehelsen –

1 EUT L 328 av 24.11.2006, s. 14.

2 EFT L 46 av 19.2.1991, s. 1.

3 EFT L 216 av 14.8.1999, s. 13.

- 4 EUT L 135 av 3.6.2003, s. 19.
- 5 EUT L 302 av 20.11.2003, s. 22.
- 6 EUT L 324 av 11.12.2003, s. 37.
- 7 EUT L 271 av 30.9.2006, s. 71.
- 8 EUT L 139 av 30.4.2004, s. 55.
- 9 EFT L 224 av 18.8.1990, s. 29.
- 10 EUT L 94 av 31.3.2004, s. 63.
- 11 EUT L 139 av 30.4.2004, s. 206.
- 12 EUT L 320 av 18.11.2006, s. 53.
- 13 EUT L 338 av 22.12.2005, s. 83.
- 14 EUT L 338 av 22.12.2005, s. 27.
- 15 EFT L 326 av 11.12.2001, s. 44.
- 16 EFT L 24 av 30.1.1998, s. 9.
- 17 EFT L 13 av 16.1.1997, s. 28.
- 18 EFSA Journal (2007) 584, s. 1–163.
- 19 EFSA Journal (2007) 597, s. 1–116.
- 20 EFSA Journal (2007) 598, s. 1–91.

VEDTATT DENNE FORORDNING:

Kapittel I *Formål, virkeområde og definisjoner*

Artikkel 1 *Formål og virkeområde*

Denne forordning fastsetter:

- a) en liste over vektorarter,
- b) krav til dyrehelse ved omsetning av akvariedyr som enten kommer fra eller er beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr,
- c) krav til dyrehelse ved omsetning av:
 - i) akvakulturdyr beregnet på oppdrett, herunder gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske og åpne akvakulturanlegg for akvariedyr, samt kultivering, og
 - ii) akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum,
- d) krav til dyrehelse og sertifisering for import til samt transitt gjennom Fellesskapet, herunder lagring under transitt, av:
 - i) akvakulturdyr beregnet på oppdrett, herunder gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske og åpne akvakulturanlegg for akvariedyr,
 - ii) akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum,
 - iii) akvariedyr beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr.

Artikkel 2 *Definisjoner*

I denne forordning menes med:

- a) «lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr» zoobutikker, hagesentra, hagedammer, kommersielle akvarier eller grossister som holder akvariedyr:
 - i) uten direkte kontakt med naturlige vannmasser i Fellesskapet, eller
 - ii) som er utstyrt med et system for rensing av avløpsvann som reduserer risikoen for å overføre sykdommer til de naturlige vannmassene til et akseptabelt nivå,
- b) «åpne akvakulturanlegg for akvariedyr» andre anlegg for akvariedyr enn lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr,
- c) «kultivering» utsetting av akvakulturdyr i naturen.

Kapittel II *Vektorarter*

Artikkel 3 *Liste over vektorarter*

Akvakulturdyr av arter oppført i kolonne 2 i tabellen i vedlegg I til denne forordning, skal bare anses som vektorarter i henhold til artikkel 17 i direktiv 2006/88/EF dersom disse dyrene oppfyller kravene fastsatt i kolonne 3 og 4 i denne tabellen.

Kapittel III omsetning av akvakulturdyr

Artikkel 4

Akvariedyr som kommer fra eller er beregnet på anlegg for akvariedyr

1. Det skal gis underretning om forflytninger av akvariedyr via datasystemet som er opprettet i samsvar med artikkel 20 nr. 1 i direktiv 90/425/EØF (Traces), dersom dyrene:

- a) kommer fra anlegg for akvariedyr i en medlemsstat,
- b) er beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr i en annen medlemsstat, der hele territoriet eller enkelte soner eller segmenter av territoriet:
 - i) er erklært fri, dvs. er i kategori I, for én eller flere av de ikke-eksotiske sykdommene oppført i del II av vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF i samsvar med artikkel 49 eller 50 i nevnte direktiv, eller
 - ii) omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram, dvs. er i kategori II eller IV, i samsvar med artikkel 44 nr. 1 eller 2 i nevnte direktiv, og
- c) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene som den berørte medlemsstaten eller sonen eller segmentet er erklært fri for, eller som omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram som nevnt i bokstav b).

2. Akvariedyr som holdes i lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, skal ikke settes ut i åpne akvakulturanlegg for akvariedyr, akvakulturanlegg, gjenutleggingsområder og installasjoner for fritidsfiske, akvakulturanlegg for bløtdyr eller i naturen, uten godkjenning fra vedkommende myndighet.

Vedkommende myndighet skal bare gi slik godkjenning når utsettingen ikke setter helsetilstanden til akvatiske dyr på utsettingsstedet i fare, og den skal sikre at det treffes hensiktsmessige risikoreduserende tiltak.

Artikkel 5

Akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske, åpne akvakulturanlegg for akvariedyr og kultivering

Forsendelser av akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske, åpne akvakulturanlegg for akvariedyr eller kultivering, skal ledsages av et helsesertifikat utfylt i samsvar med modellen i del A i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V, der dyrene:

- a) innføres til medlemsstater, soner eller segmenter:
 - i) som er erklært fri, dvs. er i kategori I, for én eller flere av de ikke-eksotiske sykdommene oppført i del II av vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF i samsvar med artikkel 49 eller 50 i nevnte direktiv, eller
 - ii) omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram, dvs. er i kategori II eller IV, i samsvar med artikkel 44 nr. 1 eller 2 i nevnte direktiv,
- b) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene, eller vektorarter for én eller flere av sykdommene, som den berørte medlemsstaten, sonen eller segmentet er erklært fri for, eller som omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram som nevnt i bokstav a).

Artikkel 6

Akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på videre tilvirkning før konsum

1. Forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på videre tilvirkning, skal ledsages av et helsesertifikat utfylt i samsvar med modellen i del B i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V, der dyrene:

- a) innføres til medlemsstater, soner eller segmenter:
 - i) som er erklært fri, dvs. er i kategori I, for én eller flere av de ikke-eksotiske sykdommene oppført i del II av vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF i samsvar med artikkel 49 eller 50 i nevnte direktiv, eller
 - ii) omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram, dvs. er i kategori II eller IV, i samsvar med artikkel 44 nr. 1 eller 2 i nevnte direktiv,
 - b) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene som den berørte medlemsstaten, sonen eller segmentet er erklært fri for, eller som omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram som nevnt i bokstav a).
2. Nummer 1 får ikke anvendelse på:
- a) fisk som er slaktet og sløyd før avsendelsen,
 - b) bløtdyr eller krepsdyr som er beregnet på konsum og emballert og merket for dette formål i samsvar med forordning (EF) nr. 853/2004, og som er:
 - i) ikke-levedyktige, det vil si som ikke lenger vil kunne overleve dersom de gjenutsettes i det miljøet de ble tatt fra,
 - ii) beregnet på videre tilvirkning uten midlertidig lagring på tilvirkningsstedet,
 - c) akvakulturdyr eller produkter av disse som bringes i omsetning for konsum uten videre tilvirkning, forutsatt at de er emballert i salgsemballasje som oppfyller bestemmelsene om slik emballasje i forordning (EF) nr. 853/2004.

Artikkel 7

Levende bløtdyr og krepsdyr beregnet på rensesentraler, ekspedisjonssentraler og lignende virksomheter før konsum

Forsendelser av levende bløtdyr og krepsdyr beregnet på rensesentraler, ekspedisjonssentraler og lignende virksomheter før konsum, skal ledsages av et helsesertifikat utfyllt i samsvar med modellen i del B i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V, der dyrene:

- a) innføres til medlemsstater, soner eller segmenter:
 - i) som er erklært fri, dvs. er i kategori I, for én eller flere av de ikke-eksotiske sykdommene oppført i del II av vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF i samsvar med artikkel 49 eller 50, eller
 - ii) omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram, dvs. er i kategori II eller IV, i samsvar med artikkel 44 nr. 1 eller 2 i nevnte direktiv,
- b) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene som den berørte medlemsstaten, sonen eller segmentet er erklært fri for, eller som omfattes av et overvåkings- eller utryddelsesprogram som nevnt i bokstav a).

Artikkel 8

Akvakulturdyr og produkter av disse som forlater medlemsstater, soner og segmenter som omfattes av tiltak for sykdomsbekjempelse, herunder utryddelsesprogrammer

1. Forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse som forlater medlemsstater, soner eller segmenter som omfattes av tiltak for sykdomsbekjempelse fastsatt i avsnitt 3–6 i kapittel V i direktiv 2006/88/EF, men for hvilke vedkommende myndighet har gitt et unntak fra disse tiltakene for sykdomsbekjempelse, skal ledsages av et helsesertifikat som er utferdiget i samsvar med modellen i:

- a) del A i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V dersom forsendelsene består av akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske, åpne akvakulturanlegg for akvariedyr eller kultivering, og
- b) del B i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V dersom forsendelsene består av akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på videre tilvirkning, rensesentraler, ekspedisjonssentraler og lignende virksomheter før konsum.

2. Forsendelsene av akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske, åpne akvakulturanlegg for akvariedyr eller kultivering, skal ledsages av et helsesertifikat utfyllt i samsvar med modellen i del A i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V, der dyrene:

- a) forlater en medlemsstat, en sone eller et segment med et utryddelsesprogram, dvs. er i kategori IV, som er godkjent i samsvar med artikkel 44 nr. 2 i direktiv 2006/88/EF,
- b) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene, eller vektorarter for én eller flere av sykdommene, som omfattes av et utryddelsesprogram som nevnt i bokstav a).

3. Forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på videre tilvirkning, rensesentraler, ekspedisjonssentraler og lignende virksomheter før konsum skal ledsages av et helsesertifikat utfyllt i samsvar med modellen i del B i vedlegg II og de forklarende merknadene i vedlegg V, der dyrene:

- a) forlater en medlemsstat, en sone eller et segment med et utryddelsesprogram, dvs. er i kategori IV, som er godkjent i samsvar med artikkel 44 nr. 2 i direktiv 2006/88/EF,
- b) er av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene som omfattes av et utryddelsesprogram som nevnt i bokstav a).

4. Denne artikkelen direktiv får ikke anvendelse på:

- a) fisk som er slaktet og sløyd før avsendelsen,
- b) bløtdyr eller krepsdyr som er beregnet på konsum og emballert og merket for dette formål i samsvar med forordning (EF) nr. 853/2004, og som er:
 - i) ikke-levedyktige, det vil si som ikke lenger vil kunne overleve dersom de gjenutsettes i det miljøet de ble tatt fra,
 - ii) beregnet på videre tilvirkning uten midlertidig lagring på tilvirkningsstedet,
- c) akvakulturdyr eller produkter av disse som bringes i omsetning for konsum uten videre tilvirkning, forutsatt at de er emballert i salgsemballasje som oppfyller bestemmelsene om slik emballasje i forordning (EF) nr. 853/2004.

Artikkel 9

Innføring av akvakulturdyr etter inspeksjon

Dersom det i dette kapittel kreves en inspeksjon før utstedelsen av et helsesertifikat, skal levende akvakulturdyr av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene, eller vektorarter for én eller flere av sykdommene som er nevnt i dette sertifikatet, ikke innføres til akvakulturanlegget eller et akvakulturområdet for bløtdyr i tidsrommet mellom inspeksjonen og lastingen av forsendelsen.

Kapittel IV *Vilkår for import*

Artikkel 10

Akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske og åpne akvakulturanlegg for akvariedyr

1. Akvakulturdyr beregnet på oppdrett, gjenutleggingsområder, installasjoner for fritidsfiske og åpne akvakulturanlegg for akvariedyr skal bare importeres til Fellesskapet fra tredjestater, territorier, soner eller segmenter oppført i vedlegg III.
2. Forsendelser av akvakulturdyr nevnt i nr. 1, skal:
 - a) ledsages av et helsesertifikat utfyllt i samsvar med modellen i del A i vedlegg IV og de forklarende merknadene i vedlegg V,
 - b) oppfylle kravene til dyrehelse fastsatt i modellen for sertifikatet og de forklarende merknadene, som nevnt i bokstav a).

Artikkel 11

Akvariedyr beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr

1. Akvariefisk av arter som er mottakelige for én eller flere av sykdommene oppført i del II i vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF og beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, skal bare importeres til Fellesskapet fra tredjestater, territorier, soner eller segmenter som er oppført i vedlegg III til denne forordning.

► M1

2. Akvariefisk av arter som ikke er mottakelige for noen av sykdommene oppført i del II i vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF, samt akvariebløtdyr og akvariekrepsdyr, som er beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, skal bare importeres til Fellesskapet fra tredjestater eller territorier som:
 - a) er medlemmer av Verdens dyrehelseorganisasjon (OIE), eller
 - b) er oppført i vedlegg III og har en formell avtale med OIE om å regelmessig fremlegge informasjon om deres dyrehelsestatus til medlemmer av den organisasjonen.

◄ M1

3. Forsendelser av dyrene nevnt i nr. 1 og 2, skal:
 - a) ledsages av et helsesertifikat utfyllt i samsvar med modellen i del B i vedlegg IV og de forklarende merknadene i vedlegg V, og
 - b) oppfylle kravene til dyrehelse fastsatt i modellen for sertifikatet og de forklarende merknadene, som nevnt i bokstav a).

Artikkel 12

Akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum

1. Akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum, skal bare importeres til Fellesskapet fra tredjestater, territorier, soner eller segmenter som er oppført på en liste utarbeidet i samsvar med artikkel 11 nr. 1 i forordning (EF) nr. 854/2004.
2. Forsendelser av dyrene og produktene nevnt i nr. 1, skal:
 - a) ledsages av et felles hygiene- og helsesertifikat utfyllt i samsvar med de relevante modellene i tillegg IV og V til vedlegg VI til forordning (EF) nr. 2074/2005, og
 - b) oppfylle kravene til dyrehelse og merknadene i sertifikatmodellene og attesteringene, som nevnt i bokstav a).
3. Denne artikkel får ikke anvendelse på akvakulturdyr beregnet på gjenutleggingsområder eller nedsenking i vannmasser i Fellesskapet; i så fall får artikkel 10 anvendelse.

Artikkel 13

Elektroniske sertifikater

Elektroniske sertifikater og andre avtalte systemer som er harmonisert på Fellesskapsplan, kan brukes til utstedelse av sertifikater og attester som fastsatt i dette kapittelet.

Artikkel 14

Transport av akvakulturdyr

1. Akvakulturdyr beregnet på import til Fellesskapet, skal ikke transporteres under forhold som kan endre deres helsetilstand. De skal særlig ikke transporteres i samme vann eller mikrocontainer som akvatiske dyr med dårligere helsetilstand eller som ikke er beregnet på import til Fellesskapet.
2. Under transporten til Fellesskapet skal akvakulturdyrene ikke tas ut av mikrocontaineren, og vannet som de transporteres i, skal ikke byttes på territoriet til en tredjestat som ikke er godkjent for import av slike dyr til Fellesskapet, eller som har en dårligere helsetilstand enn bestemmelsesstedet.

3. Dersom forsendelser av akvakulturdyr transporteres sjøveien til Fellesskapets grense, skal en tilføyelse for transport av levende akvakulturdyr til sjøs, utfylt i samsvar med modellen i del D i vedlegg IV, være vedlagt det relevante helsesertifikatet.

Artikkel 15

Krav til utsetting av akvakulturdyr og produkter av disse samt til transportvann

1. Akvakulturdyr og produkter av disse som er importert til Fellesskapet og beregnet på konsum, skal håndteres på en forsvarlig måte for å unngå forurensing av de naturlige vannmassene i Fellesskapet.

2. Akvakulturdyr importert til Fellesskapet, skal ikke slippes ut i naturen i Fellesskapet, med mindre det er godkjent av vedkommende myndighet på bestemmelsesstedet.

Vedkommende myndighet kan bare gi slike godkjenninger når utsettingen ikke setter helsetilstanden til akvatiske dyr på utsettingsstedet i fare, og den skal sikre at det treffes hensiktsmessige risikoreduserende tiltak.

3. Transportvann fra importerte forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse skal håndteres på en forsvarlig måte for å unngå forurensing av de naturlige vannmassene i Fellesskapet.

Kapittel V *vilkår for transitt*

Artikkel 16

Transitt og lagring

Forsendelser av levende akvakulturdyr, rogn og usløyd fisk som innføres til Fellesskapet, men som er beregnet på en tredjestat, enten direkte gjennom Fellesskapet eller etter lagring i Fellesskapet, skal oppfylle kravene fastsatt i kapittel IV. Sertifikatet som ledsager forsendelsene, skal være påført ordene «for transit through the EC». Forsendelsene skal også ledsages av et sertifikat som kreves av mottakertredjestaten.

Dersom disse forsendelsene er beregnet på konsum, skal de imidlertid ledsages av et helsesertifikat utfylt i samsvar med modellen i del C i vedlegg IV og de forklarende merknadene i vedlegg V.

Artikkel 17

Unntak for transitt gjennom Latvia, Litauen og Polen

1. Som unntak fra artikkel 16 skal transitt på vei eller jernbane være tillatt mellom de grensekontrollstasjonene i Latvia, Litauen og Polen som er oppført i vedlegget til kommisjonsvedtak 2001/881/EF, for forsendelser som kommer fra og er bestemt for Russland, direkte eller via en annen tredjestat, forutsatt at følgende vilkår er oppfylt:

- a) forsendelsen er forseglet med et segl med løpenummer av den offentlige veterinæren på innførselsgrensekontrollstasjonen,
- b) dokumentene som ledsager forsendelsen, som fastsatt i artikkel 7 i direktiv 97/78/EF, er på hvert ark stemplet med ordene «Only for transit to Russia via the EC» av den offentlige inspektøren på innførselsgrensekontrollstasjonen,
- c) de prosedyremessige kravene fastsatt i artikkel 11 i direktiv 97/78/EF er oppfylt, og
- d) den offentlige inspektøren på innførselsgrensekontrollstasjonen har på det felles veterinærdokument til bruk ved import, attestert at forsendelsen er godkjent for transitt.

2. Forsendelsene nevnt i nr. 1, kan ikke losses eller settes på lager i Fellesskapet, som nevnt i artikkel 12 nr. 4 eller i artikkel 13 i direktiv 97/78/EF.

3. Vedkommende myndighet skal utføre regelmessige revisjoner for å sikre at antallet forsendelser, som nevnt i nr. 1, og tilsvarende mengder produkter som forlater Fellesskapet, er i samsvar med antallet og mengdene som føres inn i Fellesskapet.

Kapittel VI *alminnelige bestemmelser, overgangs- og sluttbestemmelser*

Artikkel 18

Krav til utstedelse av sertifikater fastsatt i annet fellesskapsregelverk

Helsesertifikatene som kreves i samsvar med kapittel III, IV og V i denne forordning, skal dersom det er relevant, omfatte alle krav til utstedelse av helsesertifikat i henhold til:

- a) tiltak for å hindre innførsel av eller bekjempe sykdommer som ikke er oppført i del II av vedlegg IV til direktiv 2006/88/EF, godkjent i samsvar med artikkel 43 nr. 2 i nevnte direktiv, eller
- b) artikkel 5 i kommisjonsvedtak 2004/453/EF¹.

¹ EUT L 156 av 30.4.2004, s. 5.

Artikkel 19

Oppheving

Vedtak 1999/567/EF, vedtak 2003/390/EF, vedtak 2003/804/EF, vedtak 2003/858/EF og vedtak 2006/656/EF oppheves med virkning fra 1. januar 2009.

Henvisninger til de opphevede vedtakene skal forstås som henvisninger til denne forordning.

Artikkel 20

Overgangsbestemmelser

1. I en overgangsperiode fram til 30. juni 2009 kan akvariedyr nevnt i artikkel 4 nr. 1 bringes i omsetning uten at det gis underretning om dette via datasystemet som er opprettet i samsvar med artikkel 20 nr. 1 i direktiv 90/425/EØF (Traces), forutsatt at de når sitt endelige bestemmelsessted før denne datoen.

2. I en overgangsperiode fram til 30. juni 2009 kan forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse som ledsages av et transportdokument eller helsesertifikat i samsvar med vedlegg E til direktiv 91/67/EØF eller vedtak 1999/567/EF og 2003/390/EF, bringes i omsetning forutsatt at de når sitt endelige bestemmelsessted før denne datoen.

3. I en overgangsperiode fram til 30. juni 2009 kan følgende forsendelser av akvakulturdyr og produkter av disse importeres til eller sendes i transitt gjennom Fellesskapet:

- a) forsendelser ledsaget av et helsesertifikat i samsvar med vedtak 2003/804/EF, vedtak 2003/858/EF og vedtak 2006/656/EF,
- b) forsendelser ledsaget av et helsesertifikat i samsvar med vedtak 2003/804/EF, vedtak 2003/858/EF og vedtak 2006/656/EF,

Artikkel 14 nr. 3 skal ikke gjelde forsendelser nevnt i bokstav a) og b) i denne perioden.

4. I en overgangsperiode fram til 31. desember 2009 kan medlemsstatene tillate import av akvakulturdyr og produkter av disse beregnet på konsum fra tredjestater, territorier, soner eller segmenter som er oppført i vedlegg I og II til forordning (EF) nr. 2076/2005.

5. I en overgangsperiode fram til 31. desember 2010 kan medlemsstatene godkjenne importen av akvariedyr av arter som er mottakelige for epizootisk ulcerativ syndrom (EUS) beregnet utelukkende på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr, fra tredjestater eller territorier som er medlemmer av Verdens helseorganisasjon (OIE).

I denne overgangsperioden skal kravene som gjelder EUS i del II.2 i helsesertifikatet i del B i vedlegg IV, ikke gjelde for akvariedyr som utelukkende er beregnet på lukkede akvakulturanlegg for akvariedyr.

Artikkel 21

Ikrafttredelse

Denne forordning trer i kraft den 20. dag etter at den er kunngjort i *Den europeiske unions tidende*.

Den får anvendelse fra 1. januar 2009.

Denne forordning er bindende i alle deler og kommer direkte til anvendelse i alle medlemsstater.

Vedlegg

For å lese vedlegg I–V se her:



Forordning (EF) nr. 1252/2008

Nedenfor gjengis til informasjon dansk oversettelse av forordning (EF) nr. 1252/2008.

For å lese forordning (EF) nr. 1252/2008 se her:



Dansk versjon.

Forordninger i PDF

Nedenfor gjengis forordning (EF) nr. 1251/2008, forordning (EF) nr. 1252/2008 og forordning (EF) nr. 719/2009.

Forordning (EF) nr. 1251/2008

For å lese forordning (EF) nr. 1251/2008 se her:



Uoffisiell versjon.

Forordning (EF) nr. 1252/2008

For å lese forordning (EF) nr. 1252/2008 se her:



Dansk versjon.

Forordning (EF) nr. 719/2009

For å lese forordning (EF) nr. 719/2009 se her:



Engelsk versjon.

19. jan. Nr. 61 2011**Forskrift om endring i forskrift om posisjonsrapportering og elektronisk rapportering for norske fiske- og fangstfartøy**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeridirektoratet 19. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villtlevande marine ressursar (havressurslova) § 34, § 35, § 36, § 37, § 39 og § 43, jf. forskrift 21. desember 2009 nr. 1743 om posisjonsrapportering og elektronisk rapportering for norske fiske- og fangstfartøy § 22. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 21. desember 2009 nr. 1743 om posisjonsrapportering og elektronisk rapportering for norske fiske- og fangstfartøy gjøres følgende endringer:

§ 12 tredje ledd dataelementene AC, ZO, CA og ny TF skal lyde:

<i>Blokk A</i>	<i>Kode</i>	<i>Påkrevd/Valgfri</i>	<i>Forklaring</i>
<i>Dataelement</i>		<i>tt</i>	
Fiskeriaktivitet	AC	P	FIS = i fiske, STE = stimer (NEAFC-koder), REL = omlokalisering av fangst, SET = setting av redskap. REL skal anvendes av det fartøy som pumper om bord fangst fra sjøen fisket av et annet fartøy. SET skal anvendes av fartøy som fisker med garn eller line i Norges økonomiske sone og territorialfarvann, og som kun skal sette redskap.
<i>Blokk B</i>	<i>Kode</i>	<i>Påkrevd/Valgfri</i>	<i>Forklaring</i>
<i>Dataelement</i>		<i>tt</i>	
Start sone	ZO	P	Sone der fiskeoperasjonen starter (LT, LG) (ISO alfa-3, se vedlegg 4)
Fangst	CA	P	Total fangst fra denne fiskeoperasjonen fordelt på fiskesort (FAO fiskesortkode) i kilo rund vekt. Parvis angitt. I tillegg skal bifangst av sjøpattedyr og sjøfugl føres under denne koden fordelt etter antall og art. Liste over sjøpattedyr og sjøfugl finnes på www.fiskeridir.no .
Pumpet fra	TF	PD	Radiokallesignal på fartøyet det pumpes fangst fra. PD: påkrevd dersom dataelementet AC i Blokk A er angitt som REL.

§ 19 første ledd skal lyde:

Melding om fangst etter § 12 kan korrigeres frem til klokken 12.00 UTC dagen etter at slik melding er sendt eller inntil melding om havneanløp er sendt, dersom returnmeldingen angir meldingsstatus ACK.

Vedlegg 2 skal lyde:

Feilkoder er koder som brukes for å varsle, enten om at noe er feil, eller om at avsender ønsker å kansellere eller korrigere en sendt melding. Nye feilkoder opprettes kontinuerlig, blant annet i forbindelse med utarbeidelse av sjekkrutiner. Videre vil det under implementeringen av systemene utarbeides detaljerte instruksjoner for hva som skal gjøres når de ulike feilkodene forekommer.

Oppdatert liste over feilkoder finnes på Fiskeridirektoratets hjemmesider:
www.fiskeridir.no/fiske-og-fangst/n/feilkodelister

II

Endringene trer i kraft fra og med 1. mars 2011.

19. jan. Nr. 62 2011**Forskrift om fastsetting av kvotefaktor i fisket etter makrell i 2011**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeridirektoratet 19. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villtlevande marine ressursar (havressurslova) § 11, § 12 og § 16, forskrift 20. desember 2010 nr. 1777 om regulering av fisket etter makrell i 2011 § 7 andre ledd, § 8 andre ledd og § 23 og lov 26. mars 1999 nr. 15 om retten til å delta i fiske og fangst (deltakerloven) § 20 og § 21, jf. delegeringsvedtak 11. februar 2000 nr. 99. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

§ 1. Fartøy med makrelltråltillatelse

Ved beregning av fartøyskvoter for fartøy med makrelltråltillatelse, jf. forskrift 13. oktober 2006 nr. 1157 om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) § 2–21, skal faktoren 0,69 anvendes.

§ 2. Ringnotfartøy mellom 21,35 og 28 meter

Ved beregning av fartøyskvoter for ringnotfartøy mellom 21,35 og 28 meter største lengde, jf. forskrift av 12. november 2010 nr. 1420 om deltakelse i kystfartøygruppens fiske for 2011 (deltakelsesforskriften) § 17, skal faktoren 2,88 anvendes.

§ 3. Ikraftttredelse

Forskriften trer i kraft straks og gjelder til og med 31. desember 2011.

21. jan. Nr. 63 2011**Forskrift om endring i forskrift om utøvelse av fisket i sjøen**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeri- og kystdepartementet 21. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av villlevande marine ressurser (havressurslova) § 16. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 22. desember 2004 nr. 1878 om utøvelse av fisket i sjøen gjøres følgende endring:

§ 52 skal lyde:

§ 52. Forbud mot sorteringsmaskiner og andre innretninger som kan nyttes til utkast av fisk

(1) Det er forbudt å ha om bord og å nytte innretninger og utstyr som kan benyttes til oppmaling og utkast av fisk, og som ikke har en legitim funksjon i forbindelse med fartøyetts behandling av fangsten eller som av sikkerhetsmessige grunner er pålagt av Sjøfartsdirektoratet eller annen myndighet.

(2) Ved fiske etter sild, makrell og lodde er det forbudt for ringnotfartøy og trålere å ha sorteringsmaskiner om bord.

(3) Forbudet i andre ledd gjelder ikke fartøy som tilvirker egen fangst ved frysing av rund fisk eller frysing av filet om bord (sjølprodusenter). Sorteringsmaskin og tilhørende innretninger på slike fartøy må ikke være montert slik at frasortert fisk lett kan kastes eller føres tilbake i sjøen.

II

Endringen trer i kraft straks.

21. jan. Nr. 64 2011**Forskrift om endring i forskrift om årsregnskap og årsberetning for borettslag**

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 21. januar 2011 med hjemmel i lov 17. juli 1998 nr. 56 om årsregnskap m.v. (regnskapsloven) § 10–1. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 30. juni 2005 nr. 745 om årsregnskap og årsberetning for borettslag gjøres følgende endring:

§ 5 annet ledd nr. 9 skal lyde:

9. For hver post under langsiktig gjeld skal det opplyses om rente- og avdragsbetingelser, løpetid og eventuelle andre betingelser av vesentlig betydning for regnskapsbrukerne. Dersom det er foretatt individuell nedbetaling av gjeld, skal det oppgis opplysning om dette. For borettslag som har ulik prosentvis fordeling av fellesgjeld, skal det også gis en oversikt over hvordan fellesgjelden er fordelt på de ulike borettslagsandelene. Dersom avdragene på fellesgjelden i henhold til nedbetalingsplan er beregnet å øke i fremtiden, skal det opplyses om hvilket beløp felleskostnadene vil øke med for hver borettslagsandel, basert på gjeldende nedbetalingsplan.

II

Endringen trer i kraft straks med virkning for årsregnskap for regnskapsår som er påbegynt 1. januar 2011 eller senere.

21. jan. Nr. 65 2011**Forskrift om kvotefaktor i fisket etter norsk vårgytende sild i 2011**

Hjemmel: Fastsett av Fiskeridirektoratet 21. januar 2011 med hjemmel i forskrift 20. desember 2010 nr. 1779 om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 § 9. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

§ 1. Kvotefaktor for fartøy med tillatelse til å fiske med trål

Ved beregning av fartøykvoter for fartøy med tillatelse til å fiske norsk vårgytende sild med trål, jf. forskrift om spesielle tillatelser til å drive enkelte former for fiske og fangst (konsesjonsforskriften) § 2–20, skal anvendes faktor 4,95.

§ 2. Ikraftttredelse

Denne forskriften trer i kraft straks og gjelder til og med 31. desember 2011.

21. jan. Nr. 66 2011**Forskrift om endring i forskrift om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011**

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 21. januar 2011 med hjemmel i forskrift 20. desember 2010 nr. 1779 om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild 2011 § 5 og § 28. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 20. desember 2010 nr. 1779 om regulering av fisket etter norsk vårgytende sild i 2011 gjøres følgende endringer:

§ 5 andre ledd skal lyde:

Kvantumet av norsk vårgytende sild fordeles for fartøy i lukket gruppe som følger:

1. Fartøy med hjemmelslengde under 15 meter kan fiske og lande inntil 41 558 tonn norsk vårgytende sild.
2. Fartøy med hjemmelslengde på og over 15 meter kan fiske og lande inntil 177 284 tonn norsk vårgytende sild.

§ 5 tredje ledd siste punktum oppheves.**§ 11 skal lyde:**

Fartøy med adgang til å delta i lukket gruppe, jf. deltakerforskriften § 28 kan fiske og lande følgende kvanta norsk vårgytende sild:

Hjemmelslengde	Kvotefaktor	Maksimal- /fartøykvote st.l. under 15 m (tonn)	Maksimal- /fartøykvote st.l. 15 m og over (tonn)	Herav garantert (tonn)
Fartøy under 7,00 m	1,31	51,68	47,38	43,07
Fartøy 7,0–7,99 m	1,97	77,72	71,25	64,77
Fartøy 8,0–8,99 m	2,62	103,37	94,75	86,14
Fartøy 9,0–9,99 m	3,93	155,05	142,13	129,21
Fartøy 10,0–10,99 m	4,59	181,09	166,00	150,91
Fartøy 11,0–11,99 m	5,24	206,74	189,51	172,28
Fartøy 12,0–12,99 m	5,90	232,78	213,38	193,98
Fartøy 13,0–13,99 m	6,55	258,42	236,89	215,35
Fartøy 14,0–14,99 m	7,86	310,11	284,26	258,42
Fartøy 15,0–15,99 m	8,40	287,16	281,64	
Fartøy 16,0–16,99 m	8,85	302,55	296,73	
Fartøy 17,0–17,99 m	9,39	321,01	314,83	
Fartøy 18,0–18,99 m	10,43	356,56	349,70	
Fartøy 19,0–19,99 m	11,47	392,11	384,57	
Fartøy 20,0–20,99 m	12,52	428,01	419,78	
Fartøy 21,0–21,99 m	14,08	481,34	472,08	
Fartøy 22,0–22,99 m	15,65	535,01	524,72	
Fartøy 23,0–23,99 m	17,21	588,34	577,03	
Fartøy 24,0–24,99 m	18,78	642,01	629,67	
Fartøy 25,0–25,99 m	20,34	695,34	681,97	
Fartøy 26,0 m og over	21,91	749,01	734,61	

For fartøy med hjemmelslengde og største lengde under 15 meter er kvoteenheten for beregning av maksimalkvoten satt til 39,4537 tonn. For fartøy med hjemmelslengde under 15 meter, men største lengde på eller over 15 meter er kvoteenheten satt til 36,1659 tonn. Den garanterte kvoteenheten er satt til 32,8781 tonn.

For fartøy med hjemmelslengde og største lengde på eller over 15 meter er kvoteenheten for beregning av fartøykvoten satt til 33,5285 tonn. For fartøy med hjemmelslengde på eller over 15 meter, men største lengde under 15 meter er kvoteenheten satt til 34,1859 tonn.

Fartøy med hjemmelslengde på eller over 15 meter kan overfiske fartøykvoten av norsk vårgytende sild med inntil 10 % i 2011. Fartøy som benytter denne adgangen vil bli belastet tilsvarende kvantum for reguleringsåret 2012.

Fartøy som benyttet samme adgang i 2010 vil bli belastet eller godskrevet tilsvarende kvantum for reguleringsåret 2011 uavhengig av hjemmelslengde.

Når et fartøy gis tillatelse til å fiske flere kvoter av norsk vårgytende sild i medhold av strukturkvoteordningen, skal overførte kvoter beregnes ved bruk av samme kvoteenhet som ved beregning av mottakende fartøys grunnkvote.

§ 12 skal lyde:

Fartøy med adgang til å delta i åpen gruppe, jf. deltakerforskriftens § 29 kan fiske og lande følgende kvanta norsk vårgytende sild:

<i>Største lengde</i>	<i>Maksimalkvote (tonn)</i>
Fartøy under 7,00 m	21,54
Fartøy 7,0–7,99 m	32,38
Fartøy 8,0–8,99 m	43,07
Fartøy 9,0–9,99 m	64,61
Fartøy 10,0–10,99 m	75,46
Fartøy 11,0–11,99 m	86,14
Fartøy 12,0–12,99 m	96,99
Fartøy 13,0–13,99 m	107,68
Fartøy 14,0 m og over	129,21

II

Endringene i kraft straks.

24. jan. Nr. 67 2011

Forskrift om kvoter i fisket etter lodde i Barentshavet i 2011

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 24. januar 2011 med hjemmel i forskrift 17. desember 2010 nr. 1655 om regulering av fisket etter lodde i Barentshavet i 2011 § 6, § 7, § 8 og § 19. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

§ 1. Kvotefaktor for ringnotfartøy

Ved beregning av fartøykvote for fartøy med ringnottillatelse skal faktoren 4,73 anvendes.

§ 2. Kvotefaktor for trålfartøy

Ved beregning av maksimalkvote for fartøy med loddetråltillatelse skal faktoren 3,38 anvendes.

§ 3. Kvoter for kystfartøy

Maksimalkvoten til fartøy med adgang til å delta i kystfartøygruppen er fastsatt til 370 tonn.

Den garanterte kvoten til fartøy med adgang til å delta i kystfartøygruppen er fastsatt til 259 tonn.

§ 4. Ikrafttredelse

Denne forskriften trer i kraft straks, og gjelder til og med 31. desember 2011.

24. jan. Nr. 68 2011

Forskrift om endring i forskrift om regulering av fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen i 2010–2011

Hjemmel: Fastsatt av Fiskeridirektoratet 24. januar 2011 med hjemmel i lov 6. juni 2008 nr. 37 om forvaltning av viltlevande marine ressurser (havressurslova) § 16, jf. delegeringsvedtak 16. oktober 2001 nr. 4686. Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 11. januar 2011 nr. 19 om regulering av fisket etter lodde ved Grønland, Island og Jan Mayen 2010–2011 gjøres følgende endring:

§ 3 siste ledd skal lyde:

Dersom det etter siste frist for utseiling gjenstår fartøy på trekningslisten, kan Norges Sildesalgslag gå videre på listen. Fartøy på trekningslisten som da får adgang til å delta, må melde utseiling innen fire døgn fra meldingen om deltakelse er mottatt.

II

Endringen trer i kraft straks.

24. jan. Nr. 69 2011**Forskrift om endring i forskrift om beregning av ansvarlig kapital, kapitalkravsforskriften og forskrift om store engasjementer**

Hjemmel: Fastsett av Finansdepartementet 24. januar 2011 med hjemmel i lov 7. desember 1956 nr. 1 om tilsynet med finansinstitusjoner mv. (finansstilsynsloven) § 4, jf. § 1 annet ledd, lov 24. mai 1961 nr. 1 om sparebanker § 2, lov 12. juni 1981 nr. 52 om verdipapirfond § 2–3, lov 10. juni 1988 nr. 40 om finansieringsvirksomhet og finansinstitusjoner (finansieringsvirksomhetsloven) § 2–9a, § 2–9b femte ledd og § 2–9c annet ledd, § 2b–2 og § 3–1, lov 5. juli 2002 nr. 64 om registrering av finansielle instrumenter (verdipapirregisterloven) § 4–5, lov 10. juni 2005 nr. 44 om forsikringselskaper, pensjonsforetak og deres virksomhet mv. (forsikringsvirksomhetsloven) § 6–3 og lov 29. juni 2007 nr. 75 om verdipapirhandel (verdipapirhandeloven) § 9–15, § 9–16 og § 9–17.

EØS-henvisninger: EØS-avtalen vedlegg IX nr. 14 (direktiv 2006/48/EF) og nr. 30a (direktiv 2006/49/EF). Kunngjort 25. januar 2011 kl. 13.50.

I

I forskrift 14. desember 2006 nr. 1506 om kapitalkrav for forretningsbanker, sparebanker, finansieringsforetak, holdingselskaper i finanskonsern, verdipapirforetak og forvaltningsselskaper for verdipapirfond mv. (kapitalkravsforskriften) gjøres følgende endringer:

§ 14–4 annet ledd skal lyde:

(2) Resterende engasjementer behandles etter del II, med følgende justeringer:

- a) Dersom risikovekten etter del II tilsvarer risikovekten til ikke-ratede engasjementer eller til klassen med høyest risikovekt for en gitt kategori, multipliseres risikovekten med 2 begrenset oppad til 1250 prosent.
- b) For øvrige engasjementer multipliseres risikovekten med 1,1 og begrenses nedad til 5 prosent.

§ 32–4 sjette ledd fjerde punktum skal lyde:

Verdipapiriseringsposisjoner som omfattes av bestemmelsene i § 26–3 fjerde ledd, skal minst ha tilsvarende kapitalkrav etter denne bestemmelsen.

§ 35–2 annet ledd bokstav b annet punktum skal lyde:

Tilsvarende gjelder for kurvprodukter der kredittbeskyttelsen gir dekning for den n-te underliggende kreditten, forutsatt at det er anskaffet beskyttelse for de underliggende kredittene fra 1 til n-1 eller dersom mislighold har inntruffet for n-1 av de underliggende kredittene.

§ 40–3 tredje ledd skal lyde:

- (3) Hendelsesrisiko som ikke hensyntas i modellen skal inngå i vurderingen av samlet kapitalbehov.

§ 49–2 tolvte ledd skal lyde:

(12) Bestemmelsene i § 1–2 bokstav kk, § 5–2 første ledd, § 26–5, § 27–2 første ledd bokstav d, § 28–2, § 29–2, § 29–3 annet ledd, § 31–3 første ledd, § 32–2, § 32–4 første, tredje og sjette ledd, § 35–1 andre ledd, § 37–3 andre ledd bokstav c, § 40–1 andre, syvende ledd og niende ledd, § 40–3 femte og sjette ledd, § 40–4, § 40–6 første ledd, § 40–7 første ledd og tredje ledd, § 45–6 bokstav d, § 46–6, § 46–7 skal gjelde fra 31. desember 2011.

II

I forskrift 22. desember 2006 nr. 1615 om kredittinstitusjoners og verdipapirforetaks store engasjementer gjøres følgende endringer:

§ 6 første ledd nr. 1 bokstav f skal lyde:

- f) Ubenyttede kredittfasiliteter kategorisert under kapitalkravsforskriften § 6–1 tiende ledd, såfremt det er inngått avtale med motparten slik at kredittfasiliteten bare kan benyttes dersom det er konstatert at det ikke vil resultere i at grensene i § 5 første og tredje ledd overskrides.

§ 6 fjerde ledd oppheves.

§ 6 femte ledd blir fjerde ledd og skal lyde:

Stilte sikkerheter må oppfylle kravene i kapitalkravsforskriften del IV for å kunne bli tatt hensyn til i denne paragraf.

III

I forskrift 1. juni 1990 nr. 435 om beregning av ansvarlig kapital for finansinstitusjoner, oppgjørssentraler og verdipapirforetak gjøres følgende endringer:

§ 3 første ledd nr. 13 skal lyde:

13. Kapitalinnskudd i pensjonskasser som etter Finansdepartementets samtykke kan likestilles med kjernekapital.

§ 3 første ledd nytt nr. 14 skal lyde:

14. Andel av tilleggsavsetninger i livsforsikringsselskaper og pensjonskasser tilsvarende det beløp som kunne vært

inntektsført i henhold til forsikringsvirksomhetsloven § 9–17 tredje ledd, dersom det hadde vært et årsregnskap.

IV

Endringene trer i kraft straks.

Rettelser

Det som er rettet er satt i kursiv.

Nr. 7/2010 s. 1282 (i forskrift 10. juni 2010 nr. 795 om endring i forskrift 15. september 1992 nr. 693 om innretning og føring av dagbøker på skip og flyttbare innretninger)

Vedlegg 1 nr. 1 første punktum skal lyde:

I samsvar *med regel* B-2 i vedlegget til Den internasjonale konvensjonen om kontroll og behandling av ballastvann og sediment fra skip skal hver ballastvannoperasjon dagbokføres.

Nr. 8/2010 s. 1485 (i forskrift 24. juni 2010 nr. 966 om endring i forskrift 7. juli 2009 nr. 992 om hindring av spredning av fremmede organismer via ballastvann og sedimenter fra skip (ballastvannforskriften))

Vedlegg 2 punkt 1 skal lyde:

I samsvar *med regel* B-2 i vedlegget til Den internasjonale konvensjonen om kontroll og behandling av ballastvann og sediment fra skip skal hver ballastvannoperasjon dagbokføres. Dette omfatter utslipp til sjø og levering til mottaksanlegg.

Nr. 13/2010 s. 2282 og 2283 (i forskrift 30. november 2010 nr. 1504 om endring i forskrift 31. januar 2007 nr. 173 om opptak til høyere utdanning)

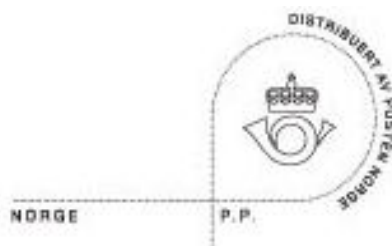
Ved en inkurie ble ledetekstene til § 7–8 og 7–8A gjengitt feil. Ledetekstene skal lyde:

Nåværende § 7–8 oppheves.

Nåværende § 7–8A blir § 7–8 og skal lyde:

Oversikt over rettelser som er inntatt i 2011-årgangen

År	Feil i hefte nr.	Side	Gjelder	Se rettelse i nr.
2010	7	1282	Forskrift nr. 795	1
2010	8	1485	Forskrift nr. 966	1
2010	13	2282, 2283	Forskrift nr. 1504	1



Returadresse:

Lovdata
Postboks 2016 Vika
N-0125 Oslo

NORSK LOVTIDEND

Avd I Lover og sentrale forskrifter
Avd II Regionale og lokale forskrifter

Utgiver: Justis- og politidepartementet
Redaksjon: Stiftelsen Lovdata

Manuskripter for kunngjøring

Manuskripter sendes i ett eksemplar med kunngjøringsskjema til Lovdata:

Med E-post: ltavd1@lovdata.no for avdeling I
ltavd2@lovdata.no for avdeling II

Elektronisk: Se Lovdatas nettsted (www.lovdata.no).

Med post: Norsk Lovtidend
Postboks 2016, Vika
0125 Oslo

Bestilling av abonnement

Med post: Samme adresse som over.

Elektronisk: Se Lovdatas nettsted.

		Norge	Norden	Verden
Abonnement for 2011 koster	Avd I	kr 1375	kr 2055	kr 2850
	Avd. I og II	kr 1730	kr 2980	kr 4200

Innholdet i heftene vil bli kunngjort fortløpende på Lovdatas nettsted – www.lovdata.no
- også en versjon av den trykte utgaven av heftet i PDF-format vil være tilgjengelig.
På samme sted finnes ajourførte versjoner av lovene og sentrale og lokale forskrifter.

Samlemapper: Det vil bli sendt ut etiketter for bruk på ringpermer.

Alle andre henvendelser om Norsk Lovtidend kan rettes til:

Lovdata
Postboks 2016, Vika
0125 Oslo

Tlf. 23 11 83 00
Fax 23 11 83 01
E-post: lovtid@lovdata.no